LE CIRQUE DU SOLEIL: À LA CONQUÊTE DU MONDE - PAGE 23

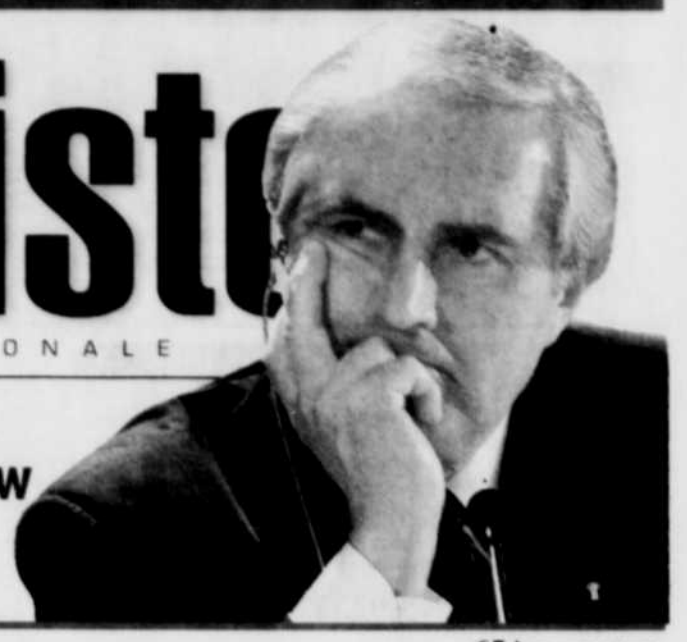
Le Nouvelliste

LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

cyberpresse.ca

Georgette Beaudry
La Mère Teresa du quartier Adélard-Dugré - **page 7**

Rapport Romanow
Non au ticket modérateur - **page 25**



82e ANNÉE, No 290 — TROIS-RIVIÈRES, LE LUNDI 7 OCTOBRE 2002 — 65¢ PLUS TAXES

Dutil dépasse Dumont sur sa gauche

MARIO CLOUTIER
La Presse

Le président de la campagne de financement de l'ADQ, Marcel Dutil, a pris le chef du parti, Mario Dumont, complètement par surprise hier en le dépassant sur sa gauche. L'homme d'affaires beauceron, qui vise une cagnotte électorale de 4 millions pour l'ADQ, a condamné l'un des éléments de la politique fiscale adéquiste, le taux d'imposition unique fixé à 20 %.

«C'est pas équitable pour l'ensemble de la société», a tranché M. Dutil devant les journalistes quelques minutes avant de prendre la parole au congrès de l'ADQ à Drummondville.

Le président du conseil de Canam Manac affirme avoir déjà dit à Mario Dumont qu'il n'était pas d'accord avec cette idée d'un taux d'imposition unique à 20 %.

«Qu'une famille qui a des revenus de 35 000 à 40 000 $ ne paie pas d'impôts, ce serait tout à fait correct et ceux qui ont 200 000 $ de revenus qui en paient de 40 à 45 %, ce serait aussi tout à fait correct», estime M. Dutil.

Durant une conférence de presse qu'il a ensuite dirigée de main de fer, Mario Dumont a toutefois absous son grand argentier.

«Il a manifesté une grande préoccupation pour la classe moyenne largement partagée par les membres de notre par-

Voir **DUTIL** en page 2
et **AUTRES NOUVELLES** en pages 2-3-25

UN RECORD GUINNESS À LOUISEVILLE ?

LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

Pour la première fois cette année, les confréries sont de la partie au Festival de la galette de sarrasin de Louiseville. Des gens en toge provenant d'une vingtaine de confréries ont afflué du Vieux-Continent, notamment pour se joindre à la gigantesque table champêtre, organisée samedi matin. Des centaines de personnes, attablées en pleine rue Saint-Laurent, ont alors fraternellement levé leur verre. Les organisateurs comptent tenter de faire homologuer leur table champêtre par le Livre des records Guinness. Sur la photo, on aperçoit quelques confrères arborant leur costume officiel rassemblés sur le parvis de l'église Saint-Antoine-de-Padoue.

Voir **CONFRÉRIES** en page 5

IMAGE-MÉDIA MAURICIE: PATRICK BEAUCHAMP

Manon Brunet, professeure titulaire au département de français de l'UQTR, a mérité le Prix de la Commission de la capitale nationale du Québec pour ses travaux concernant la littérature québécoise au XIXe siècle.

Sur les traces de Casgrain

Manon Brunet reçoit le Prix de la Commission de la capitale nationale

MARIE-JOSÉE MONTMINY
Trois-Rivières

Avec ses recherches, Manon Brunet a réussi à démontrer la vitalité de la littérature québécoise au XIXe siècle. Les travaux que cette professeure de l'UQTR poursuit depuis une quinzaine d'années lui ont valu récemment de mériter le Prix de la Commission de la capitale nationale du Québec.

Cette distinction est remise annuellement depuis 1998, en collaboration avec l'Association internationale des études québécoises. Il veut stimuler l'avancement de la recherche et des connaissances sur les villes-capitales, et est décerné à un ou des chercheurs dont l'objet d'étude est directement relié au rôle de capitale d'une ville.

Mme Brunet est professeure titulaire au département de français de l'Université du Québec à Trois-Rivières. Elle s'intéresse particulièrement au développement des réseaux littéraires québécois entre 1850 et 1900. Ses recherches s'articulent autour de la correspondance d'Henri-Raymond Casgrain, un pilier de la littérature québécoise ayant vécu de 1831 à 1904.

L'état de la recherche, au moment où Manon Brunet a initié la sienne, occultait la vigueur, voire l'existence d'une littérature typiquement québécoise au XIXe siècle. «On disait qu'il ne se passait rien ici, qu'on était à la remorque de la France, et que le Québec était replié sur lui-même», évoque la professeure.

Mais celle-ci a pu prouver le contraire, en explorant l'émergence d'un réseau d'écrivains ayant contribué à développer et faire rayonner la littérature québécoise. «Pour créer une littérature, il faut que les gens se rassemblent. Nos premiers écrivains étaient isolés; on ne peut créer une littérature tout seul. Casgrain a contribué à rassembler les gens», explique Mme Brunet.

La chercheuse et ses assistants se basent donc sur la correspondance de Casgrain pour reconstituer la création de ce réseau. Jusqu'à présent, l'équipe de recherche a accumulé un corpus de 5000 lettres, dont 4000 étaient conservées au Séminaire de Québec. Les écrits récupérés au séminaire étaient ceux reçus par Casgrain, et on continue de chercher des lettres que ce prêtre ordonné en 1856 a lui-même envoyées.

On a jusqu'à présent identifié 850 personnes ayant eu un contact épistolaire avec Casgrain. Des poètes, des romanciers, des politiciens et des religieux des cinq continents ont échangé de la corres-

Voir **CASGRAIN** en page 2

LE PATRIMOINE RELIGIEUX

Un nouvel engouement
Les cotes de Nicolet
Architecte recherché
Églises à vendre ?

LOUISE PLANTE

À lire en page 8

MÉTÉO

passages nuageux

Maximum: 16 Minimum: 2

détails p. 32

SOMMAIRE

Bandes dessinées:	26	Les Sports:	17 à 21
Feuilleton:	27	Loterie:	6
Gens d'ici:	32	Mots croisés:	26
Horoscope:	26	Nécrologie:	30
Jeux et enjeux:	26	Petites annonces:	27 à 29
Les Affaires:	9 à 13	Tête d'affiche:	7
Les Arts et la Vie:	22-23		

Semaine

POÈME

le soleil fait
de la musique dans l'herbe
et c'est un moment de Bonheur

Angéline Neveu, Éclat redoublé
Écrits des Forges, 2002

SOURIRE

Un raseur est quelqu'un qui, si vous lui demandez comment il va, vous l'explique.

LOCATION D'AUTOS ET DE CAMIONS
National TILDEN
Trois-Rivières 375-6263

Le compte à rebours se poursuit !
Accent GS 2002
155 $* /MOIS 60 MOIS
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
0 $ DE COMPTANT 0 $ DÉPÔT DE SÉCURITÉ 0 % FINANCEMENT À L'ACHAT
GARANTIE 5 ANS PASSION DE LA QUALITÉ
Une ère nouvelle Un essai vous convaincra
TROIS-RIVIÈRES HYUNDAI
www.troisriviereshyundai.com
5225, boul. Jean-XXIII, Trois-Rivières-Ouest • (819) 374-3330 • www.troisriviereshyundai.com

Nous livrons aussi sur la rive sud
Radnor
VENTE ET LOCATION DE REFROIDISSEURS
378-3432
375-6797

AUJOURD'HUI

LES AFFAIRES

Le bois en or

Fabri-Meubles Nordiques, de Saint-Léonard-d'Aston, prévoit doubler son chiffre d'affaires dans les six prochains mois. Guy Veillette a rencontré le propriétaire Martin Gravel.

AUJOURD'HUI

LES SPORTS

Les Cataractes s'inclinent

Les Wildcats de Moncton ont décroché une première victoire à l'aréna Jacques-Plante, aux dépens des Cataractes de Shawinigan. Ils l'ont emporté en prolongation, par la marque de 4-3.

AUJOURD'HUI

LES ARTS ET LA VIE

Karen l'envoûtante

La chanteuse Karen Young a charmé la centaine de spectateurs réunis au Moulin Michel, samedi, pour un concert intimiste des plus enchanteurs. Marie-Josée Montminy y était.

Le Nouvelliste

FONDÉ LE 30 OCTOBRE 1920
1920, rue Bellefeuille,
Trois-Rivières - G9A 3Y2
(819) 376.2501

PRÉSIDENT ET ÉDITEUR : ANDRÉ PROVENCHER
ADJOINT AU PRÉSIDENT ET DIRECTEUR DES OPÉRATIONS
MARC PRONOVOST

RÉDACTION
RÉDACTRICE EN CHEF : CHRISTIANE ST-PIERRE
DIRECTEUR DE L'INFORMATION : MICHEL SAINT-AMANT
information@lenouvelliste.qc.ca
Télécopieur: (819) 376.0946

PRÉIMPRESSION ET INFORMATIQUE
DIRECTEUR : JEAN-MARC DE JONGHE

PUBLICITÉ
DIRECTRICE : GINETTE PANNETON
ANNONCES LOCALES : ANDRÉ GARCEAU
PROMOTIONS ET CLASSÉES : CÉLINE PARENT
Publicité et annonces • télécopieur (819)691.4356
Nécrologie • télécopieur: (819)376.8625

ABONNEMENT ET TIRAGE
DIRECTEUR : (PAR INTÉRIM) MARC PRONOVOST
abonnement@lenouvelliste.qc.ca
Téléphone: (819) 376.2000

ADMINISTRATION ET FINANCES
DIRECTEUR : MARC AUGER

IMPRIMÉ À TROFFSET
DIRECTEUR : FERNAND SYLVAIN
Téléphone: (819) 379.1866

Taux d'imposition et santé

MARIE-EVE LAFONTAINE

Drummondville

Jamais il n'y a eu autant de participants à un congrès de l'ADQ que cette fin de semaine, à Drummondville. On parle d'environ 1000 personnes dont une soixantaine provenaient de la région.

L'an dernier, lors du congrès sur l'éducation qui se déroulait à Trois-Rivières, 200 personnes s'étaient présentées dont... quatre de la région! Une croissance qui réjouit les membres et en inquiète aussi quelques-uns. «J'avais un peu peur que l'ADQ ne parvienne pas à gérer cette croissance mais le congrès m'a rassuré», affirme M. Raymond Martin, de Bécancour.

«La progression est importante. Ce qu'on voit aujourd'hui, c'est le fruit de plusieurs années d'efforts. La seule chose avec laquelle on a de la difficulté, c'est la gestion de cette croissance. C'est difficile de connaître le nombre de militants actifs», explique M. Marc Duplessis, qui s'implique dans la circonscription de Trois-Rivières.

LE TAUX D'IMPOSITION VOLE LA VEDETTE

Le sujet du congrès, cette année, était la santé, mais c'était plutôt le taux d'imposition unique qui était sur toutes les lèvres, hier. Il faut dire qu'un des plus puissants appuis de l'ADQ, Marcel Dutil, a jeté un pavé dans la mare en dénonçant cet élément-clé du programme adéquiste.

Comme son chef, le conseiller régional de l'ADQ a mentionné que son parti n'avait pas l'intention de nuire à la classe moyenne, ce qui constitue une des craintes de M. Dutil. «Ce qui est clair, c'est que l'ADQ veut soulager la classe moyenne. On veut remettre de l'argent dans les poches des gens. On serait bien maladroit de surtaxer encore davantage la classe moyenne», explique M. Jean-Claude Ayotte.

Quant à la santé, la plupart des propositions ont été adoptées par une large majorité de membres. Un des points importants est la régionalisation des budgets de la santé. Une mesure bien accueillie par les représentants de la Mauricie qui a eu sa part de problèmes en santé. «Une des principales propositions, c'est la régionalisation des budgets. On avait déjà soumis cette solution à la commission Clair. Ça pourrait régler en grande partie le problème des effectifs en région. Il existe déjà un plan d'effectifs médicaux mais il n'est pas respecté», déplore M. François Chrétien, médecin au Centre hospitalier du Centre-de-la-Mauricie et vice-président du comité exécutif de l'ADQ dans Saint-Maurice.

«Le programme de santé de l'ADQ peut apporter beaucoup particulièrement au niveau de la régionalisation des enveloppes budgétaires. C'est une façon novatrice et concrète de donner le pouvoir aux régions. Ça fait longtemps qu'on le souhaite», ajoute M. Marc Duplessis, qui est spécialiste en pathologie au Centre hospitalier régional de Trois-Rivières.

Le Parti libéral et le Parti québécois ont tiré à boulets rouges sur le programme de santé de l'ADQ, particulièrement sur son intention de privatiser certains services. Des critiques qui n'inquiètent pas les membres. «Quand tu veux apporter du changement, c'est sûr que ça bouscule les gens. Ceux qui critiquent disent qu'ils vont ajouter de l'argent dans la santé. Mais ajouter de l'argent, ça déjà été fait et ça n'a rien donné», commente M. André Garant, ancien maire de Saint-Élie et ancien préfet du Centre-de-la-Mauricie.

UN MELTING-POT

Parmi les représentants de la région, on retrouvait quelques anciens libéraux ou péquistes déçus. «M. Charest change d'idée comme il change de chemise. C'est pour ça que je n'étais plus capable de le suivre», mentionne M. Raymond Martin.

Il y avait aussi quelques observateurs, curieux de constater de visu ce que l'ADQ propose. «Je suis ici en tant qu'observateur. C'est intéressant. J'aime le brassage d'idées que l'ADQ provoque, ça fait bouger les choses», mentionne M. André Verrette, qui s'est impliqué comme coordonnateur au fédéral.

Pour plusieurs, c'était la première occasion de prendre le pouls du parti. «C'est un premier contact avec le groupe. Je suis très impressionné par le dynamisme qui s'en dégage. Il y a une volonté de changer les choses et de réussir. Il y a des gens de tous les âges. Ça fait un mélange d'expérience qui ne peut faire autrement que d'être bon pour le Québec», affirme M. Luc Arvisais, de la circonscription de Saint-Maurice.●

CASGRAIN

Suite de la page 1

pondance avec lui. «On arrive grâce à ça à voir comment littérature s'est faite au jour le jour. Un livre est le résultat d'un processus. Mais dans la correspondance, on peut comprendre plus de choses», soutient la professeure.

En plus de contacter les familles des descendants de personnages comme Montcalm et Lévis, Mme Brunet s'est notamment rendue à Boston, à Toronto, en Acadie et à Paris pour recueillir des documents. Elle a également fouillé les archives du Vatican.

«Casgrain est considéré comme un père de la littérature nationale. Il a été un leader qui a défini ce qu'on devrait attendre d'une littérature nationale. Il a mis en contact les écrivains les uns avec les autres», résume-t-elle.

L'étude que Mme Brunet et ses étudiants sont en train de réaliser cherche à démontrer comment le réseau régional de la Côte-du-Sud, d'où originent les Casgrain, Taché et Aubert de Gaspé, est au fondement du pouvoir intellectuel de la capitale nationale, Québec.

Le Prix de la Commission de la capitale nationale du Québec est assorti d'une bourse de 5000 $ pour encourager la poursuite des travaux.

Sylvain Pratte, Caroline Vallée et Charles-Érick Matton sont les assistants actuels de Mme Brunet, qui a été secondée de plusieurs autres étudiants au fil des années.

Depuis sa création, le prix a permis la réalisation d'études sur les fêtes du 850e anniversaire de Moscou, sur l'évolution de la pratique commémorative à Londres, sur les discours et les pratiques du pouvoir à Bucarest et à Québec, et sur les rôles respectifs de capitales de Québec et de Rabat.●

DUTIL

Suite de la page 1

ti, retient-il. Pour militer à l'ADQ, les gens n'ont pas à prêter un serment d'allégeance sur chacun des paragraphes du programme.»

Pressé de questions, le chef de l'ADQ a répété que son parti comptait bien réaliser un «programme politique qui est précis». Il a réitéré que sa politique fiscale comprenait un taux unique, mais aussi une réduction du nombre d'abris fiscaux.

En entrevue à *La Presse*, Mario Dumont avouait jeudi qu'un taux unique d'imposition à 20 % serait difficilement réalisable lors de la première année d'un mandat adéquiste, contrairement à ce que prévoit le programme du parti. Cette idée demeure un objectif, selon le chef, qui refuse de préciser l'échéancier.

Devant les journalistes hier, Marcel Dutil, ancien supporteur libéral, a longuement expliqué les raisons de son appui à l'ADQ. Comme Mario Dumont, il prône des mesures sur la réduction de la dette et des impôts, sans en venir à un taux unique.

«À l'ADQ, ils écoutent, affirme-t-il pour expliquer la différence avec le PLQ de Jean Charest. Ils décident ce qu'il faut faire, au moins en posant des questions.»

L'homme d'affaires ne pense pas avoir trop d'influence sur Mario Dumont, un chef dont le seul désavantage est le jeune âge. Il affirme lui-même faire confiance aux «jeunes chefs d'entreprise» et particulièrement à Mario Dumont.

«On vote pour Mario, a-t-il déclaré devant les militants de l'ADQ. On vote pas contre les libéraux ou les péquistes. C'est un vote positif pour la première fois depuis longtemps.»

Avec l'ADQ, soutient-il, les Québécois pourront améliorer leur qualité de vie. Des changements sont nécessaires en santé et en éducation, souligne-t-il, et l'ADQ possède l'attitude voulue pour les réaliser.

«On arrive avec une nouvelle génération de politiciens qui ne se gêneront pas pour le dire s'ils font une erreur, ce qu'on a jamais entendu des politiciens de ma génération. L'ADQ ne se gênera pour prendre les idées de l'opposition si elles sont bonnes», ajoute-t-il.

Avec l'appui des Pierre Michaud, Carmand Normand et même Jean Coutu, qu'il estime «sympathique» à l'ADQ, l'homme d'affaires beauceron croit être en mesure d'amasser 4 millions $ en vue de la campagne électorale.

Ce montant est plus que ce que l'ADQ n'a jamais amassé en une année, mais moins que ce sur quoi peuvent normalement compter le Parti libéral ou le Parti québécois.

«Avec 50 sous dans la piastre, affirme M. Dutil, on devrait faire beaucoup mieux qu'eux.»

Reconnu pour son franc-parler, il promet aussi de refuser de l'argent si on lui demande, à lui ou à l'ADQ, des faveurs.«L'ADQ va être là pour l'ensemble de la population après les élections.»●

Votre décor mérite ce qu'il y a de mieux !
Décor Carole Corotti
SOLDE
7e anniversaire tout est réduit de 10 à 60%
jusqu'au 11 octobre 2002
Tissus - Rideaux - Douillettes - Papier Peint - Bibelots
Peinture Laurentide
3000067
Heures d'accueil : lundi au vendredi 9 h à 17 h
1720 - 6e Rue, Trois-Rivières (voisin Zeller's) 373-6552

Clinique de phlébologie
Dr Serge Lauzière, md
25 ans d'expérience en sclérothérapie
Traitement des varices par injections
835, des Récollets Trois-Rivières
(819) 371-1588
1062997

Pour partir la journée du bon pied...
Abonnez-vous !
376.2000
Le Nouvelliste
LEADER DE L'INFORMATION RÉGIONALE

La santé passe par vos pharmaciens de famille : expérimentés, disponibles, conseillers, professionnels.
Michelline Jutras-Laperrière pharmacienne | Richard St-Jean pharmacien | Martine Sargeris pharmacienne | Michel Houle pharmacien | Mélanie Bucelles pharmacienne | Bernard Deshaies pharmacien
Saviez-vous que?
ATTENTION : FAITES LE BON CHOIX !
MÉDICAMENTS VENDUS SANS ORDONNANCE
- Sachez ce que le produit contient et ses effets
- Sachez s'il est approprié pour votre condition médicale
- Prenez la bonne quantité
- Prenez-le au bon moment
- Tenez compte des autres médicaments que vous prenez
- Tenez compte de votre condition médicale (haute pression, diabète, glaucome, allergies, maladies cardiaques, etc.)
INFORMEZ-VOUS À NOS PHARMACIENS !
(Publi-reportage)
OUVERT jusqu'à 22 heures • 7 jours sur 7 • Service de livraison
HOULE • ST-JEAN PHARMACIENS
CENTRE DIABETECH
5050, boul. des Forges Trois-Rivières Tél.: 372-1717
Nota : ces spéciaux sont valables jusqu'au 12 octobre 2002 ou jusqu'à épuisement de la marchandise. Limite de 3 articles par client. Spéciaux valables chez CLINI-PLUS HOULE ET ST-JEAN, 5050, boul. des Forges, Trois-Rivières. Tél.: 372-1717.
1072467
CLINI PLUS
WHITE SWAN
Papiers mouchoirs
150
JERGEN'S «NATURELS»
Pains de savon
2x135 g
3x90 g
99¢ ch.
59¢ ch.
CENTRUM
Vitamines multiples
Forte, Select (100)
Protega (80)
Select à croquer (60)
8,99 $ ch.
1,89 $ ch.
SPEED STICK
Désodorisant
en bâton
45 - 70 g
CENTRUM
JUNIOR
60 comprimés
4,99 $

L'ADQ fourbit ses armes dans la région

MARIE-EVE LAFONTAINE

Mario Dumont a été bien clair, hier, au congrès de l'Action démocratique du Québec: il n'a pas du tout l'intention de «faire un stage dans l'opposition» comme lui auraient suggéré certains adversaires politiques.

Les organisations adéquistes des différentes circonscriptions se préparent donc activement en vue des prochaines élections et la Mauricie ne fait pas exception. «L'ADQ va être au pouvoir et je veux que la région soit bien représentée au sein du parti», affirme M. Jean-Claude Ayotte, conseiller régional.

Comme dans l'ensemble du Québec, l'ADQ connaît une croissance fulgurante en Mauricie. Selon M. Ayotte, l'ADQ compterait pas loin de 1500 membres dans la région alors qu'ils n'étaient pas plus d'une centaine à pareille date l'an dernier. Toutes les circonscriptions ont un comité exécutif à part Trois-Rivières et Nicolet-Yamaska. À Trois-Rivières, l'exécutif devrait être formé à la fin octobre ou au début du mois de novembre.

Les candidatures se font de plus en précises au fil des semaines. Ainsi, dans Champlain, le seul candidat en lice est l'homme d'affaires Rock Laviolette, de Sainte-Anne-de-la-Pérade, qui a fait passer le nombre de membres du parti de 13 à 501 en six mois.

La notaire, Louise-Andrée Garant, de Saint-Élie, et l'enseignant au Collège Laflèche, Pierre-Michel Auger, de Trois-Rivières-Ouest, se feront la lutte dans Maskinongé.

Le maire de Saint-Alexis-des-Monts, Jean-Paul Diamond, a finalement renoncé à poser sa candidature. Il n'était d'ailleurs pas au congrès en fin de semaine. «À 60 ans, je me suis dit que je ferais mieux de me rapprocher de chez moi plutôt que de m'éloigner. J'ai mis une croix sur la politique provinciale», a-t-il expliqué.

Dans Saint-Maurice, le directeur général régional du Fonds de solidarité, Luc Arvisais, devrait confirmer sa candidature sous peu.

Les comtés de Trois-Rivières et Laviolette demeurent orphelins. M. Jean-Pierre Grenier, de Grand-Mère, a manifesté son intérêt pour la circonscription de Laviolette mais les «portes demeurent ouvertes», note M. Ayotte.

Quant à Trois-Rivières, il semble que le conseiller municipal Guy Daigle ne sera pas candidat. «M. Guy Daigle est arrivé avec une liste de conditions. À l'ADQ, on ne se laissera pas imposer des conditions», soutient M. Ayotte. «Il n'a même pas signé sa carte de membre», ajoute-t-il.

Qui sera donc le candidat dans Trois-Rivières? «Trois-Rivières, c'est un comté plus délicat. C'est quand même la capitale régionale. Lorsque le nom de notre candidat va sortir, on veut que ce soit sans équivoque. Il faut qu'il soit rassembleur, bien entouré, qu'il respecte les valeurs du parti et qu'il amène un vent de changement», explique le conseiller régional.

LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

Jean-Claude Ayotte

Pour l'instant, la seule personne pressentie est.. Jean-Claude Ayotte. Mais ce dernier ne veut rien confirmer pour l'instant. «On a encore du travail à faire en Mauricie en terme d'organisation. Quand tout va être réglé, on verra.»

Mais n'est-il pas contradictoire que la personne responsable du recrutement pense elle-même à poser sa candidature? Cela ne risque-t-il pas de faire fuir des candidats potentiels? «Quand des gens désirent s'impliquer, je les réfère à la permanence», répond M. Ayotte.

Des rumeurs circulaient au congrès à l'effet que l'ancien président et éditeur de La Presse, Roger D. Landry, était intéressé à se présenter pour l'ADQ dans le comté de Champlain, mais sa candidature aurait été rejetée. M. Landry n'a pu être joint cette fin de semaine mais selon M. Ayotte, il est peu probable que ces rumeurs soient fondées. «Impossible. Je n'en ai jamais entendu parler. Quelqu'un m'en aurait glissé un mot, c'est sûr», assure-t-il.

Quant à la Rive-Sud, il n'y a pas encore de candidat dans la circonscription de Nicolet-Yamaska. «Mais ça s'en vient», assure M. Ayotte. Dans Arthabaska, le directeur par intérim de l'école secondaire La Samarre, de Plessisville, Alain Rayes, a déjà annoncé sa candidature. ●

Clin d'oeil à la famille

Les Petits Chanteurs charment le public du parc Champlain au Festival de la poésie

LINDA CORBO
Trois-Rivières

Les Petits Chanteurs de Trois-Rivières qui entonnent «Un enfant», de Jacques Brel, ou qui trouvent une nouvelle variété de tonalités pour interpréter «Le Chant des oiseaux», de Clément Jannequin, c'est aussi de la poésie. Du moins c'est sous cette forme qu'on l'entendait hier après-midi au centre-ville de Trois-Rivières.

La formule du concert champêtre rimait bien avec l'ambiance familiale qui planait aux alentours du parc Champlain, lui-même orné d'une banderole géante de poèmes, colorée par les mots de nombreux enfants de la région et de leurs aînés des groupes de l'Âge d'or.

Alignés sur les marches de l'Hôtel de ville qui leur servaient de scène extérieure, les Petits Chanteurs ont harmonisé leur répertoire pour célébrer à leur façon le Festival international de la poésie, sous la direction musicale de Paul-André Bellefeuille.

Ce dernier a d'ailleurs adopté la tradition orale du Festival en faisant lecture à voix haute des paroles de «L'appel de la route», de Regrettier, avant que le choeur lui donne son rythme en chanson.

À VOS PLUMES

Aussi sur les marches de l'Hôtel de ville, le poète Martin Thibault accueillait pour sa part les festivaliers sous le thème «J'écris vos poèmes avec vous». Hier, une jeune femme de Saint-Eustache et son copain de Joliette, qui séjournaient à Trois-Rivières tout le week-end pour profiter de la poésie du festival, sollicitaient allègrement les services de celui qui se fait poète de la rue.

Pour certains passants, Martin Thibault débute un poème tout en laissant le soin au profane en la matière de poursuivre l'oeuvre. «Après, on en discute ensemble pour hausser le degré de poésie», note le poète. «Il y a aussi des personnes qui m'amènent leurs propres poèmes. Tout en respectant leur style, je leur donne quelques suggestions. Je m'attends aussi à ce que certains me demandent d'écrire un poème pour un grand-père, une grand-maman ou autre», dit-il, ce qui n'était toutefois pas arrivé encore.

Au-delà de la plume à observer, le contact avec ces personnes le fascine. «Je suis toujours surpris de la richesse créatrice des gens, et toujours déçu de constater qu'ils ne savent pas qu'ils possèdent cette richesse», observe-t-il. «Je suis content de pouvoir contribuer à faire sortir un imaginaire qui peut être très fort en eux.»

Originaire du Bas-Saint-Laurent et résident du quartier Villeray à Montréal, Martin Thibault a adopté Trois-Rivières pour la semaine.

Il sera sur les marches de l'Hôtel de ville, sinon à l'entrée de la Maison de la culture, tous les jours du festival jusqu'au 13 octobre, en après-midi de 13 h à 15 h et en soirée de 20 h à 21 h 30.

Juste à côté, à la salle Régionale de la Maison de la culture, le poète Bernard Pozier donne lui aussi une autre occasion aux festivaliers de prendre la plume. Tous les jours à 15 h, il y dispense des ateliers d'écriture, le temps de sensibiliser les adeptes à l'importance du choix des mots, à leur pouvoir de communication, à leur originalité, et à leur rythmique.

Autant d'éléments, parmi d'autres, qui font de la poésie une façon de «connecter une émotion avec celle que quelqu'un d'autre a vécu», explique-t-il avant de pousser les gens à prendre la plume et à tenter leur propre expérience, histoire de découvrir jusqu'où les mots peuvent les mener. ●

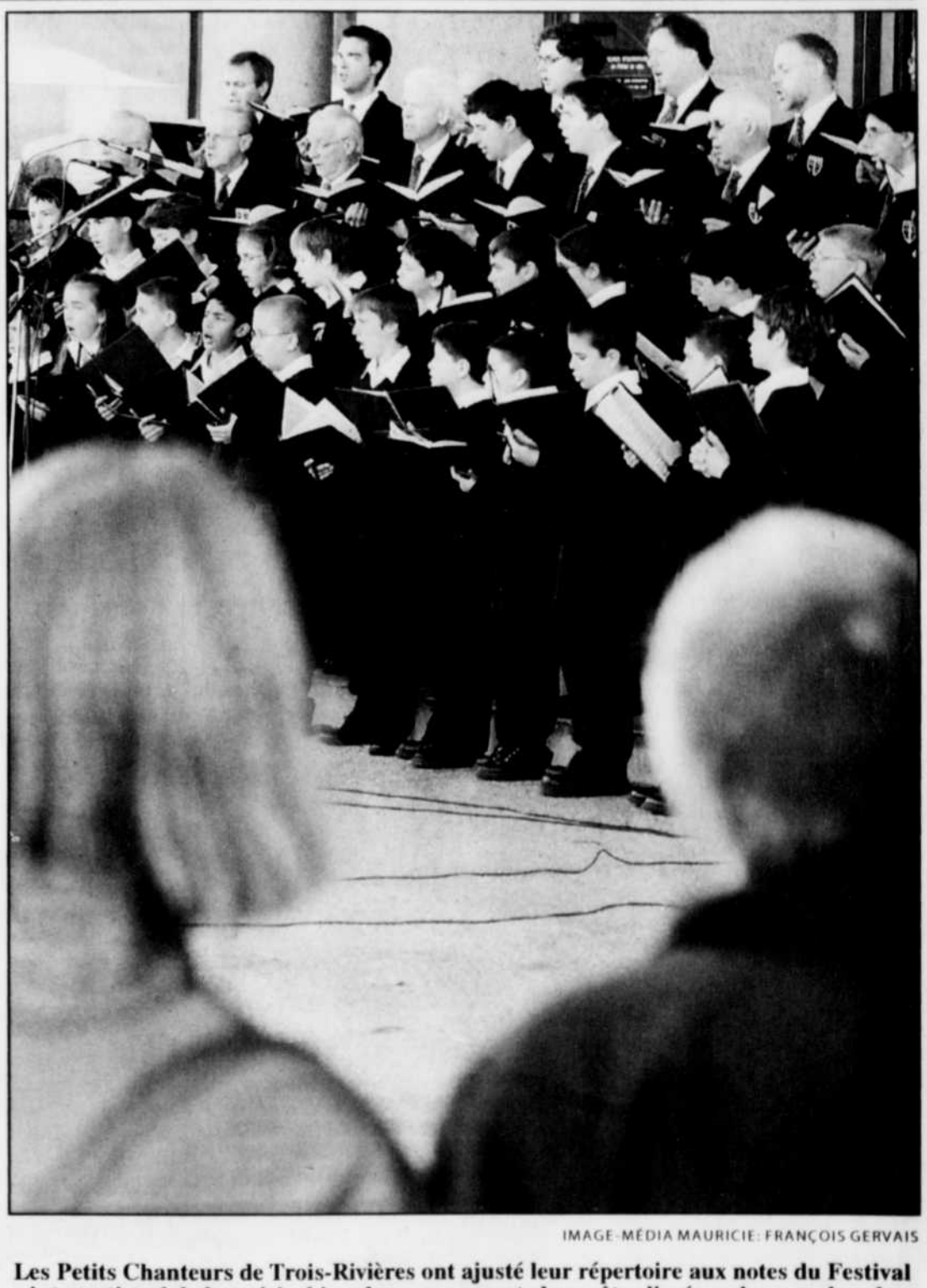


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Les Petits Chanteurs de Trois-Rivières ont ajusté leur répertoire aux notes du Festival international de la poésie, hier, dans un concert champêtre livré sur les marches de l'Hôtel de ville. Après un premier rappel du public, c'est d'ailleurs l'équipe de Radio-Canada qui en a demandé un deuxième, le temps de capter le tout pour le livrer cette fois aux téléspectateurs.

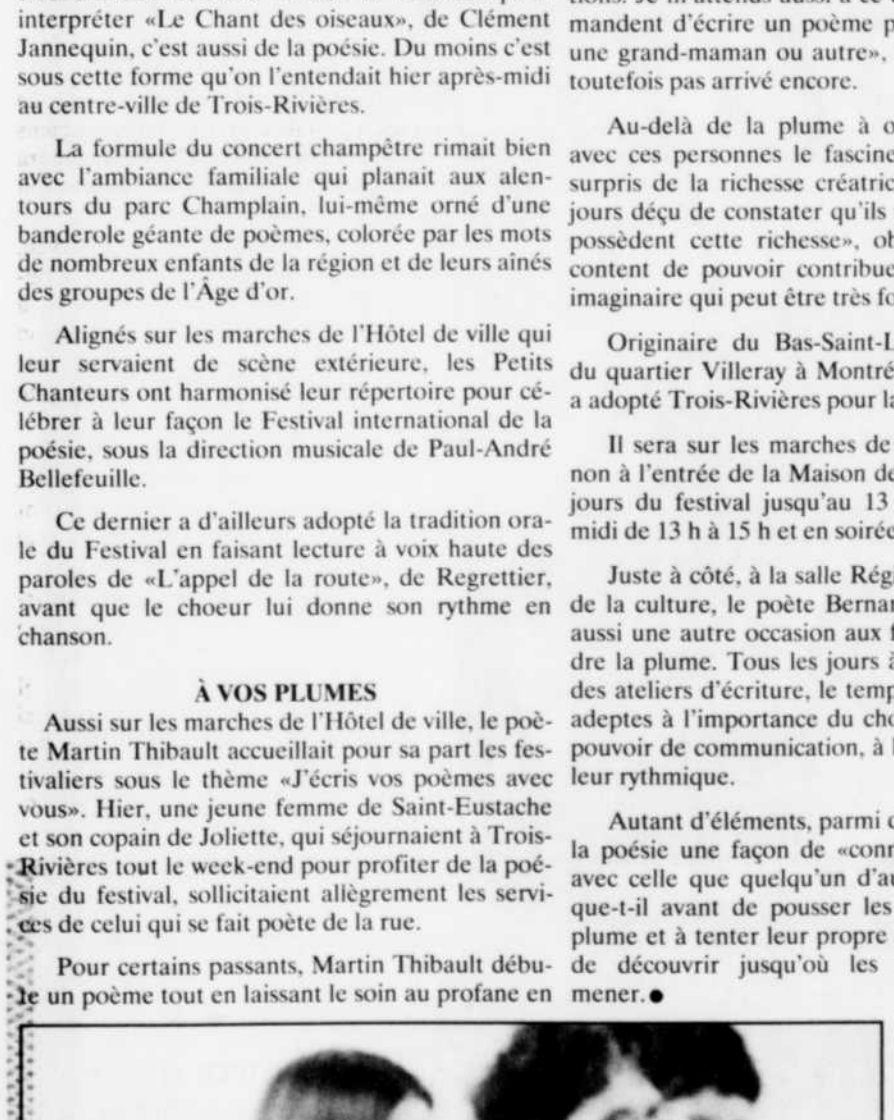


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Au-delà des lectures de leurs oeuvres, certains poètes offrent leur temps pour permettre aux gens d'aiguiser leur plume à la recherche de leur propre poésie. Le poète Martin Thibault le fait sur la place publique, alors que le poète et enseignant Bernard Pozier réunit des gens de tous âges en atelier d'écriture.

La poésie gagne les ondes

Et les poètes prennent le ton de la liturgie

LINDA CORBO
Trois-Rivières

Dans le parc Champlain hier, entre deux poètes et quatre festivaliers, se pointaient des caméras. C'est qu'on y retrouvait non pas une, mais deux équipes de Radio-Canada, la première à l'oeuvre pour diffuser l'émission «RDI en direct», et une deuxième, en préparation pour «Le Jour du Seigneur», qui sera diffusé dimanche prochain en direct de Trois-Rivières, avec lectures de poèmes au menu dominical.

Entre deux entrevues, le président et fondateur du Festival international de la poésie, M. Gaston Bellemare, se ravissait de la visibilité qui gagne son événement en cette 18e édition. TVA, LCN, la télévision et la radio de Radio-Canada se sont tous donnés rendez-vous cette année au festival pour en assurer une diffusion pour le moins intéressante.

«Cette fois, je ne suis pas capable de comptabiliser les minutes de diffusion», note Gaston Bellemare, qui confesse du même coup que ce n'est pas peu dire. «Parce que d'habitude, je suis ça. Mais cette année, c'est énorme.»

Tant et si bien que la poésie gagnera même l'émission «Le Jour du Seigneur», qui sera enregistrée ce soir à 20 h dans le hall d'entrée du Musée québécois de culture populaire. Pour cette célébration particulière, les lectures de poèmes se feront entendre par la voix des poètes à la place des sermons habituels.

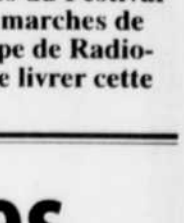
«Il est clair que la poésie porte une spiritualité. Elle vient des mêmes racines. Dans la Bible, on n'a qu'à lire les psaumes pour constater que la poésie se fait prière», notait hier l'abbé Roland Leclerc. «La poésie est une respiration de l'âme et du coeur, c'est une façon d'aller lire ce qu'il y a de plus profond en soi. C'est comprendre au-delà des mots.»

Trifluvien d'origine, l'abbé Leclerc reconnaît que cette émission est susceptible de déstabiliser certains fidèles. «Il n'y aura pas de messe et certains y sont très attachés», note-il. «À l'occasion, on se permet une liturgie qui est un peu plus éclatée. On demande aux gens: prenez le risque de vous laisser rejoindre par une autre parole.»

Enfin, la Chaîne culturelle de Radio-Canada desservira par ailleurs les médias de la francophonie, le week-end prochain, lors d'un colloque qui se tiendra également au Musée québécois de culture populaire. Cette *Rencontre des Écrivains 2002*, se déroulera vendredi, samedi et dimanche sous le thème «Poèmes, poésies et autres choses encore».

Une dizaine de poètes du Canada, de la France, de la Suisse et de la Belgique participeront à ces rencontres, qui sont ouvertes au public.

Cinq grandes émission radiophoniques en résulteront, des émissions qui seront diffusées ultérieurement sur les ondes de Radio-Canada, de Radio-France, de la Radio Suisse romande et de la Radio Belge. ●

RÉPUBLIQUE DOMINICAINE - JUAN DOLIO
Best Western
Métro Hôtel, A.I.
23 novembre
2 semaines
1599 $
Super rabais
1399 $
si réservé avant le 11 octobre

Léonne Veillette Hamelin
Accompagnatrice
Voyages Arc-en-ciel
374-0747
3001476

À la découverte des maisons de jeunes

Les adolescents mettent en valeur leurs lieux de rencontre

RICHARD BIRON

Les ados, tous des monstres? Des jouvenceaux bons uniquement à enquiquiner leurs aînés? Que ceux qui entretiennent de tels stéréotypes se ravisent: les jeunes de 12 à 17 ans sont aussi capables de réalisations constructives. Les activités tenues samedi dans différentes maisons de jeunes du Québec en étaient la preuve.

En cette journée d'automne, les établissements membres du Regroupement des maisons de jeunes du Québec regorgeaient d'activités.

À la maison Alternative jeunesse, rue Royale à Trois-Rivières, de grands panneaux avaient été disposés en bordure de la chaussée. Les jeunes y peignaient des graffitis qui n'avaient rien de ceux esquissés en catimini par les voyous sur les édifices publics, la noirceur venue.

L'opération graffitis avait pour but de détourner les regards des passants et de les inviter à visiter la maison de jeunes.

«Dans les médias, on parle beaucoup des mauvais coups de certains jeunes. Aujourd'hui (samedi), on veut montrer qu'ils ne sont pas uniquement une source de problèmes», a laissé entendre François Gaudet, l'un des trois animateurs de la maison de jeunes trifluvienne.

Ces trois intervenants n'ont rien de superviseurs ou d'animateurs au sens littéral du terme. Pas question pour eux de préparer divers jeux et de les imposer aux ados. «Les jeunes organisent eux-mêmes leurs propres activités», a souligné M. Gaudet. Ainsi, samedi, certains s'étaient chargés de l'accueil ou des visites guidées alors que d'autres avaient préparé un buffet, etc.

Objectif de cette journée portes ouvertes: faire connaître ce lieu de rassemblement quotidien de plus d'une trentaine de jeunes. Une visite guidée était animée par des habitués du bâtiment qui, du lundi au vendredi, ouvre ses portes aux 12-17 ans de 18 h à 22 h. On pouvait alors admirer les photos de groupe qui tapissaient les murs.

Une occasion rêvée pour les parents de découvrir cet espace qui leur est généralement interdit d'accès. «Je dis souvent à la blague que cette journée est la seule de l'année où les parents ont le droit de venir», ajoutait en riant M. Gaudet, toujours disponible pour écouter les jeunes qui veulent lui faire part de ces «choses qui ne se racontent pas aux parents».

«On peut toujours se confier aux animateurs», a confirmé Didier Provencher, 17 ans. Si leur soutien ne suffit pas, les autres jeunes sont de toute façon disposés à prêter une oreille attentive aux problèmes de l'autre. «Si tu arrives ici en pleurant, tout le monde va venir te consoler», témoignait Sarah Landry, 14 ans. «La première fois que je suis entrée ici, je ne connaissais personne et tout le monde est venu me parler», a indiqué Kathy Fréchette, 13 ans.

«Les parents sont sûrs que tu ne fais pas de bêtises quand tu es ici», ajoutait Sarah, faisant allusion à la marijuana et aux autres drogues, défendues pour quiconque se présente à la maison des jeunes Alternative jeunesse.

La véritable vie de famille qu'on y mène occasionne bien quelques disputes. Mais les sujets de rixe — au nombre desquels figure le type de musique écoutée — sont anodins.

«Il y en a qui veulent écouter du hip-hop et d'autres, du punk», expliquait Sarah. «À part la musique, on est bien *chums*», a conclu Didier. ●

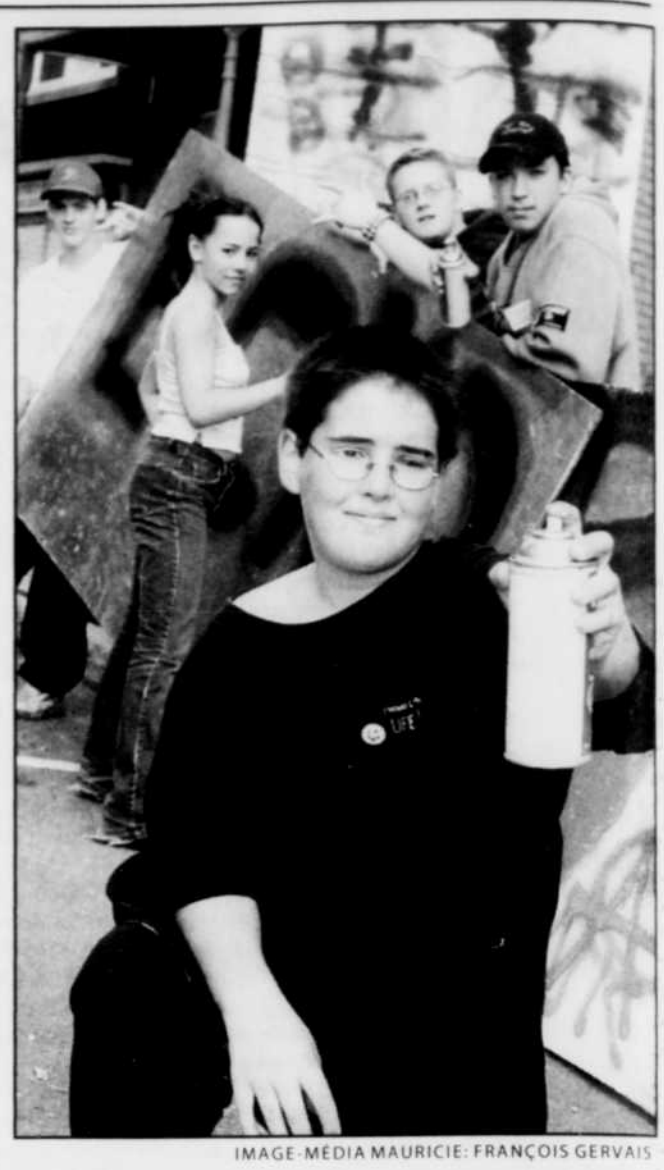


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Plusieurs adolescents ont peint des graffitis sur un panneau disposé rue Royale, en face de la maison de jeunes Alternative jeunesse, à Trois-Rivières. Devant, on retrouve Marc-André Cossette et, à l'arrière, de gauche à droite, Didier Provencher, Kathy Fréchette, Simon Laflamme et Éric Larrivée.

NISSAN

(ya)+(bou)

SENTRA XE 2003

Formulée pour le plaisir

199$/MOIS*

0$ acompte disponible!
Transport et préparation inclus!

• **Radio AM/FM stéréo 100 watts avec lecteur CD** • Siège du conducteur à 8 réglages • **Moteur 1,8 L de 126 chevaux** • Pneus toutes saisons 15 po • Barres stabilisatrices avant et arrière • Essuie-glaces à balayage intermittant • Coussins gonflables • Dossier arrière rabattable 60/40

CLIMATISEUR INCLUS

Acompte	Mensualité
0 $	243 $
995 $	221 $
1 995 $	199 $
2 495 $	189 $

1,8% Financement à l'achat**

*Location de 48 mois pour la Sentra XE 2003 « Option Plus » (C4LG53 BK00). Acompte ou échange équivalent de 1 995 $. Limite de 24 000 km par année avec 0,10 $/km extra. Premier versement et dépôt de garantie équivalent à un versement mensuel (toutes taxes incluses) requis à la livraison. **Assistance routière 24 h**. Taxes, immatriculation et assurance en sus. Sur approbation du crédit. **Offre de financement à 1,8 % pour les termes jusqu'à 36 mois. Offre d'une durée limitée. Voir votre concessionnaire participant pour tous les détails. Le modèle illustré est à titre indicatif seulement (photo du modèle GXE). Nissan, le logo Nissan, la signature « DÉCOUVRIR_ » et le nom du modèle Nissan sont des marques de commerce de Nissan.*

www.nissan.ca 1 800 387-0122

NISSAN

DÉCOUVRIR_Nissan

1058006

Un record Guinness à Louiseville?

Les confréries avaient pris d'assaut le Festival de la galette de sarrasin

RICHARD BIRON
Trois-Rivières

Les Louisevillois espèrent avoir battu un record Guinness, samedi matin, en marge de leur traditionnel Festival de la galette de sarrasin. L'exploit reste à être homologué, mais la plus grande table champêtre jamais installée sur la planète pourrait bien l'avoir été rue Saint-Laurent, entre l'hôtel de ville et la rue Saint-Charles.

«C'est l'enseignant Jason Saint-Yves qui a préparé avec ses élèves les papiers à envoyer au Livre Guinness des records. Mais même si ce n'est pas un record mondial, ce sera notre record à nous, qui avons réussi à fraterniser avec autant de gens», disait samedi matin la mairesse de Louiseville, Jocelyne Elliott-Leblanc.

Plus de 600 personnes ont levé leur verre de bière à l'ouverture du Grand rassemblement des confréries du monde, dont les festivités sont intégrées à celles du Festival de la galette de sarrasin. Pour l'occasion, quelque 100 Belges et Français provenant d'une vingtaine de confréries avaient afflué au Canada.

En tout 274 mètres de tables avaient été installées. «Quand on a enroulé la nappe, c'était très impressionnant. Des ouvriers communaux ont ensuite rapidement enlevé les tables», expliquait Angèle Tourneur, dans un langage qui trahissait ses origines belges, elle qui habite Chimay, à proximité de la frontière française.

Digne représentante de la Jurade Princière de Chimay, Mme Tourneur vantait, de son stand installé rue Rémi-Paul, les bières et les fromages fabriqués dans son coin de pays. Elle était ainsi fidèle à la vocation traditionnelle des confréries formées dans le Vieux Continent.

«Les confréries ne sont pas des producteurs», a expliqué M. Joseph Delwart, un des responsables de la présence européenne en terre louisevilloise. «Elles font la promotion touristique d'une localité, en présentant notamment les produits qui en sont issus.»

LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

Le Grand rassemblement des confréries était intégré au Festival de la galette de sarrasin de Louiseville. Plusieurs Européens venus de Belgique et de France faisaient déguster des produits de leur région. Parmi eux, Joseph Delwart, président de la Foire verte de l'Eau d'Heure, Gustave Vandenywonhuizen, intendant de la Confrérie de l'Eau d'Heure, Jean Baudoux, maître brasseur et distillateur de Wallonie, Etienne Coppe, grand maître de la Confrérie des Sabotiers.

Originaire de Cerfontaine, une localité de la dimension de celle du Père Sarrasin, M. Delwart faisait quant à lui déguster au public des chocolats belges et, surtout, le Coup de sabot, un apéritif de sa région.

Le fonctionnaire belge, appelé à travailler en collaboration avec des employés gouvernementaux québécois, a connu Jules Baribeau, le Père Sarrasin, il y a plus de dix ans lors d'une visite dans la Belle Province. Depuis, une complicité s'est installée entre le Festival de la galette de sarrasin et la Foire verte de l'Eau d'Heure, qui se tient à Cerfontaine.

Avec Jules Baribeau et Jacques Vagnier, M. Delwart a même été l'un des fondateurs de la Confrérie des sarrasins, l'une des rares associations du genre au Québec. «Les confréries sont chez nous des organisations développant une certaine solidarité sociale. Les gens doivent effectuer un stage de deux ans et faire des gratuités pour y être intronisés. Chez vous, les confréries sont davantage des clubs de dégustateurs», constatait M. Delwart.

Pour la Confrérie du cigare Olor dominicain, venue de Granby, il n'était en effet nullement question de promouvoir les produits locaux et d'en redistribuer les fruits de la vente à la société. «Nos cigares sont faits en République dominicaine, à la main et avec du tabac de bonne qualité», indiquait Michel Iannantuono, grand maître de cette confrérie.

Son kiosque, situé à côté d'un stand de dégustation de porto, était vraiment axé sur la dégustation des cylindres de tabac. «Nous avons organisé une petite intronisation pour la mairesse, racontait M. Iannantuono. Elle nous a dit qu'elle ne fumait pas, mais nous lui avons répondu que ce n'était pas grave, qu'il n'y avait pas de délit à s'initier!»●

Réal Daneault démissionne

RICHARD BIRON
Shawinigan

Le représentant du district numéro huit au conseil municipal de Shawinigan, Réal Daneault, remettra aujourd'hui sa démission à la mairesse Lise Landry. Des raisons de santé ont poussé l'homme politique à se retirer de la vie publique.

«Il y a six semaines, mon médecin m'avait dit de retourner chez moi immédiatement. J'ai pris du temps pour réfléchir et, comme ma santé ne s'est pas améliorée, je dois partir», a expliqué celui qui est impliqué au sein de nombreuses organisations caritatives. «Mon médecin m'a conseillé de ne pas tout laisser tomber. Je vais donc continuer d'agir comme bénévole, mais à mon rythme, en prenant le temps de récupérer», a-t-il poursuivi.

Réal Daneault estime que ses fonctions au conseil municipal étaient devenues trop lourdes. «Comme j'étais le seul de Grand-Mère élu à la nouvelle ville de Shawinigan, j'étais sollicité par beaucoup de gens», a mentionné l'électricien, qui a enseigné pendant 24 ans à l'École d'arts et métiers de Grand-Mère, devenue le Pavillon d'enseignement professionnel.

Depuis quelques jours déjà, des rumeurs couraient sur le départ de celui qui fut élu pour la première fois à Grand-Mère en 1998. Certains avaient laissé courir le bruit qu'il était en brouille avec la mairesse. «Il n'y pas de chicane avec Mme Landry. Elle aurait aimé que je reste, mais ma santé est une priorité. Je pars en bons termes avec tout le monde», a assuré le principal intéressé.

La mairesse n'avait d'ailleurs que de bons mots pour le conseiller municipal. «M. Daneault est un grand bénévole, un homme que j'estime beaucoup et il me rend bien la pareille. Je m'entendais très bien avec lui», a-t-elle affirmé.

Pour Mme Landry, il serait actuellement «prématuré» d'aborder la suite des choses. Il n'est donc pas possible, à ce moment, de savoir quand des élections complémentaires pourraient se tenir dans le district numéro huit.●

Une tribune de promotion des produits locaux

Les producteurs de la MRC des Chenaux présentaient leurs produits, ce week-end

RICHARD BIRON
Saint-Stanislas

Beaucoup de résidants de la MRC des Chenaux étaient surpris, hier, de voir la diversité des produits fabriqués dans leur région. Ils ont été encore plus étonnés d'apprendre que des wapitis, des chèvres angoras et des bisons vivaient à quelques kilomètres de leur domicile...

Dans le cadre des Journées nationales du goût et des saveurs, la Sucrerie Boisvert, de Saint-Stanislas, accueillait des producteurs originaires de la nouvelle MRC. Ceux-ci se voyaient offrir une excellente tribune pour faire valoir leurs produits en les faisant déguster au grand public.

«Le but est non seulement de sensibiliser les gens aux produits de chez nous, mais aussi d'inciter les chefs de la région à utiliser des ingrédients locaux dans leurs recettes», a mentionné Mme Johane Germain, agente d'information à la Direction régionale du ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation du Québec.

Il semble que la plupart des quelque 500 visiteurs ont apprécié les mets offerts en dégustation. «Les gens m'ont demandé d'inclure le chevreau qu'ils ont mangé ici dans mon menu», a témoigné le chef Mario Boisvert, cuisinier et traiteur à la Sucrerie Boisvert. Avec sa conjointe Sonia Lacroix, il a été un des organisateurs des activités d'hier.

«Cette journée nous fait prendre conscience qu'on se fait souvent connaître ailleurs et qu'on ne pense pas à notre milieu», a constaté Alfred Pellerin, de Sainte-Geneviève-de-Batiscan, qui possède une cinquantaine de chèvres angoras.

Contrairement à beaucoup d'autres exposants, sa pièce maîtresse n'était pas de la nourriture, mais bien des chandails et des chaussettes de mohair.

Alors que M. Philippe Thibault présentait ses gelées, confitures et tartinades, produites dans un édifice de 7000 pieds carrés à Saint-Narcisse, M. Marc Hébert expliquait les vertus des capsules fabriquées à partir des bois de ses wapitis, qu'il décrivait comme une excellente substance pour soulager l'arthrite.

IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

M. Philippe Thibault, propriétaire des Produits Mille Fleurs, présentait ses gelées, confitures et tartinades à la Sucrerie Boisvert, dans le cadre des Journées nationales du goût et des saveurs. On le voit ici en compagnie de M. Pierre Gervais (à droite).

«Avec le ginseng, il s'agit d'un des principaux éléments utilisés en médecine chinoise», assurait-il.

Bien sûr, les nombreux acériculteurs de la MRC des Chenaux qui, le printemps venu, accueillent les friands de sirop et de tire étaient également représentés.

«La grande caractéristique de nos cabanes à sucre reste leur caractère artisanal. D'autres érablières du Québec, celles de Plessisville par exemple, ont une activité beaucoup plus industrielle», expliquait M. Guy Croteau, président du Centre d'interprétation de l'érable de Saint-Prosper.

«C'est ce cachet traditionnel que les gens recherchent», ajoutait Lionel Arseneault, du CLD des Chenaux.●

Une vingtième bougie pour la Corporation de l'île Saint-Quentin

RICHARD BIRON
Trois-Rivières

Il y a exactement deux décennies aujourd'hui, la Corporation pour le développement de l'île Saint-Quentin était formée. Le 7 octobre 1982, à l'initiative des maires J.-Réal Desrosiers de Cap-de-la-Madeleine et Gilles Beaudoin de Trois-Rivières, l'entité administrative naissait avec le mandat de faire revivre l'ambiance qui régnait sur l'île avant 1972, année où la baignade y avait été interdite.

La Corporation a célébré cet anniversaire cette fin de semaine en ouvrant toutes grandes les portes de son parc aux visiteurs. «C'était deux journées familiales où diverses activités étaient organisées autant pour les jeunes que leurs parents», a indiqué le président de la Corporation, le conseiller municipal René Goyette.

Les gens avaient notamment l'occasion de faire une balade en train miniature. Des séances de maquillage et des clowns ont aussi diverti les tout-petits. Quant aux plus grands, ils ont entre autres pu effectuer une randonnée en rabaska ou mettre à profit leurs habiletés en tir à l'arc.

Selon M. Goyette, l'achalandage du week-end a été à la hauteur de ce que les organisateurs espéraient. «Nous avions décidé de tenir les activités sur une fin de semaine entière au cas où nous aurions du mauvais temps pendant un des deux jours, a-t-il indiqué. Finalement, nous avons eu 800 personnes le samedi et 3000 le dimanche.» Il faut dire que le temps maussade de la journée de samedi avait de quoi décourager le public de faire une sortie en plein air.

Pour M. Goyette, l'exploitation de l'île Saint-Quentin est un bon exemple de mise en commun des ressources du milieu. «La Corporation s'autofinance à 90 %. Le reste des fonds provient de la Ville», a rappelé le conseiller municipal. Selon lui, Trois-Rivières a investi l'an dernier un peu plus d'une cinquantaine de milliers de dollars dans la Corporation pour le développement de l'île Saint-Quentin.

Cette collaboration du milieu n'est d'ailleurs pas nouvelle, selon M. Goyette. «Il y a 20 ans, nous avions fait une corvée de nettoyage. Plusieurs bénévoles y avaient participé et des entreprises avaient même prêté leur machinerie lourde. À l'époque, le coût des travaux effectués gratuitement avait été évalué à 100 000 $», se rappelait-t-il.

Pour lui, l'île Saint-Quentin sera appelée à jouer un rôle majeur au cours des prochaines années, notamment dans la mise en valeur de la Cité de L'Émerillon, dont la construction est projetée à l'emplacement de l'ancienne usine Tripap. «D'un côté du complexe, il y aura le centre-ville et, de l'autre, un espace vert comme on en retrouve rarement à l'intérieur d'une ville», faisait observer René Goyette.●

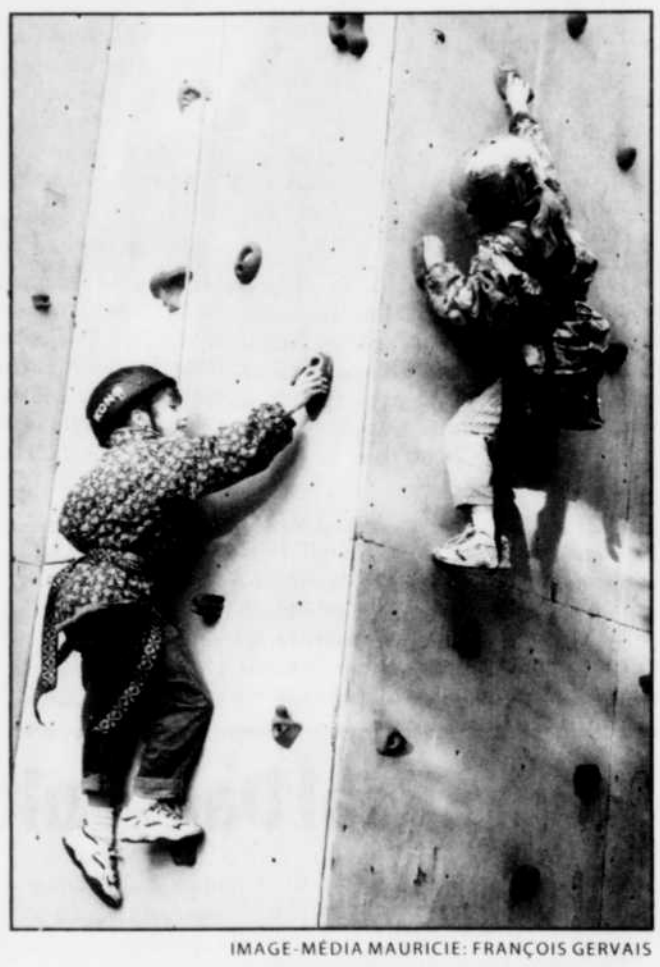


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

La Corporation pour le développement de l'île Saint-Quentin fêtait cette fin de semaine ses 20 ans. Les portes du parc étaient toutes grandes ouvertes pour l'occasion. Roselyn Laflamme-Forest et Claudia Massicotte-Lampron ont notamment pu mettre à profit leurs habiletés de grimpeuses.

Résultats

LOTO QUÉBEC — TVA, le réseau des tirages

Lotto 6/49 — Tirage du 2002-10-05

12 13 16 20 24 26 — Complémentaire: (01)

	GAGNANTS	LOTS
6/6	2	1 000 000,00 $
5/6+	7	77 288,60 $
5/6	286	1 513,30 $
4/6	14 553	57,00 $
3/6	251 675	10,00 $

Ventes totales: 13 607 897 $
Prochain gros lot (appr.): 2 000 000 $

SÉLECTIONS BONIS* — GAGNANTS

06 08 16 19 27 31	1
05 06 11 29 33 36	1
07 15 18 21 29 40	1
01 11 25 34 38 42	0
01 20 27 32 35 46	0
08 10 19 28 33 44	1

* Si vous êtes détenteur d'une sélection bonis gagnante (6/6) vous remportez un lot de 1 649 $ et une participation au tirage en direct au match de la Coupe Grey. Pour être admissible à ce tirage, vous devez réclamer votre lot aux bureaux de Loto-Québec avant 16 h 30 le 15

Québec 49 — Tirage du 2002-10-05

03 05 07 17 31 38 — Complémentaire: (33)

	GAGNANTS	LOTS
6/6	0	1 000 000,00 $
5/6+	2	25 000,00 $
5/6	32	500,00 $
4/6	2 112	50,00 $
3/6	31 079	5,00 $

Ventes totales: 623 598,00 $

Super 7 — Tirage du 2002-10-04

07 09 12 22 24 40 41 — Complémentaire: (14)

	GAGNANTS	LOTS
7/7	1	5 000 000,00 $
6/7+	2	124 389,50 $
6/7	85	2 560,90 $
5/7	5 110	152,10 $
4/7	112 364	10,00 $
3/7+	105 089	10,00 $
3/7	940 581	Participation gratuite

Ventes totales: 13 623 978 $
Prochain gros lot (appr.): 2 500 000 $

Banco — Tirage du 2002-10-05 — **Banco Spécial**

04 07 10 11 13 23 25 26 29 32
36 38 43 47 55 59 62 63 65 67

Banco — Tirage du 2002-10-06 — **Banco Spécial**

01 03 06 10 24 27 29 34 39 40
41 44 47 49 54 58 60 61 69 70

Extra — Tirage du 2002-10-04

NUMÉRO: 407440 — LOT 100 000 $

Extra — Tirage du 2002-10-05

NUMÉRO: 111342 — LOT 100 000 $

Extra — Tirage du 2002-10-06

NUMÉRO: 843575 — LOT 100 000 $

La Quotidienne — Tirage du 2002-10-05

3 4 — 319 2163

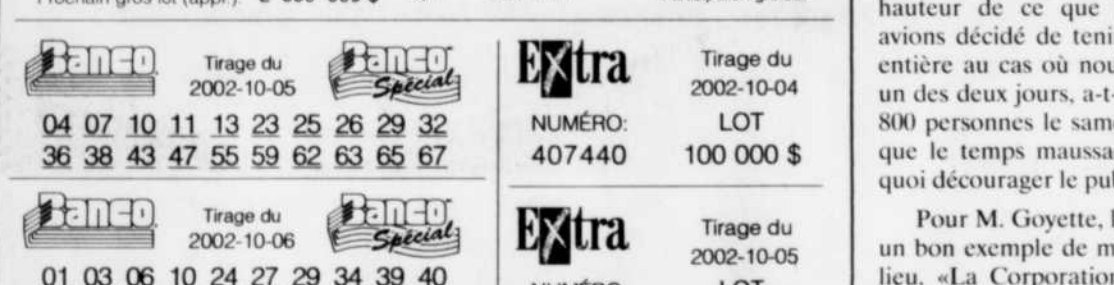
La Quotidienne — Tirage du 2002-10-06

3 4 — 171 7999

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets.
En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de L-Q, cette dernière a priorité.

Si vous avez un problème de jeu... MISE SUR TOI 1 866 SOS-JEUX 1059321

À l'aller... comme au retour!



RENÉ HOMIER-ROY allume la ville.

JULIE CARPENTIER livre toute l'actualité.

www.radio-canada.ca/radio

6h en semaine Réalisation : Louise Carrière

88,1 FM Première Chaîne Radio-Canada

en semaine Réalisation : Michel Morin 16h

1058319

TÊTE D'AFFICHE

Le Nouvelliste

Georgette Beaudry

La coordonnatrice de Coup de pouce vue comme la Mère Teresa du quartier Adélard-Dugré

ROGER LEVASSEUR
(Collaboration spéciale)

Avec comme activité principale l'aide aux devoirs et aux leçons des enfants du primaire (6 à 12 ans), la Maison Coup de pouce se veut un lieu qui offre un *milieu de vie* aux enfants et aux adultes du secteur.

L'organisme qui a pignon sur rue au coeur du quartier a comme coordonnatrice soeur Georgette Beaudry, une religieuse de la communauté des Filles de Jésus. L'âme de la Maison Coup de pouce est considérée par les gens du quartier comme leur Mère Teresa.

La religieuse expliquera que même si elle se dévoue pour les gens d'Adélard-Dugré, depuis une dizaine d'années, ce n'est pas elle qui a eu l'initiative de démarrer cette ressource. Soeur Beaudry soulignera que c'est sous l'initiative de S. Yvonne Gélinas, f.j., avec la collaboration de l'OHM et du Comité des citoyens que la Maison pédagogique a ouvert ses portes en février 1992. Depuis juin 1994, la Maison pédagogique porte un nouveau nom: Maison Coup de pouce. «Pendant un an et demi, j'ai accompagné soeur Gélinas dans sa démarche de démarrage de la Maison pédagogique. Quand ma compagne a été appelée à aller oeuvrer en Afrique, j'ai pris la relève», a noté la religieuse.

Soeur Beaudry décrira la population du quartier Adélard-Dugré comme des gens qui sont moins favorisés par la vie. «Géographiquement parlant, c'est un ghetto et les gens d'ici le disent eux-mêmes. Cela s'explique par le fait que l'on trouve la forêt sur trois côtés du secteur, le quatrième étant le boulevard des Chenaux. Le quartier Adélard-Dugré, c'est essentiellement les deux rues Jean-Paul-Lavergne et Vincent-Bélanger. C'est 400 personnes, 135 familles, 225 enfants de 0-18 ans et plus de 50% de familles monoparentales» a décrit sur Beaudry.

La Maison Coup de pouce loge dans une maison gracieusement prêtée par l'OMH de Trois-Rivières, geste très apprécié des responsables et bénéficiaires.

Cinquante élèves du primaire, pour la majorité de l'école Sainte-Thérèse, vont à la Maison Coup de pouce à tous les jours, de 15h30 à 17h. Des bénévoles sont sur place pour aider à faire leurs devoirs et leçons. «Certains élèves sont très brillants, d'autres sont dans la moyenne alors que certains ont des difficultés d'apprentissage et de comportement. Certes, il y a des élèves qui pourraient faire ces travaux chez eux. Pourquoi viennent-ils chez nous? C'est qu'ils ont l'occasion de rencontrer des adultes, des jeunes adultes qui les écoutent, qui les aident. Sur le plan affectif, c'est très important pour ces enfants», a mentionné la coordonnatrice. Elle ajoutera que comme on ne peut aider aux devoirs tous les enfants en même temps, en attendant on leur permet de toucher à l'ordinateur. «C'est cependant que des logiciels éducatifs, français ou mathématiques qui sont disponibles. Des jeux Nintendo, ils en ont assez chez eux. D'autres font également des dessins et je tapisse les murs avec leurs créations», a poursuivi soeur Beaudry.

La mission de Coup de pouce va encore plus loin. Les enfants sont accueillis avec activités les jours de relâche, de congé ou l'été. «Par exemple, on leur fera faire un petit potager. En plus d'avoir une connaissance des fruits et légumes, des fleurs, ils sont initiés au respect de l'environnement. Vous devriez voir le bonheur d'un enfant qui vient vous offrir un concombre qu'il a semé et amené à maturité», a confié la responsable. Elle dira aussi que les jeunes de Coup de pouce présentent leurs travaux de bricolage lors de la Petite Semaine culturelle et que c'est très valorisant pour eux.

En plus des jeunes, Coup de pouce dispense des cours d'ordinateur, pratique d'ordinateur, bricolage, français-mathématiques, aux adultes.

La Maison Coup de pouce qui fête son 10e anniversaire fait toutefois face à une sérieux problème de financement. «Pour les prévisions budgétaires 2002-2003 que l'ont vient de compléter, il y a un déficit de 25 000 $». Soeur Beaudry lance donc un appel à toutes les fondations, les organismes ou les particuliers qui pourraient épauler Coup de pouce dans la poursuite de son oeuvre.

Un autre problème, aussi crucial, est le manque de bénévoles. Ayant déjà compté jusqu'à 75 bénévoles, Coup de pouce en possède présentement 25 à peine. Le plus grand nombre de bénévoles se retrouve parmi des étudiants de l'UQTR, du Cégep de Trois-Rivières, du Collège Laflèche, de l'Institut Keranna et de d'autres écoles secondaires.

«Présentement nous ne comptons que deux personnes retraitées dans notre équipe de bénévoles. L'aide apportée n'est pas si volumineuse. Ça peut être facilement que pour une journée de devoirs et leçons par semaine» a plaidé soeur Beaudry, ajoutant que les retraités intéressés, membres de l'Âge d'or, Aféas ou autres pouvaient téléphoner à Coup de pouce, au 693-7036.

Issue d'une famille de cultivateurs où les valeurs d'entraide, de partage et de générosité étaient omniprésentes, soeur Beaudry a enseigné de 1961 à 1976. Elle fut directrice pédagogique, puis directrice générale de Keranna. Pendant six ans, elle a été la supérieure provinciale de la communauté des Filles de Jésus. «Travailler au plan des valeurs sociales a toujours été en moi. Cela a toujours été un de mes grands désirs de travailler dans le quartier Adélard-Dugré. D'autres Filles de Jésus l'avaient fait avant moi tout comme d'autres religieuses, les soeurs de la Miséricorde, y avaient oeuvré, il y a plusieurs années, à la demande même des gens du quartier. Après avoir séjourné en Afrique, ce désir intérieur que je nourrissais de pouvoir aider des gens moins favorisés a vraiment éclaté. Lorsque, après un temps de vacances, tu reviens et que les enfants te disent qu'ils se sont ennuyés de toi, c'est la plus belle récompense», a confié la religieuse. ●

IMAGE-MÉDIA MAURICIE: MARIE DUHAIME

«À l'OMH, soeur Beaudry est considérée comme une ressource très importante. Très dévouée, elle est pour nous très collaboratrice pour le secteur Adélard-Dugré, dans le contexte d'un secteur de gens qui ont des besoins. Elle a beaucoup d'envergure dans le quartier et les gens ont confiance en elle.»

— M. Claude Bergeron, directeur de l'Office municipal d'habitation de Trois-Rivières

«Soeur Georgette Beaudry est une personne exceptionnelle. Elle voue un respect extraordinaire envers les démunis. Elle est toujours au service des autres et fait preuve d'une simplicité et d'une transparence remarquables.»

— Mme Hélène Trudel, présidente du ca de la Maison Coup de pouce

«C'est une soeur remplie d'amour. Elle est à l'écoute des gens et sait les référer aux bons endroits. Pour les bénévoles, les portes de la Maison Coup de pouce sont toujours ouvertes et elle fait en sorte que l'on se sent chez nous.»

— Mme Cécile Duval, bénévole de la première heure à Coup de pouce

PRÉSENTÉE PAR

le lait

Kruger
Usine de Trois-Rivières

Kruger
Wayagamack inc.

SAQ

SURVEILLEZ L'ENTREVUE DE NOTRE
TÊTE D'AFFICHE
AVEC NANCY SABOURIN

Les Nouvelles ce soir CKTM à 18h

Radio-Canada Mauricie

Un héritage patrimonial énorme

Le travail de la Fondation du patrimoine religieux avance rondement dans le diocèse de Nicolet, et ce malgré l'énormité de la tâche et le manque d'expertise dont souffrent à peu près tous les petits diocèses.

«À mon arrivée à la table régionale de la fondation, je n'avais pas une connaissance personnelle de toutes les églises et presbytères, admet bien volontiers M. Normand Paquette, procureur du diocèse de Nicolet et secrétaire de la table régionale de la Fondation du patrimoine religieux du Québec. Sur 85 de nos églises, 62 se qualifiaient à la Fondation du patrimoine religieux. C'est-à-dire que 62 avaient été bâties avant 1945. C'est énorme quand on sait que dans certains diocèses, il n'y en a que 10 ou 20.»

Au moment de dresser un inventaire des 85 églises et d'en faire le classement patrimonial, M. Paquette a créé une table, formée de religieux et de laïcs pour lui venir en aide. Le temps venu de passer à l'évaluation de l'état des églises et des presbytères, il a eu l'idée de faire appel à un constructeur d'église, M. Yvon Deshaies de Drummondville.

Rien ne vaut un entrepreneur spécialisé pour repérer du premier coup d'oeil un toit qui fuit, un mur qui se fissure ou un plancher qui menace de s'affaisser.

«Il a accepté de faire le tour de toutes les églises. Il a rencontré tous les curés et il fait un constat. Je lui ai demandé ce qu'il faudrait faire dans les cinq prochaines années. Cela a beaucoup aidé les marguilliers. C'est là qu'on a constaté que l'état de notre parc immobilier n'était pas si pire que ça. Nos fabriques sont jeunes et les gens ont toujours eu à coeur de garder leur église en bon état. Alors le gros oeuvre avait été fait.»

Le parc immobilier du diocèse de Nicolet est en si bon état que M. Paquette estime que cela peut même le pénaliser en regard du programme de la Fondation du patrimoine religieux. « Quand il y a des gros travaux, la table en profite parfois pour faire des "packages deals", comme investir 600 000 $ dans une même église. Mais nous, nous n'avons plus de gros dossiers, sauf peut-être le toit et l'orgue de Saint-Frédéric.»

LE NOUVELLISTE, ALAIN BÉDARD

M. Normand Paquette, procureur du diocèse de Nicolet.

Selon les chiffres fournis par le diocèse, 110 projets de rénovation ont reçu une subvention depuis 1996 et sept autres sont toujours éligibles. Au total, 60 paroisses ont été aidées par la Fondation du patrimoine religieux. Au 9 octobre dernier, 3 468 434 $ avaient été engagés sur une enveloppe budgétaire de 3 540 000 $.

«Notre parc immobilier est assez vieux, nos besoins sont évalués à environ 5 millions $, ce qui n'est pas énorme», estime M. Paquette.

Mais revenons au classement des églises. Le procureur du diocèse savait bien dès le début de l'exercice que la valeur patrimoniale de ces églises était variable et qu'en les classant, il touchait une corde très sensible.

«Le comité a mis des cotes de A à C, "A" permettant d'obtenir une aide financière à 85 % du coût des travaux, "C" étant vraiment négligeable (22 églises et six presbytères ont une côte A et 22 églises et 37 presbytères ont une cote C). Un "C" indique qu'il n'y a pas de véritable valeur patrimoniale en soi, sinon pour le village. Avec une liste exhaustive, on va pouvoir dresser un inventaire, faire des comparaisons, établir des standards. Nous serons alors capables de dire: oui, ceci a une valeur patrimoniale, locale, régionale ou provinciale. Les programmes d'investissement du ministère en tiendront compte. D'une certaine façon, cela nous aide déjà. Nous axons davantage nos efforts sur les A et B et n'intervenons que de façon marginale sur les C.»

M. Paquette précise par ailleurs qu'au-delà de la classification des églises, le diocèse a voulu aussi dresser une liste la plus complète possible des objets précieux et des noms de leurs artisans. Pour ce faire, constate-t-il, il faudra se dépêcher de poser des questions à ceux qui connaissent encore les réponses: qui a peint ce tableau? sculpté ce retable? ces statues? taillé ces vitraux? etc. Il arrive encore qu'on présente à M. Paquette des peintures anciennes qui lui étaient inconnues. «Parfois les curés ont la réponse, parfois ce sont les gens du village. D'autres fois, les choses sont signées.»

Fait intéressant, le diocèse profite de l'expertise du personnel du Musée des religions, (son voisin en fait) quand vient le temps de décider de la valeur d'un objet, ce qui est bien pratique. Ce faisant, on ne répète plus les erreurs du passé en se débarrassant trop vite de certaines vieilles choses. ●

Les Affaires

Le Nouvelliste

Quand le bois se transforme en or

Une première année exceptionnelle pour Fabri-Meubles Nordiques

GUY VEILLETTE

Tout ce qui touche aux meubles se transforme en or ces jours-ci. On entend souvent parler de la réussite des Dinec et Canadel de Louiseville, mais à Saint-Léonard-d'Aston, Fabri-Meubles Nordiques goûte à son tour à la croissance de ce secteur.

Fondée pas plus tard qu'en janvier dernier par Martin Gravel, cette petite entreprise n'a pas mis de temps à faire sa place. Un contrat inattendu avec Pennsylvania House lui a permis non seulement de se précipiter sur le marché de l'exportation, mais également d'accélérer le développement de l'entreprise.

«La production a commencé en février», raconte le jeune homme d'affaires. «J'avais un contact privilégié avec Meubles Victoria, à Victoriaville. Nous fournissions de petites quantités. Ce contact nous a mené à Pennsylvania House, qui est devenu notre principal client. Une entreprise très professionnelle, qui sait ce qu'elle veut.»

Même si Fabri-Meubles Nordiques peut réaliser une vaste gamme de produits, l'entreprise se spécialise dans la fabrication de buffets, huches et îlots de moyen et haut de gamme. L'entreprise achète le bois brut et le transforme. En quittant l'usine, il ne reste plus qu'à installer les poignées et les miroirs. «On fait tout, sauf la finition», précise M. Gravel.

Lorsque Pennsylvania House est entrée en scène, en mai, pratiquement toute la production de l'entreprise y était consacrée. Maintenant, la diversification des clients, comme l'arrivée de Deco Design à Montréal, fait en sorte que le géant américain ne représente plus que 60 % à 70 % du travail.

Le propriétaire s'attend à boucler sa première année d'exploitation avec un chiffre d'affaires de 350 000 $. «On va atteindre notre seuil de rentabilité», se réjouit-il.

À la fin de l'été, Fabri-Meubles Nordiques produisait à un rythme d'un peu plus de 200 pièces par mois, dont 40 % dans le haut de gamme. Mais pour le propriétaire, il ne s'agit que de la pointe de l'iceberg.

Comme partout dans la vallée du meuble, cette entreprise recherche de la main-d'oeuvre. Six personnes y travaillent actuellement, mais ce nombre est appelé à doubler d'ici au printemps.

«C'est pas compliqué, on engage un nouvel employé par mois», s'enthousiasme-t-il. «Le marché utilise déjà beaucoup cette main-d'oeuvre. C'est un gros problème. Voilà pourquoi nous avons décidé d'intégrer un programme de formation en entreprise, avec la collaboration d'Emploi Québec et l'école du meuble de Victoriaville.»

LE NOUVELLISTE, ALAIN BÉDARD

Martin Gravel, propriétaire de Fabri-Meubles Nordiques, prévoit doubler son chiffre d'affaires au cours des six prochains mois.

Ancien employé de Dinec, Martin Gravel savait pourtant très bien ce qui l'attendait en se lançant dans ce créneau. Tout le monde cherche des bras!

«Je me dis qu'il y a toujours moyen de trouver du monde qui veut travailler», philosophe-t-il. «J'ai même lancé l'idée de faire participer les employés aux bénéfices de l'entreprise. S'ils donnent un bon rendement, une partie des profits leur revient!»

Avec ce genre de mesures incitatives, M. Gravel souhaite ainsi attirer la main-d'oeuvre qui lui permettra de relever les impressionnants objectifs fixés pour les prochains mois.

«Au printemps, j'aimerais compter sur 12 à 15 employés», avance-t-il. «J'aimerais que nos ventes passent à 700 000 $ ou 800 000 $ l'an prochain. Nous sommes à la recherche d'un autre gros client. J'aimerais doubler la capacité de production dès la fin novembre.»

Comment expliquer une telle croissance des entreprises spécialisées dans la fabrication de meubles ? Martin Gravel y voit plusieurs explications.

«Le gros facteur, c'est la faiblesse de notre dollar», convient-il. «Mais aussi, il faut penser que nos parents ont eu trois ou quatre enfants et que cette nouvelle génération a besoin de meubles. Et puis, quand la construction va, tout va!»

Au rythme où il va, on peut se demander si les installations de Saint-Léonard-d'Aston pourront supporter encore bien longtemps cette croissance. M. Gravel assure que les quelque 600 mètres carrés peuvent facilement accommoder une douzaine d'employés. Si le besoin s'en faisait sentir, un agrandissement sur le terrain actuel demeure possible.

«C'est la théorie des petits pas», illustre le propriétaire. «Mais il ne faut pas avoir peur d'avancer!» ●

PORTRAIT D'ENTREPRISE

FABRI-MEUBLES NORDIQUES INC.

Activités:
Fabrication de meubles, moyen et haut de gamme.

Siège social	St-Léonard-d'Aston
Année de fondation	2002
Nombre d'employés	6
Principaux marchés	Québec et Pennsylvanie
Propriétaire	Martin Gravel

Le dollar canadien a l'appui de Dodge

Sherbrooke (PC)

Tant et aussi longtemps que les économies du Canada et des États-Unis ne seront pas mieux intégrées, il vaudrait mieux garder le dollar canadien plutôt qu'adopter la devise américaine, a affirmé, samedi, le gouverneur de la Banque du Canada, David Dodge, lors du congrès de la Chambre du commerce du Québec qui se déroule à Sherbrooke.

«Mais, dans l'immédiat, et aussi loin que je puisse entrevoir l'avenir, le régime de changes flottants constitue le meilleur choix pour le Canada, étant donné le degré d'intégration des marchés des deux pays», a déclaré M. Dodge.

L'adoption du dollar américain à titre de devise nationale permettrait au Canada d'éviter les coûts reliés aux opérations sur devises et «au besoin de se protéger contre le risque de change», a-t-il ajouté. Toutefois, la situation actuelle permet au pays de mieux s'ajuster aux «chocs économiques», ce qui est plus primordial à l'économie canadienne.

«Compte tenu de leurs structures très différentes, les économies canadienne et américaine doivent souvent réagir de manières fort différentes aux chocs. Au Canada, le taux de change flottant facilite ces ajustements en réduisant les pertes au chapitre du revenu et de la production pendant le processus d'ajustement.»

Selon M. Dodge, une monnaie commune entre les États-Unis et le Canada nécessiterait un ajustement des salaires, ce qui exigerait beaucoup de temps et «créerait un problème énorme si les travailleurs n'étaient pas libres de circuler de part et d'autre de la frontière». ●

Ma chronique
ANTIROUILLE
pour que votre véhicule reste jeune plus longtemps!
par Bruno St-Onge, président

Une Nissan de 17 ans... toujours sportive!

Charleen Hall, de Rivière-des-Prairies, voulait depuis longtemps une voiture aux lignes sportives. En 1985, elle a pu réaliser ce rêve en achetant une Nissan 200 SX de l'année. « À l'époque, se rappelle Mme Hall, je l'ai payée 14 500 dollars, ce qui était cher pour moi. Jusque-là, j'avais été habituée à acquérir de petits véhicules bien ordinaires, qui coûtaient alors, neufs, dans les 6000 dollars. »

Aussi, Charleen Hall tenait à profiter longtemps de son investissement. Et elle savait que, pour cela, sa belle Nissan devait être protégée de la rouille, mais par quoi? « J'avais déjà fait traiter d'autres autos chez l'un de vos compétiteurs, mais ça n'avait pas empêché certaines d'entre elles de rouillé quand même. » C'est alors qu'elle a entendu parler de notre entreprise. Et… elle n'a pas manqué un traitement annuel chez nous depuis 17 ans!

« Votre produit m'inspirait confiance, explique Mme Hall, mais je pensais qu'il protégerait ma Nissan pendant six ou sept ans au maximum. Si quelqu'un m'avait dit, en 1985, qu'il m'aiderait à la garder plus de 17 ans, je lui aurais ri au nez. Maintenant, elle roule tous les jours et… je suis morte de rire! »

Précisons que notre fidèle cliente, qui a trois enfants, un chalet et une vie bien remplie, parcourt au moins 800 kilomètres par semaine au volant de sa Nissan, qui est restée pratiquement aussi belle et performante qu'en 1985. Aujourd'hui, un modèle 2003 semblable coûterait environ 45 000 dollars.

Le secret de cette longévité? « Un bon entretien mécanique et une visite tous les ans chez Antirouille Métropolitain », répond sans hésiter Charleen Hall, en soulignant l'importance de la régularité du traitement anticorrosion : « Ne pas manquer une année, ça fait partie des conditions de base pour que la couche protectrice ait toujours un maximum d'efficacité. Ma Nissan en est la preuve! »

(Publicité)

PLUS DE 25 ans D'EXPERTISE
ANTIROUILLE MÉTROPOLITAIN?
www.antirouille.com 1 866 antirouille (268-4768)
GARAGE RECOMMANDÉ

TRAITEMENT COMPLET SEULEMENT 66,95 $ + taxes

19 2002

1600, boul. St-Louis, St-Louis-de France (819) 378-6222

GAGNEZ LÉGARÉ

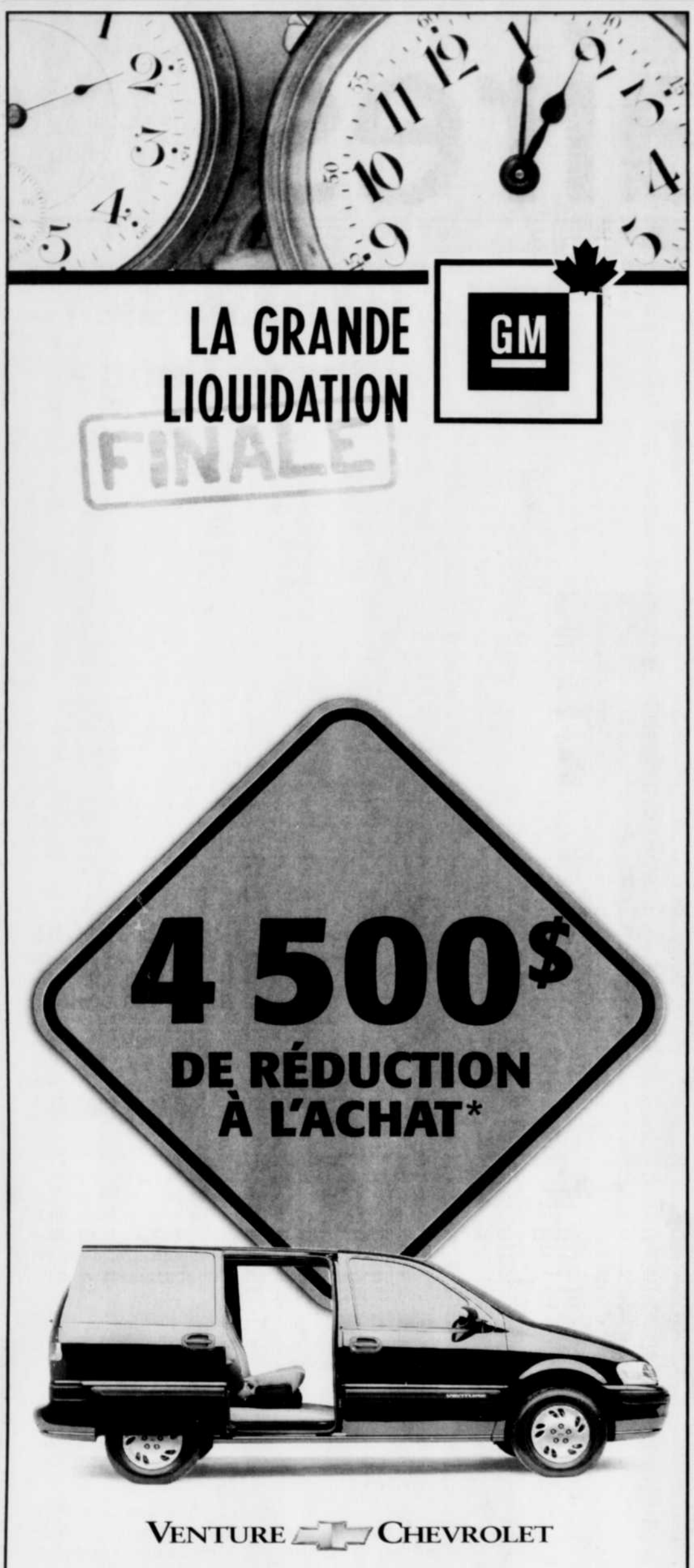
Courez la chance de gagner un spectacle privé de Pierre Légaré dans votre entreprise.
Un cadeau de votre notaire.

Cette soirée spéciale pourrait être l'occasion rêvée de réunir vos clients, fournisseurs et employés, et de créer l'événement qui stimulera le développement de vos affaires.

Inscrivez-vous vite.
Procurez-vous un formulaire d'inscription chez votre notaire ou à www.cdnq.org et notez-y l'indice entendu à CHLN550.
Date limite d'inscription : 8 novembre 2002.
Tous les détails sur le formulaire d'inscription.

Chambre des notaires du Québec
www.cdnq.org

En collaboration avec : cyberpresse.ca



Des faillites... stratégiques

Le fisc fédéral entend freiner le recours abusif à la loi de la faillite

PRESSE CANADIENNE

Ottawa

Les percepteurs d'impôts commencent à identifier les entreprises et les particuliers au bord de la banqueroute, afin de les empêcher de recourir à la loi sur la faillite dans le seul but d'éviter de payer leurs impôts.

Un rapport récemment rendu public relève une augmentation alarmante des cas d'insolvabilité de contribuables entre 1993 et 2000. Le phénomène a déjà coûté environ 2 milliards $ en impôts impayés au trésor fédéral.

Cette hausse s'explique de plusieurs façons — réforme des lois sur la faillite, changement d'attitude de la société envers la faillite, facilité à obtenir du crédit, et surtout le fait que les gens recourent aux dispositions sur l'insolvabilité de manière plus stratégique, pour se débarrasser de certaines dettes bien précises, comme le paiement de taxes ou d'impôts, explique le rapport de l'Agence des douanes et du revenu du Canada.

Le document indique de plus que le comportement des débiteurs qui ne se conforment pas aux lois fiscales pourrait encourager le même comportement chez d'autres, en propageant l'idée qu'on peut éviter de payer des impôts, moyennant certaines mesures.

L'étude datée de 2001, obtenue grâce à la Loi d'accès à l'information, a donné naissance à un projet d'une durée de deux ans, lancé le mois dernier, qui vise à identifier plus rapidement les entreprises et les particuliers en difficulté financière, afin de recouvrer l'impôt dû.

Les percepteurs d'impôts se montreront également plus actifs lors de procédures de faillite, afin de tenter de récupérer une plus grande partie des sommes dues à la Couronne.

La plupart des sommes dues consistent en retenues salariales que des compagnies en difficulté perçoivent auprès de leurs employés mais qu'elles ne remettent pas à Ottawa, ou en revenus de la TPS perçus auprès de consommateurs mais retenus dans les comptes de ces compagnies. Le projet visera également les travailleurs autonomes qui doivent de l'argent au fisc.

Le rapport note que la faillite a perdu une partie de son caractère de tare sociale au cours de la décennie qui vient de s'écouler.

L'Agence du revenu aura recours à des logiciels sophistiqués et à ses énormes bases de données pour identifier rapidement les comptes à problèmes apparemment voués à la faillite, et prendra des mesures pour accélérer la perception des impôts dus avant que la firme, ou le contribuable, ne déclare faillite.

Des équipes d'intervention spéciale se mettront aussi au travail dès qu'une procédure d'insolvabilité est pressentie ou en cours, pour déterminer rapidement le montant dû et alerter les avocats du ministère de la Justice afin qu'ils assistent aux procédures légales.

Au cours de la dernière année financière, qui a pris fin le 31 mars, le trésor fédéral a perdu près de 252 millions $ en impôts impayés de 31 495 entreprises et particuliers ayant déclaré faillite, soit environ 8000 $ chacun, en moyenne. ●

PHOTO: LA PRESSE

L'immobilier pourrait être un bon investissement, à la condition d'avoir le désir de devenir propriétaire et de vouloir conserver son investissement pendant au moins 10 ans.

L'immobilier: est-ce vraiment un investissement rentable?

PRESSE CANADIENNE

Toronto

Alors que les investisseurs, désabusés, doivent composer avec des marchés boursiers à leur plus bas en quatre ans et des taux d'intérêts à des planchers historiques, le marché immobilier canadien est en plein essor.

Les investisseurs devraient-ils alors se détacher des actions et des obligations et se lancer dans l'immobilier?

À en croire les spécialistes de l'industrie, cela dépend du désir des gens de devenir propriétaires, de leur volonté de conserver un investissement pendant au moins 10 ans et de la composition de l'ensemble de leur portefeuille financier.

«C'est toujours une bonne chose d'investir dans l'immobilier si vous adoptez une approche méthodique, si vous faites vos devoirs et votre recherche et si vous tenez compte de divers éléments fondamentaux», a déclaré la dirigeante de ReMax pour l'Ontario et les provinces de l'Atlantique, Pamela Alexander.

«Ce n'est pas un marché où on peut faire de l'argent rapidement, a-t-elle toutefois ajouté. L'immobilier est un investissement d'au mois 10 ans afin de surmonter l'effet des cycles.»

Mme Alexander a souligné que même si le rendement dans le secteur de l'immobilier était élevé actuellement, atteignant les deux chiffres dans certaines régions canadiennes, les investisseurs devaient se rappeler qu'il n'y avait aucune garantie.

«Si je regarde ce qui va se passer au cours des cinq ou six prochaines années, je pense que nous continuerons à voir une appréciation constante, mais nous savons tous que les rendements à deux chiffres ne dureront pas toujours, a-t-elle affirmé. Nous avons vu cela dans les marchés boursiers, nous avons vu cela dans l'immobilier à la fin des années 80.»

Comme il s'agit d'un investissement à long terme, le capital peut ne pas s'apprécier certaines années, ou croître de trois à cinq ans, ou connaître une croissance à deux chiffres.

Sherry Chris, vice-présidente exécutive pour les services de réseau de Royal LePage, croit qu'on n'a pas encore atteint le haut du cycle du marché immobilier en raison des taux d'intérêts peu élevés, de la force de l'économie et de la demande de logement liée à l'immigration.

«Nous prédisons un marché immobilier relativement solide pour les 18 à 24 prochains mois, et peut-être même après», a-t-elle déclaré.

Cette croissance peut cependant laisser les investisseurs avec une vision peu réaliste du rendement du secteur immobilier par rapport aux autres types d'investissements, a déclaré Cameron Webster, un analyste de la firme McLean and Partners Wealth Management, de Calgary.

Il a affirmé qu'il était difficile de comparer les rendements parce que la plupart des gens conservaient leur propriété pendant bien plus longtemps que leurs actions. «Si on prend une perspective à long terme et si on place sur un graphique les rendements d'un investissement immobilier et d'actions pendant 20 ans, le rendement des actions serait probablement supérieur», a déclaré M. Webster.

Selon l'Association canadienne de l'immeuble, le prix moyen d'une maison au Canada était de 171 910 $ en 2001, soit 11 pour cent de plus que le prix moyen en 1997, soit 154 616 $. Pendant cette période, l'indice de la Bourse de Toronto a enregistré une croissance de 30 pour cent.

Mme Chris a également rappelé qu'avant d'investir dans l'immobilier et de louer une maison ou une unité d'un immeuble en copropriété, il fallait tenir compte des devoirs du propriétaire, du temps que cela représente, des coûts d'entretien et de la possibilité de se retrouver avec des locataires à problème ou des logements vides.

Pour sa part, Mme Alexander a suggéré aux investisseurs intéressés de commencer avec une seule propriété et de s'assurer de pouvoir verser 25 pour cent du prix d'achat. ●

FONDS COMMUNS DE PLACEMENT

(REVUE HEBDOMADAIRE)

Notre tableau présente le rendement des fonds d'investissement pour la période se terminant le 4 octobre 2002 fournis par Fundata Canada inc.
Il présente dans l'ordre suivant:
1) La valeur liquidative nette par action (VANPA)
2-3) La variation de prix en % et en valeur durant la semaine.
4-5) Le rendement en % sur 1 mois et 1 an, incluant le réinvestissement des dividendes et déduction faite des frais de gestion et autres dépenses du fonds en date du dernier mois complet disponible.

Fonds	VANPA	chg.%	chg.$	1m%	1an%
AGF GROUPE CS					
y Act Crois	29.51	-1.89	-.5700	-.1	-.7
y Act Immob Mond	7.01	-.28	-.0200	-2.1	+1.4
y Actions Euro	16.84	-2.38	-.4100	-1.5	-10.2
y Actions Mond	15.76	-1.75	-.2800	-3.1	-18.7
y Actions Mond	6.53	-2.39	-.1600	-.1	-11.3
y Allemagne	17.44	-3.81	-.6900	-2.8	-27.2
y Am RER Rp TA	4.57	-2.35	-.1100	-.2	-10.5
y Amér Latine	2.80	+.72	+.0200	+6.7	-11.7
y Amér RTA	17.72	-2.48	-.4500	-.2	-10.1
y Can Obl Rnd Gl	5.95	+.14	+.0086	+1.2	+3.4
y Can Petites Cap	9.88	-1.59	-.1600	-.2	-4.6
y Can Rep Tct Act	4.88	-2.01	-.1000	+.0	-10.1
y Can Valeur	14.74	-2.77	-.4200	-1.6	-8.1
y CanActToutesCap	3.11	-1.27	-.0400	-1.2	-7.6
y Cat Canada	6.32	-1.40	-.0900	+.2	-8.7
y Cat Rev CT	11.57	unch	unch	+.1	+1.1
y Cat Tit Am Val	4.58	-7.47	-.3700	-4	-9.6
y Contr Terme	1.24	+2.48	+.0300	+5.4	-15.7
y Cr Amér RER	2.87	-4.97	-.1500	-1.9	-23.1
y Crois Act	13.15	-.83	-.1100	-2.0	-24.3
y Crois Amér	18.13	-5.18	-.9900	-2.2	-23.0
y Crois Asia	7.38	-1.20	-.0900	-5.2	-12.8
y Dir Chine	6.92	-1.42	-.1000	-5.6	-2.6
y Dividendes can	21.92	-2.66	-.6000	-1.5	-9.2
y Glo Tot Ret Bnd	3.55	+.74	+.0262	+1.6	+9.1
y Indien	1.15	-2.54	-.0300	+4.1	+4.1
y Int RER Rp Act	3.27	-2.10	-.0700	-1.7	-17.7
y Int Tit Act	4.74	+.42	+.0200	-4.6	-21.4
y Japon	3.78	-3.57	-.1400	-4.4	-18.3
y Japon RER	2.73	-3.87	-.1100	-4.1	-17.5
y Mé Sci Snté	4.98	+.20	+.0100	-2.7	-22.2
y Md Serv Fin	5.42	-3.56	-.2000	+1.3	-10.0
y Md Tit Tech	.90	-5.26	-.0500	-6.2	-46.2
y Mon Obl RER	11.56	+1.74	+.1979	+.4	+12.0
y Mond Obl Gouv	11.27	+1.55	+.1724	+.4	+12.0
y Mond Ressources	6.18	-.16	-.0100	+4.8	+8.3
y Mond Equil	12.61	-2.47	-.3200	-.8	-2.6
y Multi Gest	3.16	-2.17	-.0700	-3.1	-25.5
y Multi Gest RER	3.50	-2.23	-.0800	-3.3	-24.0
y Métaux Precieux	7.25	-2.68	-.2000	+14.1	+84.8
y Oblig Can	5.33	+.19	+.0100	+1.3	+5.9
y Pers Mondiales	10.36	-3.99	-.4300	+.0	-15.8
y Portf Int elite	6.80	+.17	+.0117	-3.5	-24.7
y Port equil Queb	9.27	-.84	-.0781	+1.1	-2.4
y Prt perform can	10.75	-.63	-.0676	+2.5	+3.0
y Pt A/V Act Can	12.24	+.70	+.0854	+1.4	+5.2
y Pt Mar NeutreCS	5.19	-1.48	-.0782	-.8	-29.9
@RGENTUIL US					
yuAmer elite	3.26	-5.84	-.2025	NA	NA
yuint elite	4.28	-.66	-.0284	NA	NA
yuPool Mkt Neu US	5.35	-.92	-.0496	NA	NA
yuPort RER int ei	2.97	-.44	-.0131	NA	NA
yuPt Mar NeutreUS	5.19	-1.48	-.0770	NA	NA
A.P.M. (n)					
y Equilibre	10.51	-	-	+2.0	-4.2
ABC FUNDS					
y Amer-Value	5.96	-	-	-5.1	+14.9
y Fully-Mgd	7.73	-	-	-3.6	+3.8
y Fund-Value	13.72	-	-	-4.8	+12.4
ABERDEEN ASSET (n)					
y Aberdeen G7	10.44	-1.42	-.1500	-2.9	NA
y SCOTS	20.59	-1.06	-.2200	+1.0	-10.5
ABRIA (n)					
yuDiv Arb Tr BSUS	108.79	-	-	+.7	+7.7
y Div Arb TrCSCAD	101.20	-	-	+.7	+7.7
ACKER FINLEY (n)					
yuQSA Enterprise	6.11	-1.29	-.0800	-1.2	-16.5
y QSA Sel Can Equ	6.85	-.29	-.0200	-2.4	-12.0
ACUITE FONDS					
y Act RER G7	5.22	-3.74	-.2029	+.2	-24.8
y Actions can	10.38	-3.15	-.3277	+4.1	-9.1
y Actions mond	6.05	-3.56	-.2236	+.5	-18.1
y Acts can sl soc	8.86	-3.09	-.2815	+2.3	-4.5
y Glean EnvScTec	2.76	-2.90	-.0822	-3.9	-38.4
y Equilibre can	11.05	-1.74	-.1955	+2.3	+1.1
y Fixed Income	9.41	-.42	-.0400	+1.2	+9.9
y Mon act val soc	5.83	-3.57	-.2162	-.8	-16.5
y Revenu eleve	11.38	-1.52	-.1756	+1.4	+10.3
y oc C30 tout cap	9.09	-2.65	-.2476	+4.1	+4.1
ACUITY CLEAN ENV					
y Act mondiales	4.42	-2.54	-.1150	-.4	-34.6
y Actions	7.93	-2.42	-.1964	+.0	-23.9
y Equilibre	8.49	-1.41	-.1215	+.7	-14.4
ACUITY POOLED					
y Action Mondial	11.04	-3.43	-.3924	+.8	-15.8
y Actions can	13.12	-3.22	-.4363	+4.1	-6.7
y Cap de risque	6.64	-	-	-1.5	+2.2
y Court Terme	8.12	-.45	-.0369	+.2	-2.2
y Env Sci & Tech	5.59	-2.95	-.1698	-4.3	-37.6
y Equilibre	12.69	-2.52	-.3282	+2.6	+4.0
y High Income	14.46	-1.45	-.2128	+1.7	+13.4
y Mondial Bal.	11.19	-2.22	-.2538	+.8	-5.1
y Revenu Fixe	13.14	-.82	-.1088	+1.4	+12.7
y Rep act cans	11.46	-1.38	-.1604	+2.7	+6.6
AEGON FNDS IMAXX					
y Actions Amer Cr	8.61	-5.54	-.5044	-2.2	NA
y Actions ame val	8.22	-3.88	-.3220	-1.4	NA
y Actions can Cr	8.66	-2.15	-.1907	-.2	NA
y Actions can val	9.17	-1.59	-.1486	+2.4	NA
y Can verse fixe	10.00	-.61	-.0615	NA	NA
y Obligations can	10.05	-.03	+.0034	+1.3	NA
y Sectoriel mond	8.57	-1.03	-.0884	-.7	NA
y Societes mond	8.34	-1.86	-.1581	-2.7	NA
y TOP Pt CroisDyn	8.18	-.96	-.0790	-1.1	NA
y TOP Pt cr RER	9.21	-.98	-.0909	-.5	NA
y TOP Pt croiss	8.75	-.71	-.0628	-.4	NA
y TOP Pt prudence	9.74	-.25	-.0240	+.3	NA
y TOP Pt equ RER	9.43	-.60	-.0570	-.1	NA
y TOP Pt equil	9.41	-.72	-.0683	-.2	NA
AGF GROUPE CS					
y Act Crois	29.51	-1.89	-.5700	-.1	-.7
y Act Immob Mond	7.01	-.28	-.0200	-2.1	+1.4
y Actions Euro	16.84	-2.38	-.4100	-1.5	-10.2
y Actions Mond	15.76	-1.75	-.2800	-3.1	-18.7
y Actions Mond	6.53	-2.39	-.1600	-.1	-11.3
y Allemagne	17.44	-3.81	-.6900	-2.8	-27.2
y Am RER Rp TA	4.57	-2.35	-.1100	-.2	-10.5
y Amér Latine	2.80	+.72	+.0200	+6.7	-11.7
y Amér RTA	17.72	-2.48	-.4500	-.2	-10.1
y Can Obl Rnd Gl	5.95	+.14	+.0086	+1.2	+3.4
y Can Petites Cap	9.88	-1.59	-.1600	-.2	-4.6
y Can Rep Tct Act	4.88	-2.01	-.1000	+.0	-10.1
y Can Valeur	14.74	-2.77	-.4200	-1.6	-8.1
y CanActToutesCap	3.11	-1.27	-.0400	-1.2	-7.6
y Cat Canada	6.32	-1.40	-.0900	+.2	-8.7
y Cat Rev CT	11.57	unch	unch	+.1	+1.1
y Cat Tit Am Val	4.58	-7.47	-.3700	-.4	-9.6
y Contr Terme	1.24	+2.48	+.0300	+5.4	-15.7
y Cr Amér RER	2.87	-4.97	-.1500	-1.9	-23.1
y Crois Act	13.15	-.83	-.1100	-2.0	-24.3
y Crois Amér	18.13	-5.18	-.9900	-2.2	-23.0
y Crois Asia	7.38	-1.20	-.0900	-5.2	-12.8
y Dir Chine	6.92	-1.42	-.1000	-5.6	-2.6
y Dividendes can	21.92	-2.66	-.6000	-1.5	-9.2
y Glo Tot Ret Bnd	3.55	+.74	+.0262	+1.6	+9.1
y Indien	1.15	-2.54	-.0300	+4.1	+4.1
y Int RER Rp Act	3.27	-2.10	-.0700	-1.7	-17.7
y Int Tit Act	4.74	+.42	+.0200	-4.6	-21.4
y Japon	3.78	-3.57	-.1400	-4.4	-18.3
y Japon RER	2.73	-3.87	-.1100	-4.1	-17.5
y Md

FONDS COMMUNS DE PLACEMENT

(SUITE)

Fonds	VANPA	chg.%	chg.$	1m%	1an%
y Un CCmd Sci&Tec	2.11	-5.20	-.1155	NA	NA
y Un CCmdmnt prec	23.19	+.34	+.0783	+10.8	+61.2
y Un g.sel Inter	6.91	-.07	-.0048	-1.4	-9.3
y Un g.sel Japon	6.77	-3.56	-.2499	-3.5	-2.3
y Unv CC Serv Fin	7.28	-3.18	-.2387	+.6	-10.8
y Unv Div Equ	5.44	-2.31	-.1285	NA	NA
MACK CAP SER B					
y U CC g sel E-U	7.27	-4.30	-.3263	NA	NA
y Un g sel E -O	9.26	-.77	-.0718	NA	NA
y Un g.sel Japon	8.13	-3.56	-.3001	-3.5	NA
y Unv Santé cap	9.96	+2.28	+.2216	NA	NA
MACK CAP M SRCS					
y Pacific	9.27	-.76	-.0708	NA	NA
y Unv Growth Tr	9.03	-2.66	-.2463	NA	NA
y World Emerg Gr	9.06	-.20	-.0181	NA	NA
MACKENZIE CAP US					
yuAmé g rendement	10.17	+.01	+.0007	NA	NA
yuUn CC g.sel E-O	5.25	-1.60	-.0854	NA	NA
yuUn CC mdfor cro	3.58	-1.03	-.0374	NA	NA
yuUn CCmd Sci&Tec	1.33	-5.99	-.0844	NA	NA
yuUnv Div Equ	3.42	-3.12	-.1102	NA	NA
MACK CUND CS					
y C Cdl Valeur	6.56	+.08	+.0054	-1.4	-9.3
y Can Cdl equil C	6.09	-1.13	-.0699	+.3	+4.0
y Cdl Can Sec A	22.96	-1.70	-.3977	+.5	+4.3
y Cdl Can Sec B	27.42	-1.71	-.4772	+.5	+4.0
y Cdl Can Sec C	6.68	-1.71	-.1162	+.4	+4.0
y Cdl Md equil C	5.43	-.55	-.0302	-.5	+.0
y Cdl Renaiss C	6.07	-3.30	-.2074	-1.8	+6.2
y Cdl Val RER A	5.39	+.07	+.0039	-1.5	-9.7
y Cdl Valeur A	16.35	+.09	+.0145	-1.4	-8.9
y Cdl Valeur B	17.98	+.12	+.0146	-1.4	-9.4
MACK CUND US					
yuCdl Renais C US	3.82	-4.10	-.1635	NA	NA
yuCdl md equil	3.41	-1.38	-.0477	NA	NA
yuValeur sér C US	4.13	-.75	-.0311	NA	NA
MACKENZIE FUNDS					
y Avant Rende	4.49	-.83	-.0384	+.9	-1.7
y Croissance	12.43	-1.69	-.2130	+2.3	+9.4
y Hypothèques	2.03	+.13	+.0026	+.5	+4.6
y Obligations	12.26	+.07	+.0086	+1.0	+4.6
y Rev Part 15	5.18	-.94	-.0516	+.9	+3.4
y Rev Pt 0.45	8.20	-.97	-.0812	+.9	+3.4
y Sht Term Bond	10.35	+.14	+.0140	+.2	+4.0
y Equilibré	7.29	-1.17	-.0863	-.2	+2.0
MACK FUNDS T					
y Equilibré	13.19	-1.19	-.1567	NA	NA
MACK IVY CS					
y European	7.04	+.54	+.0380	NA	NA
y Iv Act etrang	23.94	-1.46	-.3550	+.9	+4.2
y Iv Canadien	23.26	-1.82	-.4300	+.9	+1.7
y Iv Crois rev	18.83	-1.75	-.3357	+1.1	+3.8
y Iv Ent	3.72	+.08	+.0028	-2.1	+7.8
y Iv Glo Balanced	5.25	-.97	-.0516	+.8	+4.5
y Iv RSP Glo Bal	10.09	-.98	-.0997	+.8	+4.2
y Iv act etro RER	11.05	-1.47	-.1646	+.9	+4.0
MACK IVY US					
yuIv Act etrang	15.05	-2.28	-.3513	NA	NA
yuIv Glo Bal US	3.30	-1.80	-.0604	NA	NA
MACK UNIV CS					
y American Grs	6.90	-.95	-.0660	NA	NA
y Amé fort cr RER	2.97	-3.19	-.0977	-1	-38.2
y Gold RER U	6.12	-1.67	-.1041	-2.0	-17.2
y Mon Crois RREER	2.93	-1.87	-.0559	-1.8	-20.0
y Mond Ethiq RER	4.51	-2.34	-.1081	NA	NA
y Mond rev RER	5.34	+1.44	+.0756	+.7	+6.2
y Mond equil REER	3.69	-.40	-.0147	-.6	-9.5
y Sci Santé RER	8.71	+2.28	+.1940	-2.1	-12.3
y Serv Fin RER	7.94	-2.96	-.2423	+.6	-10.5
y U Am Forte Cro	6.34	-3.17	-.2078	-.2	-37.9
y U Can crois	13.48	-1.76	-.2413	-2.9	-6.1
y U Can equil	5.83	-1.52	-.0899	-1.4	-4.3
y U Euro acc Inv	9.75	-1.07	-.1052	-1.1	-8.0
y U Euro accu RER	2.71	-1.08	-.0296	-1.1	-8.2
y U G sél E-O RER	8.68	-.79	-.0690	-4.4	+1.2
y U G.sel Int RER	7.28	-.89	-.0670	-1.2	-9.5
y U G.sél E-U RER	4.95	-4.32	-.2136	NA	NA
y U Gest sél Can	8.15	-2.42	-.2018	-2.5	-10.4
y U Gest sélects	5.24	-1.66	-.0887	-1.9	-16.9
y U Int actions	8.61	-.71	-.0617	-2.1	-15.7
y U Int d'act RER	2.87	-.72	-.0207	-2.1	-16.0
y U Md Sc&Tch RER	.94	-5.21	-.0515	NA	NA
y U Mét préc	9.32	-.82	-.0770	+12.3	+82.1
y U Ress can	13.13	-.33	-.0438	+4.1	+22.9
y U Serv Fin	8.13	-2.94	-.2465	+.6	-10.1
y U Strat oblig	6.24	+1.22	+.0753	-.4	+9.5
y U amé val sur	5.64	-3.33	-.1942	-1.9	-17.6
y U amé val sure	3.08	-3.32	-.1058	-1.9	-17.3
y U g.sél Jap RER	8.62	-3.59	-.3206	-3.6	-2.9
y Un Avenir	11.90	-2.14	-.2607	-2.3	-16.4
y Un Tend Cr RER	7.22	-2.70	-.2005	-2.5	-20.1
y Unv tec émerRER	1.70	-4.38	-.0780	NA	NA
MACK UNIV US					
yuMond rev RER	3.36	+.59	+.0198	NA	NA
yuMond equil REER	2.32	-1.22	-.0288	NA	NA
yuU Am Forte Cro	3.99	-3.98	-.1652	NA	NA
yuU Can crois US	8.48	-2.57	-.2240	NA	NA
yuU Can equil US	3.66	-2.34	-.0878	NA	NA
yuU Euro acc inv	6.13	-1.89	-.1180	NA	NA
yuU Gest sél US	3.29	-2.48	-.0838	NA	NA
yuU Int actions	5.41	-1.54	-.0845	NA	NA
yuU Mét préc US	5.86	-1.64	-.0958	NA	NA
yuU Ress can US	8.25	-1.16	-.0969	NA	NA
yuU Serv Fin US	5.11	-3.75	-.1991	NA	NA
yuU Strat oblig	3.92	+.38	+.0149	NA	NA
yuU am val sure	1.93	-4.13	-.0833	NA	NA
yuUn Avenir US	7.48	-2.96	-.2280	NA	NA
MCELVAINE					
y McElvaine Inv	17.08	-	-	-1.5	+12.5
MCLEAN BUDDEN					
y Act Mondiales	7.03	-2.20	-.1580	-.6	-14.5
y Actions valeur	10.54	-1.83	-.1964	+.8	-2.0
y De Cro d'action	19.85	-2.62	-.5343	-.1	-11.9
y Revenu fixe	12.48	+.11	+.0144	+1.2	+7.0
y d'actions amer	30.02	-3.56	-1.1093	-.4	-12.9
y intl	7.88	-1.06	-.0842	-1.4	-15.7
y Equilibré	14.98	-1.48	-.2255	+.3	-4.1
MB POOLED					
y Act Mond Croiss	9.02	-	-	NA	NA
y Act Mond Valeur	8.66	-	-	NA	NA
y Act mond	11.22	-2.27	-.2616	NA	NA
y Actions amer	97.36	-3.42	-3.4466	NA	NA
y Bal Growth	10.36	-1.43	-.1519	NA	NA
y Bal Value	8.88	-1.30	-.1182	NA	NA
y Balanced	9.30	-1.29	-.1229	NA	NA
y Cdn Equ Growth	48.92	-2.69	-1.3570	NA	NA
y Cdn Equ Value	9.00	-1.66	-.1547	NA	NA
y Cdn Equity	7.87	-2.17	-.1759	NA	NA
y Cdn Equity Plus	8.55	-2.24	-.1986	NA	NA
y EquCroi Cash RET	10.48	-1.47	-.1574	NA	NA
y Fixed Inc PI	10.85	+.66	+.0726	NA	NA
y Intl Equity	6.97	-.99	-.0697	NA	NA
y Long Trm Fix In	10.12	-.03	-.0030	NA	NA
y Prive equil	9.18	-1.24	-.1164	NA	NA
y Sel act can	6.99	-2.25	-.1614	NA	NA
y Sel act mond	5.93	-2.40	-.1468	NA	NA
y Sel equilibre	7.95	-1.35	-.1098	NA	NA
y SelTitresRevFix	10.31	+.13	+.0141	NA	NA
y Tit rev Fixe	36.16	+.14	+.0783	NA	NA
MD (GESTION)					
y Actions MD	13.78	-1.67	-.2336	-.2	-4.1
y Col US fisc	6.62	-3.50	-.2400	+.0	-17.6
y Col can fisc	8.44	-2.95	-.2572	-.2	-8.3
y Cr Pet Cp US MD	2.94	-5.47	-.1700	-2.7	-42.6
y Crois Gr Cap US	4.20	-3.89	-.1700	-.7	-26.6
y CroisREERGrCapU	5.35	-3.95	-.2200	-.7	-26.8
y Dividendes MD	14.96	-.23	-.0341	+1.8	+4.7
y Equilibre MD	15.52	-1.27	-.1993	-.1	-6.3
y MD Intl Crois	5.69	-1.18	-.0100	-3.3	-19.7
y MD Intl Croissa	5.81	-1.18	-.0100	-3.3	-20.4
y MD REER Pl ave	7.77	-2.14	-.1700	-1.8	-12.9
y Oblig MD	7.09	+.21	+.0146	+1.3	+6.6
y Oblig Mond MD	11.72	+.60	+.0700	+.8	+7.3
y Oblig. Hypo MD	10.37	+.16	+.0170	+.4	+5.1
y Plac Avenir MD	8.13	-2.17	-.1800	+.1	-9.9
y REER Act Mond	5.91	-1.83	-.1100	-1.5	-17.4
y Selectif MD	11.06	-3.00	-.3425	-1.1	-14.7
y Val REER G CapU	6.65	-3.62	-.2500	-.3	-19.9
y Vl Gr Cp US MD	6.76	-3.70	-.2600	-.1	-19.3
OPTIMA STRATEGY					
y Crois Intl	4.79	-2.73	-.1346	-1.4	-20.6
y Crois amer	4.65	-4.69	-.2287	-2.3	-21.8
y Crois cdn	7.48	-1.25	-.0944	+.2	-5.3
y Divers Cdn	9.69	-1.90	-.1877	-.5	-3.5
y Divers amer	5.81	-3.18	-.1993	-1.2	-15.7
y Rev court cdn	8.42	+.15	+.0125	+.2	+5.2

Fonds	VANPA	chg.%	chg.$	1m%	1an%
y Revenu fix intl	8.85	+1.38	+.1204	+.1	+10.6
y Revenu fixe cdn	10.60	+.17	+.0184	+1.5	+6.8
y RER divers amér	7.40	-3.15	-.2409	-1.0	-16.5
y RER divers intl	6.44	-.48	-.0313	-1.8	-14.2
y RER rev fix int	11.84	+1.35	+.1580	+.1	+10.4
y Soc Pet Cap Cdn	8.76	-.98	-.0867	-1.2	-1.0
y Valeur Cdn	20.79	-1.78	-.3776	+2.4	+13.4
y Valeur amer	14.26	-4.24	-.6315	-1.2	-9.4
y Valeur intl	7.85	-.67	-.0531	-2.4	-10.6
y divers intl	5.50	-1.00	-.0555	-2.1	-11.6
y immobilier	9.85	-2.47	-.2492	-.9	+4.0
OPTIMUM (n)					
y Actions	10.97	-.66	-.0730	-.1	-7.2
y Croiss & Rev	8.61	-.02	-.0020	-.1	-6.0
y Epargne	13.32	-.16	-.0220	+.1	+2.5
y Equilibré	20.31	-.08	-.0160	-.1	-2.9
y International	6.20	+2.04	+.1240	-.9	-18.5
y Obligations	13.20	-.35	-.0460	+.8	+6.7
ORBIT GROUP (n)					
y Orbit Amér Nord	6.24	-3.04	-.1960	-2.5	-12.1
y Orbit Can	5.17	-3.13	-.1670	-1.7	-7.7
y Orbit mondiale	10.15	-1.73	-.1790	-1.1	-17.6
PERFORMANCE MKT. (n)					
y Performance Mkt	1277.	83	-	NA	NA
PERIGEE FUNDS					
y Accufund	8.67	-.79	-.0698	-.1	-2.1
y Act Nord-amer	6.39	-2.76	-.1812	-2.3	-14.4
y Actions intern	5.63	-1.67	-.0958	-1.7	-22.2
y Buttermarch US	6.27	-3.00	-.1937	-1.1	-14.1
y Cdn Agg Gr Equ	6.37	+.07	+.0047	-.7	+7.3
y Cdn Sel 35 Equ	6.76	-2.32	-.1605	+.1	-11.3
y Diversifié	7.31	-1.61	-.1200	-.7	-7.8
y Indel oblig plus	9.45	+.08	+.0075	+.8	+7.1
y LM valeurs US	6.20	-2.75	-.1756	+3.6	-23.3
y Oblig actif	9.59	+.16	+.0156	+.6	+5.7
y Oblig mond	9.66	+1.51	+.1440	-.5	+10.4
y Oblig symétr	7.55	-1.45	-.1121	+.2	-5.9
y Sect act can	6.77	-2.70	-.1877	-2.7	-14.2
y T-Plus	11.98	+.07	+.0089	+.2	+2.4
PHN GROUP					
y Act Can VC	9.96	-	-	NA	NA
y Act Mond VC	10.03	-	-	NA	NA
y Act mondiales A	8.71	-1.81	-.1605	-1.6	-17.9
y Act autre-mer A	9.10	-.29	-.0261	-2.3	-14.7
y Actions can A	41.09	-2.96	-1.2545	+.7	-9.5
y Actions amér A	35.10	-3.26	-1.1823	-.6	-18.3
y Croiss amér A	9.58	-3.22	-.3187	-.3	-31.1
y Croiss can A	19.58	-2.48	-.4924	+1.5	-11.3
y Fid ret actMndA	7.20	-1.79	-.1316	-1.5	-17.3
y Fid ret act plA	54.17	-2.63	-1.4618	+.3	-10.7
y Fid ret équ A	11.87	-1.54	-.1874	+.4	-5.1
y FidRetO-mer A	9.21	-.30	-.0280	-2.3	-14.3
y Hyp ob ct termA	10.09	+.20	+.0202	+.4	+6.2
y Mond act RER A	5.65	-2.10	-.1213	-1.3	-18.9
y Obl rend glo A	10.52	+.09	+.0095	+1.6	+7.4
y Obl rend élev A	9.62	-.29	-.0282	+2.5	-1.6
y Obligations VC	9.96	-	-	NA	NA
y PH&N Rev div A	46.51	-3.51	-1.6972	+.9	-3.5
y PH&N oblig A	9.56	+.09	+.0091	+1.7	+7.9
y PH&N equilibreA	13.01	-1.56	-.2073	+.4	-5.4
y US Div Inc A	8.30	-4.21	-.3645	+.0	NA
y US Pooled Pen A	287.93	-3.23	-9.6202	-.5	-17.3
y Vintage A	19.66	-3.39	-.8175	+.9	-17.6
y Equilibré VC	9.98	-	-	NA	NA
PHN GROUP SER O					
y Act Can VC	9.97	-	-	NA	NA
y Act Mond VC	10.05	-	-	NA	NA
y Act mondiales O	8.71	-	-	NA	NA
y Act autre-mer O	9.10	-	-	NA	NA
y Actions can O	41.09	-	-	NA	NA
y Actions amer O	35.10	-	-	NA	NA
y Croiss amer O	9.58	-	-	NA	NA
y Croiss can O	19.38	-	-	NA	NA
y Fid ret ActMndO	7.20	-	-	NA	NA
y Fid ret act plO	54.17	-	-	NA	NA
y Fid ret équ O	11.87	-	-	NA	NA
y FidRetO-mer O	9.21	-	-	NA	NA
y Hyp ob ct termO	10.09	-	-	NA	NA
y Mond act RER O	5.65	-	-	NA	NA
y Obl rend glo O	10.52	-	-	NA	NA
y Obl rend élev O	9.62	-	-	NA	NA
y Obligations VC	9.96	-	-	NA	NA
y PH&N Rev div O	46.52	-	-	NA	NA
y PH&N oblig O	9.56	-	-	NA	NA
y PH&N equilibreO	13.01	-	-	NA	NA
y US Div Inc O	8.30	-	-	NA	NA
y US Pooled Pen O	-	-	-	NA	NA
y Vintage O	19.67	-	-	NA	NA
y Equilibré VC	9.99	-	-	NA	NA
PRIMERICA CONC (n)					
y Conservat can	9.70	-.40	-.0395	+.2	-.4
y Cr act can	9.41	-2.28	-.2200	-.4	-10.0
y Cr act int	8.27	-2.36	-.2000	-1.6	-18.7
y Cr act int RER	5.61	-3.11	-.1800	-2.0	-20.0
y Croissance can	10.00	-1.57	-.1600	+.0	-6.0
y Croissance int	9.79	-1.61	-.1600	-1.0	-11.6
y Forte cr can	9.43	-1.98	-.1900	-.3	-8.9
y Forte cr int	8.86	-1.99	-.1800	-1.5	-16.0
y Revenu can	9.52	-.17	-.0160	+.4	+2.4
y Equilibre can	10.33	-.96	-.1000	+.1	-3.0
PROFESSIONNEL QC (n)					
y Actions Asie	9.57	-1.18	-.1140	-2.1	-9.7
y Actions Can	15.21	-2.63	-.4160	-.6	-10.3
y Actions Euro	7.69	-2.65	-.0500	-1.9	-14.9
y Actions Intl	9.59	-1.55	-.1510	-1.4	-16.0
y Court Terme	9.48	-.16	-.0150	+.2	+2.7
y Equilibre	11.48	-.81	-.0940	+.4	+.2
y Equilibre-Cro	8.24	-1.58	-.1320	-.3	-6.1
y Indiciel amér	6.10	-3.18	-.2000	-.6	-18.7
y Mond Diversifié	7.60	-1.54	-.1190	-.5	-10.0
y Obligations	11.77	-.13	-.0150	+1.2	+7.6
THE PUTNAM FUNDS					
y Cdn Balanced	8.59	-1.25	-.1085	NA	NA
y Cdn Bond	10.32	+.09	+.0094	NA	NA
y Cdn Equity	8.03	-1.51	-.1233	NA	NA
y Global Equity	7.44	-2.16	-.1639	NA	NA
y Intl Equity	7.68	+.66	+.0503	NA	NA
y U.S. Value	7.15	-3.73	-.2770	NA	NA
y U.S. Voyager	7.02	-3.24	-.2350	NA	NA
QUADRUS INVEST					
y Act Amér (J)	7.26	-1.92	-.1420	-1.4	-29.5
y Act Amer (L)	6.22	-2.95	-.1890	-.6	-21.0
y Act Can (MX)	12.81	-2.04	-.2670	+1.2	-6.2
y Act Div Cn (L)	8.93	-2.39	-.2190	+.2	-12.2
y Act Intl (J)	6.71	-1.66	-.1130	-.8	-20.4
y Am Sc MC (G)	7.40	-2.77	-.2110	-1.2	-12.4
y Can Act (T)	10.03	-1.72	-.1760	-2.2	-7.0
y Cr Str Eq (L)	9.32	-1.93	-.1830	-.3	-6.5
y Croiss Can (G)	7.01	-2.18	-.1560	+.9	-9.5
y Div (MX)	11.83	-2.37	-.2880	+.2	+.1
y Folio Accélere	7.87	-1.53	-.1220	+.4	-7.0
y Folio Act Can	7.58	-2.17	-.1680	+.3	-9.1
y Folio Act Mond	6.52	-1.67	-.1110	-1.6	-16.8
y Folio Modéré	9.03	-.75	-.0680	+.4	-2.6
y Folio Prudent	9.65	-.43	-.0420	+.7	-.7
y Folio Rev Fixe	10.44	+.04	+.0040	+1.1	+4.7
y Folio Energique	7.72	-1.86	-.1460	-.9	-9.1
y Folio Equilibré	9.09	-1.19	-.1100	+.2	-2.1
y Ind Emerg (G)	9.14	-1.47	-.1360	-.6	-2.3
y Intl Act (T)	7.70	-1.24	-.0970	-2.2	-10.2
y Mac Ivy Euro	7.05	+.56	+.0390	NA	NA
y Mac Unv Amer Gr	6.73	-.96	-.0650	NA	NA
y Mac Unv Can Res	9.90	-.34	-.0338	NA	NA
y Mac Unv Pr Mat	10.65	-.82	-.0886	NA	NA
y Mac Unv SM Cda	9.33	-2.42	-.2311	NA	NA
y Mac Unv SM FE	9.25	-.78	-.0724	NA	NA
y Objlig Soc (G)	10.37	+.03	+.0030	+1.4	+4.9
y Objlig can (L)	10.29	+.09	+.0092	+1.2	+5.4
y ObligAction (G)	8.38	-1.48	-.1260	+1.3	-4.9
y Rev Plus (L)	11.14	-.40	-.0450	+.7	+4.0
y Revenu (MX)	6.18	unch	unch	+1.0	+4.5
y Sc Cr Amer (L)	4.95	-3.38	-.1730	-1.4	-24.9
y Sc Cr Can (L)	4.84	-2.26	-.1120	+.1	-20.2
y Soc Can MC (G)	8.19	-1.48	-.1230	-1.0	-2.5
y Un CC mdfor cro	9.05	-.21	-.0192	NA	NA
y Eq Can (MX)	9.01	-1.19	-.1090	+1.2	-3.1
y Ethique (G)	7.82	-1.62	-.1290	+.6	-4.3
FONDS R					
y Act Cn Pt Cap	17.27	-.81	-.1416	+.5	+15.8
y Act. Mondiales	10.88	-.34	-.0372	-1.7	-15.1
y Actions Cdn	8.62	-1.82	-.1596	-.8	-15.4
y Amér RER	5.14	-3.61	-.1923	-.9	-20.5
y American	5.34	-3.59	-.1986	-.8	-19.3
y Asie	5.34	-2.97	-.1632	-3.4	-8.7
y Asie RER	5.62	-2.98	-.1727	-3.5	-10.2
y Dividendes	15.56	-1.14	-.1813	+.3	+5.2
y Entr Dom Can	7.56	-2.30	-.1779	+.2	-7.5
y Entr Domin RER	6.23	+.18	+.0115	-1.6	-15.5
y Entr Dominant	6.10	+.20	+.0122	-1.6	-14.6
y Europe	5.45	+.89	+.0480	-2.2	-19.0
y Europe RER	5.64	+.87	+.0487	-2.2	-19.9
y Lev Cap Hold	91.61	+.92	+.8474	-.3	NA
y Monthly Inc Bal	8.68	-1.10	-.0973	-.5	-4.8
y ObjINA Hour Rend	8.40	+.46	+.0386	-1.6	-7.6
y Obligations	11.90	+.11	+.0129	+1.0	+5.4
y Tech-Media	1.98	-2.73	-.0553	-2.6	-35.9
y Techno-Méd RER	2.70	-2.75	-.0593	-2.7	-36.8
y Vie & Sante	9.07	+1.19	+.1068	-.2	-12.7
y Vie & Sante RER	8.32	+1.17	+.0966	-.3	-13.6
y Equilibre	28.01	-1.27	-.3623	-.5	-6.4
RBC ADV CORP					
y Act U.S.	7.91	-2.13	-.1719	-2.5	NA
y Emerg Mkts	9.22	-.61	-.0568	NA	NA
y Glo Sml Cap Eq	7.62	-2.72	-.2129	NA	NA
y Global Balanced	9.06	-1.63	-.1498	NA	NA
y Mondial Titans	8.93	-1.61	-.1459	NA	NA
y Sct Mnd Infra	8.79	-3.01	-.2732	NA	NA
y Sct Mnd					
Med&Com	5.35	-1.89	-.1028	NA	NA
y Sct Mnd Ress	9.97	-.30	-.0299	NA	NA
y Sct Mnd Sc Snt	7.97	+1.66	+.1304	NA	NA
y Sct Mnd Ser Fin	7.93	-3.24	-.2653	NA	NA
y Sct Mnd Tech	4.97	-3.83	-.1976	NA	NA
y Sct Mnd tnd cns	9.69	-2.48	-.2467	NA	NA
y Short-Term Inc	10.08	+.02	+.0021	NA	NA
RBC-ADVISOR SER					
y Blue Ch Cdn Eq	9.69	-1.40	-.1377	NA	NA
y Cdn Bond	10.72	+.09	+.0097	+1.2	+6.8
y Global High Yld	9.77	+.07	+.0069	NA	NA
RBC-ROYAL INDEX					
y Can d'indiciel	10.91	-2.44	-.2726	+.2	-9.7
y Idx RER U.S.	6.47	-3.95	-.2663	+.6	-18.9
y Ind Oblig Cdn	10.66	+.10	+.0105	+1.2	+6.9
y Indiciel Amér.	8.29	-3.20	-.2740	-1.1	-18.3
y RER Intl Ind	6.52	-2.02	-.1345	-.1	-21.8
RBC-ROYAL MUTUAL					
y Act Asiatiques	6.76	-.86	-.0583	NA	NA
y Act Euro	13.93	+.64	+.0891	-2.1	-18.2
y Act Intl	11.48	+.25	+.0284	-2.4	-17.6
y Act U.S. CS	20.21	-1.96	-.4050	-2.2	-16.2
yuAct U.S. US	12.70	-2.97	-.3892	-.6	-16.7
y Actions Can	13.03	-2.67	-.3573	+1.3	-4.6
y Can Rev Crt Trm	11.03	+.17	+.0191	+.1	+4.7
y Crois Can	13.64	-2.08	-.2890	-.1	-12.4
y Dividendes	24.68	-1.42	-.3600	+.8	-1.1
y Energetique	23.41	+.04	+.0082	+3.9	+21.1
y Equilibre	8.90	-1.68	-.1519	+.9	-4.7
y Intl Oblig	9.77	+.26	+.0258	+.8	+1.6
y Mondial Titans	8.46	-1.42	-.1218	+.9	-9.1
y Met Prec	11.41	-2.98	-.3505	+16.2	+116.
y O'Shau Act Can	11.81	-1.88	-.2259	-.4	+1.7
y O'Shau Crois US	10.80	-4.44	-.5016	+1.9	-10.6
y O'Shau Val US	9.50	-6.01	-.6094	+1.2	-3.6
y Obligations	5.60	-1.12	-.0070	+.8	+.4
y Port Croiss Sel	15.75	-1.85	-.2976	-.1	-8.3
y Port Pru Select	14.56	-.69	-.1016	-.0	-1.6
y Port Equil Sel	16.28	-1.25	-.2058	+.1	-4.9
y Pt CrDyn Ch Si	6.35	-	-	-1.6	-13.2
y Pt Pru Chois Si	9.35	-	-	+.2	-.8
y Pt Rev Crois Si	7.48	-	-	-.8	-7.5
y Pt Rev Equil Si	8.59	-	-	-.6	-4.4
y Rev à gest fis	8.36	-1.68	-.1443	-.3	NA
y Revenue Mensuel	10.21	-.57	-.0588	+.1	+1.4
y Sci Bio et Tech	5.60	-.80	-.0454	-6.4	-41.2
y Sct Mnd					
Med&Com	2.61	-1.90	-.0505	-3.4	-41.5
y Sct Mnd Ress	9.65	-.16	-.0154	+2.6	+3.3
y Sct Mnd Sc Snt	8.83	+1.76	+.1531	-4.5	-17.0
y Sct Mnd Ser Fin	7.10	-3.29	-.2415	-1.0	-13.8
y Sect Mond tnd cns	8.94	-2.43	-.2228	-.6	-6.7
y Sect Mond Indst	7.49	-2.75	-.2120	-3.7	-10.1
y Sect Mond Tech	1.47	-4.26	-.0654	NA	NA
y Soc Am MC	14.15	-2.08	-.3002	-1.5	-19.5
yuSoc Am MC US	8.89	-3.09	-.2832	+.1	-30.0
y Valeur Canadien	9.85	-2.53	-.2534	-.8	-4.5
y mondial éduc	7.15	-1.02	-.0734	-2.1	-16.5
y Equil Crois	8.78	-1.73	-.1546	+.5	-6.4
y Equilibre Mond	10.19	-1.75	-.1813	+.8	-7.6
REA INC (n)					
y IDEM	13.47	-.45	-.0610	-3.0	-13.2
REAL ASSETS (n)					
y Real Asset Bond	10.64	-.72	-.0770	+1.2	NA
y Real Assets Cdn	7.57	+3.02	+.2220	-.5	NA
y Real Assets SL	6.90	+1.56	+.1060	-5.2	NA
y Real Assets US	6.97	+5.54	+.2380	-1.5	NA
RELANCE CD LSVCC (n)					
y Relance Cdn	8.99	-.22	-.0200	-1.9	-12.8
REMIC (n)					
y Equilibré	10.30	-.32	-.0620	+2.7	-7.2
RENAISSANCE					
yuCro fond am US	15.99	-3.62	-.6007	NA	NA
y Croiss fond am	25.44	-2.73	-.7154	-.8	-20.8
y Croiss int	12.34	-.47	-.0578	-2.4	-21.9
y Croissance can	17.12	-2.35	-.4116	-.5	-13.6
y Croissance mond	6.29	-1.18	-.0753	-2.5	-25.4
y Euro	13.82	-.18	-.

Lorsqu'on parle de guerre, faut-il investir dans le pétrole et l'or ?

PRESSE CANADIENNE
Toronto

Le président américain George W. Bush poursuit ses efforts pour bâtir une coalition contre Saddam Hussein. Questions de morale mises à part, ne serait-ce pas un bon moment pour investir dans les fusils et le beurre? Dans le pétrole et l'or?

Les experts financiers sont divisés au sujet des stratégies d'investissement qui s'articulent autour d'événements globaux. De tels événements peuvent très bien disparaître rapidement de la scène de l'actualité sans laisser beaucoup de traces.

Il semble que l'art de profiter de la guerre ne soit plus ce qu'il était.

«La possibilité d'une guerre contre l'Irak contribue à maintenir une prime sur le pétrole, les titres pétroliers et les titres aurifères, a écrit David Chapman, de la firme Union Securities, dans un récent numéro d'Investor's Digest. Comme il a été démontré dans le passé, les guerres arabes se traduisent par des profits pétroliers.»

M. Chapman a affirmé qu'une guerre pourrait pousser le prix du pétrole entre 40 et 50 $US le baril.

Au début de la Guerre du Golfe, entre avril et octobre 1990, le prix du pétrole avait presque doublé pour atteindre 41,15 $US, pour reprendre le cours d'avant-guerre en février 1991.

Lorsque l'Irak a accepté la présence des inspecteurs des Nations Unies sur son territoire, il y a deux semaines, le prix du pétrole a glissé sous les 30 $US le baril.

L'or, qui avait atteint 415,50 $US l'once après l'invasion du Koweït par l'Irak en 1990, s'est retrouvé à 326,30 $US jeudi dernier, un sommet pour les deux derniers mois.

«Lorsque les hostilités vont se déclencher, vous aurez probablement une meilleure réaction du côté de l'or et du pétrole, mais pour combien de temps?

LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

La menace d'actions militaires contre l'Irak pourrait faire bouger les marchés boursiers. Selon un expert, une guerre pourrait pousser le prix du pétrole entre 40 et 50 $US le baril.

a déclaré Nereo Piticco, de la firme torontoise PCJ Investment Counsel. Il peut s'agir d'un phénomène très court. Il faut être très agile pour entrer et sortir.»

M. Irwin Michael, un gestionnaire de portefeuille à la firme ABC Funds, a indiqué qu'il avait détecté de bonnes affaires dans le secteur énergétique, mais qu'il ne détenait pas de titres aurifères.

«La plupart des titres aurifères se transigent à des primes phénoménales par rapport à la valeur comptable et à la valeur de l'actif net, a déclaré M. Michael. Dans bien des cas, les ratios cours-bénéfices sont bien trop élevés.»

M. Michael a reconnu que les titres aurifères pouvaient rapporter, «mais si vous suivez une discipline ou une philosophe, vous ne les achetez pas.»

Don Esber, un planificateur financier à l'emploi de Money Concepts, est également sceptique quant aux chances de faire fortune dans une économie de guerre.

«Vous pouvez gager sur le pétrole, mais s'il s'agit d'une courte guerre, le cours du pétrole pourrait chuter», a-t-il déclaré.

M. Piticco a affirmé qu'il y avait des occasions en or sur le marché, mais que le petit investisseur pouvait difficilement concurrencer les professionnels.

«Les dés sont pipés contre vous lorsque vous essayez de battre un grand nombre de professionnels à ce jeu», a-t-il déclaré.

M. Piticco a suggéré de choisir des industries qui vont bien se tirer d'affaires à long terme.

«Allez du côté des choses que vous connaissez et n'essayez pas de battre le marché quant à un événement particulier», a-t-il déclaré.

ABC Funds a établi pour sa part une liste de bonnes entreprises qui subissent les effets de l'incertitude liée à l'éventualité d'une guerre.

«Lorsque ces titres atteignent les niveaux que nous avons déterminés, nous achetons, a déclaré M. Michael. Mais lorsqu'ils demeurent au-dessus du prix que nous sommes prêts à payer, nous laissons faire.»●

Ford et ses syndiqués s'entendent

Toronto (PC)

Les employés syndiqués de Ford du Canada ont ratifié au cours du week-end, dans une proportion de plus de 90 pour cent, une nouvelle convention collective d'une durée de trois ans.

Les travailleurs de la production ont voté à 92 pour cent en faveur du nouveau contrat, et les ouvriers spécialisés l'ont appuyé à 96 pour cent. Les employés de bureaux ont également voté massivement en faveur de l'entente, a fait savoir le syndicat dans un communiqué publié hier.

Pour les syndiqués, la sécurité d'emploi constituait l'enjeu principal, a rappelé le président des Travailleurs canadiens de l'automobile, Buzz Hargrove.

La nouvelle convention est basée sur l'entente de principe conclue le 30 septembre entre le manufacturier et le syndicat. Elle reproduit les hausses de salaires obtenues dans l'entente-cadre signée plus tôt avec General Motors du Canada.

Les employés de GM du Canada avaient ratifié leur propre convention dans une proportion de 72 pour cent — une solide majorité, néanmoins inférieure au taux d'approbation de 94 pour cent que Ford avait obtenu en 1999 pour l'entente-cadre.

Selon les nouvelles conventions collectives conclues chez Ford et GM, les employés obtiennent des hausses de leur salaire de base de trois pour cent pour chacune des deux premières années de la convention, et de deux pour cent la troisième et dernière année, ce qui porte le salaire des ouvriers des chaînes de montage au-dessus de 30 $ l'heure.

Au nombre des mesures spécifiques aux 13 000 ouvriers syndiqués de Ford, la nouvelle convention collective assure un nouvel emploi à 900 des 1400 travailleurs d'une usine de camions d'Oakville, en Ontario, qui doit fermer ses portes d'ici juillet 2004, peut-être dans une deuxième usine d'Oakville, qui fabrique la minifourgonnette Windstar.

Un investissement de 600 millions $ est prévu à cette usine, qui emploie 3200 travailleurs. Les 500 employés restants de la première usine seront admissibles à un programme de retraite.●

FONDS COMMUNS DE PLACEMENT

(SUITE)

Fonds	VANPA	chg.%	chg.$	1m%	1an%
y IG/GWL Obl Gouv	11.83	+.20	+.0238	+.9	+5.8
y IG/GWL Sep Equ	10.86	-1.52	-.1678	+1.6	-1.6
LONDON LIFE FF (n)					
y Act Intl (MF)	7.84	+3.19	+.2427	-2.2	NA
y Act Etrang (MF)	9.88	-.45	-.0447	+.9	NA
y Advanced Pr	9.88	-.17	-.0166	+.1	-5.9
y Aggressive Pr	10.11	-.41	-.0420	+.4	-5.5
y Amer Equ (J)	8.51	-.44	-.0380	-1.4	-29.9
y Amer Gr (AGF)	6.09	-2.80	-.1757	-2.5	-23.4
y Asian Gr (AGF)	10.94	+.17	+.0190	-5.8	-10.1
y Bal Growth (L)	9.24	-.29	-.0270	-.3	-6.5
y Balanced (BG)	10.33	-.71	-.0744	+.8	-4.4
y Balanced (S)	9.20	-.33	-.0301	-.2	-5.3
y Balanced Pr	10.61	-.30	-.0316	+.6	-2.9
y Bond (L)	226.46	+.04	+.0804	+1.2	+5.9
y Cdn Bal (MX)	10.98	-.38	-.0424	+1.1	-3.4
y Cdn Eq Gro (MX)	8.29	-.64	-.0538	+1.2	-6.7
y Cdn Equity (G)	10.03	-.71	-.0716	+1.2	-8.6
y Cdn Equity (L)	306.52	-1.51	-4.6844	+.1	-13.2
y Cdn Opp (MF)	9.91	-.52	-.0518	-2.4	-16.7
y Conserv Pr	11.58	+.02	+.0021	+.6	+3.1
y Diversified (L)	168.73	-.36	-.6040	+.3	-6.1
y Dividend (L)	13.67	-.31	-.0424	+.1	-1.1
y Dividend (MX)	13.18	+.02	+.0027	+.2	+.0
y Equity (MF)	11.39	-.84	-.0969	+1.1	+.9
y Equity (S)	8.55	+.14	+.0122	-.3	-9.4
y Equity Bond (G)	10.04	-.05	-.0049	+.5	-7.7
y Euro Equ (S)	6.49	+5.05	+.3119	-2.9	-16.1
y Global Equ (J)	7.47	+.82	+.0606	-.8	-20.6
y Global Equ (L)	7.53	+1.41	+.1050	-.7	-15.0
y Gov Bond (G)	11.88	+.14	+.0169	+.3	+4.8
y Gro & Inc (AGF)	10.65	+.28	+.0298	+.9	-4.1
y Gro & Inc (MF)	11.65	-.73	-.0851	+1.2	+3.1
y Gro Equ (AGF)	9.35	-.02	-.0022	-.1	+.1
y Gro Equ (L)	9.25	-.05	-.0028	-.3	+9.8
y Income (L)	12.69	-.05	-.0069	+.8	+4.3
y Income (MF)	12.14	-.09	-.0112	+.8	+2.7
y Income (MX)	11.32	-.06	-.0064	+.9	+4.4
y Intl Equity(JF)	10.90	+3.97	+.4157	-1.0	-8.7
y Larger Co (MF)	9.36	-.65	-.0613	-1.0	-9.5
y MMF (L)	21.78	+.03	+.0056	+.1	+1.8
y Mid Cap Cda (G)	11.86	-.39	-.0460	-.9	-3.0
y Moderate Pr	11.50	-.29	-.0339	+.5	+.5
y Mortgage (L)	164.85	-.11	-.1760	+.9	+5.2
y NA Bal (L)	9.26	-.70	-.0653	+.4	-7.2
y NA Equity (BG)	9.96	-.93	-.0939	+.9	-9.7
y Nat Res (MX)	14.62	-.04	-.0058	+3.9	+28.3
y Pet Entr (MF)	10.78	+1.13	+.1204	-2.1	NA
y Pr Act Can	8.99	-.95	-.0861	+.4	NA
y Pr Act Mond	7.98	+.21	+.0171	-1.8	NA
y Pr Revenu Fixe	10.28	-.07	-.0072	+1.3	NA
y Prec Metal (MX)	16.33	-3.04	-.5125	+12.3	+69.7
y Real Estate (G)	12.76	+.17	+.0221	+.1	+5.8
y Sci & Tech (G)	6.27	-2.27	-.1454	-4.4	NA
y Sect Cro Amer	6.13	-2.40	-.1506	-1.4	NA
y Sect Cro Can	7.38	-.16	-.0122	+.6	NA
y US Equity (L)	23.08	-.85	-.1989	-.6	-21.7
y Equilibre (MF)	9.94	+.05	+.0048	-.4	NA
y Ethique (G)	9.56	-.62	-.0595	+.5	NA
MACKCUNDDIST GW					
y Cdl Dt can eqil	6.05	-1.14	-.0697	+.3	+3.0
y Cdl Dt val	6.07	+.08	+.0050	-1.4	-9.3
y CdlDtcan Sec	5.79	-1.72	-.1015	+.3	+3.2
MACK DIST GW					
y Avant Rende	6.89	-.85	-.0421	+.8	-1.4
y Dist Hypoth	5.89	-1.33	-.0074	+.5	+4.2
y Dist Obilig	5.78	+.07	+.0040	+1.1	+4.7
y Dist rev	6.01	-.98	-.0596	+.9	+3.2
y Dt crois	5.62	-1.68	-.0961	+2.3	+10.4
y Equilibre	5.64	-1.18	-.0674	-.2	+2.4
DISTIVYMACK - GW					
y Ivy Dt Canadien	5.86	-1.82	-.1087	+.8	+1.4
y Ivy Dt Entrepr	6.12	+.06	+.0038	-2.1	+6.9
y Ivy Dt act etro	5.67	-1.46	-.0841	+.9	+3.7
y Ivy DtCrRevenu	5.94	-1.76	-.1064	+1.1	+4.3
MACK-MAXXUM SRG					
y Cdn Value	4.67	-3.31	-.1598	-1.1	-8.6
y Div Growth Seg	5.72	-3.18	-.1880	-.7	-5.5
y Dt retraite	5.14	-2.64	-.1394	-.5	-5.0
MACKSTAR DIST GW					
y Dt NE cr LT	4.41	-1.33	-.0596	-.7	-7.5
y Dt NE cr M.act	4.82	-1.14	-.0554	-.8	-7.5
y Dt NE rev cr pr	5.29	-.76	-.0405	-.1	+.2
y Dt NE eq cr rv	4.88	-.69	-.0338	-.1	-1.2
y Dt en cr M.act	3.44	-1.58	-.0551	-1.6	-12.1
y Dt en cr max LT	4.13	-.96	-.0400	-1.1	-9.6
y Dt en rev cr pr	4.84	-.55	-.0267	+.3	-.5
y Dt en eq cr rv	4.94	-.66	-.0328	-.2	-1.6
y Dt env cr LT	4.34	-.83	-.0362	-.5	-5.5
MACKDISTUNIV GW					
y Gest Sel Cda	4.13	-2.42	-.1023	-2.6	-10.2
y Un Dt can crois	5.22	-1.77	-.0938	-3.0	-6.7
y Un Dt can equil	5.36	-1.52	-.0828	-1.5	-8.6
y Un Dt euroccinv	5.34	-1.08	-.0363	-1.1	-8.0
y Un Dtmd str obl	5.53	+1.21	+.0660	-.5	+8.4
y Un Dtmdcr REER	2.88	-1.88	-.0551	-1.8	-20.1
y Un Dtmdrev REER	5.86	+1.42	+.0818	+.6	+6.1
y Un Dtmdeq REER	3.89	-.40	-.0158	-.6	-9.7
y Unv Dt Avenir	3.88	-2.15	-.0852	-2.4	-16.3
y Unv Dt gest sel	3.06	-1.68	-.0524	-2.0	-17.3
y Unv Intl Act	3.51	-.72	-.0253	-2.1	-15.8
y Unv US Bi Chip	2.95	-3.33	-.1014	-1.9	-19.0
FPG P MANUVIE					
y AIM CPrCl GlFe	8.87	-1.33	-.1200	-1.2	-10.3
y E&P Act Intl(S)	7.53	-.13	-.0100	-1.8	NA
y E&P Growth Opp	9.30	-.75	-.0700	+.2	NA
y E&P Total Equ	9.09	-2.26	-.2100	-2.3	NA
y FPG Ent(MB)	9.43	-1.46	-.1400	+.3	NA
y FPG G CE Fdh	11.57	-2.12	-.2500	-.6	-9.9
y FPG P AA Ind	8.42	-2.55	-.2200	-1.3	-20.8
y FPG P AC AGF	11.41	-1.89	-.2200	+.7	-10.1
y FPG P AC Ind	8.42	-2.55	-.2200	-.2	-12.7
y FPG P AC Scep	8.95	-1.21	-.1100	-.9	-7.6
y FPG P AQ E&P	8.87	-1.44	-.1300	-.7	-11.0
y FPG P Ass Dynam	9.73	-1.12	-.1100	-.2	-4.0
y FPG P CA E&P	6.65	-3.48	-.2400	+.2	-18.8
y FPG P CA Fdh	6.39	-3.03	-.2000	-1.9	-16.9
y FPG P CCS Tri	12.05	-2.03	-.2500	+.8	-2.1
y FPG P CE Sce	8.95	-1.34	-.1400	-.4	-7.9
y FPG P CN Benois	5.92	-1.17	-.0700	-2.6	-26.4
y FPG P CRA Tal	9.03	-1.74	-.1600	-.6	-8.7
y FPG P CSI Tri	12.12	-2.88	-.3600	-.8	+2.7
y FPG P Con PC	9.20	-1.18	-.1100	-4.4	NA
y FPG P Cr Eu Fd	5.76	-2.87	-.1700	-2.6	-21.5
y FPG P CrAm AGF	5.44	-5.06	-.2900	-2.2	-23.4
y FPG P EC (Sea)	8.99	-1.32	-.1200	-.3	-6.9
y FPG P FN Fdh	11.29	-1.05	-.1200	-1.3	-7.7
y FPG P Hor Cl	12.86	-1.23	-.1600	+.3	+1.6
y FPG P Ind REER	6.69	-2.76	-.1900	-1.5	-20.6
y FPG P MOG AGF	11.34	+1.52	+.1700	+3	+11.0
y FPG P MonR BPI	6.22	-2.51	-.1600	-1.7	-21.5
y FPG P OC AGF	11.23	+.09	+.0100	+1.3	+5.1
y FPG P OC Fdh	11.66	+.09	+.0100	+1.1	+5.6
y FPG P Obli Dyn	9.97	+1.53	+.1500	+.1	+9.5
y FPG P ObliRond(O)	11.77	+1.38	+.1600	-.7	+8.9
y FPG P PI Fdh	7.18	-1.64	-.1200	-1.4	-16.7
y FPG P RA Aud	9.26	-2.53	-.2400	-1.5	-10.1
y FPG P RA Cr	9.42	-2.08	-.2000	-1.1	-7.8
y FPG P RA Mod	9.89	-1.00	-.1000	-.3	-2.9
y FPG P RAC Fdh	10.75	-.56	-.0600	+.3	-3.6
y FPG P RM E&P	11.90	-.17	-.0200	+1.1	+13.1
y FPG P RS E&P	9.61	-2.83	-.2800	+.6	-14.9
y FPG P Rev Talv	11.67	+.09	+.0100	+.4	+4.4
y FPG P TRE AGF	11.11	+.09	+.0100	+.0	+2.9
y FPG P VAB Ren	8.32	-4.04	-.3500	-1.1	-16.2
y FPG P VISér E&P	7.73	-1.53	-.1200	-.4	-13.8
y FPG P ca éq AGF	11.11	unch	unch	+.8	-4.4
y FPG P cr canRen	7.78	-2.38	-.1900	-.6	-14.9
y FPG P cro AIM	6.15	-6.39	-.4200	-4.6	-28.8
y FPG P div AGF	9.16	-2.76	-.2600	-1.7	-10.7
y FPG P éq int Cl	8.05	-2.19	-.1800	-1.1	-11.7
y FPG P EqS Tri	10.63	-1.85	-.2000	-.3	-5.7
y FPG P Equ E&P	8.35	-1.42	-.1200	+.0	-7.0
y FPG PA US Tal	6.92	-4.29	-.3100	-1.2	-16.2
y FPG Pr M NL E&P	11.18	+.09	+.0100	+.1	+1.5
y FPG PrspMon E&P	11.15	unch	unch	+.1	+1.5
y FPGP ActIntl(T)	7.39	-1.47	-.1100	-2.3	-16.2
y FPGP CrDiv Dnmq	10.60	-2.03	-.2200	-1.7	-6.8
y FPGP RevCrHarCl	12.13	-.90	-.1100	+.7	+3.6
y FPGPMon Mul E&P	6.70	-2.47	-.1700	-2.5	-22.9
y FPGPeqCanRen	11.05	-.72	-.0800	+.0	-1.7
y FPGe Ach Per	10.06	+.10	+.0100	+.1	NA
y FPGePtCrGstFs	7.92	-2.22	-.1800	NA	NA
y FPGp can FC SN	9.94	-2.83	-.2900	-2.0	-15.8
y FPGp can FC SN	10.04	-2.81	-.2900	-2.0	-15.8
y MnvFPGP mndl Cl	6.65	-3.34	-.2300	-1.5	-18.7
y Rep Mond Fid	9.46	-1.15	-.1100	-1.4	NA
y US Equity (Sea)	9.41	-3.29	-.3200	-2.4	NA
y Eq Can AIM	9.62	-.41	-.0400	+.0	NA
MANULIFE GIF					
y American Eq Ind	8.34	-3.25	-.2800	-1.4	-21.7
y CanPerCap (Sax)	8.63	-1.15	-.1000	-4.4	NA
y E&P Act Intl(S)	9.17	-.22	-.0200	-1.9	NA
y E&P Growth Opp	9.30	-.64	-.0600	+.2	NA
y E&P Total Equ	9.09	-2.15	-.2000	-2.6	NA
y Et Eq (MB)	9.44	-1.36	-.1300	+.3	NA
y FGP CD Dyn	10.29	-2.09	-.2200	-1.7	-6.8
y FPG AA ind	8.93	-3.46	-.3200	-1.3	-20.7
y FPG AC AGF	10.24	-1.92	-.2000	+.7	-10.1
y FPG AC ind	8.72	-2.82	-.2200	-.2	-12.7
y FPG AQ E&P	9.00	-2.53	-.2300	-.3	-9.8
y FPG AUS VL Talv	9.25	-4.24	-.4100	-1.1	-16.3
y FPG Act E&P	7.34	-3.08	-.2300	+.3	-16.4
y FPG ActIntl(T)	7.38	-1.34	-.1000	-2.3	-16.4
y FPG CA E&P	8.89	-3.47	-.3200	+.2	-18.8
y FPG CCS Tri	11.60	-2.11	-.2500	+.8	-2.1
y FPG CRA Talv	9.98	-1.77	-.1800	-.6	-8.7
y FPG CSI Tri	14.10	-2.83	-.4100	-.8	+2.7
y FPG Cr am Fid	10.11	-2.88	-.3000	-1.9	-16.9
y FPG CrEur Fid	5.02	-2.90	-.1500	-2.6	-21.5
y FPG EC (Sea)	8.99	-1.32	-.1200	+.3	-6.9
y FPG Ea Can AIM	10.48	-1.32	-.1400	-1.2	-10.3
y FPG FrNord Fid	14.07	-.99	-.1400	-1.3	-7.7
y FPG GrCpCa Fid	10.46	-2.15	-.2300	-.6	-9.9
y FPG HarBour Cl	13.39	-1.18	-.1600	+.3	-5.3
y FPG MOG AGF	13.73	+1.48	+.2000	+3	+11.0
y FPG Mon Mul E&P	6.71	-2.47	-.1700	-2.5	-22.8
y FPG MonRel BPI	5.01	-2.53	-.1300	-1.8	-21.5
y FPG Mont E&P	11.74	unch	unch	+.1	+1.5
y FPG NvVg E&P	7.78	-3.95	-.3200	+.2	-11.7
y FPG Pre AIM	8.92	-1.22	-.1100	+.4	-5.4
y FPG RA Aud	7.99	-2.56	-.2100	-1.5	-9.7
y FPG RM E&P	12.93	-.15	-.0200	+1.2	+13.5
y FPG RS E&P	6.81	-2.71	-.1900	+.7	-14.4
y FPG Rev Talv	10.95	+.09	+.0100	+.4	+4.7
y FPG RpMd Fid	8.11	-1.10	-.0900	-1.4	-12.6
y FPG div AGF	7.74	-2.76	-.2200	-1.6	-10.3
y FPG indRERom	6.60	-2.80	-.1900	-1.5	-20.1
y FPG mond Cl	5.48	-3.35	-.1900	-1.5	-18.2
y FPG repAcCro	8.51	-2.00	-.1700	-1.1	-7.4
y FPG repAcEqu	8.72	-1.58	-.1400	-.6	-5.1
y FPG équri Cl	6.96	-2.25	-.1600	-1.1	-11.3
y FPG2 EcDmMdCl	6.89	-3.09	-.2200	-1.6	-19.0
y FPG equ sel Tri	9.28	-1.90	-.1800	-.3	NA
y FPG2 ALC Tal	6.82	-2.71	-.1900	+.1	-11.9
y FPG2 CrCrSel T	9.49	-2.06	-.2000	+.8	-1.6
y FPG2 EqCn Ren	9.65	-.72	-.0700	+.1	-1.3
y FPG2 AQ E&P	7.68	-1.54	-.1200	-.7	-10.5
y FPG2 ActCanInd	6.83	-2.43	-.1700	-.2	-12.1
y FPG2 ActIntl(T)	6.80	-1.45	-.1000	-2.3	-15.9
y FPG2 AmREER AGF	5.26	-4.71	-.2600	-2.0	-23.1
y FPG2 CPC (Sax)	11.57	-1.11	-.1300	-4.4	+.1
y FPG2 CrAm Fid	6.82	-2.99	-.2100	-1.9	-16.4
y FPG2 CrMon Ren	5.48	-1.26	-.0700	-2.5	-26.0
y FPG2 CrSel Tri	9.81	-2.86	-.2800	-.7	+3.4
y FPG2 EqCan AIM	7.29	-1.35	-.1000	-1.1	-9.9
y FPG2 FrNordFid	8.27	-.96	-.0800	-1.2	-7.2
y FPG2 IEREFid	6.83	-1.73	-.1200	-1.4	-16.6
y FPG2 M E&P SF	10.46	+.10	+.0100	+.1	+1.7
y FPG2 MnVREPI	5.70	-2.40	-.1400	-1.7	-21.0
y FPG2 MonMu-E&P	6.33	-2.47	-.1600	-2.5	-22.5
y FPG2 Ob co AGF	10.87	+.09	+.0100	+1.3	+5.5
y FPG2 ObMon d(O)	11.41	+1.42	+.1600	-.9	+9.1
y FPG2 Pint Fid	7.01	-1.68	-.1200	-1.3	+16.2
y FPG2 PtCrGstFs	7.96	-2.21	-.1800	NA	NA
y FPGP52act US VL	7.24	-4.23	-.3200	-1.1	-15.8
y FPGe S2 Ach Per	10.07	+.10	+.0100	+.1	NA
y FPGeS2PtCrGstFs	7.96	-2.21	-.1800	NA	NA
y US Equity (Sea)	9.43	-3.18	-.3100	-2.4	NA
MANUVIE					
y NAL-Acc Actions	16.62	-1.85	-.3140	-.3	-14.5
y NAL-Accr Equi	17.41	-1.12	-.1970	+.1	-6.8
y NAL-Act Amér	16.72	-1.16	-.1970	+.4	-19.8
y NAL-Act Univ	13.25	-.92	-.1230	-4.0	-24.5
y NAL-Actions Can	22.76	-1.34	-.3100	-.9	-5.4
y NAL-Diver Can	23.34	-.74	-.1730	+.3	-3.6
y NAL-MM Can	20.51	+.03	+.0060	+.2	+2.0
y NAL-Oblig Can	31.03	-.23	-.0730	+1.3	+5.3
MANUVIE					
y Vista Act Mon 2	11.95	-.91	-.1100	-2.5	-21.1
y Vista CT 1	19.61	+.03	+.0060	+.2	+1.9
y Vista CT 2	17.92	+.03	+.0050	+.2	+1.9
y VistaGroCap 1	13.95	-1.40	-.1980	-.5	-15.6
y VistaGroCap 2	12.62	-1.41	-.1810	-.5	-16.1
y VistaObliMon 1	12.59	+.18	+.0230	-1.0	+8.7
y VistaOblig 1	25.98	-.23	-.0600	+1.1	+5.5
y VistaOblig 2	13.66	-.34	-.0560	+1.1	+5.1
y VistaPlace 1	16.24	-.92	-.1500	-.3	-10.6
y VistaPlace 2	14.68	-.49	-.1380	-.3	-11.2
MARITIME - A&C (n)					
y AGF Cat Croi Am	5.41	-4.96	-.2824	-2.2	-22.8
y AGF Cr Amer RER	5.31	-4.75	-.2650	-1.9	-23.1
y AGF Multi Mnd	8.23	-2.50	-.2107	-1.8	NA
y AGFCatTitresInt	8.56	-1.42	-.1231	+.1	-13.2
y Accrois	28.03	-2.04	-.5836	-.3	-10.2
y Act Amér	7.48	-2.77	-.2130	-2.4	NA
y Act Cdn	15.14	-3.93	-.6195	-.1	-11.8
y Act Diver	9.88	-1.97	-.1983	+.2	-8.1
y Act Dynam	10.60	-1.72	-.1860	-.1	-13.2
y Act Intl	7.91	+.88	+.0691	-1.6	NA
y Act Mond	7.99	-.79	-.0635	-2.1	-21.9
y Act Valeur	8.13	-1.87	-.1552	+.9	NA
y Bas Pac	37.69	-1.78	-1.0433	-5.5	-1.8
y Cro Rev Am	171.47	-3.19	-5.6577	-.7	+14.5
y Croiss Can	8.15	-1.71	-.1415	-1.1	NA
y Croiss. SP	8.68	-1.32	-.1162	-.6	NA
y Decouverte	9.20	-2.13	-.2005	-1.7	-26.9
y Dirige	9.24	-.85	-.0795	+1.0	NA
y Div can-A	8.75	-1.28	-.1133	+2.3	NA
y Div can-C	8.74	-1.28	-.1135	+2.3	NA
y Equilibre	28.76	-.84	-.2423	+.1	-1.9
y EurAsie	8.03	-2.14	-.1760	-.5	-22.7
y Europe	6.84	-1.59	-.1108	+.1	-26.4
y Fid Croiss Eur	5.63	-2.78	-.1605	-2.5	-31.3
y Fid Front Nord	11.29	-.98	-.1122	-1.2	-7.2
y Fid Port Intl	7.19	-1.71	-.1254	-1.3	-16.4
y Ind Act Am 500	7.46	-2.83	-.2174	-2.2	NA
y Ind can 60	7.72	-3.13	-.2488	-.4	NA
y MM (A)	36.99	+.03	+.0125	+.1	+3.0
y MM (C)	35.10	+.01	+.0047	+.1	+1.0
y Multin cr Rev	8.68	-1.13	-.0992	-.3	NA
y Oblig (A)	25.52	+.07	+.0183	+1.4	+5.6
y Oblig (C)	25.05	+.06	+.0162	+1.3	+5.2
y Port Cons Syn	8.55	-1.26	-.1093	-.6	NA
y Pr 100% Am	7.97	-3.72	-.3081	-1.4	NA
y Pr Performance	8.16	-1.54	-.1277	-1.1	NA
y Pr REER ConSyn	8.64	-1.43	-.1249	-.4	NA
y Pr Rev & Cro	8.64	-1.42	-.1242	-.5	NA
y REER Perf Syn	8.13	-1.80	-.1566	-1.3	NA
y REER Crintel AIM	9.98	-.87	-.0874	-1.3	NA
y REER GI Ob Tal A	11.44	+1.17	+.1324	+1.0	+12.1
y RER GI Ob Tal C	11.32	+1.16	+.1301	+1.0	+11.6
y RER MndEq Tri	7.70	-4.26	-.3429	-5.7	NA
y Rendem. SP	8.08	-1.67	-.1369	-1.1	NA
y Rev Div (A)	17.24	-1.91	-.3353	-.0	-4.2
y Rev Div (C)	17.10	-1.91	-.3331	-.1	-4.4
y Revenu SP	8.98	-.86	-.0781	+.0	NA
y Revenu-A	10.51	+.07	+.0078	+.9	NA
y Revenu-C	10.49	+.07	+.0070	+.9	NA
y S&P 500	15.66	-3.98	-.6495	+.5	-20.3
y TAI Act Cdn FC	11.53	-1.67	-.1961	-2.8	+5.4
y Tal Cdn Rep Act	8.76	-1.81	-.1616	-.5	-8.4
y Tal RER Globale	5.87	-2.14	-.1281	-1.6	-17.9
MARITIME - B (n)					
y AGF Cat Croi Am	5.41	-4.96	-.2824	-2.2	-22.8
y AGF Cr Amer RER	5.09	-4.75	-.2539	-1.9	-23.1
y AGF Multi Mnd B	8.23	-2.50	-.2108	-1.8	NA
y AGFCatTitresInt	8.56	-1.42	-.1232	+.1	-13.2
y Accrois	7.15	-2.04	-.1488	-.3	-10.2
y Act Amér	7.49	-2.77	-.2131	-2.4	NA
y Act Bass Pac	5.24	-1.78	-.0948	-5.5	-1.9
y Act Cdn	6.78	-3.93	-.2776	-.1	-11.8
y Act Divers	7.71	-1.97	-.1548	+.2	-8.1
y Act Dynamique	9.25	-1.73	-.1623	-.1	-13.2
y Act Intl	7.91	+.88	+.0691	-1.6	NA
y Act Mond	6.07	-.79	-.0483	-2.1	-21.9
y Act Valeur	8.13	-1.87	-.1553	+.9	NA
y

Totalement redessinée, sauf le logo.

Berline Accord DX 2003

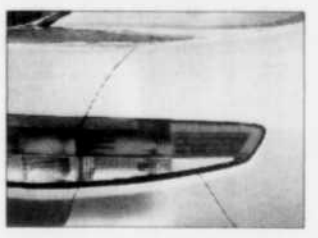
À partir de
298 $*
par mois

À partir de
23 800 $**

Incluant
96 000 km
0 $ comptant
disponible
Transport et préparation inclus
en location seulement

- Moteur i-VTEC^MC 2,4 litres à DACT et 160 chevaux
- Antivol immobilisateur
- Air climatisé sans CFC
- Groupe électrique
- Radio AM/FM stéréo et lecteur de CD avec 4 haut-parleurs
- Régulateur de vitesse
- Colonne de direction télescopique et inclinable
- Entrée sans clé et ouverture des vitres à distance

« L'intermédiaire de l'heure. »
Éric Lefrançois, *La Presse*, 26 août 2002



Berline Accord EX V6 2003
Illustrée

1059320

L'ASSOCIATION DES CONCESSIONNAIRES HONDA DU QUÉBEC

HONDA

POUR OBTENIR L'ADRESSE D'UN CONCESSIONNAIRE PRÈS DE CHEZ VOUS, VISITEZ LE www.honda.ca OU COMPOSEZ LE 1 888 9-HONDA-9.

*Les offres de location-bail sont faites par Honda Canada Finance Inc., sur acceptation du crédit. Cette offre porte sur la berline Accord DX 2003 (modèle CM5513PL) neuve pour 48 mois. Échange ou comptant de 3 358 $ (berline Accord DX). Première mensualité et dépôt de sécurité de 350 $ sur la berline Accord DX 2003 (modèle CM5513PL) exigibles à la livraison. Programme 0 $ comptant également offert. Franchise de kilométrage de 96 000 km; frais de 0,12 $ le kilomètre excédentaire. Taxes, immatriculation et assurance en sus. Option d'achat au terme de la location offerte moyennant un supplément. Le prix de location des concessionnaires peut être inférieur. **P.D.S.F. de la berline Accord DX 2003 (modèle CM5513PL) neuve. Transport et préparation (850 $), taxes, assurance et immatriculation en sus. Le prix de vente des concessionnaires peut être inférieur. Offre d'une durée limitée. Voyez votre concessionnaire pour plus de détails. Photo à titre indicatif.

VOITURES ANCIENNES

Corvette Sting Ray 1964

Bob Robitaille aurait préféré sa Corvette 1964 de couleur bleu, mais le petit roadster porte très bien le rouge.

Bob Robitaille, le président du club Voitures anciennes de Granby, avoue sans détour que sa Corvette 1964 est un jouet, un *fun car*, comme il dit. Lorsqu'on le voit au volant, il n'est pas permis d'en douter.

Son jouet, il l'a cherché pendant cinq ans. Il l'aurait préféré bleu, une couleur plus rare, mais le petit roadster porte très bien le rouge. Comme il avait été restauré, M. Robitaille n'a eu qu'un seul changement à effectuer: de nouvelles roues sport.

Pour ce collectionneur, les Corvette Sting Ray de 1963 à 1967 sont les plus belles de toutes les générations. «Ce modèle garde sa valeur et prend de la valeur. Il est difficile d'en trouver une en bon état. Il ne faut pas se le cacher, dans ces années-là, les châssis pourrissaient. Il en reste donc de moins en moins», explique-t-il.

Il s'empresse de préciser que le châssis de la sienne est correct. «La carrosserie n'est pas à 100% neuve. Ce que je voulais, c'est une voiture pour rouler, pas une voiture d'exposition», confie-t-il. Il ne passe d'ailleurs pas deux jours sans rouler avec.

Les performances de la Corvette lui plaisent et il affirme qu'elle est plus confortable que ce qu'on raconte. «La suspension n'est pas si ferme que ça. Elle tient bien la route. Elle est agréable sur les grandes routes. On n'arrive pas à destination en morceaux», de révéler M. Robitaille.

Côté performance, cette Corvette est animée par un V8 de 327 pouces cubes (5359 cc), d'une puissance de 300 chevaux, une option de 53,80 $. Le moteur de base produisait 250 chevaux. Les autres versions de ce moteur produisaient 365 et 375 chevaux. À injection, ce dernier coûtait 538 $ de plus. En revanche, il permettait d'atteindre 60 mi/h (96 km/h) en 6,3 secondes et 100 mi/h (160 km/h) en 14,7 secondes. La vitesse maximum: 138 mi/h (222 km/h).

Entendre tourner ces moteurs est un véritable délice pour les oreilles. Celui de Bob Robitaille ne fait pas exception. On constate que les chevaux sont fringants et ne demandent qu'à s'emballer. Il raconte d'ailleurs qu'à l'été 1998, le chroniqueur Jacques Duval, en apercevant le petit bolide, lui a demandé de lui faire entendre le moteur.

Pour ajouter au plaisir de conduire, la boîte de vitesses de cette Corvette est manuelle à 4 rapports, une option de 188 $. La boîte de série à 3 rapports n'existe que sur 3,2 % des 1964, les clients ayant plutôt opté, dans une proportion de 85,7 %, pour la boîte à 4 rapports.

Ce genre de véhicule consomme beaucoup et, avec le coupé il était possible de commander un réservoir d'essence de 36 gallons (136 litres), moyennant la somme de 202,30 $.

En 1964, Chevrolet a fabriqué 8304 coupés et 13 925 décapotables Corvette. Le prix de base était respectivement de 4252 $ et 4037 $. En comparaison, la moins chère des grosses Chevrolet, une Byscane deux portes, valait 2363 $.

Les designers ont conçu une toute nouvelle Corvette en 1963 et n'ont effectué que quelques légères modifications en 1964.

******

L'auteur Jacques Gagnon en est à son deuxième tome du «Guide des voitures anciennes».

N.B. Il existe deux clubs de voitures anciennes en Mauricie: le Club de voitures anciennes de la Mauricie, 1541 boulevard des Chenaux, Saint-Louis-de-France, G8V 2L4, 374-1948; et le Club de voitures anciennes de Trois-Rivières inc., 600, Saint-Maurice, Cap-de-la-Madeleine, G8V 1N1, 373-2555.●

LES CONSEILS DU CAA

Incontournable, la mise au point d'automne

Qu'on le veuille ou non, réchauffement de la planète ou non, nous savons tous qu'un jour l'hiver va sévir. Il va sans dire que la mise au point d'automne est une des bonnes façons, sinon la meilleure, de ne pas voir sa voiture accrochée derrière une remorqueuse dès les premiers froids. Mais aujourd'hui cette mise au point est-elle incontournable pour tous les automobilistes ?

En effet depuis plusieurs années déjà les voitures sont de plus en plus fiables et durables tout en nécessitant moins d'entretien qu'auparavant. Donc si vous avez une voiture assez récente, 4 ou 5 ans, et que vous suivez scrupuleusement la grille d'entretien du constructeur, vous n'avez pas vraiment à vous soucier de cette mise au point, à moins d'avoir un problème précis à signaler à votre concessionnaire avant l'arrivée de l'hiver. Par contre, si votre voiture est un peu âgée et que vous avez négligé l'entretien régulier, mieux vaut prévenir que guérir, comme dit le proverbe.

Mais qu'est-ce qu'une bonne mise au point au juste ? D'une personne à l'autre, la définition peut varier beaucoup. Simple examen général pour certains, vérification complète pour d'autres (comprenant l'ajustement de plusieurs composantes mécaniques de la voiture). Qui a raison ? Personne ! Car il faut savoir que c'est l'état de votre véhicule qui définira l'étendue de la mise au point. Sans compter les demandes spéciales à votre garagiste lorsque vous lui soumettez votre voiture avant l'hiver.

Le tableau ci-contre présente la liste des éléments reliés à une bonne mise au point. Il pourra donc vous aider lors de votre prochaine visite automnale chez votre garagiste.

Bien entendu, les coûts reliés à une bonne mise au point dépendent des besoins de votre voiture. À titre d'exemple, une simple vérification des points énumérés dans le tableau peut prendre environ une heure de travail. S'il y a beaucoup d'ajustements à effectuer et des pièces à changer, la facture peut très facilement grimper dans les trois chiffres.

En ce début d'automne, vous remarquerez qu'il existe de nombreux forfaits en matière de mise au point. Soyez vigilant et n'oubliez pas que toutes ces propositions à 29,95 $, 39,95 $ ou autres doivent se magasiner. Vous devez savoir ce qu'elles comprennent et demeurer conscient du fait que le coût des pièces à remplacer n'est habituellement pas inclus (sauf parfois le coût des bougies). Comme la majorité des établissements y vont de leur promotion, il vous faudra comparer (informez-vous de la liste des éléments inclus) et surtout, vous en remettre à un établissement fiable. En acceptant de profiter d'un tel forfait, ne manquez pas de poser toutes les questions qui vous viennent à l'esprit au moment où vous laissez votre voiture au garage.

Éléments qui devraient faire l'objet d'une vérification dans le cadre d'un mise au point d'automne.

Alimentation et système d'échappement
Système d'allumage et système électrique

-pompe à essence; -filtres (essence, air) et composantes; -étrangleur automatique ou manuel; -carburateur (tiges d'entraînement, alimentation) ou vérification du système d'injection; -système antipollution (canalisation et composantes); -soupape de ventilation positive du carter; -système d'échappement (étanchéité). -compression dynamique ou statique des cylindres; -ajustement de l'électrode des bougies; -chapeau du distributeur, rotor et pièces du distributeur; -bobine d'allumage, circuit à haute tension; -synchronisation de l'allumage; -batterie et système de charge.

Lubrification — Système de refroidissement

- graissage du châssis (si cela s'applique)
- **HUILE:**
- **MOTEUR:** changer pour une viscosité appropriée à l'hiver;
- **TRANSMISSION:** changer pour une viscosité appropriée à l'hiver si indiqué;
- **DIFFÉRENTIEL:** changer pour une viscosité appropriée à l'hiver si indiqué;
- **FREINS:** vérifier le niveau du liquide.

-antigel; -étanchéité des boyaux, raccords flexibles et joints; -pompe à eau; -courroie du ventilateur; -bouchon du radiateur (pression); -thermostat; -contrôle et fonctionnement de la chaufferette et du dégivreur de la glace arrière.●

CONSEIL DE LA SEMAINE

L'aérodynamique, c'est important mais...

Depuis plusieurs années, on remarque que les constructeurs accordent beaucoup d'importance à ce point particulier de la conception des véhicules. Bien sûr, ceci a permis de réduire la consommation générale des voitures modernes mais dans les faits, vous avez votre mot à dire au chapitre de la consommation de carburant par vos habitudes de conduite et d'entretien et ce même si vous êtes propriétaire d'un véhicule très aérodynamique. L'aérodynamique, c'est un élément, il y en a beaucoup d'autres.●

SUR LES VOITURES DE LA SÉRIE S ET DE LA SÉRIE L 2002 EN INVENTAIRE

Saturn SL 2002 4 portes
12 245$
Prix d'achat comptant. Transport en sus (750$)
• Transmission manuelle
• Banquette arrière à dossiers rabattables divisés 60/40
• Panneaux de polymère
• Deux sacs gonflables à l'avant

Saturn Coupé 3 portes SC1 2002
14 765$
Prix d'achat comptant. Transport en sus (750$)
• Transmission manuelle
• Deux sacs gonflables à l'avant
• Banquette arrière à dossiers rabattables divisés 60/40
• Radio AM/FM stéréo avec lecteur de disques compacts
• Panneaux de polymère

Saturn intermédiaire L100 2002
Groupe valeur sûre
19 999$
Prix d'achat comptant. Transport et taxe d'accise en sus (930$)
• Transmission automatique
• Climatisation
• Lève-glaces et verrouillage électriques
• Télédéverrouillage
• Radio AM/FM stéréo avec lecteur de disques compacts
• Béquet arrière et roues en alliage
• Panneaux de polymère

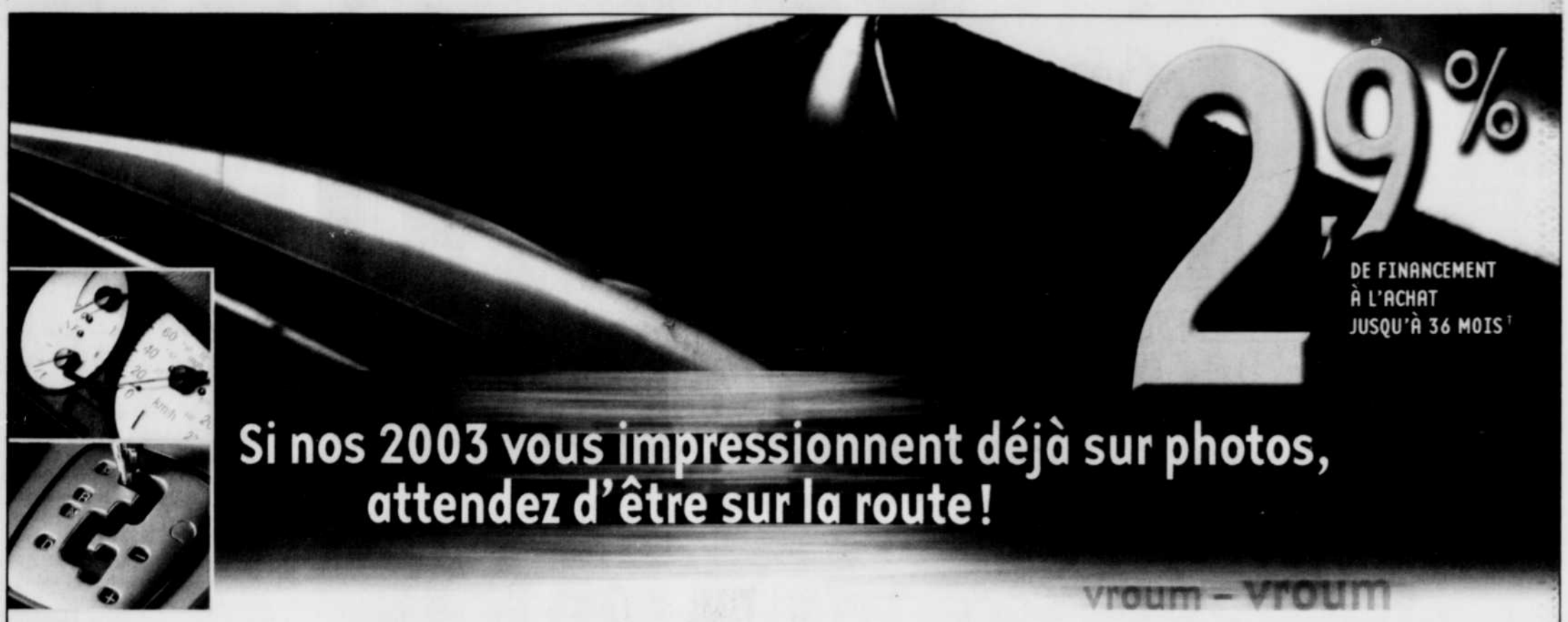
VUE 2002 DE SATURN
À partir de
21 565$
Transport et taxe d'accise en sus (930$)
• Transmission manuelle
• Climatisation
• Longerons de toit intégrés
• Organisateur et pochettes de rangement de compartiment utilitaire
• Radio AM/FM stéréo avec lecteur CD

SATURN
Un monde de différence

Chaque Saturn 2002 comprend une garantie limitée de 5 ans ou 100 000 km sur le groupe propulseur.
Achetez en ligne à saturncanada.com ou appelez au 1 888 4SATURN. Ces offres sont d'une durée limitée et ne peuvent être jumelées. Elles s'appliquent aux nouveaux modèles de la série S ou L 2002 de Saturn en inventaire. Le prix d'achat inclut un crédit de livraison et ne peut être jumelé à aucun autre programme incitatif d'achat ou de location. L'immatriculation, l'assurance et les taxes ne sont pas incluses. Le transport et la taxe d'accise ne sont pas inclus dans le prix d'achat comptant. Les détaillants peuvent vendre pour moins. Un échange de véhicules entre détaillants peut être requis. Voyez votre détaillant Saturn pour plus de détails.

Saturn Isuzu de Trois-Rivières
6275, rue Corbeil, Trois-Rivières Ouest
371-3113
(Angle autoroute 55 et boul. Jean-XXIII)

1059318



2,9%
DE FINANCEMENT
À L'ACHAT
JUSQU'À 36 MOIS†

Si nos 2003 vous impressionnent déjà sur photos, attendez d'être sur la route !

vroum – vroum

Les Mazda Protegé.
Toujours les plus vendues au Québec.*

Meilleure voiture économique
Association des Journalistes Automobile du Canada

Mazda Protegé SE 2003

OU Louez à partir de
189$ PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT INITIAL DE 2 000 $

« Le meilleur achat de sa catégorie »
Le Guide de l'auto 2002, Jacques Duval

• Banquette arrière à dossier 60/40 rabattable et verrouillable • Radio AM/FM stéréo avec lecteur de CD • Volant inclinable • Essuie-glace à balayage intermittent • Deux coussins de sécurité avant à action atténuée • Console centrale • Bouches de chauffage aux places arrières • Barres stabilisatrices avant et arrière • Roues de 14 po avec enjoliveurs intégraux

Puissant moteur de 2 L et 130 ch de série sur les modèles LX et ES

Mazda Protegé5 2003

Meilleur achat Carguide 2003

« La voiture de l'année »
Le Guide de l'auto 2002, Jacques Duval

OU Louez à partir de
255$ PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT INITIAL DE 2 000 $

• Moteur 4 cyl. de 2 L à DACT et 130 ch • Roues de 16 po en alliage • Radio AM/FM stéréo avec lecteur de CD • Groupe GFX • Régulateur de vitesse • Phares antibrouillards de style sport • Freins antiblocage avec système de répartition de freinage électronique • Console centrale • Banquette arrière 60/40 • Deux coussins de sécurité avant à action atténuée • Sièges en tissu de type sport • Glaces à commande électrique et télédéverrouillage • Indicateurs du tableau de bord à fond blanc • En option, nouvelle boîte automatique avec mode *sport*

Mazda B3000 Dual Sport, cab. allongée 2003

OU Louez à partir de
295$ PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
0 $ COMPTANT

Camionnette importée la plus vendue au pays depuis 15 ans.*

• Moteur V6 de 3 L et 154 ch • Boîte manuelle surmultipliée 5 vitesses • Roues stylisées en acier argent de 15 po • Freins antiblocage aux 4 roues • Système d'immobilisation Securilock • Climatiseur • Radio AM/FM stéréo avec lecteur de CD • Barre stabilisatrice avant • Glace arrière coulissante • Prise d'alimentation 12 V • Banquette à dossier 60/40 avec accoudoir/rangement • Mini-console au plancher avec porte-gobelets

Mazda Tribute DX 2003

Meilleur achat Carguide 2002

Louez à partir de
295$ PAR MOIS, POUR 48 MOIS*
TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS
COMPTANT INITIAL DE 2 500 $

OU Obtenez
3,9% de financement à l'achat jusqu'à 36 mois†

• Moteur 4 cyl. de 2 L avec boîte manuelle 5 vitesses • Traction avant • Climatiseur • Radio AM/FM stéréo avec lecteur de CD • Conception OptiSpace • Deux coussins de sécurité avant et avant latéraux • Trois prises d'alimentation • Hayon à double accès • Volant inclinable

Moteur V6 disponible

GARANTIE LEADERSHIP MAZDA Renseignez-vous sur notre remarquable garantie complète.
ASSISTANCE ROUTIÈRE 24 HEURES MAZDA Renseignez-vous sur le programme d'assistance routière Mazda, offert gratuitement avec toute nouvelle Mazda.

mazda
www.mazda.ca

Les concessionnaires Mazda du Québec

INFORMEZ-VOUS AU SUJET DU PROGRAMME MAZDA POUR LES DIPLÔMÉS.

LOCATION Bonnenfant MAZDA

PROGRAMME MAZDA POUR LES DIPLÔMÉS

*Rapports de l'AIAMC 2001 et 2002.

†Financement consenti aux particuliers par l'entremise de la Banque de Nouvelle-Écosse. Sur approbation du crédit. Autres taux de financement disponibles. * Taux de location personnalisée Mazda : offres portant uniquement sur la location au détail des Mazda Protegé SE 2003 (modèle D4XM53AA00), des Mazda Protegé5 2003 (modèle D5TS53AA00), des Mazda Tribute DX 2003 (modèle WSDS53AC00) et des Mazda B3000 2003 (modèle XCXB53AC00) neufs. Comptant initial ou échange équivalent, premier versement mensuel et dépôt de sécurité de 250 $ (Protegé SE), de 300 $ (Protegé5) et de 350 $ (Tribute DX et B3000) exigés. Aucun comptant initial sur la camionnette B3000. Offres soumises à l'approbation de Crédit Mazda Canada inc. Limite de 80 000 km. Frais de 8¢ le km additionnel. Immatriculation, assurances et taxes en sus.

Les modèles illustrés peuvent différer et sont utilisés à titre indicatif seulement. Certains équipements illustrés peuvent être offerts en option ou de série sur d'autres modèles. Les stocks peuvent varier selon les concessionnaires. Les concessionnaires peuvent louer à prix inférieur. Voir un concessionnaire participant pour les détails. Aucune combinaison d'offres possible. Offres d'une durée limitée à compter du 5 octobre 2002.

Pépin AUTO INC
mazda
Coup de foudre !
Coup de fougue !
Visitez notre site :
www.pepinmazda.com
Toujours le meilleur prix pour votre échange
3135, boul. Saint-Jean, Trois-Rivières-Ouest 377-5844

mazda
PRESTIGE
CENTRE-MAURICIE
www.prestigemazda.com
PROGRAMME MAZDA POUR LES DIPLÔMÉS
Rabais jusqu'à 1000 $ aux diplômés
7720, boul. des Hêtres, Shawinigan • 539-1015

Les Sports

BELLE LEÇON D'HUMILITÉ 19
Les inconnus des Angels éliminent les Yankees

18 RETOUR AUX BONNES VIEILLES HABITUDES
Les Diablos écrasent les Gaillards 45-0

Le Nouvelliste

Les Wildcats brisent la glace

Défaite crève-coeur des Cataractes en prolongation

ROBERT MARTIN

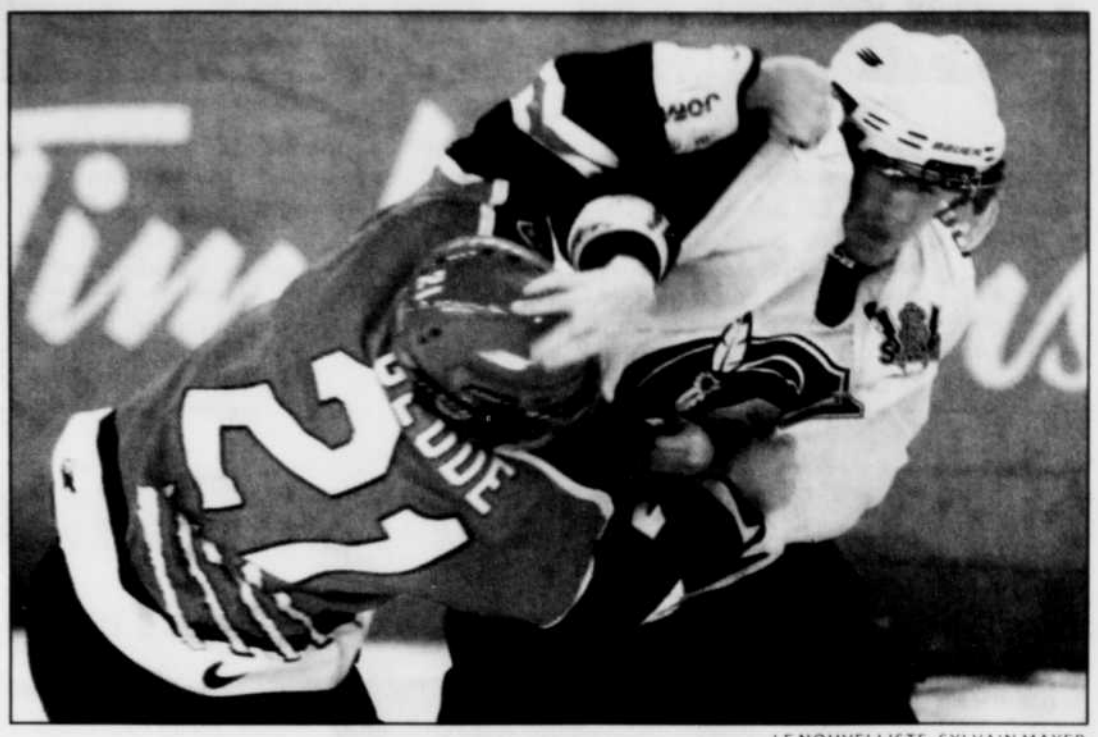
Les Cataractes avaient pourtant bien entrepris le match et, surtout, profité des deux premières périodes pour prendre les devants 3-0 dans le match face aux Wildcats de Moncton. À leur huitième saison dans le circuit Courteau, les Wildcats n'avaient jamais remporté une victoire sur la patinoire de l'aréna Jacques-Plante. Hier, toutefois, ils ont cassé la glace en remportant une victoire de 4-3 en prolongation.

Un but contesté par Denis Francoeur et l'un de ses adjoints René Perron. «Il nous arrive toutes sortes de choses. Quand ce ne sont pas les blessures, c'est la malchance ou, encore, des décisions douteuses à notre détriment», disait Francoeur. Quand on lui a demandé s'il parlait de l'arbitre du match Christian Bibeau, il a ajouté: «Dans cette ligue, on n'a pas le droit de parler contre les arbitres. Si on le fait, ça coûte cher.» Puis, il a lancé: «Il avait sifflé avant que la rondelle entre dans le but, puis il a accordé ce but.»

Difficile à dire car tout se passe très vite, mais sur la reprise vidéo, on entend le sifflet de l'arbitre au moment où la rondelle quitte le bâton de l'auteur du but gagnant, Mathieu Béthourney.

Le gardien des Cataractes, déçu de cette défaite, devait ajouter: «Je ne sais pas si l'arbitre a sifflé avant ou après le but, mais je peux te dire que c'était serré. Mais, c'est lui qui juge. Pas moi», confiait-il. Il devait renchérir: «Mais, nous devons rester positif, et surtout jouer de façon solide pendant 60 minutes. On est capable de le faire.»

Si les Cataractes ont eu l'avantage au chapitre des lancers pendant les 40 premières minutes de jeu, 19 contre 14, au troisième tiers ils n'ont éprouvé le gardien Matthew Davis, venu prendre la relève de Corey Crawford, qu'à deux reprises. Michaud, lui, était bombardé de 17 tirs.



LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

Nicolas Désilets a engagé le combat, en deuxième période, avec Kevin Glode des Wildcats. Comme il s'agissait d'une deuxième bataille sur le même arrêt de jeu, les deux joueurs ont été chassés de la rencontre.

«C'était notre troisième partie en trois jours (en moins de 48 heures, en fait) et en troisième période on a manqué de gaz. Les Wildcats, eux, évoluent dans un contexte idéal présentement», commentait-il.

Les Wildcats, en effet, en était à leur troisième victoire consécutive sur la route, puisqu'ils avaient battu Sherbrooke 5-2 et Drummondville 3-2. «Nous avions informé les joueurs avant la partie que nous n'avions jamais remporté une partie ici depuis que nous faisons partie des cadres du circuit. Pour certains, ça ne disait rien de particulier. Ce que les gars voulaient avant tout, c'était de conserver une fiche intacte pendant ce voyage», expliquait Christian Larue, l'entraîneur-chef de la formation du Nouveau-Brunswick.

BON MATCH DES CATARACTES

Les Cataractes disputaient un bon match. Surtout pendant les 40 premières minutes de jeu. Au deuxième tiers, ils ont mis à profit leur supériorité numérique avec deux buts de leurs trois filets marqués en pareilles circonstances.

Guy Manseau, qui a aussi fait parler ses poings pour un deuxième match de suite (vendredi, il avait fracturé le nez de Curtis Tidball des Remparts), a marqué son premier but à vie dans la LHJMQ, alors que Jean-Michel Boisvert et Mathieu Gravel ont marqué lors d'attaques à cinq.

Pour les Wildcats, outre Mathieu Béthourney en prolongation, James Sanford, Steve Bernier et Sébastien Strozynski ont déjoué le gardien Olivier Michaud qui, pourtant, a disputé un très fort match. Il n'a absolument rien à se reprocher sur les quatre buts des visiteurs.

Les Cataractes n'ont donc toujours pas de victoire sur leur propre patinoire depuis le début de la saison. Ils ont, jusqu'ici, amassé cinq points en vertu d'une victoire à Rouyn-Noranda, d'une nulle et deux revers en prolongation à Shawinigan.

Les Cataractes ont non seulement perdu le match, mais aussi le défenseur David Leroux blessé au coude. On en saura plus long sur cette blessure aujourd'hui. Vendredi, ils avaient également perdu les services de l'attaquant Chris Hodgson, blessé à une épaule. La condition de ces deux joueurs sera réévaluée au jour le jour. Par contre, Jimmy Cuddihy était de retour au jeu. ●

Bellemare a visité ses coéquipiers

Shawinigan (RM)

C'était l'anniversaire de naissance de Jonathan Bellemare, hier, et ses coéquipiers auraient bien aimé lui offrir une victoire en guise de cadeau de fête. Le principal intéressé, lui, regrettait de ne pouvoir donner un coup de main à ses coéquipiers. C'était la première fois que Bellemare se présentait à l'aréna Jacques-Plante depuis le 20 septembre, soit lorsqu'il a subi une fracture du fémur de la jambe gauche. «J'étais heureux de revoir mes coéquipiers, mais en même temps j'ai trouvé difficile d'être là et de ne pouvoir rien faire pour l'équipe. Le hockey, c'est souvent une question de confiance et présentement, ce qui se passe c'est très difficile sur la confiance des gars», a-t-il commenté d'entrée de jeu.

«Notre défensive est jeune, devait-il reprendre. Mais, ce n'est pas parce qu'il y a un manque de talent dans cette équipe. Les efforts sont là aussi.»

Au sujet de sa blessure, Bellemare a confié qu'il rencontrera vendredi l'orthopédiste Mario Giroux, celui qui l'a opéré le 21 septembre, et il saura alors s'il peut entreprendre un programme de réhabilitation. «J'espère avoir la permission de faire de la physiothérapie. Avec un peu de chance et un programme bien suivi, j'espère que je pourrai revenir plus tôt que prévu. Pour le moment, on parle d'un retour à Noël», soulignait-il.

Il s'est contenté de sourire lorsqu'un confrère lui a demandé si ce retour se ferait à Shawinigan, ou ailleurs avec une autre formation de la LHJMQ. «Ça, ce n'est pas moi qui va décider», a-t-il laissé tomber.

LE NOUVELLISTE, SYLVAIN MAYER

Jonathan Bellemare

Si les amateurs souffrent de ce début de saison difficile, Jonathan Bellemare se rappelait d'un début de saison aussi pénible. «À mon année recrue, nous avions connu un lent début de saison. Mais, lors de la période des fêtes ça s'était replacé. Je pense que ça va se replacer», opinait-il. ●

Retour aux bonnes vieilles habitudes

PATRICK CHAUVETTE

Après avoir été sérieusement ébranlés dans leur confiance, le week-end dernier à la suite de leur défaite face à Victoriaville, les Diablos du Cégep de Trois-Rivières ont facilement retrouvé leurs bonnes vieilles habitudes de conquérants, samedi, en surclassant les Gaillards de Jonquière par la marque de 45-0.

Gonflés à bloc, les équipiers de Martin Croteau, qui ne voulaient surtout pas se voir infliger un deuxième revers consécutif au sein de la ligue de football collégial AA, se sont repris de belle façon en offrant à leur entraîneur le premier blanchissage de la saison. «Cette victoire par blanchissage est certes un beau retour sur le chemin de la victoire. Les gars ont offert une solide performance défensive durant la partie, ce qui a permis à l'offensive de s'illustrer en toute confiance», commentait l'entraîneur Croteau.

Il va sans dire que l'allure de la rencontre s'est déroulée à sens unique. Voulant certainement prendre les devants tôt dans la rencontre, histoire de permettre l'évacuation du spectre de la défaite dans leur tête, les Diablos ont pris les commandes du match dès le premier jeu, lors du botté d'envoi de Jonquière. Habilement récupéré par Sébastien Bourassa, le botté d'envoi s'est converti, quelque 85 verges plus tard, au premier touché de la rencontre. Et ce n'était qu'un début.

IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Le porteur de ballon des Diablos de Trois-Rivières, Jean-François Vincent, et ses coéquipiers ont repris le chemin de la victoire samedi en surclassant les Gaillards de Jonquière par la marque de 45-0.

Sortez vos calculatrices. Après 16 secondes, les Diablos menaient 7-0. Après trois minutes, les Diablos ajoutaient un autre majeur pour faire 14-0. Après le premier quart, le pointage de 28-0 ne laissait plus de doute sur l'issue de la rencontre.

«Je pense que les gars appréhendaient non pas la défaite, mais plutôt la façon dont ils allaient se comporter sur le terrain, expliquait Croteau. C'est pour cela qu'ils ont pris les commandes de la rencontre dès le début pour ne jamais regarder derrière par la suite», a-t-il poursuivi.

Jonquière, qui est toujours à la recherche d'un premier gain cette saison, s'est donc frotté à une défensive trifluvienne hermétique, pour ne pas dire en béton. Durant la partie, les Gaillards n'ont réussi à amasser que 129 verges au total, contre 481 verges pour les Diablos.

La supériorité des Diablos a même permis un certain roulement de personnel au sein des jeunes joueurs. «En voyant l'allure du match, j'ai voulu mettre au repos certains de nos éléments et donner la chance de voir un peu d'action à quelques autres. Ce fut bénéfique pour tout le monde», insistait Croteau.

Malgré la domination des locaux, Martin Croteau avait toutefois un bémol à apporter sur le dernier match de ses protégés.

«Encore une fois, nous avons trop souvent perdu possession du ballon en l'échappant. Soit lors d'une remise entre le quart et le porteur de ballon ou soit entre le quart et le joueur de centre. Bref, il faut corriger cette lacune à tout prix, car elle risque un jour ou l'autre de nous coûter très cher», admettait l'entraîneur des Diablos, qui affronteront Maisonneuve le week-end prochain.●

Des gardiens généreux

Shawinigan (RM et ST)

Vaincus vendredi soir par les Varsity Reds de l'Université du Nouveau-Brunswick, les Patriotes de l'UQTR se sont contentés d'un résultat nul, samedi, alors qu'ils affrontaient les Tommies de l'Université St. Thomas. Un verdict de 7-7, alors que les gardiens Steve Mongrain et Jean-Philippe Piché ont, respectivement, accordé trois buts en deux périodes et quatre en 20 minutes.

«Nous aurions dû remporter cette partie, disait Jacques Laporte. Mais nos gardiens ont peut-être été un peu généreux. Mais, nous avons vraiment disputé un meilleur match que la veille.»

Selon Jacques Laporte, ces deux parties disputées à Fredericton ont été une bonne initiation au hockey universitaire pour les joueurs recrues qui devront, comme c'est toujours le cas, s'adapter au style de jeu pratiqué dans les universités canadiennes.

«UNB a vraiment une belle équipe. Ils ont bâti une équipe qui pourrait aller loin. Contrairement à nous, cependant, ce n'était pas leur première partie pré-saison. Et puis, le Aitken Center est doté d'une glace aux dimensions olympiques», racontait Jacques Laporte.

C'est au Aitken Centre, justement, que sera disputé le championnat canadien de hockey universitaire en 2003 et en 2004. On devrait, par la suite, retourner disputer cette compétition dans l'ouest du pays.

Laporte était satisfait de son trio formé des vétérans Jérôme et Alex Tremblay et de Jean-Philippe Paré. Ceux-ci ont produit 10 points dans ce match, soit deux buts et deux passes pour Alex Tremblay, un but et deux mentions d'assistance pour Jérôme Tremblay et trois passes pour Jean-Philippe Paré. Les autres buteurs ont été Jean-Philippe Leclerc, Jean Jr Morin, Alexandre Morel et Roberto Bissonnette.

Les Patriotes disputeront deux autres parties pré-saison en fin de semaine prochaine, alors qu'ils affronteront les Thunderwolves de l'Université Lakehead à Thunder Bay, en Ontario. C'est la deuxième année consécutive que les Trifluviens sont invités à affronter les Thunderwolves qui sont dirigés par l'Acadien Pete Belliveau.

JACKSON SATISFAIT

La formation féminine de hockey sur glace des Patriotes avait un week-end chargé devant elle avec trois parties pré-saison en 48 heures. Les filles de Pierre Jackson ont d'abord renversé 6-4 les filles de Windsor vendredi avant de baisser pavillon 6-2 puis 7-2 devant leurs homologues du Cégep de Limoilou samedi et dimanche.

«Ça fait drôle à dire, mais je suis satisfait de notre fin de semaine», commente Jackson. «Faut comprendre que Limoilou présente la meilleure équipe collégiale au Québec et que l'équipe est bien rodée. Maintenant, on sait qu'on doit travailler sur notre défensive.»

Les trois parties ont aussi permis à Jackson de découvrir les recrues Geneviève Beauchamp et Catherine Chevalier, qui ont fait tourner les têtes au pavillon de la Jeunesse. «Par ses performances, Catherine Chevalier a démontré qu'elle pourrait bien décrocher le poste de défenseur numéro un. Une grosse découverte», analysait Jackson.

Les Patriotes ont maintenant une semaine devant elles pour se préparer pour le début de la saison, samedi, à Carleton.●

Gélinas répond aux attentes

Week-end parfait pour les Patriotes au soccer masculin

PATRICK CHAUVETTE

Trois-Rivières

Le gardien de but recrue de l'équipe masculine de soccer des Patriotes de l'UQTR, Charles Gélinas, a débuté sa carrière universitaire sur une très belle note en blanchissant, en fin de semaine, non pas une mais bien deux fois le Rouge et Or de l'Université Laval, 1-0 samedi et 4-0 hier.

Le jeune gardien, qui se remet de deux blessures consécutives aux épaules depuis le début de saison, a donc admirablement bien répondu aux attentes de l'entraîneur Pierre Clermont qui n'avait pas hésité un seul instant à qualifier ce week-end contre Laval de crucial pour les Patriotes. «J'étais bien conscient de l'importance de ces deux parties contre Laval, en fin de semaine. L'issue de ces rencontres allait être déterminante pour notre position au classement. Je suis surtout content pour les deux victoires, mais les blanchissages sont les bienvenus également», souriait le jeune gardien qui disputait ses deux premières parties de soccer au niveau universitaire.

Fort calme, Gélinas refusait toutefois de prendre seul le crédit de ces victoires. Le cerbère, originaire de Québec, n'a pas caché que sa défensive a connu une fin de semaine impeccable, lui facilitant les choses à plus d'une reprise. «J'ai dû m'illustrer à quelques occasions, mais le gros du travail a été accompli par mes défenseurs. Tout le monde, les attaquants comme les défenseurs, a bien joué en fin de semaine. Il s'agit véritablement d'un travail d'équipe», a-t-il tenu à préciser.

Pierre Clermont, l'entraîneur des Patriotes, n'était pas vraiment surpris de la tenue de son gardien recrue contre Laval. «Je savais qu'il aimait jouer sous la pression. Je n'ai donc pas hésité à le faire jouer en fin de semaine. D'autant plus que Charles a connu de bons entraînements au cours des derniers jours. Il était prêt pour son baptême universitaire», confiait Clermont, fort heureux de la prestation de son gardien de but mais aussi de la récolte des six points.

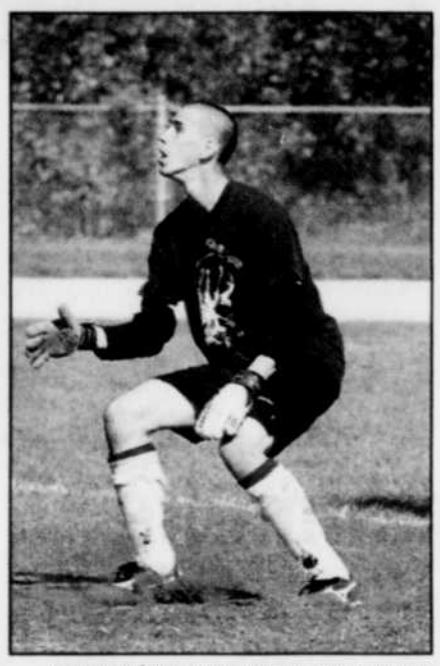


IMAGE-MÉDIA MAURICIE: P. BEAUCHAMP

Le gardien de but recrue Charles Gélinas a profité, en fin de semaine, de ses deux premiers matchs au niveau universitaire pour blanchir deux fois le Rouge et Or de l'Université Laval.

«Notre objectif était de récolter six points en fin de semaine et nous y sommes arrivés. Je sentais que les gars voulaient à tout prix remporter les deux parties. Hier, l'équipe a joué de façon impeccable. C'est de bonne augure pour la fin de la saison», indiquait Clermont.

Hier, les marqueurs des Patriotes ont été Jean-Louis Bessé, Cédric Maquaire et Patrice Héroux avec deux buts. Avec cette prestation, Héroux occupe actuellement le premier rang de la ligue au niveau des buteurs. De plus, avec une production de 18 buts en sept parties depuis le début de la saison, les Patriotes trônent au sommet de la ligue.

LES FILLES SOUTIRENT UNE NULLE

Quant à l'équipe féminine des Patriotes, elle est parvenue à soutirer un match nul de 1-1 samedi contre le Rouge et Or de l'Université Laval. Les Patriotes ont ainsi offert une performance digne de mention contre Laval, la meilleure équipe de la ligue, faut-il préciser.

Hier toutefois, les Trifluviennes n'ont pu répéter leur exploit de la veille en s'inclinant par la marque de 5-1, toujours contre Laval.

Enfin, soulignons que les jeunes Catherine Mercier et Hugo Montambault-Fafard, qui ont accompagné les équipes masculine et féminine des Patriotes en fin de semaine, ont vécu une expérience inoubliable.

«Notre fan club est maintenant composé de deux super fans», a commenté Pierre Clermont, entraîneur de l'équipe masculine.

Ce dernier a raconté un moment fort émouvant qu'a vécu le jeune Montambault-Fafard lors de la partie de samedi remportée 1-0 par les Patriotes à Québec. «Après chaque partie, les joueurs courent quelques instants sur le terrain. Pour les derniers mètres, des joueurs ont soulevé Hugo pour le transporter sur leurs épaules. Le jeune était très content», expliquait Clermont.●

IMAGE-MÉDIA MAURICIE: FRANÇOIS GERVAIS

Nick Majeau a fait de l'excellent travail en Abitibi.

Tourigny soulagé

Deux premiers gains pour les Estacades à Amos

STEVE TURCOTTE

Trois-Rivières

Incapables de décrocher un seul gain à leurs huit premières sorties, le week-end s'annonçait difficile pour les Estacades de Cap-de-la-Madeleine qui se rendaient à Amos pour un programme double face aux Forestiers.

Comme c'est leur habitude, les Estacades ont travaillé sans relâche en Abitibi mais cette fois, l'opportunisme était au rendez-vous et ils ont ramené des gains de 6-2 et 4-2.

«J'avoue que la première victoire a été difficile à obtenir», commentait l'entraîneur-chef des Estacades, André Tourigny, fort soulagé. «On a vraiment très bien joué. La différence, mis à part l'opportunisme, a été l'implication de nos attaquants en repli. Il faut maintenant poursuivre dans le même sens.»

Tourigny voulait souligner l'excellent travail de son portier Nick Majeau qui a travaillé pendant les deux matchs, arrêtant 46 des 50 tirs dirigés vers lui.

«Normalement, j'utilise le système d'alternance à ce stade-ci de la saison mais par sa performance dans le premier match, Majeau a mérité ma confiance pour le deuxième et il a encore bien répondu. Chapeau.»

Les Estacades profitent maintenant d'une semaine d'entraînement avant leur prochaine sortie vendredi soir à l'aréna Jean-Guy-Talbot.

LE TITAN DÉFAIT 7-5

Au junior AAA, le Titan du Collège Laflèche a offert une belle opposition aux Cobras à La Plaine mais les équipiers de Marc Bureau ont quand même encaissé un revers de 7-5. Les visiteurs ont dominé 44-30 au chapitre des tirs au but mais les Cobras ont été plus opportunistes.

«Pour être honnête, on méritait un meilleur sort», soutient Bureau, content de l'effort des siens. «C'était important de se relever après une performance aussi médiocre vendredi et j'ai aimé la réaction des gars. À un moment dans le match, on perdait 4-2 mais les gars ont réussi à revenir à 4-4. C'est bon signe.»

Rémi Doucet (2), Benoît Lessard, Maxime Thibodeau et Jason Vaillancourt ont fait bouger les cordages pour le Titan alors que Shawn Doucet a amassé trois passes.

Le Titan disputera son prochain match au Colisée vendredi soir face aux Panthères de Saint-Jérôme.●

Le Sonic couronné

STEVE TURCOTTE

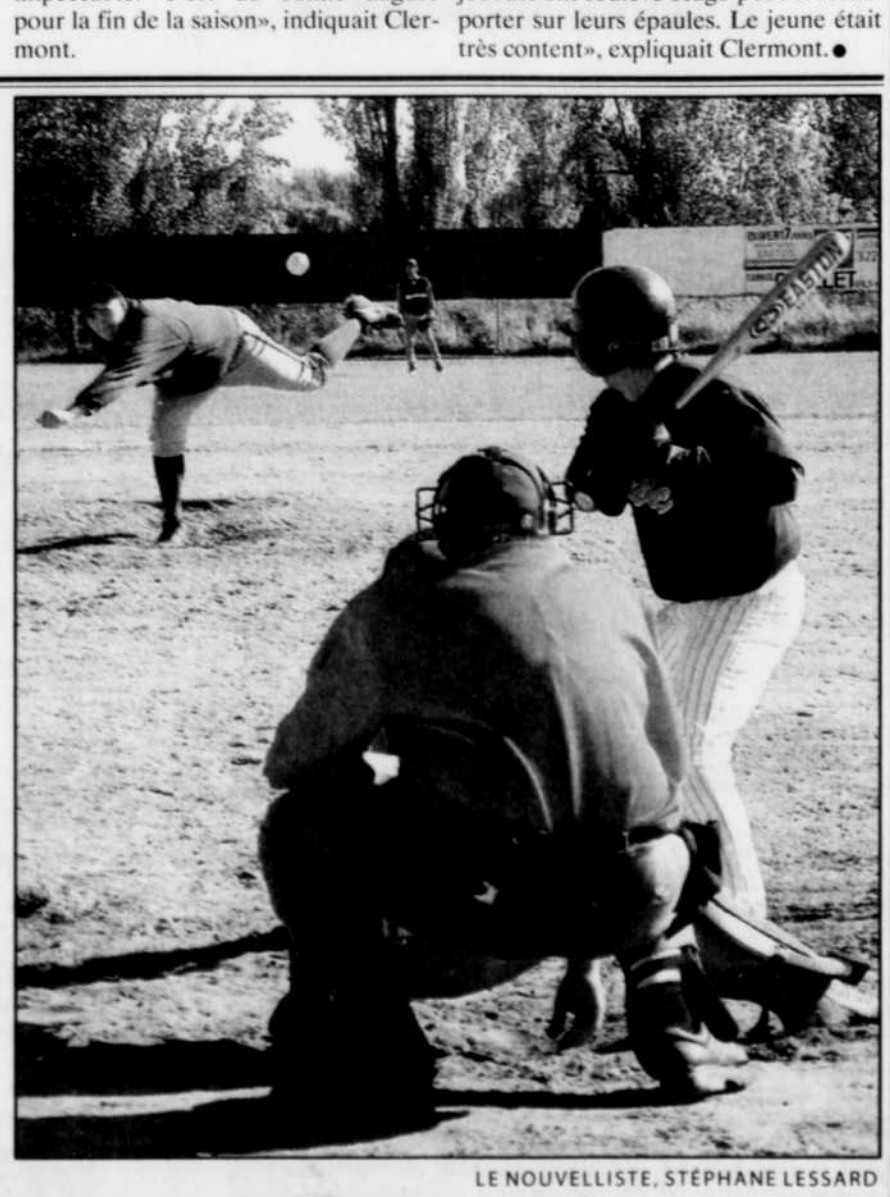
Trois-Rivières

Le Sonic de Pointe-du-Lac a passé par la grande porte pour décrocher les grands honneurs des séries de fin de saison dans la LBRM. Hier, le Sonic a battu le Drakkar à Sainte-Ursule 16-4, puis 10-6, pour balayer la série finale 3-0.

Le Sonic succède donc aux Docs de Saint-Boniface, qui ont trôné sur le circuit de baseball rural régional au cours des trois dernières saisons.

Le Drakkar a quand même cru en ses chances jusqu'au bout. Dans le dernier match, Dany Beauregard s'est pointé au monticule fort d'une bonne avance en septième et comme il n'avait alors accordé que deux coups sûrs, les joueurs de Sainte-Ursule pensaient bien forcer la tenue d'au moins un quatrième match le week-end prochain. C'était toutefois bien mal connaître les athlètes du Sonic qui sont tombés à bras raccourcis sur Beauregard et le Drakkar en septième.

Du côté des champions, notons le bon travail d'Alain Villemure qui a réussi quatre coups sûrs, deux circuits et cinq points produits. Donald Brunelle et Simon Bellemare ont quant à eux enregistré les gains pour le Sonic.●



LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

Les artilleurs du Drakkar ont été malmenés par les frappeurs du Sonic hier.

Belle leçon d'humilité

Les inconnus des Angels se sont moqués des Yankees

Anaheim, Calif. (AP)

Wooten, Molina et Gil. Ces trois noms occupaient les trois dernières cases de l'ordre des frappeurs qui a permis aux Angels d'Anaheim d'éliminer les tout-puissants Yankees de New York, samedi, par le score de 9-5 lors du quatrième match de la demi-finale de la Ligue américaine.

(Shawn) Wooten, (Bengie) Molina et (Benji) Gil ont frappé sept coups sûrs en dix présences au bâton, marqué quatre points et en ont produit autant, samedi. Ils ont du même conclu une impressionnante démonstration de puissance offensive contre le réputé personnel de lanceurs des Yankees. «Ils ont sorti le fouet, a imagé David Wells, victime de huit points et dix coups sûrs en quatre manches et deux tiers, samedi. Il n'y avait pas grand chose à faire.»

Wooten a terminé la série avec une fiche de 6-en-9 tandis que Gil a obtenu quatre coups sûrs en cinq présences au marbre. Deux frappeurs droitiers, Wooten et Gil ne jouent que contre des lanceurs gauchers, et cèdent leur place à Brad Fullmer (2-en-7) et à Adam Kennedy (4-en-8) contre les artilleurs droitiers. C'est donc dire que les frappeurs désignés et les joueurs de deuxième but des Angels ont totalisé 16 coups sûrs en 29 présences à la plaque. Globalement, les méconnus frappeurs des Angels ont établi un record pour une série trois de cinq, compilant une moyenne au bâton de ,376. Lors de ces quatre matchs, les Angels ont amassé 56 coups sûrs et 31 points. En cinquième manche, samedi, ils ont obtenu dix coups sûrs et huit points pour se donner une avance de 9-2.

Durant la série, les partants Roger Clemens, Andy Pettitte, Mike Mussina et Wells n'ont lancé que pendant 17 manches et un tiers. Ils ont accordé 32 coups sûrs et 20 points mérités, pour une moyenne combinée de 10,38.

Qui a dit que les bons lanceurs dominaient toujours les bonnes attaques? «Du premier au dernier frappeur de notre alignement, nous avons toujours été en mesure de mettre de la pression sur les clubs adverses. C'est ce qui explique pourquoi notre attaque affiche autant de régularité, a déclaré le gérant des Angels, Mike Scioscia.

«S'ils continuent de jouer ainsi, personne ne pourra les battre», a loué l'arrêt-court des Yankees Derek Jeter.

BRENLY CROIT AUX CHANCES DES CARDS

Après avoir vu son équipe subir l'affront d'un balayage en demi-finale de la Ligue nationale samedi, Bob Brenly, le gérant des Diamondbacks de l'Arizona, s'est dit fort impressionné par la performance des Cardinals de St. Louis. «Les Cardinals ont de grandes chances de tout gagner, peu importe leurs adversaires d'ici la fin de la saison», a affirmé Brenly.

«Leurs frappeurs ne sont pas égoïstes et très disciplinés. Ils placent des coureurs sur les sentiers et les font avancer. Ils sont rarement retirés au bâton et reçoivent leur part de buts sur balles», a énuméré celui qui a mené son équipe à la Série mondiale l'an dernier.

Brenly a également été impressionné par la vitesse des Cardinals. «Leur équipe ne ressemble pas à celles que dirigeait Whitey Herzog, mais ils sont néanmoins très rapides. Habituellement, cette vitesse fait la différence lors de matchs serrés», a fait remarquer Brenly.

En congé hier, les Cardinals attendaient de connaître l'identité de leurs adversaires lors de la série de championnat, et le site du premier match. «Peu importe qui nous affrontons, l'essentiel est de jouer comme nous en sommes capables», a rappelé Jason Isringhausen, qui a sauvegardé deux des trois victoires de son équipe.

Le gérant Tony La Russa parlait avec confiance, lui qui a vu ses joueurs tabasser Randy Johnson et tenir tête à Curt Schilling lors des deux premières rencontres de la série contre les Diamondbacks. «Nous ne sommes jamais véritablement désavantagés, a souligné La Russa. Nous formons une bonne équipe. Nous formons une très bonne équipe.»●

Les Twins ont le dernier mot

Défaits 5-4, les Athletics sont éliminés

ASSOCIATED PRESS

Californie

Non seulement les Twins du Minnesota sont là pour rester, ils seront maintenant de retour chez eux afin d'amorcer la série de championnat de la Ligue américaine.

Brad Radke a été dominant pendant six manches et deux tiers pour venir à bout de nouveau des Athletics d'Oakland, et les Twins ont résisté à une poussée de dernière manche de leurs adversaires pour l'emporter 5-4, hier, dans l'ultime match de la série demi-finale de la Ligue américaine.

Les Twins ont décroché leur première participation en 11 ans en séries éliminatoires, malgré une masse salariale restreinte et le spectre de dissolution qu'a brandi le baseball.

«Les gens continuent de nous mésestimer, mais nous avons eu le dos acculé au mur pendant toute l'année, a affirmé le receveur A.J. Pierzynski, qui a frappé un circuit de deux points en neuvième manche aux dépens de Billy Koch. Les Twins n'abandonnent jamais et nous n'avons pas fini de surprendre.»

Les Twins ont enlevé les honneurs de la série en gagnant les deux derniers matchs.

Ils ont vu les Athletics rétrécir l'écart à un point en neuvième manche, à la suite du circuit de trois points de Mark Ellis.

Randy Velarde a cogné un simple après deux retraits, avant que Ray Durham ne soulève un ballon hors-ligne qu'a capté le joueur de deuxième but Denny Hocking.

Les champions de la section Centrale se mesureront maintenant aux Angels de Anaheim en finale de la Ligue américaine.

Bien malin est celui qui aurait prédit l'affrontement avant l'ouverture de la saison.

«Nous ne sommes pas surpris de se retrouver en finale, pas plus que les joueurs des Angels», a avancé le voltigeur vedette, Torii Hunter.

«Quant à tous les autres, ils n'en croient tout simplement pas leurs yeux.»

Les Angels, à titre de quatrième as, ont eu raison en quatre matchs des champions en titre, les Yankees de New York.

Matthew LeCroy a produit un point et il en a marqué un autre, permettant aux Twins de prendre les devants 2-0 tôt dans la rencontre.

David Ortiz a fait 5-1 après le long coup de Pierzynski en neuvième grâce à un double.

En défaisant coup sur coup les lanceurs vedettes Tim Hudson et Mark Mulder, les Twins ont réussi là où les équipes à gros budgets, comme les Yankees et les Diamondbacks de l'Arizona, ont échoué.

Hocking a aussi produit un point à l'aide d'un simple chez les gagnants.

Radke, lui, a battu les Athletics pour la deuxième fois de la série.

LaTroy Hawkins a mis fin à la huitième manche en retirant sur des prises Miguel Tejada avec un coureur sur les sentiers, au moment où les Twins ne menaient que 2-1.

Auteur de trois coups sûrs, Durham a frappé un coup en solo dans le camp des perdants.

Il s'agit d'une autre fin de saison démoralisante pour les Athletics, eux qui ont raflé le championnat de leur section pour la deuxième fois en trois ans grâce à une séquence de 20 victoires, un record de la Ligue américaine, vers la fin de la saison régulière.

Ils ont plié l'échine dans le cinquième match de la série de premier tour des séries pour la troisième année d'affilée.

«Nous devrons, à l'avenir, trouver une façon d'en finir en trois ou en quatre matchs plutôt que d'avoir à jouer un cinquième match», a souligné le gérant Art Howe, qu'on ne reverra peut-être pas à la barre des Athletics l'an prochain.

De retour au monticule après seulement trois jours, le puissant gaucher Mulder a passé neuf adversaires dans la mitaine, mais il a aussi accordé neuf coups sûrs en sept manches de travail.●

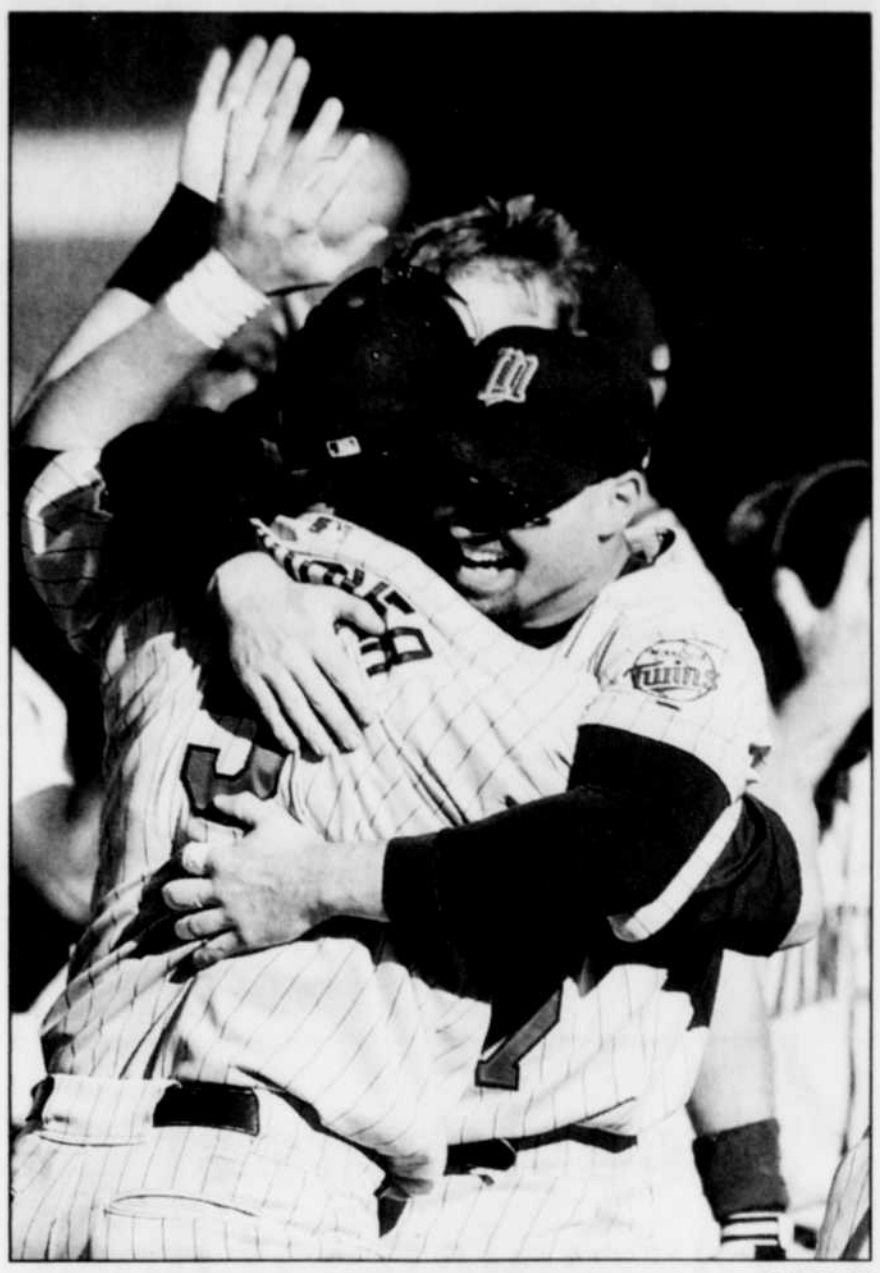


PHOTO: AP

Les Twins ont célébré leur laissez-passer pour leur première série de championnat en 11 ans.

Glavine malmené

Les Giants évitent l'élimination

San Francisco (AP)

Les Giants de San Francisco ont créé l'impasse dans la série les opposant aux Braves d'Atlanta, hier, en l'emportant facilement 8-3 au Pacific Bell Park.

Les Giants ont donc poussé à la limite la série qui connaîtra son dénouement ce soir à Atlanta. Russ Ortiz, des Giants, fera face à Kevin Millwood, qui n'était déjà plus à San Francisco hier.

Le lanceur droitier Livan Hernandez, qui a conservé une fiche de 12-16 en saison régulière, est demeuré invaincu en six décisions en séries éliminatoires, oeuvrant durant huit manches et un tiers avant de tirer sa révérence. «Je ne perds jamais en octobre», avait-il lancé, confiant en ses moyens, avant la rencontre.

Son rival Tom Glavine, lui, a connu une deuxième soirée misérable dans cette série, ne franchissant même pas la troisième manche cette fois. Le joueur d'arrêt-court Rich Aurilia a frappé trois coups sûrs à ses dépens, dont un circuit de trois points qui l'a envoyé aux douches.

En deux manches et deux tiers, le vétéran gaucher a permis sept coups sûrs et autant de points.

POINT PRODUIT DE BONDS

Les Giants ont profité du manque de contrôle de Glavine en marquant deux fois dès la première manche.

Kenny Lofton et Aurilia ont entrepris la manche avec des simples et Jeff Kent a reçu un but sur balles. Barry Bonds s'est amené à la plaque avec les buts remplis et aucun retrait, mais il a dû se contenter d'un long ballon-sacrifice.

Benito Santiago a produit l'autre point à l'aide d'un roulant.

Les Giants ont doublé leur avance en deuxième en remplissant de nouveau les buts. Aurilia y est allé d'un simple, avant que Santiago ne reçoive un des cinq buts sur balles qu'a cédés le vétéran gaucher.

Aurilia a porté le porté le dur coup en troisième, avec son circuit de trois points.

Les Braves se sont inscrits au score contre Hernandez en cinquième, à la suite du double de Rafael Furcal qui a envoyé Vinny Castilla au marbre.

Les Giants ont fait 8-1 à leur tour au bâton grâce au double d'un point de Santiago aux dépens de Damian Moss.

Les Braves ont rétréci l'écart de deux points en sixième. Javy Lopez a cogné un double qui a fait marquer Chipper Jones et Castilla a enchaîné avec un simple.

Hernandez s'est ressaisi et il n'était qu'à deux retraits de compléter le match quand il a accordé un coup sûr à Keith Lockhart après un retrait en neuvième. Les releveurs Scott Eyre et Robb Nen sont venus enregistrer les deux derniers retraits.●

PHOTO: AP

Tom Glavine

SPORTS

EN BREF

Le Rouge et Or rosse Bishop's

Québec (PC) — Après avoir entendu le message de leurs entraîneurs pendant toute la semaine, les joueurs du Rouge et Or ont répondu de façon appropriée, hier après-midi, rossant les Gaiters de Bishop's par le score de 58-14. Les joueurs des unités spécialisées ont donné le ton au match. Philippe Plamondon a retourné le botté d'envoi des Gaiters sur une distance de 42 verges pour amener le Rouge et Or à la ligne de 35 de Bishop's. L'offensive de Laval s'est approchée à 26 verges des buts puis Nicolas Racine a réussi le premier de trois placements, d'une distance de 33 verges, pour mettre les siens en avant 3-0.

Le quart-arrière Mathieu Bertrand, un ex-Diablos, et le coordonnateur à l'attaque Justin Éthier ont favorisé la voie des airs et ils ont frappé en plein dans le mille. Avant de céder sa place au profit de Philippe Couillard après le troisième quart, Bertrand, auteur de l'un des sept touchés du Rouge et Or, avait déjà accumulé des gains de 403 verges par la passe. «Offensivement c'est notre meilleure performance cette saison, a mentionné l'entraîneur-chef Glen Constantin. «Aujourd'hui, ça fonctionnait très bien et Mathieu Bertrand a montré des statistiques qui sont le juste reflet de son talent, a ajouté Constantin. Au cours des dernières rencontres nous avions éprouvé quelques problèmes au niveau des receveurs de passe mais aujourd'hui, on ne pourra pas les accuser.»

Le gouvernement québécois renonce

Montréal (PC) — Le gouvernement québécois renonce à imposer une taxe réservée au sport professionnel, comme l'a fait l'Alberta pour venir en aide aux Flames de Calgary et aux Oilers d'Edmonton, deux clubs de la Ligue nationale de hockey, a rapporté le quotidien *La Presse*, samedi. La ministre des Finances, Pauline Marois, qui s'était engagée à étudier la question, «a décidé de ne pas aller de l'avant avec une taxe dédiée au sport professionnel», a déclaré une porte-parole de la ministre, Nicole Bastien.

En Alberta, la taxe vient en aide aux deux équipes locales, désavantagées par rapport aux équipes américaines en raison de la faiblesse du dollar canadien. Elle est entrée en vigueur le 1er septembre, mais ne vise que les parties de la saison régulière, qui commence le 9 octobre. Les joueurs de la Ligue nationale de hockey devront verser 12,5 pour cent du salaire qu'ils touchent chaque fois qu'ils joueront une partie à Edmonton ou à Calgary. Mme Marois a rejeté l'idée, constatant notamment que la perception de cette taxe comportait des difficultés d'application.

La mesure n'aurait pas été populaire auprès des électeurs. Selon un sondage, publié l'été dernier, seulement 3 pour cent des répondants se disaient favorables à l'idée que les fruits d'une telle taxe sur les joueurs soient redistribués au Canadien de Montréal.

Ecclestone fait une promesse

Munich (AP) — Bernie Ecclestone a peut-être trouvé un moyen de ralentir Michael Schumacher et d'empêcher l'Allemand et l'écurie Ferrari de dominer sans partage la prochaine saison de Formule 1. Le patron de la F1 a déclaré hier au journal *Bild am Sonntag* qu'il souhaitait que la voiture du leader du championnat du monde soit lestée d'un kilo supplémentaire pour chaque point d'avance au classement. «Si Schumacher dispose de 20 points d'avance sur Rubens Barrichello, alors il devra piloter avec une voiture plus lourde de 20 kilos», a déclaré Ecclestone.

Cette saison, la domination des deux pilotes Ferrari a tué la compétition et provoqué le désintérêt des spectateurs. «Je le promets: il n'y aura plus de saison comme celle-là. L'année prochaine, le spectacle sera de nouveau de bonne qualité», a-t-il ajouté.

Ecclestone souhaite également réduire l'électronique sur les voitures, un retour à la transmission manuelle et la fin de la séance de qualifications d'une heure du samedi.

Charles Howell III brise la glace

Williamsburg, Virginie (AP) — Charles Howell III a réussi un important birdie au 15e trou, hier, et il a remporté le Championnat Michelob, signant ainsi sa première victoire en 68 tentatives sur le circuit de la PGA. Le golfeur de 23 ans a inscrit des normales aux deux derniers trous et il a terminé la journée avec un score de 67, quatre coups sous la normale. Son dossier cumulatif de 270, 14 sous la normale, lui a permis de devancer Brandt Jobe (72) et Scott Hoch (69) par deux coups.

«C'est difficile de trouver les mots. Je ne le réalise pas encore, a commenté Howell III, à qui on disait depuis longtemps qu'il était destiné à récolter sa première victoire. «Après un certain temps, tu finis par l'entendre...»

Tout comme Howell III, Jobe a enregistré un birdie au 15e mais il a commis un bogey dès le trou suivant. «Ce fut une journée frustrante, car je suis venu près, à la fois de connaître une bonne et une mauvaise ronde. C'était l'une de ces journées», a résumé Jobe.●

«Je veux avoir la chance de jouer»

Patrick Traverse n'entend pas se satisfaire du rôle de septième défenseur

FRANÇOIS LEMENU
Montréal (PC)

Patrick Traverse a été confirmé dans le rôle de septième défenseur lorsque le Canadien a perdu Stéphane Robidas et Francis Bouillon au repêchage intraligue. Ce n'est donc pas un hasard si le longiligne défenseur a joué avec une confiance renouvelée dans la victoire de 9-4 du Canadien face aux Sénateurs d'Ottawa, samedi, au Centre Bell.

Dans cette rencontre, Traverse a été jumelé à Craig Rivet. Il a joué durant 25 minutes et six secondes, un sommet chez le Tricolore, en plus de terminer la soirée à plus-3. «Je crois avoir disputé un bon match. J'ai bien patiné avec la rondelle et j'ai même joué en avantage numérique, a commenté Traverse après l'entraînement de d'hier. Notre duo n'a pas accordé beaucoup d'occasions de marquer à l'adversaire. C'était mon deuxième match avec Rivet et je pense qu'on se complète bien.»

La semaine dernière, Michel Therrien a noté que Traverse avait un bon camp. «Mon objectif était d'avoir un bon camp dans l'espoir de me faire remarquer par les autres équipes, raconte l'athlète natif de Montréal. Je me disais qu'un autre club serait peut-être prêt à me donner une chance.»

La situation a bien sûr évolué. Robidas et Bouillon partis, Traverse se retrouve au même point que l'an dernier. Désormais, la profondeur à la ligne bleue, c'est lui. «Je ne veux pas me satisfaire d'un rôle de septième défenseur, prévient-il. J'entends mettre de la pression sur les trois autres gauchers qui sont devant moi. Je veux avoir la chance de jouer.

Pour grimper dans la hiérarchie, Traverse devra hausser son jeu d'un cran. «Je dois afficher plus de constance et de régularité, dit-il. Je connais bien mes faiblesses. Je dois jouer avec plus d'agressivité. Sauf

PHOTO: AP

Patrick Traverse connaît un bon camp jusqu'ici et il ne veut pas se satisfaire d'un rôle de substitut.

que ce n'est pas dans ma nature. C'est une chose sur laquelle je travaille tous les jours.»

Traverse possède des qualités. Sa première passe est généralement précise et il est capable d'appuyer l'attaque. Sa longue portée - il fait six pieds quatre pouces - lui permet aussi de neutraliser des attaques comme il l'a fait si bien contre Ottawa. «Je pense avoir une bonne base, dit-il. Mais un blocage mental m'empêche d'exploiter mes talents à un plus haut niveau. Heureusement, j'ai l'appui de mes coéquipiers. Ils se rendent compte que je travaille fort depuis deux ans et ils veulent que je réussisse.»

UNE «COURSE AU TRÉSOR»

Michel Therrien va lancer une «chasse au trésor» dans les rues de New York. L'entraîneur du Canadien entend en effet profiter des quatre jours que ses joueurs passeront dans la métropole américaine pour souder l'équipe encore davantage. «Michel a eu l'idée cet été, raconte son adjoint Guy Charron. Nous avons tout de suite embarqué. Il fallait seulement trouver le moment et l'endroit pour que les joueurs puissent se rassembler dans une compétition hors glace. Notre but est d'organiser des activités en vue de garder les joueurs ensemble.»

Les joueurs seront regroupés en équipe dans une sorte de «chasse au trésor» basée sur l'identification de lieux et de monuments. «C'est différent d'un souper d'équipe. Il s'agit en fait d'une compétition. Les joueurs vont vouloir gagner, c'est certain.»

Charron a vécu des expériences similaires durant sa carrière. Il croit que ce type d'activités est bénéfique à moyen et long terme. Les joueurs apprennent à mieux se connaître dans un contexte autre que celui de la patinoire. «On a souvent organisé des activités de cette nature quand j'étais dans le programme national, dit Charron. Contrairement à la Ligue nationale, on avait beaucoup de temps et il fallait occuper nos joueurs. Je sais par expérience que les joueurs vont préférer le confort de leur chambre d'hôtel. Ils s'ouvrent difficilement à de nouvelles choses. Mais une fois l'activité terminée, ils sont généralement très contents.»

Ce genre d'exercice est bon pour tout le monde, y compris les entraîneurs. «C'est une bonne façon de découvrir les joueurs pour ceux qui en sont à leur première année, comme moi.»●

Une victoire et le championnat pour Cristiano da Matta

PRESSE CANADIENNE
Miami

Le Brésilien Cristiano da Matta ne peut plus être rejoint au sommet du classement des pilotes de la série CART. À l'issue de la course la plus lente de l'histoire du championnat, marquée par six drapeaux jaunes, da Matta a couronné une merveilleuse saison en remportant le Grand Prix des Amériques, disputé hier dans les rues de Miami.

En route vers son septième triomphe en 2002 et le 11e de sa carrière, da Matta a devancé son compatriote Christian Fittipaldi par ,734 secondes. Sur ce circuit temporaire de 2,219 km/h et doté de 16 virages, da Matta a inscrit une vitesse moyenne de 109,956 km/h.

Cinquième sur la grille de départ, le Québécois Alexandre Tagliani (2h07:11,600) a pris la quatrième position, l'Américain Jimmy Vasser l'a précédé par 1,254 secondes à la ligne d'arrivée. Accroché par la recrue Mario Dominguez avant même le lancement de la course, Patrick Carpentier a finalement abandonné au 34e tour.

Au classement général, da Matta totalise 212 points, 69 de plus que Bruno Junqueira, un autre Brésilien, hier.

Da Matta, qui est âgé de 29 ans, succède à Gil de Ferran, un autre compatriote, monarque des pilotes en 2000 et en 2001. «C'est incroyable!, s'est exclamé le nouveau champion, qui a touché un boni d'un million $US.

«Je ne m'attendais pas à :écolter le titre ici à Miami. Je suis incapable d'expliquer ce que je ressens», a lancé da Matta, qui a choisi la ville floridienne comme terre d'adoption.

Da Matta est le quatrième pilote de l'écurie Newman/Haas à décrocher le championnat en série CART après Mario Andretti (1984), Michael Andretti (1991) et Nigel Mansell (1993).

«Cette équipe mérite le titre plus que quiconque. Elle a accompli un travail extraordinaire tout au cours de l'année», a reconnu da Matta.

UN BOND DE DEUX RANGS

Tagliani a contourné avec brio les pièges que présentait le circuit urbain de Bayfront Park et il a soutiré le quatrième rang. De ce fait, le pilote de Lachenaie a ajouté 12 points à son dossier au classement général des conducteurs. Son total de 95 points lui a permis de faire un bond de deux rangs, de la neuvième à la septième position.

Tagliani accuse un retard de sept points sur la sixième place, que détient Michel Jourdain fils. Quant à Patrick Carpentier, contraint à l'abandon au 35e tour, il se maintient au quatrième rang du classement général. Toutefois, ses 115 points ne lui confèrent plus qu'un point d'avance sur Christian Fittipaldi, deuxième derrière Cristiano da Matta, hier.

Tagliani aurait pu améliorer sa position au classement général et peut-être même soutirer son troisième podium de la saison, n'eut été d'une manoeuvre osée mais réussie de Vasser. L'Américain, qui occupait le cinquième échelon, a doublé Tagliani, et heurté Tracy qui le précédait, poussant ce dernier à abandonner.

De son côté, Carpentier était évidement déçu d'avoir été sorti de piste par Mario Dominguez au troisième tour. «Même avant le début de la course, je n'étais pas content de mon rendement, a déclaré Carpentier, qui amorçait l'épreuve du 17e rang. L'équipe Player's a l'habitude de mieux se qualifier. Lorsque tu qualifies en fond de peloton, des incidents comme celui avec Dominguez vont se produire.»●

PHOTO: PC

Cristiano da Matta a couronné sa saison en remportant le Grand Prix des Amériques, hier à Miami.

LA NFL EN BREF

Les Raiders toujours invaincus

ASSOCIATED PRESS
Orchard Park, New York

Le demi de coin Phillip Buchanon n'allait pas rater son coup deux fois de suite. Après avoir manqué de peu un ballon décoché par Drew Bledsoe, Buchanon a mis la main sur la passe suivante et il a ramené le ballon sur 81 verges pour un touché décisif, hier, quand les Raiders d'Oakland ont vaincu les Bills de Buffalo 49-31.

L'interception de Buchanon, la deuxième de sa carrière depuis qu'il a remplacé le partant Charles Woodson, blessé, fut capitale dans ce match où les deux clubs ont totalisé 974 verges de gains. À ce moment, les Raiders (4-0) détenaient une avance de 35-31. Installé à la ligne de 27 verges de Oakland, Bledsoe a tenté de rejoindre Peerless Price, mais Buchanon a sauté pour capter le ballon des deux mains avant de remonter tout le terrain.

Rich Gannon a concrétisé la victoire avec une passe de 20 verges à Jerry Rice pour le dernier touché d'Oakland. Gannon a complété 23 passes pour 357 verges de gains et Charlie Garner en a ajouté 94 par la course en plus d'inscrire deux touchés pour les Raiders qui ont porté leur fiche à 4-0 pour la sixième fois de leur histoire et la première depuis 1990.

Bledsoe a été spectaculaire pour les Bills (2-3) lors de cet affrontement digne d'un feu d'artifice. Il a présenté une fiche de 32-en-53 pour 417 verges, surpassant la marque de 400 verges pour la deuxième fois de la saison. Malheureusement pour lui, il a aussi été victime de trois interceptions,

RAMSEY RÉPOND À L'APPEL

L'entraîneur des Redskins de Washington Steve Spurrier souhaite probablement que le troisième quart auquel il a fait appel cette saison soit le dernier. La recrue Patrick Ramsey a bien répondu à l'appel de Spurrier, hier, décochant deux passes de touché et amassant 268 verges par la voie des airs quand les Redskins ont vaincu les Titans du Tennessee 31-14.

Danny Wuerffel a effectué son premier départ dans la NFL en quatre ans, mais il a été blessé à l'épaule droite lors de la première série de jeu de Washington. Spurrier a donc envoyé Ramsey dans la mêlée et la recrue a fait en sorte que l'entraîneur n'a pas eu à faire appel au quart Shane Matthews, lui qui avait amorcé les trois premiers matchs des siens cette saison. «Nous n'aurons pas à nous demander qui va être notre quart partant pour un petit bout de temps, a noté Spurrier. C'est notre homme. Nous espérons seulement qu'il demeure en santé et qu'il s'améliore.»

À moins que Spurrier ne change d'avis au cours de la semaine, Ramsey deviendra le 14e quart partant des Redskins en 10 ans quand la formation accueillera les Saints la semaine prochaine.

Ramsey, premier choix de Washington cet été, a facilement résisté aux blitz des joueurs des Titans (1-4). Il a permis aux Redskins (2-2) d'effacer un déficit de 14-10 à la demie, les menant à deux touchés au troisième quart. Ramsey a complété 20 de ses 34 tentatives de passes et les Redskins ont généré 442 verges d'attaque. Stephen Davis a inscrit un touché par la course et un autre par la passe malgré une blessure au ligament du genou droit. Il a conclu le match avec 90 verges en 18 courses.

Les Titans ont subi un quatrième revers de suite, eux qui connaissent leur pire départ depuis qu'ils ont été relocalisés au Tennessee en 1997.

BRADY NEUTRALISÉ

Chancelante et suspecte la semaine dernière, l'unité défensive des Dolphins de Miami a relevé la tête, hier, neutralisant Tom Brady et ses Patriots de la Nouvelle-Angleterre qui ont subi une deuxième défaite consécutive, cette fois, au compte de 26 à 13.

Brady a cédé le ballon par trois fois aux Dolpins (4-1) alors que son vis-à-vis Jay Fiedler a décoché deux passes de touché en plus de se rendre dans la zone des buts à l'aide d'une course. Battus 48-30 à Kansas City il y a une semaine, les Dolphins ont pris les devants 16-0 en première demie. Les Patriots (3-2) n'ont généré que 26 verges d'attaque en première moitié de rencontre. Ils ont une fiche de 0-13 à Miami lors des mois de septembre et d'octobre.

Ricky Williams a amassé 105 verges en 36 courses, un record d'équipe en saison régulière pour les Dolphins.

JOHNSON BRILLE

Keyshawn Johnson a complété une passe et course de 76 verges pour sa première marque de la saison et l'unité défensive des Buccaneers a inscrit un touché pour une quatrième semaine consécutive quand Tampa Bay a battu les Falcons d'Atlanta 20-6. Le quart substitut des Falcons, Doug Johnson, a été écrasé par Greg Spires et Simeon Rice lors d'un jeu et sa passe s'est retrouvée dans les mains de Warren Sapp. Lorsque plaqué par Todd Weiner, Sapp a eu le temps de faire une remise latérale à Brooks qui arrivait à plein régime. Ce dernier a ainsi inscrit son troisième touché de la saison.

Les Buccaneers (4-1) n'ont alloué que 27 points lors de leurs quatre triomphes et la défense n'a pas cédé un seul touché à l'étranger cette saison. Les Falcons (1-3) n'ont jamais été dans le coup. Le quart partant d'Atlanta, Michael Vick, a été blessé à l'épaule droite et il n'est pas revenu au jeu.

COLLINS PRÉCIS

Kerry Collins a décoché trois passes de touché et Tiki Barber a couru pour 94 verges quand les Giants de New York ont disposé des Cowboys de Dallas 21-17. Les Cowboys (2-3) avaient pris les devants au début du quatrième quart, mais Collins (18-en-27, 228 verges) a replacé les Giants (3-2) en avant en lançant une passe de touché de 17 verges à Marcellus Rivers avec 6:51 à faire.

Avec cinq touchés, ce match peut presque être qualifié d'explosif de la part de deux équipes qui n'en avaient inscrit que sept depuis le début de la saison. Emmitt Smith, qui a amassé 70 verges, a inscrit son premier touché de la saison à la suite d'une course de 30 verges. Il totalise maintenant 16 493 verges, 234 de moins que Walter Payton. Quincy Carter (23 passes complétées, 262 verges) a connu son meilleur match à l'attaque pour Dallas. Joey Galloway a capté huit passes pour 109 verges.●

STATISTIQUES

BASEBALL MAJEUR

Ligue nationale

Section Est

	V	D	Moy	Dif
y-Atlanta	101	59	.631	-
Montréal	83	79	.512	19
Philadelphie	80	81	.497	21½
Floride	79	83	.488	23
New York	75	86	.466	26½

Section Centrale

y-St. Louis	97	65	.599	-
Houston	84	78	.519	13
Cincinnati	78	84	.481	19
Pittsburgh	72	89	.447	24½
Chicago	67	95	.414	30
Milwaukee	56	106	.346	41

Section Ouest

y-Arizona	98	64	.605	-
x-San Francisco	95	66	.590	2½
Los Angeles	92	70	.568	6
Colorado	73	89	.451	25
San Diego	66	96	.407	32

x - quatrième as.
y - champion de section.

Fin de la saison régulière

Ligue américaine

Section Est

	V	D	Moy	Dif
y-New York	103	58	.640	-
Boston	93	69	.574	10½
Toronto	78	84	.481	25½
Baltimore	67	95	.414	36½
Tampa Bay	55	106	.342	48

Section Centrale

y-Minnesota	94	67	.584	-
Chicago	81	81	.500	13½
Cleveland	74	88	.457	20½
Kansas City	62	100	.383	32½
Detroit	55	106	.342	39

Section Ouest

y-Oakland	103	59	.636	-
x-Anaheim	99	63	.611	4
Seattle	93	69	.574	10
Texas	72	90	.444	31

x - quatrième as.
y - champion de section.

Fin de la saison régulière

SÉRIES ÉLIMINATOIRES

DEMI-FINALES
(Trois de cinq)

ATLANTA c. SAN FRANCISCO
Atlanta c. San Francisco
Mercredi 2 octobre
San Francisco 8 Atlanta 5
Jeudi 3 octobre
Atlanta 7 San Francisco 3
Samedi 5 octobre
Atlanta 10 San Francisco 2
Dimanche 6 octobre
San Francisco 8 Atlanta 3
(La série est égale 2-2)
Lundi 7 octobre
San Francisco à Atlanta, 20h20.

ARIZONA c. ST. LOUIS
Mardi 1er octobre
St. Louis 12 Arizona 2
Jeudi 3 octobre
St. Louis 2 Arizona 1
Samedi 5 octobre
St. Louis 6 Arizona 3
(St. Louis gagne la série 3-0)

DEMI-FINALES
(Trois de cinq)

N.Y. YANKEES c. ANAHEIM
Vendredi 4 octobre
Anaheim 9 New York 6
Samedi 5 octobre
Anaheim 9 New York 5
(Anaheim gagne la série 3-1)

Samedi 5 octobre
Minnesota 11 Oakland 2
Dimanche 6 octobre
Minnesota 5 Oakland 4
(Minnesota gagne la série 3-2)

FINALE
(Quatre de sept)
ANAHEIM C. MINNESOTA
Mardi 8 octobre
Anaheim au Minnesota, 20h20.
Mercredi 9 octobre
Anaheim au Minnesota, 20h20.
Vendredi 11 octobre
Minnesota à Anaheim, 20h20.
Samedi 12 octobre
Minnesota à Anaheim, 19h50.
Dimanche 13 octobre
x-Minnesota à Anaheim, 16h50.
x - si nécessaire.

LES MENEURS DU BASEBALL MAJEUR

Ligue nationale

Classement final

	Mj	AB	P	CS	Moy.
Bonds SF	143	403	117	149	.370
LWalker Col	**136**	**477**	**95**	**161**	**.338**
Guerrero Mon.	**161**	**614**	**106**	**206**	**.336**
Helton Col	156	553	107	182	.329
CJones Atl	158	548	90	179	.327
Vidro Mon	**152**	**604**	**103**	**190**	**.315**
Pujols StL	157	590	118	185	.314
JKent SF	152	623	102	195	.313
Edmonds StL	144	476	96	148	.311
BAbreu Phi	157	572	102	176	.308

Points - SSosa, Chicago, 122; Pujols, St. Louis, 118; Bonds, San Francisco, 117; ShGreen, Los Angeles, 110; Helton, Colorado, 107; Berkman, Houston, 106; **VGuerrero, Montréal, 106**.
Points produits - Berkman, Houston, 128; Pujols, St. Louis, 127; Burrell, Philadelphie, 116; ShGreen, Los Angeles, 114; **VGuerrero, Montréal, 111**; Rolen, St. Louis, 110; Bonds, San Francisco, 110.
Coups sûrs - **VGuerrero, Montréal, 206**; JKent, San Francisco, 195; **Vidro, Montréal, 190**; Pujols, St. Louis, 185; LCastillo, Floride, 185; TWalker, Cincinnati, 183; Helton, Colorado, 182.
Doubles - BAbreu, Philadelphie, 50; Lowell, Floride, 44; **OCabrera, Montréal, 43; Vidro, Montréal, 43**; TWalker, Cincinnati, 42; JKent, San Francisco, 42.
Triples - Rollins, Philadelphie, 10; **Wilkerson, Montréal, 8**; Furcal, Atlanta, 8; Rolen, St. Louis, 8; McCracken, Arizona, 8.
Circuits - SSosa, Chicago, 49; Bonds, San Francisco, 46; Berkman, Houston, 42; ShGreen, Los Angeles, 42; **VGuerrero, Montréal, 39**; BGiles, Pittsburgh, 38; Burrell, Philadelphie, 37.
Buts volés - LCastillo, Floride, 48; Pierre, Colorado, 47; DRoberts, Los Angeles, 45; **VGuerrero, Montréal, 40**; ASanchez, Milwaukee, 37; ABoone, Cincinnati, 32; Rollins, Philadelphie, 31; BAbreu, Philadelphie, 31; AFox, Floride, 31.
Lanceurs (17 décisions) - RJohnson, Arizona, 24-5, .828, 2.32; WMiller, Houston, 15-4, .789, 3.28; Schilling, Arizona, 23-7, .767, 3.23; Maddux, Atlanta, 16-6, .727, 2.62; Nomo, Los Angeles, 16-6, .727, 3.39; Millwood, Atlanta, 18-8, .692, .24; Oswalt, Houston, 19-9, .679, 3.01.
Retraits - RJohnson, Arizona, 334; Schilling, Arizona, 316; Wood, Chicago, 217; Clement, Chicago, 215; Oswalt, Houston, 208; Burnett, Floride, 203; Schmidt, San Francisco, 196.
Victoires protégées - Smoltz, Atlanta, 55; **Gagné, Los Angeles, 52**; MWilliams, Pittsburgh, 46; Mesa, Philadelphie, 45; Nen, San Francisco, 43.

Ligue américaine

Classement final

	Mj	AB	P	CS	Moy.
MRamirez Bos	120	436	84	152	.349
MiSweeney KC	126	471	81	160	.340
BWilliams NYY	154	612	102	204	.333
ISuzuki Sea	157	647	111	208	.321
Ordonez ChW	153	590	116	189	.320
JaGiambi NYY	155	560	120	176	.314
AKennedy Ana	144	474	65	148	.312
Garciaparra Bos	156	635	101	197	.310
Tejada Oak	162	662	108	204	.308
GAnderson Ana	158	638	93	195	.306

Points - ASoriano, New York, 128; ARodriguez, Texas, 125; Jeter, New York, 124; JaGiambi, New York, 120; Damon, Boston, 118; Ordonez, Chicago, 116; Beltran, Kansas City, 114; Durham, Oakland, 114.
Points produits - ARodriguez, Texas, 142; Ordonez, Chicago, 135; Tejada, Oakland, 131; GAnderson, Anaheim, 123, JaGiambi, New York, 122; Garciaparra, Boston, 120; Thome, Cleveland, 118.
Coups sûrs - ASoriano, New York, 209; ISuzuki, Seattle, 208; Tejada, Oakland, 204; BWilliams, New York, 204; Garciaparra, Boston, 197; GAnderson, Anaheim, 195; Jeter, New York, 191.
Doubles - Garciaparra, Boston, 56; GAnderson, Anaheim, 56; ASoriano, New York, 51; Ordonez, Chicago, 47; Beltran, Kansas City, 44; Hillenbrand, Boston, 43; Posada, New York, 40.
Triples - Damon, Boston, 11; Winn, Tampa Bay, 9; ISuzuki, Seattle, 8; MYoung, Texas, 8; Beltran, Kansas City, 7; 15 à égalité avec 6.
Circuits - ARodriguez, Texas, 57; Thome, Cleveland, 52; RPalmeiro, Texas, 43; JaGiambi, New York, 41; ASoriano, New York, 39; Ordonez, Chicago, 38; EChavez, Oakland, 34; Tejada, Oakland, 34.
Buts volés - ASoriano, New York, 41; Beltran, Kansas City, 35; Jeter, New York, 32; ISuzuki, Seattle, 31; Cameron, Seattle, 31; Damon, Boston, 31; Winn, Tampa Bay, 27.
Lanceurs (17 décisions) - PMartinez, Boston, 20-4, .833, 2.26; Zito, Oakland, 23-5, .821, 2.75; Washburn, Anaheim, 18-6, .750, 3.15; **Halladay, Toronto, 19-7, .731, 2.93**; Mulder, Oakland, 19-7, .731, 3.47; DWells, New York, 19-7, .731, 3.75; DLowe, Boston, 21-8, .724, 2.58.
Retraits - PMartinez, Boston, 239; Clemens, New York, 192; Zito, Oakland, 182; Mussina, New York, 182; FGarcia, Seattle, 181; **Halladay, Toronto, 168**; ROrtiz, Anaheim, 162.
Victoires protégées - Guardado, Minnesota, 45; Koch, Oakland, 44; Urbina, Boston, 40; Percival, Anaheim, 40; **KEscobar, Toronto, 38**; Sasaki, Seattle, 37; MRivera, New York, 28; JuAcevedo, Detroit, 28.

HOCKEY FÉMININ AA

Hockey féminin collégial AA

	Pj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Limoilou	4	4	0	0	21	8	8
St-Jérome	3	3	0	0	20	0	6
St-Laurent	3	3	0	0	24	2	6
John-Abbot	3	2	1	0	10	10	4
Marie-Victorin	4	1	3	0	8	21	2
LAFLÈCHE	2	0	1	1	5	7	1
Lévis-Lauzon	3	0	2	1	3	12	1
Jean-Brébeuf	2	0	2	0	2	9	0
Dawson	4	0	4	0	6	30	0

Dimanche, 15 septembre
Limoilou 5 Laflèche 3
St-Laurent 11 Dawson 0
Mercredi, 25 septembre
St-Laurent 6 Jean-Brébeuf 1
Dimanche, 6 octobre
Dawson vs Laflèche, 13h15

BASEBALL RURAL

Ligue de baseball rural de la Mauricie

SÉRIES ÉLIMINATOIRES
FINALE (3 de 5)
Dimanche, 29 septembre
Sainte-Ursule 5 Pointe-du-Lac 6
Dimanche, 6 octobre
Pointe-du-Lac 16 Ste-Ursule 4
Ste-Ursule 6 Pointe-du-Lac 10
(Pointe-du-Lac gagne la finale 3-0)

HOCKEY

Ligue nationale de hockey

Calendrier des matchs hors-concours
Mardi 1er octobre
N.Y. Islanders 5 New Jersey 2
Nashville 2 Chicago 0
Philadelphie 5 N.Y. Rangers 3
Boston 7 Pittsburgh 2
Detroit 4 St. Louis 2
Tampa Bay 6 Atlanta 0
Minnesota 4 Anaheim 1
Phoenix 4 Vancouver 1
Mercredi 2 octobre
Toronto 4 Montréal 3
Atlanta 4 Caroline 1
Columbus 4 N.Y. Rangers 1
N.Y. Islanders 4 Philadelphie 1
Washington 3 Pittsburgh 1 (à Wilkes-Barre, Pennsylvanie)
Boston 0 Floride 0 (à Estero, Floride)
San Jose 6 Colorado 1
Jeudi 3 octobre
Toronto 5 Montréal 3
Buffalo 4 Detroit 2
Minnesota 4 Edmonton 2
Los Angeles 2 Phoenix 1
Colorado 4 Dallas 1
Vendredi 4 octobre
Ottawa 5 Tampa Bay 1
Washington 5 Caroline 1
N.Y. Rangers 5 Floride 4 (P)
St. Louis 4 Chicago 3
Calgary 4 Edmonton 2
Anaheim 4 Phoenix 0
Samedi 5 octobre
Montréal 9 Ottawa 4
Tampa Bay 3 Toronto 2 (P)
Calgary 3 Edmonton 0
Philadelphie 3 Washington 2
Atlanta 4 Caroline 1
N.Y. Rangers 4 Boston 3
N.Y. Islanders 3 New Jersey 1
Chicago 1 Detroit 1
Dallas 2 St. Louis 1 (P)
Nashville 2 Columbus 0
San Jose 2 Anaheim 1
Los Angeles 6 Colorado 5 (à Las Vegas, Nevada)
Dimanche 6 octobre
Columbus 4 Buffalo 3
Minnesota 3 Atlanta 2 (P) (à Grand Forks, Dakota du Nord)
San Jose à Vancouver, 22h00.

Fin des matches du calendrier hors-concours

HOCKEY

Ligue de hockey junior majeur du Québec

Saison 2002-2003
Association Robert-Lebel
Section Ouest

	Pj	G	P	N	Dp	Bp	Bc	Pts
Val-d'Or	11	8	2	1	0	37	23	17
Montréal	9	5	3	1	0	34	25	11
Hull	8	3	4	0	1	27	26	7
R.-Noranda	9	1	7	0	1	25	40	3

Section Centrale

Victoriaville	9	7	1	1	0	37	19	15
Sherbrooke	10	7	3	0	0	37	30	14
Shawinigan	10	1	6	1	2	31	47	5
Drummondville	10	1	8	0	1	30	53	3

Association Frank-Dilio
Section Est

Baie-Comeau	8	5	1	2	0	32	16	12
Rimouski	9	4	4	1	0	24	34	9
Chicoutimi	10	4	6	0	0	29	39	8
Québec	8	2	6	0	0	16	28	4

Section Maritimes

A.-Bathurst	10	7	2	1	0	39	21	15
Moncton	10	7	2	1	0	28	22	15
Halifax	10	4	2	3	1	27	22	12
Cap-Breton	11	3	6	2	0	23	31	8

Note: Un point pour une défaite en prolongation.

Vendredi 4 octobre
Halifax 5 Cap-Breton 4
Acadie-Bathurst 3 Val-d'Or 2
Montréal 2 Baie-Comeau 2
Moncton 3 Drummondville 2
Québec 4 Shawinigan 0
Samedi 5 octobre
Rimouski 5 Rouyn-Noranda 2
Baie-Comeau 5 Hull 1
Montréal 4 Chicoutimi 2
Victoriaville 2 Shawinigan 1
Dimanche 6 octobre
Acadie-Bathurst 7 Rouyn-Noranda 3
Chicoutimi 2 Hull 1 (P)
Halifax 5 Cap-Breton 2
Moncton 4 Shawinigan 3 (P)
Sherbrooke 7 Drummondville 4
Val-d'Or 1 Québec 0
Lundi 7 octobre
Aucun match.
Mardi 8 octobre
Shawinigan à Drummondville, 19h00.
Rouyn-Noranda à Montréal, 19h00.
Baie-Comeau à Chicoutimi, 19h30.
Mercredi 9 octobre
Québec à Hull, 19h30.
Jeudi 10 octobre
Victoriaville à Moncton, 19h00.
Drummondville à Baie-Comeau, 19h30.
Sherbrooke au Cap-Breton, 19h30.

Les meneurs

	Mj	B	P	Pts
Fillion, Olivier Bat	10	6	15	21
Parenteau, P-Alex. Chi	10	8	12	20
Ferland, Jonathan Bat	7	9	8	17
Fournier, Guillaume Vic	9	8	7	15
Lutes, Brett Mtl	9	6	9	15
Bergeron, Rémi Bat	10	7	7	14
Bell, Thatcher Hal	7	6	8	14
Benedict, Brandon Hal	10	3	11	14
MacRae, Stuart Cap	11	2	12	14
Pelletier, Pascal BaC	8	7	6	13
Laprise, Pierre-Luc VdO	11	6	7	13
Bureau, Pierre-André Mtl	9	3	10	13

HOCKEY—JR AAA

Ligue de hockey junior AAA du Québec

Section Sherwood

	M	G	P	N	DP	Bp	Bc	Pts
Lennoxville	8	6	1	1	0	33	16	13
Coaticook	11	5	5	1	0	38	40	11
Longueuil	7	4	2	1	0	29	24	9
Contrecoeur	9	4	4	1	0	33	33	9
Kahnawake	9	1	8	0	0	30	54	4

Section Ferland-DR

Valleyfield	11	5	4	2	0	63	50	12
Lachine	10	5	4	1	0	46	39	11
St-Jérôme	8	4	2	1	1	39	36	10
La Plaine	11	3	5	2	1	45	49	9
C. Laflèche	9	3	4	1	1	39	46	8
St-Eustache	7	3	3	1	0	20	28	7

Note: L'équipe qui perd en prolongation reçoit un point et le match est inscrit dans la colonne de DP (défaite en prolongation).
Vendredi 4 octobre
Lennoxville 6 Kahnawake 1
Valleyfield 9 C. Laflèche 2
La Plaine 3 Lachine 3
Longueuil 7 Coaticook 2
Samedi 5 octobre
Coaticook 3 Lachine 2
Dimanche 6 octobre
Kahnawake 8 Valleyfield 5
La Plaine 7 C. Laflèche 5
Contrecoeur 5 Saint-Jérôme 4 (P)
Lundi 7 octobre
Longueuil à Lennoxville, 20h00.
Jeudi 10 octobre
Saint-Eustache à Valleyfield, 19h30.
Vendredi 11 octobre
La Plaine à Kahnawake, 19h30.
Saint-Jérôme à C. Laflèche, 20h00.
Contrecoeur à Lachine, 20h00.
Lennoxville à Coaticook, 20h00.
Valleyfield à Longueuil, 20h00.
Samedi 12 octobre
Saint-Eustache à Coaticook, 20h00.
C. Laflèche à Lennoxville, 20h00.

Compteurs

	B	A	Pts
M. Morin, St-Boniface	6	2	8
Y. Lachance, St-Boniface	3	5	8
C. Mongrain, St-Boniface	6	0	6
J.S. Boutet, St-Boniface	2	4	6
P. Gélinas, St-Boniface	1	5	6
F. Pichette, St-Boniface	3	2	5
É. Bouchard, St-Boniface	0	5	5
F. Roussel, La Tuque	3	1	4
F. Deslauriers, St-Boniface	2	2	4
D. Fréchette, La Tuque	0	4	4

HOCKEY SENIOR

Ligue senior de la Mauricie

	Pj	G	P	Df	Bp	Bc	Pts
St-Boniface	4	4	0	0	27	17	8
St-M.-Carrières	1	1	0	0	7	4	2
St-Tite	2	0	1	1	9	11	1
La Tuque	2	0	2	2	10	17	0
St-P.-Becquests	1	0	1	0	2	6	0

Samedi, 28 septembre
Saint-Boniface 8 Saint-Tite 7 F
Vendredi, 4 octobre
Saint-Boniface 6 St-Pierre-les-Becquets 2
Saint-Marc 7 La Tuque 4
Samedi, 5 octobre
Saint-Boniface 3 Saint-Tite 2
Vendredi, 11 octobre
Saint-Tite vs Saint-Marc, 21h
La Tuque vs Saint-Boniface, 21h
Samedi, 12 octobre
La Tuque vs Saint-Tite, 20h30
Dimanche, 13 octobre
Saint-Marc vs St-Pierre-les-Becquets, 16h

FOOTBALL

Ligue canadienne de football

Classement 2002
Section Est

	Pj	G	P	N	Dp	Pp	Pc	Pts
y-Montréal	14	11	3	0	1	435	289	23
Hamilton	15	6	9	0	0	363	441	12
Toronto	15	5	10	0	0	253	410	10
Ottawa	15	3	12	0	2	284	453	8

Section Ouest

x-Edmonton	15	12	3	0	0	451	361	24
Winnipeg	14	8	6	0	0	463	375	16
C.-B.	14	8	6	0	0	389	353	16
Saskatchewan	14	7	7	0	0	387	307	16
Calgary	14	5	9	0	2	356	389	12

x - assuré d'une place en séries.
y - champion de section.
N.B.: Un club qui perd en prolongation obtient un point.
Vendredi 4 octobre
Calgary 43 Hamilton 5
Samedi 5 octobre
C.-B. 23 Toronto 18
Dimanche 6 octobre
Edmonton 37 Ottawa 34
Winnipeg 35 Saskatchewan 32 (P)
Vendredi 11 octobre
Calgary en C.-B., 22h30.
Samedi 12 octobre
Saskatchewan à Winnipeg, 15h00.
Lundi 14 octobre
Toronto à Hamilton, 13h00.
Montréal à Edmonton, 16h00.

Les meneurs

	T	Tr	Pl	S	Pts
Osbaldiston, Ham.	0	29	38	16	159
Westwood, Wpg	0	49	33	9	157
McCallum, Sask.	0	36	34	15	153
Fleming, Edm.	0	43	30	9	142
Baker, Mon	**0**	**45**	**27**	**15**	**141**
Kellett, C.-B.	0	41	24	3	116
McLoughlin, Cal	0	36	24	5	113
x-Stegall, Wpg	18	2	0	0	110
Prefontaine, Tor.	0	22	17	8	81
Millington, C.-B.	12	0	0	0	72
Bruce III, Wpg	11	0	0	0	66
Mitchell, Tor.	11	0	0	0	66
Phillips, Mon	**11**	**0**	**0**	**0**	**66**

FOOTBALL

Ligue nationale de football

Association américaine
Section Est

	G	P	N	Moy	Pp	Pc
Miami	4	1	0	.800	156	98
N-Angleterre	3	2	0	.600	142	106
Buffalo	2	3	0	.400	163	180
N.Y. Jets	1	4	0	.200	75	162

Section Sud

Indianapolis	3	1	0	.750	92	70
Jacksonville	3	1	0	.750	104	72
Houston	1	3	0	.250	42	92
Tennessee	1	4	0	.200	107	159

Section Nord

Cleveland	2	2	0	.500	103	91
Baltimore	1	2	0	.333	41	58
Pittsburgh	1	3	0	.250	76	105
Cincinnati	0	5	0	.000	44	147

Section Ouest

Oakland	4	0	0	1.000	162	90
Denver	4	1	0	.800	124	96
San Diego	4	1	0	.800	111	64
Kansas City	3	2	0	.600	171	158

Association nationale
Section Est

N.Y. Giants	3	2	0	.600	76	81
Philadelphie	3	2	0	.600	165	92
Washington	2	2	0	.500	79	94
Dallas	2	3	0	.400	74	107

Section Sud

N-Orléans	4	1	0	.800	143	118
Tampa Bay	4	1	0	.800	126	53
Caroline	3	2	0	.600	89	61
Atlanta	1	3	0	.250	83	74

Section Nord

Green Bay	3	1	0	.750	111	114
Chicago	2	2	0	.500	91	98
Detroit	1	3	0	.250	85	138
Minnesota	0	4	0	.000	99	141

Section Ouest

San Francisco	3	1	0	.750	87	60
Arizona	3	2	0	.600	99	87
Seattle	1	3	0	.250	84	87
St. Louis	0	5	0	.000	74	125

Dimanche 6 octobre
Arizona 16 Caroline 13
Denver 26 San Diego 9
Indianapolis 28 Cincinnati 21
Jacksonville 28 Philadelphie 25
Kansas City 29 N.Y. Jets 25
Miami 26 Nouvelle-Angleterre 13
Nouvelle-Orléans 32 Pittsburgh 29
N.Y. Giants 21 Dallas 17
Oakland 49 Buffalo 31
San Francisco 37 St. Louis 13
Tampa Bay 20 Atlanta 6
Washington 31 Tennessee 14
Baltimore à Cleveland, 20h30.
Lundi 7 octobre
Green Bay à Chicago, 21h00.
Dimanche 13 octobre
Pittsburgh à Cincinnati, 13h00.
Caroline à Dallas, 13h00.
Buffalo à Houston, 13h00.
Baltimore à Indianapolis, 13h00.
Detroit au Minnesota, 13h00.
Green Bay en Nouvelle-Angleterre, 13h00.
Atlanta à New York Giants, 13h00.
Jacksonville au Tennessee, 13h00.
La Nouvelle-Orléans à Washington, 13h00.
Oakland à St. Louis, 16h15.
Kansas City à San Diego, 16h15.
Cleveland à Tampa Bay, 16h15.
Miami à Denver, 20h30.
Lundi 14 octobre
San Francisco à Seattle, 21h00.

HOCKEY—MIDGET AAA

Ligue de hockey midget AAA

Section C.C.M.

	Pj	G	P	Df	Bp	Bc	Pts
C.Ch.-LeMoyne	11	8	3	0	44	32	16
E.E.-Montpetit	11	6	3	2	38	38	14
West Island	10	6	3	1	37	28	13
Gatineau	10	6	3	1	36	36	13
Amos	10	4	6	0	31	32	8
Régents L.-L.-L.	10	3	6	1	36	52	7

Section Koho

C.A.-Girouard	10	8	0	2	35	22	18
Magog	11	7	3	1	40	24	15
Lévis	10	6	4	0	38	31	12
S. St-François	11	3	4	4	24	36	10
Jonquière	10	3	7	0	28	42	6
Estacades	10	2	7	1	31	46	5

NOTE: Un point pour une défaite en fusillade ou en prolongation.
Vendredi 4 octobre
Lévis 4 C.A.-Girouard 3 (P)
Magog 6 L.-L.-L. 0
E.E.-Montpetit 5 Gatineau 2
Samedi 5 octobre
C.C.-Lemoyne 5 Sém. Saint-François 2
Cap-de-la-Madeleine 6 Amos 2
Jonquière 5 West Island 3
Dimanche 6 octobre
E.E.-Montpetit 6 Jonquière 3
Gatineau 4 C.C.-Lemoyne 3
C.A.-Girouard 7 L.-L.-L. 1
Cap-de-la-Madeleine 4 Amos 2
Magog 3 Sém. Saint-François 2 (fus.)
West Island 4 Lévis 3
Mercredi 9 octobre
West Island à L.-L.-L., 19h30.
Magog à Lévis, 19h30.
Vendredi 11 octobre
West Island au C.A.-Girouard, 19h30.
Sém. Saint-François à Jonquière, 19h30.
L.-L.-L. à E.E.-Montpetit, 19h30.
C.C.-Lemoyne au Cap-Madeleine, 20h00.
Samedi 12 octobre
Lévis à Gatineau, 19h00.
Amos à Magog, 19h00.

FOOTBALL COLLEGIAL

Ligue de football collégial AA

Section Bleue

	Pj	G	P	Fu	Pp	Pc	Pts
VULKINS	5	5	0	0	223	43	10
DIABLOS	6	5	1	0	243	68	10
Ed.-Montpetit	6	3	3	0	180	132	6
Alma	6	3	3	0	100	230	6
Maisonneuve	5	1	4	0	82	174	2
Jonquière	6	0	6	0	51	232	0

Section Rouge

Montmorency	5	4	1	0	230	80	8
André-Grasset	4	3	1	0	171	40	6
John-Abbot	4	3	1	0	160	61	6
Rimouski	4	1	3	0	35	183	2
La Pocatière	5	0	5	0	1	233	0

Samedi, 28 septembre
André-Grasset 18 John-Abbot 21
Alma 22 Jonquière 12
Trois-Rivières 15 Victoriaville 28
Dimanche, 29 septembre
Ed. Montpetit 40 Maisonneuve 10
La Pocatière 1 Rimouski 16
Samedi, 5 octobre
Ed. Montpetit 23 Alma 30
Montmorency 59 La Pocatière 0
Jonquière 0 Trois-Rivières 45
Dimanche, 6 octobre
Victoriaville vs Maisonneuve, 13h
John-Abbot vs Rimouski, 13h

FOOTBALL SCOLAIRE

Ligue scolaire

Juvénile AAA

	Pj	V	D	N	Pp	Pc	Pts
C.Notre-Dame	5	5	0	0	224	16	10
S.St-Francois	5	5	0	0	239	86	10
C.Jean-Eudes	5	4	1	0	127	65	8
E.St-J-Eudes	5	3	2	0	168	76	6
Loyola H.S.	4	2	2	0	47	102	4
P.Anc-Lorette	4	2	2	0	108	108	4
S.St-Joseph	5	1	4	0	72	158	2
C.Ant-Labelle	5	1	4	0	108	129	2
P.D-Montagnes	5	1	4	0	51	196	2
ES Du Phare	5	0	5	0	32	240	0

Vendredi, 4 octobre
Deux-Montagnes 14 E. St-Jean-Eudes 49
Samedi, 5 octobre
Es Du Phare 0 C. Notre-Dame 67
S. St-François 56 P. Ancienne-Lorette 21
C. Jean-Eudes 41 S. St-Joseph 7
Loyola H.S. 0 C. Ant.-Labelle 27

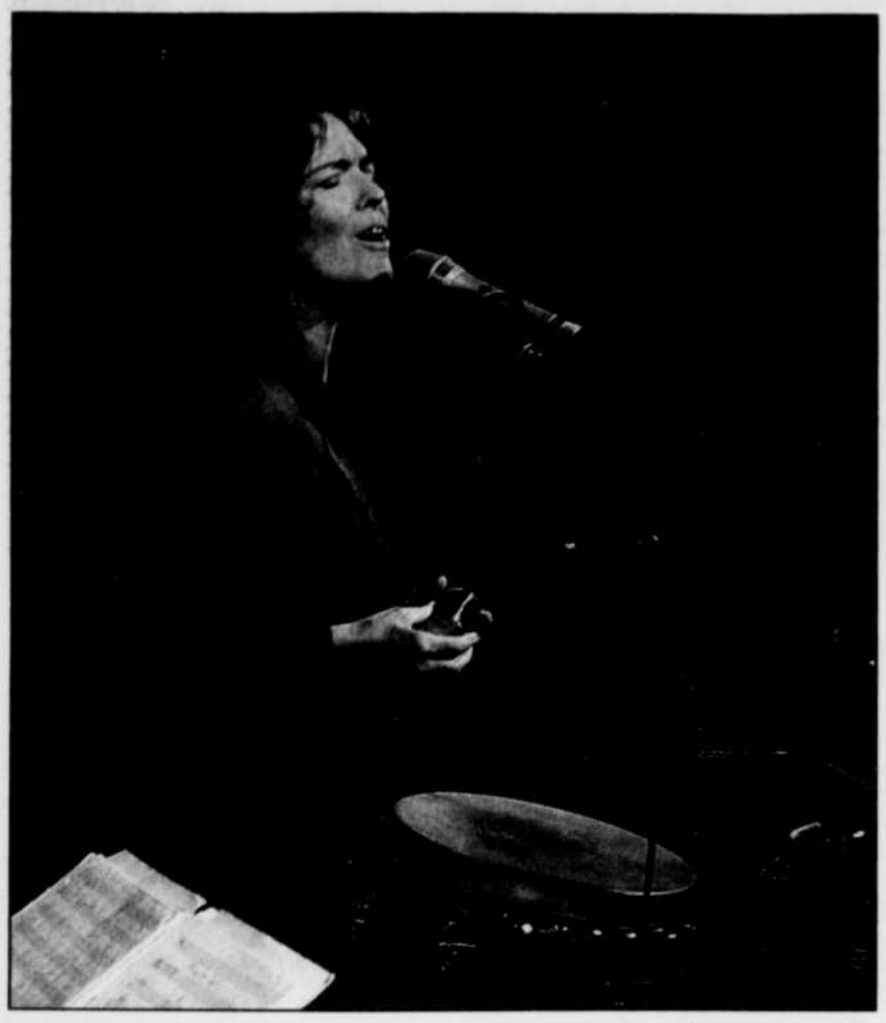
LNH

Samedi

Ottawa 4 Canadien 9

Première période
1. Montréal, Zednik 2 (Gilmour, Hainsey) 1:11
2. Ottawa, Redden 2 (Havlat, Fisher) 1:38 (an)
3. Ottawa, Van Allen 2 (Bonvie) 4:02
4. Montréal, Audette 1 (Koivu, Dykhuis) 10:03 (an)
5. Montréal, Perreault 4 (Lindsay, Quintal) 19:08
Pénalités - Traverse Mtl 1:28, Bonk Ott 8:19, Leschyshyn Ott 12:01, Gilmour Mtl 16:52, Hainsey

Les Arts et la Vie



LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

La chanteuse Karen Young a charmé la centaine de spectateurs réunis au Moulin Michel, samedi, pour un concert intimiste des plus enchanteurs.

Karen l'envoûtante

Une soirée de jazz éclectique au Moulin Michel

MARIE-JOSÉE MONTMINY

Une chanteuse à la voix impeccable, deux musiciens au talent indiscutable, une salle intime où pierre et bois rendent honneur à la virtuosité et à l'authenticité de ce trio: voilà le délice auquel Karen Young a convié son public samedi soir au Moulin Michel du secteur Gentilly de Ville de Bécancour.

Accompagnée de l'excellent guitariste Sylvain Provost et du non moins impressionnant bassiste Norman Lachapelle, la sympathique chanteuse jazz a partagé un éventail de l'éclectisme qui a caractérisé son parcours musical des 25 dernières années. Tout en nuances, elle a su passer d'un be-bop bien senti à l'interprétation magique d'un texte religieux médiéval, en passant par la mise en musique d'un poème de Gilles Vigneault.

Karen Young exalte un talent pur. Les deux musiciens qui l'accompagnent dans sa tournée aussi. Lachapelle et Young collaborent depuis 13 ans, mais le trio constitué avec Provost joue ensemble depuis trois ans, et a notamment offert des ateliers-jazz dans des cégeps. La symbiose entre les trois artistes est impressionnante, et contribue à transporter le spectateur dans une autre dimension, celle d'un voyage musical avec autant d'escales qu'il existe de genres musicaux.

Il faut voir Sylvain Provost tripper dans le solo d'une des magnifiques pièce de Young sur la guerre. Le guitariste étonne aussi en chantant simultanément les cascades de notes à mesure qu'il les dicte à ses doigts sur son instrument. Il faut par ailleurs entendre Norman Lachapelle parcourir le manche de sa basse électrique comme s'il s'agissait d'un clavier. Quelle agilité! Karen Young, elle, séduit par la pureté de sa voix qui défie les octaves et se distingue par son phrasé unique.

La formule des spectacles intimistes dans des lieux comme le Moulin Michel est tout indiquée pour mettre en valeur la musique d'un trio comme celui qui s'y est présenté samedi. Une trop grosse salle diluerait la richesse de l'intimité, et le brouhaha d'un bar traditionnel anéantirait la délicatesse requise pour apprécier ce type de musique.

L'expérience de ce genre de spectacle est également optimisée lorsque l'artiste principal sait communiquer avec son public entre les chansons. Avec son charmant accent anglophone, Karen Young explique la provenance et l'histoire des chansons qu'elle a choisi d'interpréter, ce qui ajoute à l'appréciation qu'on peut en retirer. Et on remarque la recherche derrière l'art de la chanteuse, qui dépasse les cadres des standards de jazz clichés.

Elle a mis en musique des textes qui l'ont touchée, dont un de Gabriel Fauré, par exemple. Elle s'est aussi laissée inspirer par les écrits bibliques du Cantique des Cantiques. Également dans un registre religieux, la chanteuse a terminé son concert par une interprétation toute sensible de «Maria Matrem», une pièce du Moyen-Âge qu'elle a redécouverte l'an dernier.

Le trio a fait paraître cet été le disque «In Your Living Room», sur lequel figurent plusieurs pièces qui ont été offertes en spectacle.●

«Napoléon», une méticuleuse fresque historique

ASSOCIATED PRESS

Paris

Christian Clavier est «Napoléon». Présenté comme l'événement de la rentrée télévisuelle, cette nouvelle version de la vie du caporal corse s'installe dès lundi sur France-2 pour quatre épisodes retraçant la carrière fulgurante de l'empereur, soit 26 années condensées en six heures de superproduction.

L'adaptation de la biographie du premier empereur des Français rédigée par Max Gallo a demandé deux ans et demi de travail à l'historien Didier Decoin, plus de 120 jours de tournage sous la direction du québécois Yves Simoneau, et un budget de près de 60 millions d'euros (près de 93 millions $).

Autour d'un casting international, tournée dans sept pays, en deux langues (français et anglais), cette saga télévisée est née de l'acharnement de ses deux producteurs Jean-Pierre Guérin («Les Misérables» sur TF1) et Gérard Depardieu lui-même.

Car retracer la vie de Napoléon (actuellement au théâtre dans un spectacle de Robert Hossein) sur le petit écran est évidemment audacieux. Sacrer empereur «Jacquouille la Fripouille», l'est doublement. Le pari est donc risqué, surtout pour Christian Clavier qui relève le défi d'incarner le petit caporal.

Mais cette superproduction, qui renoue avec la tradition des grandes fresques historiques du service public, se révèle fluide, pédagogique, parfois surprenante, avec une interprétation très (trop?) sobre de Christian Clavier, tour à tour militaire droit et déterminé, amoureux fou et fin stratège.

Ignorant délibérément les années de jeunesse de Bonaparte, cette épopée de six heures commence en 1818, là où Napoléon finit ses jours, au beau milieu de l'Atlantique Sud. Bloqué sur l'île de Sainte-Hélène, l'homme remonte le temps et se remémore les principaux événements qui l'ont mené à cet exil infamant.

Paris 1795, le Corse gagne ses galons en matant une révolte royaliste dans les rues de Paris, devient général de l'armée de la capitale, rencontre Joséphine de Beauharnais (superbe Isabella Rossellini), une noble créole, veuve depuis la Révolution. À peine marié, Bonaparte est envoyé en Italie, remporte les batailles d'Arcole et de Rivoli et revient en héros dans la capitale. Le destin se met en route...

À la tête de l'armée d'Orient, il part en 1798 mener la campagne d'Égypte, plus brillante culturellement que militairement.

Allié à Talleyrand (John Malkovich) et à Fouché (Gérard Depardieu), Bonaparte sera consul provisoire puis consul à vie avant de solliciter les Français par un plébiscite — dont il modifiera les chiffres — en 1804 pour devenir empereur. Sacré à Notre-Dame par le pape, le soldat républicain prend goût au pouvoir et aux honneurs mais reste militaire avant tout et enchaîne les batailles sanglantes...

«La vie de Napoléon est un véritable roman, un roman fascinant de bout à bout», résume Christian Clavier. L'ancien du Splendid s'est efforcé de gommer tous les tics que le public lui connaissait, et faire oublier, face à Depardieu, Astérix et Obélix.

Globalement, l'interprétation est impeccable: Isabella Rossellini, rayonnante, Anouck Aimée, toute en retenue dans le rôle de Letitzia, la mère sévère de Napoléon, Gérard Depardieu, le terrible Fouché quasi-neutre, et John Malkovich l'étrange Talleyrand (desservi par le doublage). Ce, sans parler de la pléiade de personnages qui gravitent autour de Napoléon, interprétés par des noms connus du cinéma international mais aussi des acteurs prometteurs comme Ludivine Sagnier, révélée par «Huit femmes».

De réalisation classique, avec de belles reconstitutions efficaces, «Napoléon» remplit sa mission en replongeant le spectateur dans cette période tourmentée mais féconde de l'histoire de France.

Axé sur l'aspect politique et militaire du «règne» de Napoléon, cette fiction omet quelque peu son héritage culturel, du Code civil à la création du corps des préfets, en passant par le lycée ou la réorganisation, en 1812, de la Comédie française.●

SALLE J.-ANTONIO-THOMPSON
juste pour vous...
15-16 OCTOBRE
20 h
le Théâtre du Trident
en tournée
LA DOUBLE INCONSTANCE
TEXTE DE MARIVAUX | MISE EN SCÈNE D'ANDRÉ BRASSARD
Distribution
Sylvie Cantin
Marie-Thérèse Fortin
Éric Leblanc
Serge Bonin
Bruno Marquis
Ansie Saint-Martin
Thierry Dubé
Caroline Tanguay
Jean-Philippe Joubert
1072204
BILLETTERIE TROIS-RIVIÈRES
(819) 380·9797
Sans frais : 1-866-416-9797
Prix de groupes disponibles
CERTIFICATS-CADEAUX
Accès plus
OFFREZ-VOUS un fauteuil DE CHOIX

LES CINÉMAS CINÉ ENTREPRISE
www.cinentreprise.com
INFO-HORAIRE: 693-9899
CINÉMA DU CAP
300, rue Barkoff, Cap-de-la-Madeleine
S.V.P. CONFIRMEZ LES HEURES AVEC LE CINÉMA

Cinéma fleur de lys
CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES OUEST
375-3277
Programmation du 4 au 10 octobre 2002
OUVERTURE EN APRÈS-MIDI : VENDREDI - SAMEDI & DIMANCHE
INTERAC | SON NUMÉRIQUE | 9 SALLES

SWEET HOME ALABAMA, v.f., 109 min, (G). Vendredi au dimanche : 12 h 40, 15 h , 18 h 40 et 21 h ; lundi au jeudi : 18 h 40 et 21 h.
DRAGON ROUGE (1) v.f., 124 min, 16 ans et +. Vendredi au dimanche : 12 h 30, 15 h 20, 18 h 30 et 21 h 20 ; lundi au jeudi : 18 h 30 et 21 h 20. Laissez-passer refusés
HISTOIRE DE PEN, v.f., 110 min, 13 ans + violence; langage vulgaire. Vendredi au dimanche : 12 h 55, 15 h 15, 18 h 55 et 21 h 15 ; lundi au jeudi : 18 h 55 et 21 h 15.
LA TURBULENCE DES FLUIDES, v.f., 113 min, (G). Vendredi au dimanche : 18 h 35 et 20 h 55 ; lundi au jeudi : 18 h 35 et 20 h 55.
ESPIONS EN HERBE 2, v.f., 87 min, (G). Vendredi au dimanche : 12 h 45 et 14 h 50.
DRAGON ROUGE (2) v.f., 124 min, 16 ans et +. Vendredi au dimanche : 12 h 50, 15 h 30, 18 h 50 et 21 h 30 ; lundi au jeudi : 18 h 50 et 21 h 30. Laissez-passer refusés.
HUIT FEMMES, v.f., 111 min, (G). Vendredi au dimanche : 12 h 35, 15 h 05, 18 h 35 et 21 h 05 ; lundi au jeudi : 18 h 35 et 21 h 05.
PHOTO OBSESSION, v.f., 96 min, 13 ans et +. Vendredi au dimanche : 12 h 45, 14 h 45, 18 h 45 et 20 h 45 ; lundi au jeudi : 18 h 45 et 20 h 45.
LE SMOKING, v.f., 96 min, (G) déconseillé aux jeunes enfants. Vendredi au dimanche : 13 h, 15 h 10, 19 h et 21 h 10 ; lundi au jeudi : 19 h et 21 h 10.
LA CHAMBRE DES OFFICIERS, v.f., 132 min, 13 ans et +. Vendredi au dimanche : 12 h 40, 15 h 25, 18 h 40 et 21 h 25 ; lundi au jeudi : 18 h 40, 21 h 25.
1070930

À vos souhaits

MÉMAINE...
Beau pétard à 50 ans. Appelez-la. Ton vieux qui t'aime. XXX

CÉCILE ROY GAUDET, 85 ANS.
Bonne fête grand-maman! Geneviève, Sandrine, Mathieu et Audrey. XXXX
Réservez dès maintenant !
Les petites annonces du Nouvelliste
Trois-Rivières 378-VEND►U 8363
Shawinigan 537-VEND►U 8363
Le Nouvelliste

CANAUX	Câble CO	VD	17:00	17:30	18:00	18:30	19:00	19:30	20:00	20:30	21:00	21:30	22:00	22:30	23:00
SRC 13	3	2	Watatatow	Wizz	La Région...	...Emploi	Virginie	Un gars...	Mon meilleur ennemi		Bunker, le cirque		Le Téléjournal/Le Point		Sport
TVA 8	7	4	Le 17 heures		TVA 18 hres	Ultimatum	La Lampe...	...ma caméra	Caméra Café	Max inc.	Revers de fortune (1/4)		Le TVA	Grand blond... / C. Néron	
TQc 45	4	11	Zoboomafoo	Cornemuse	Macaroni...	Ramdam	Tous contre...	Choix, Sophie	1045, rue...	Cultivé et...	L'oeil ouvert		Libres (22:04)	Vrai Monde	Fêtes fatales
TQS 16	5	5	Le Grand Journal			Flash	Fun noir	Faut le voir...	Cinéma / MOLLY (5) avec Elisabeth Shue, Aaron Eckhart				Le Grand Journal		110%
CBC 6	6	6	The Simpsons	Street Cents	CBC News: Canada Now		Air Farce	It's a Living	The Forsyte Saga		Dave Broadfoot		The National		The National
CTV 12	12	12	Dr. Phil		News		A. Hollywood	Drew Carey	Everwood		Third Watch		CSI: Miami		CTV News
ABC 22	22	22	Spin City	Frasier	News	ABC News	Dharma...	Will & Grace	Drew Carey	Whose Line...	NFL Football / Packers - Bears				
CBS 3	20	21	Friends	...Raymond	News		CBS News	E.T.	King of...	Yes, Dear	...Raymond	Still Standing	CSI: Miami		News
NBC 5	18	18	First at Five	A. Hollywood	News	NBC News	Jeopardy	Wheel of...	Fear Factor		Third Watch		Crossing Jordan		
PBS 57	21	43	Clifford	Caillou	BBC News	Bus. Report	Newshour		Antiques Roadshow		Ken Burns' American Stories			Visionaries	BBC News
ARTV	28	31	L'Actors Studio / John Hurt		Bons Baisers	Palettes	L'Écume des villes / Hanoi		Omar Sosa		Aranjuez	...la danse	Tablo	Palmarès	Viens voir...
CANAL D	31	20	Contact Animal		30 ans... Théâtre des variétés		Chasseur de crocodiles		La Filière canadienne		Biographies / Mick Jagger		K 2000		Cinéma
ÉVASION	44	23	Vidéo Guide / San Francisco		Entrada	Golfs, Floride	Tendances...	Rivages d'outremers		...îles	24 heures de... / Varsovie		Europe...	...de Grèce	Villages, fête
HISTORIA	43	25	Gladiateurs de la 2e Guerre...		L'Histoire à la une		Trouvailles... / Victoriaville		Origines / Volontaires		JAG		Cinéma / LUNA PARK (4) avec Andrei Goutine		
MUSIMAX	37	32	MusiMax Collection (14:00)		Max Musique		Duo Benezra	d.	Musicographie / Elton John		Télé visez! Elton John		Duo Benezra	Made in...	Musico.
MUSIQUE PLUS	16	30	Plus... (16:30)	Top5... Anglo	Top5... Anglo	Cimetière	Infoplus	M. Net	Clips			Cimetière	Rock Star	Box office	M. Net
RDI	14	19	Le Journal RDI		RDI Junior	Cap. Actions	Le Monde	Maisonneuve	Laissez-moi mourir		Le Téléjournal/Le Point		Maisonneuve	En santé	Le Canada...
RDS	33	33	Jeux d'été (16:00)		Sports 30	Sports 30		Profil	Baseball / Séries de divisions: équipes à confirmer (si nécessaire)						Sports 30
SÉRIES +	46	24	Direction: Sud		Brigade des mers		Médicopter		Balko		Zone urbaine		Cinéma / RADIO DE CHARME avec Ingrid Rouif		
TV5	19	15	TV5 L'Invité	...essayé (17:15)	Des chiffres...	Journal FR2	Pyramide	Des racines et des ailes / Illettrisme: le courage d'apprendre				Les Jardins	Campus, le magazine de l'écrit / Frisson		
CANAL VIE	38	35	Trauma		...la médecine	Les Copines	...pour la vie	Vie de famille	Maigrir...	Métamorph.	Coup de pouce télé		...la cigogne	Les Copines	Jeux...
CANAL Z	45	26	Chasseur d'étoiles		Chroniques du paranormal		La Revanche	...c'est fait	Farscape		Aux frontières de l'inexpliqué		Code prioritaire		Highlander
COGECO CÂBLE	11		Une foi...	C'est ça la vie	Rendez-vous	Mauricie	Cultures	Chansons via country		...d'histoire	Touriquizz	Gilles Houde	PointCom	...du passé	
VOX			Infocomm (13:00)		...d'histoire	vers l'emploi	Notre région	Le Guide de l'auto		Micro.Info et jeux vidéo		D'ici et d'ailleurs	Infocomm		

À la conquête du monde

Le Cirque du Soleil devrait frôler le milliard $ en chiffre d'affaires d'ici cinq ans

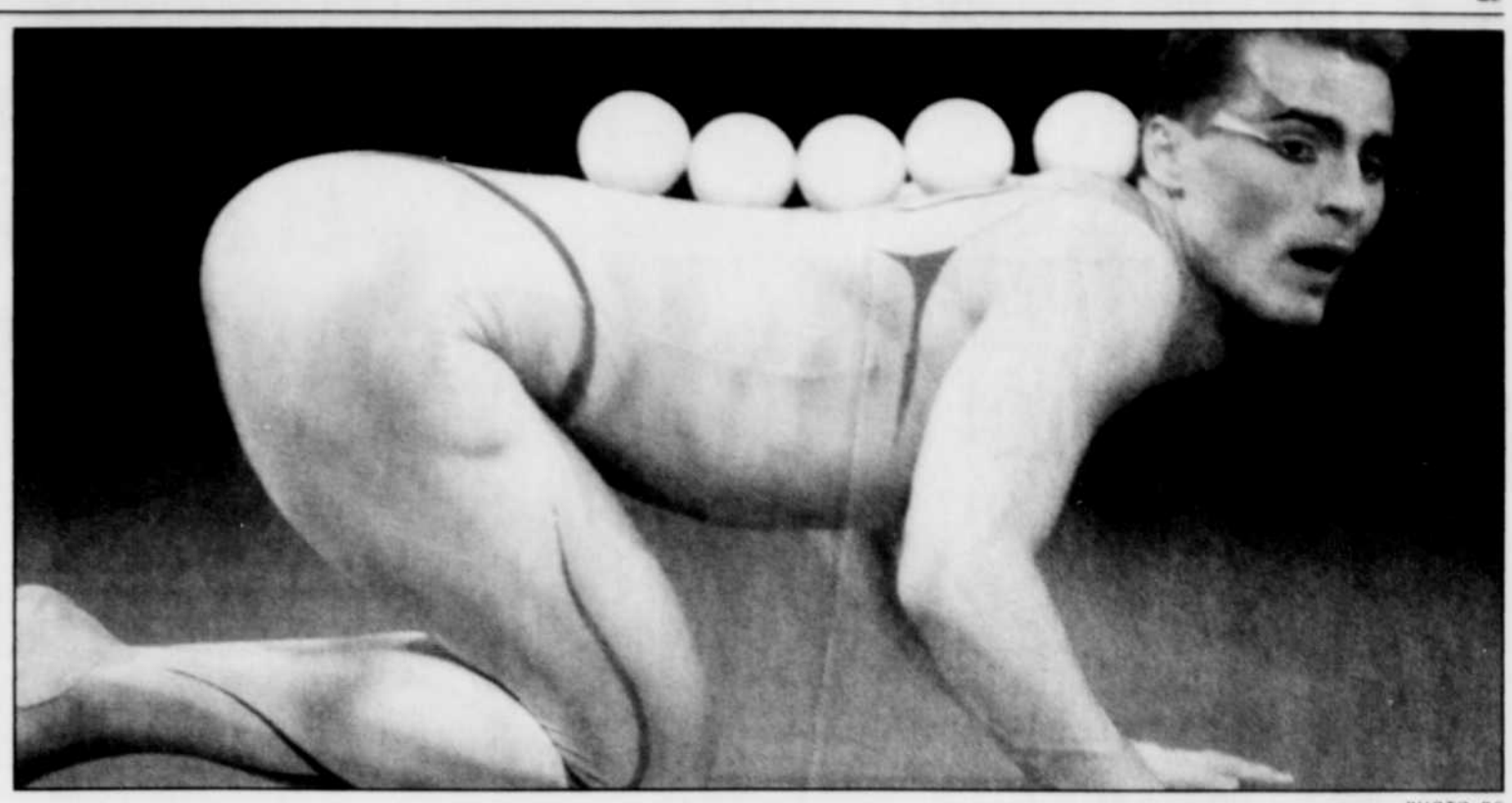


PHOTO: PC

De Montréal à Tokyo, en passant par New York, le Cirque du Soleil, c'est toujours quelque chose de spécial.

GUY VEILLETTE
Trois-Rivières

Daniel Lamarre voue une admiration sans borne pour l'audace et la créativité du fondateur du Cirque du Soleil, Guy Laliberté. Après presque deux ans en poste dans cette équipe en tant que président - directeur général aux spectacles et aux nouvelles entreprises, il prend conscience de l'infinité des possibilités qu'offre ce remarquable univers.

«Je peux dire que j'apprends à un train d'enfer», laisse-t-il tomber. «Il y a des gens exceptionnels dans cette entreprise. Guy Laliberté est certainement l'un de ceux qui possède le plus grand réseau de contacts à travers le monde. Nous avons une moyenne d'âge de 32 ans. C'est très énergisant de travailler dans une entreprise où les gens veulent atteindre de nouveaux sommets.»

Le succès remporté par le spectacle «Ô» à Las Vegas aurait facilement pu rassasier les plus ambitieux. Pourtant, les projets ne manquent pas au Cirque du Soleil. Le bataillon de quelque 2500 employés sera sollicité aux quatre coins de la planète au cours des prochaines années.

Car Daniel Lamarre voit aussi grand que son manitou. Sans sourciller, il prévoit que le chiffre d'affaires de l'entreprise doublera d'ici cinq ans, passant donc de 450 à 900 millions de dollars.

«Ce qui est drôle, c'est que ce n'est pas un gros sujet de discussion chez nous», sourit le pdg. «Nous, on parle des projets. Ce n'est pas notre chiffre d'affaires qui nous amène à nous surpasser à tous les jours. Nous, on aime arriver à Londres, à New York et décider de faire un spectacle. Là, le *fun* commence!»

Le plaisir promet d'être au rendez-vous, avec la montagne de projets en chantier. Et on ne parle pas «seulement» des récentes créations artistiques de René Richard Cyr ou Dominic Champagne. De nouvelles salles de spectacles à travers le monde, et surtout, le complexe hôtellier de Montréal s'avèrent d'ambitieuses initiatives.

M. Lamarre ne veut pas s'avancer sur les échéanciers. Mais il indique clairement que ce projet rehaussera le prestige de la métropole québécoise à l'échelle internationale.

«En raison de notre image, nous sommes toujours obligés de faire quelque chose de spécial», avance-t-il. «Les gens ont de grandes attentes. Nous voulons réinventer un lieu public, où il y aura beaucoup d'animation, de contenu. Oui, il y aura un hôtel, mais pas selon les normes traditionnelles.»

«Le théâtre va devenir un lieu de destination internationale», poursuit-il. «Nous aimerions, à l'avenir, faire de Montréal la plaque tournante de leur création. On crée le spectacle à Montréal, on y présente les premières. On deviendra ainsi un lieu de destination internationale.»

Il est déjà acquis que ce complexe sera situé au coin des rues Sherbrooke et Saint-Urbain. Le Cirque du Soleil vient également d'en venir à une entente avec l'Université du Québec à Montréal. «Nous avons identifié 14 programmes qui sont en synergie avec ce que nous voulons faire: peinture, sculpture, animation culturelle, communications, multimédia. En même temps, ça va nous créer une relève.»

La rénovation complète de deux théâtres MGM à Las Vegas fait également partie des importants projets d'immobilisations à court terme. «On analyse aussi très fort la possibilité de faire un spectacle permanent à Londres, New York et Tokyo. Les gens ne réalisent pas que dans certaines villes dans le monde, nous sommes encore plus populaires qu'à Montréal. C'est le cas de Londres, par exemple. Ça fait trois fois, en un an et demi, qu'on fait le même spectacle là-bas. Londres a donc le marché pour un spectacle permanent.»

«Avec nos deux spectacles à Las Vegas, nos trois projets de spectacles permanents et notre complexe à Montréal, nos cinq prochaines années sont réglées. C'est énorme!»

Ce qui n'empêche pas Daniel Lamarre de projeter ses ambitions sur du plus long terme encore. «Je pense qu'on peux faire encore plus en Europe», fait-il remarquer. «Surtout en France, en Italie. En Asie, nous sommes très populaires au Japon. À tous les deux ans, nous sommes là avec un spectacle pendant un an complet. Même chose à Singapour; nous sommes aussi très forts en Australie.»

Le Cirque du Soleil souhaite poursuivre sa conquête en débarquant dans l'alléchant marché chinois. «On est déjà allé deux fois à Hong Kong, où nous sommes très populaires», rappelle-t-il. «On veut utiliser cet endroit comme tremplin pour nous amener à Shangaï, et à d'autres villes en Chine.»

Cette énumération de projets stimule Daniel Lamarre au plus haut point. Il goûte chaque instant de l'exceptionnelle expérience qu'il vit.

«Nous avons un projet de développement très agressif», mentionne-t-il. «Un spectacle comme *Varekai*, lancé cet été, sera en tournée cinq ans aux États-Unis, quatre ans en Europe, un an au Japon, et de deux à cinq ans en Asie. Ce spectacle vivra donc de douze à quinze ans. Nous en avons cinq qui tournent à travers le monde, trois permanents (deux à Las Vegas, un à Orlando), on en entre un troisième à Las Vegas en juin 2003, puis un quatrième en avril 2004. En plus de nos projets de spectacles permanents à New York, Londres et Tokyo.»

«C'est très impressionnant de voir flotter les drapeaux du Québec, du Canada et de la Ville de Montréal en Asie, en Europe et aux États-Unis», fait-il remarquer. «T'es à l'étranger, et le Cirque du Soleil est l'événement de l'heure. Nous avons 2500 personnes qui voyagent pour contaminer la planète du Cirque du Soleil. Guy Laliberté n'a pas de limite; c'est vraiment le plus grand créateur que je connaisse!» ●

18e Festival International de la Poésie
Du 4 au 13 octobre 2002

Liste des Poètes invités

Les gagnant(e)s des Prix de poésie Québec

		4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
01.	Piché de Poésie: Raymond, Andrée	x								x	x
02.	2e : Gagné, Nicole	x						x	x		
03.	Terrasses St-Sulpice/Estuaire: Prémontaine, Yves							x	x	x	x
04.	Emile-Nelligan: Boily, Mathieu									x	x
05.	Festival Intern. de la Poésie: Elise Turcotte	x	x	x			x	x	x	x	x
06.	Grand Prix Littéraire de la ville de Sherbrooke Giroux, Robert									x	
07.	Gouverneur Général du Canada: Malenfant, Paul C.									x	x
08.	Prix Félix-Antoine Savard: Jean-Marc Desgent	x								x	
09.	Prix Athanase-David : Beaulieu Victor Lévy	x	x	x							
10.	Prix Radio-Canada: de Bellefeuille, N. Prix Odyssées de poésie									x	
11.	Prix SEC Jeunes Galaxie : de Grandpré, Isabelle										x
12.	Prix Intercollégial de Poésie : Côté, Maxime									x	x

Autres invités du Québec

		2	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
13.	Beauvoir Claude								x	x	x	
14.	Bertrand Claudine							x	x			
15.	Brassard Denise									x	x	
16.	Choiette Mario									x	x	
17.	Daoust Jean-Paul					x	x	x	x			
18.	Deland Monique							x				
19.	Despatie Stéphane								x	x	x	
20.	Pozier Bernard		x	x	x	x	x	x	x	x	x	
22.	Roberge Eric	x	x	x	x	x	x		x	x		x
23.	Vasseur Annie Molin								x	x		

Poètes de la relève du Québec

		2	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
24.	Arsenault Anick				x	x						
25.	Bélanger Martin								x	x		
26.	Bienvenue Yvan (Québec)					x	x					
27.	Bissonnette Thierry					x	x					
28.	Blo Maggie					x						
29.	Bohémier Marjolaine					x						
30.	Boisvert Jean						x	x				
31.	Boulanger Patrick					x						
32.	Dandurand Micheline				x							
34.	Dumas Simon					x	x					
35.	Dupuis Léon Guy								x	x		
36.	Labrie Pierre		x						x	x		
37.	Lafrenière Louise				x							
38.	Mignreault Béatrice											x
39.	Picher Stéphane					x	x					
40.	Ricard Karen											x
41.	Tremblay Bertrand					x	x					

Autres poètes québécois

		2	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
42.	Alarie Donald										x	
43.	Apostolska Aline (Québec)								x	x	x	
44.	Acquelin José (Québec)				x	x	x	x				
45.	Balta Christine								x	x	x	
46.	Beaulieu Germaine							x				
47.	Blais Marie-Claire (Québec)		x	x								
48.	Blouin Louise (Québec)		x	x	x	x	x	x	x	x	x	
49.	Bersianik Louky (Québec)			x	x	x						
50.	Boucher France (Québec)							x				
51.	Boucher Micheline		x									
52.	Brossard Nicole (Québec)		x	x								
53.	Coppens Patrick (Québec)				x	x	x					
54.	Dargis Daniel (Québec)	x						x				
55.	Desmsiers Claudine (Québec)						x	x	x			
56.	Des Rosiers Pascale (Québec)		x	x	x							
57.	Devault Gilles (Québec)	x						x				
58.	Fournier Danielle (Québec)								x	x		
59.	Gaudet Gérald							x				
60.	Ghalem Nadia (Québec)		x	x	x							
61.	Haeck Philippe								x	x		
62.	Jean Guy (Québec)			x	x	x	x					
63.	Joly Suzanne								x	x		
64.	Joyal Denise (Québec)	x						x				
65.	Kimm D. (Québec)							x	x			
66.	Klang Gary (Québec)									x	x	x
67.	Klimov Alexis (Québec)		x	x	x							
68.	Laverdure Bertrand (Québec)								x	x		
69.	Lacompte Luc								x	x		
70.	Létourneau Michel (Québec)		x									
71.	Marchamps Guy							x				x
72.	Mestokosho Rita (Québec)									x	x	x
73.	Naveu Angéline										x	x
74.	Nicolas, Sylvie (Québec)		x									
75.	Painchaud Jeanne			x	x							
76.	Perrier Luc								x	x		
77.	Peyrouse Anne					x	x					

		4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
79.	Plamondon Réean (Québec)							x	x		
80.	Renaud Alix (Québec)			x	x	x	x				
81.	Richard Lyne				x	x					
82.	Riopel Jean-Éric (Québec)			x	x	x	x	x	x	x	x
83.	Riverin Agnès					x					
84.	Roy Bruno									x	
85.	Roy Marcelle (Québec)	x	x	x							
86.	Souaid Carolyn Marie (Québec)								x	x	
87.	Trudel Alexandre (Québec)	x									
88.	Van Schendel Michel							x	x		
89.	Vigneault, François (Québec)	x									
90.	Villemaire, Yolande									x	x
91.	Watteyne Nathalie (Québec)	x	x	x	x						

Poète public invité :

		4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
92.	Thibault Martin		x	x	x	x	x	x	x	x	x

Autres festivals :

		4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
93.	Dyck Regina (Allemagne)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x

Invités de la Première Chaîne radio de Radio-Canada

		4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
94.	Brognart Éric (Belgique)								x	x	x
95.	Chiasson Herménégilde (Nouveau-Brunswick)								x	x	x
96.	Dreyfus Ariane (France)								x	x	x
97.	Gameau Michel (Québec)								x	x	x
98.	Godet Vahé (Suisse)								x	x	x
99.	Maupoix Jean-Michel (France)								x	x	x
100.	Monette Hélène (Québec)								x	x	x
101.	Stubbe Gwenaëlle (Belgique)								x	x	x
102.	Voisard Alexandre (Suisse)								x	x	x

Poètes du monde :

		4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
103.	Bernocat Vicenç Llorca I Catalogne/Espagne	x	x	x							
104.	Blua Gérard (France)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
105.	Bruni-Tedeschi Fréguiani (Russie)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
106.	Bracho Corgi (Mexique)	x	x	x	x	x	x	x	x		
107.	Cambau Laure (France)	x	x	x	x	x	x	x	x		
108.	Campos Marco Antonio (Mexique)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
109.	Cerrato Laura (Argentine)		x	x	x	x	x	x	x	x	x
110.	De Crits Franck (Belgique)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
111.	Diop Mamadou Traoré (Sénégal)		x	x	x	x	x	x	x	x	x
112.	Di Pasquale Roberto (Argentine)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
113.	Egan Desmond (Irlande)	x	x	x	x	x					
114.	El Ouazzani Hassan (Maroc)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
116.	Draghincescu Rodica (Roumanie)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
118.	Kadiiski Kiril (Bulgarie)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
119.	Kam Sophie Hedi (Burkina Faso)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
120.	Kurapel Alberto (Chili)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
121.	Lance Alain (France)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
122.	Libert Béatrice (Belgique)	x	x	x	x	x	x	x			
123.	Malpica Luis Armenta (Mexique)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
124.	Mesquida Biel (Majorque/Espagne)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
125.	Montoya Myriam (Colombie)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
126.	Pulido Armando Alanis (Mexique)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
129.	Pratt Sylvia (Mexique)	x	x	x							
130.	Rodowska Krystyna (Pologne)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
131.	Rafart Susanna (Catalogne/Espagne)			x	x	x	x	x	x	x	
132.	Sunahara Marie (Japon)	x	x	x	x	x	x	x			
133.	Søndergård Morten (Danemark)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
134.	Stancu Valeriu (Roumanie)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
135.	Stanova Lutan (Macédoine)	x	x	x	x	x	x	x	x		
136.	Tolaretxipi Elisabete (Pays Basque/Espagne)	x	x	x	x	x	x	x	x	x	x
137.	Weidman Anne (États-Unis)							x	x	x	x

Canada français

		4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
138.	Bossé Paul (Nouveau-Brunswick)	x	x	x	x	x					
139.	Bosqoli Jean (Ontario)	x	x	x	x						
140.	Champeau Nicole V. (Ontario)		x								
141.	Cook Margaret Michèle (Ontario)							x	x	x	x
142.	Diamond Ann (Colombie-Britannique)				x	x	x	x	x		
143.	Doyon-Gosselin Benoit (Manitoba)								x	x	
144.	Forest Léonard (Nouveau-Brunswick)							x	x	x	x
145.	Lacombe Gilles (Ontario)							x	x	x	x
146.	Leblanc Charles (Manitoba)	x	x	x	x	x					
147.	Théren Michel (Ontario)	x	x	x	x	x					
148.	Villières Michel (Ontario)						x	x	x	x	x
149.	Voily Christian (Manitoba)								x	x	

Activités: tous les jours ou presque...

Repas-Poésie
6 et 13 octobre
11h00 Muffin-poésie
Librairie Morin
4000, des Forges
(819) 694-1116

5, 6, 12, 13 octobre
12h00 Dîner-poésie
Resto-bar Le Comic
334, des Forges
(819) 370-6655

5,6,10,11,12,13 oct.
18h00 Souper-poésie
Restaurant Gaspard
475, des Forges
(819) 691-0680

Atelier d'écriture
6, 8,9,10,11,13 oct.
15h00 Salle régionale
Maison de la culture
1425,Pl.Hôtel-de-Ville

17h00 Apéro sans fumée
5 – 13 octobre
Bar L'Hexagone-Delta
1620, Notre-Dame
(819) 376-1991

Récital-poésie
7 - 12 octobre
20h30 Chansons-poésie
Resto-bar Le Comic
334 des Forges
(819) 370-6655

Poèmes milieu de soirée
10 - 13 octobre
21h30
Bistrot l'Atrium
45, St-Antoine

5,6,12 et 13 octobre
12h00 Dîner-poésie
Angéline Ristorante
313 A, des Forges
(819) 372-0468

7-11 oct. : dîner
5-13 oct. : souper
12h00 Dîner-poésie
18h30 Souper-poésie
Au Four à bois
329, Laviolette
(819) 373-3686

10-11 octobre
18h00 Souper-poésie
La Becquée
4970 des Forges
(819) 372-1881

Apéro-poésie
5 - 13 octobre
15h00 Poèmes de jour
Café-Gal. Embuscade
1571, Badeaux
(819) 374-0652

5 - 13 octobre
17h00 Apéro-poésie
Resto-bar Le Comic
334,des Forges
(819) 370-6655

23h00 Poèmes de nuit
01h00 Voix off

4 - 13 octobre
Café Bar Zénob
171, Bonaventure
(819) 378-9925

5 - 13 octobre
12h00 Dîner-poésie
18h30 Souper-poésie
Resto Le St-André
1140, St-Prosper
(819) 370-4740

7-11 octobre
12h00 Dîner-poésie
Bouff'Elles Café
767, St-Maurice
(819) 378-6963

4 – 13 octobre
Rencontres-poésie
15h00 et 19h30
Librairie Morin
4000, des Forges
(819) 694-1116

Apéro-poésie
9 - 13 octobre **17h00**
Bistrot l'Atrium
45, St-Antoine

Récital-poésie
6 & 10 octobre
19h00 Récital poésie Zénob
171, Bonaventure
(819) 378-9925

Impro-poésie 19 h 30
13 octobre
Le Maquisart 3$, 4$
323, des Forges
(819) 379-0235

Ciné-poésie.
3 - 13 octobre
14h00 : 6, 13 oct
19h30 : 3,4,9,11 octobre
20h00 : 12 octobre
858, Laviolette
(819) 376-4459

5 - 13 octobre
12h00 Dîner-poésie
18h30 Souper-poésie
Le Lupin
376, St-Georges
(819) 370-4740

6-11 et 13 octobre
18h30 Souper-poésie
Bistro St-Germain
401, St-Roch
(819) 372-0607

5 -13 octobre
J'écris vos poèmes avec vous :13h-15h00
20h00-21h30
Marches de l'Hôtel-de-ville de T.-R.

Apéro-poésie
5 - 13 octobre 17 h
Café Bar Zénob
171, Bonaventure
(819) 378-9925

Récital-poésie
5-10, 12-13 octobre
20h30
Café Bar Zénob
171, Bonaventure
(819) 378-9925

Jazz-poésie 20 h 00
13 octobre
Maison de la Culture
1425, Pl. Hôtel-de-ville
858, Laviolette
(819) 376-4459

Suggestions parmi 425 activités :

Le lundi 7 octobre

09h00-11h00. Un poète à l'émission Politique internationale. CFOU 89.1 FM, local 1001-B, Pavillon Nérée-Beauchemin, Université du Québec à Trois-Rivières, 3351, boul. des Forges, (819) 697-2368. Poète : Charles Leblanc (Manitoba).

09h00-17h00. Poèmes sur cassette : écoute libre de poèmes. Bibliothèque, secteur Cap-de-la-Madeleine, 70, St-Pierre, (819) 378-8826.

12h00. Dîner-poésie. Restaurant Au Four À Bois, 329 Laviolette, (819) 373-3686. Poètes : Charles Leblanc (Manitoba), Guy Jean, Louky Bersianik, Blo Maggie, Yvan Bienvenue, Stéphane Picher, Bertrand Tremblay (Québec).

12h00. Dîner-poésie. Restaurant Le Saint André, 1140, St-Prosper, (819) 376-5811. Poètes : Paul Bossé (Nouveau-Brunswick), Michel Thérien (Ontario), Anick Arsenault, Jean-Paul Daoust, Nathalie Watteyne, Lyne Richard (Québec).

12h00. Dîner-poésie. Restaurant Le Lupin, 376, St-Georges, (819) 370-4740. Poètes : Ann Diamond (Colombie-Britannique), José Acquelin, Patrick Coppens, Simon Dumas (Québec).

12h00. Dîner-poésie. Restaurant Bouff'elles Café, 767, St-Maurice, (819)378-3842. Poètes : Jean Boisjoli, Thierry Bissonnette, Alexis Klimov, Alix Renaud, Jean-Éric Riopel (Québec).

12h20. Poésie animée. Ouverture du festival de poésie de l'école et spectacle. Institut Secondaire Keranna, 6205 boul. des Chenaux, (819) 378-4833.

13h00-15h00 J'écris vos poèmes avec vous. Marches de l'Hôtel-de-ville, 1325, Place de 1'Hôtel-de-Ville, Trois-Rivières, (819) 379-9813. Poète : Martin Thibault (Québec).

13h00 Remise de prix de poésie aux lauréat(e) du concours de poésie tenu dans le cadre de la semaine de sensibilisation aux maladies mentales. Foyer de la Salle J.-A. Thompson. Invitée et porte-parole : Rita Lafontaine.

13h30. Explorart reçoit. Salle régionale, Maison de la Culture, 1425, Place de l'Hôtel-de-Ville, (819) 373-5883. Poète : Alberto Kurapel (Chili).

13h30. Un poète au Centre d'Exposition sur l'Industrie des Pâtes et Papiers, 800, Parc Portuaire, (819) 372-4633. Poète : Anne Peyrouse (Québec).

14h00-15h00. Poèmes à domicile. Résidence Les Jardins Laviolette, 2975, rue Laviolette. Réservé aux familles et amis. Lectrice : Suzanne Bordeleau, altiste : Rachel Prince.

15h00. Café-poésie-Librairie Clément Morin-Café Morgane, 4000, boul. des Forges. (819) 379-4153. Entrevue : Gérald Gaudet. Poète : Louky Bersianik (Québec).

15h00-17h00. Poèmes du milieu du jour. Café Galerie L'Embuscade, 1571, Badeaux, (819) 374-0652. Poètes : Charles Leblanc (Manitoba), Guy Jean (Québec).

15h15. Un poète à l'UQTR. Poète : Nathalie Watteyne. Professeur: Lucie Guilmette. Local 1037, pavillon Ringuet, 3351, boul. des Forges. (819) 376-5123. Thème : l'écriture des femmes.

17h00. Vernissage : Poème rouge. Œuvres : Agnès Riverin (Québec). Poèmes : Agnès Riverin (Québec). Centre d'Exposition sur l'Industrie des Pâtes et Papiers, 800, Parc Portuaire, (819) 372-4633.

17h00. Apéro-poésie. Café Bar Zénob, 171, Bonaventure, (819) 378-9925. Poètes : Paul Bossé (Nouveau-Brunswick), Thierry Bissonnette, Jean-Paul Daoust, Anick Arsenault, Lyne Richard (Québec).

17h00. Apéro-poésie. Resto-Bar Le Comic, 334, des Forges, (819) 370-6655. Poètes : José Acquelin, Jean Boisjoli, Louky Bersianik, Patrick Coppens, Alexis Klimov, Stéphane Picher, Bertrand Tremblay (Québec).

17h00. Apéro-poésie-sans-fumée. Bar l'Hexagone, Hôtel Delta, 1620, Notre-Dame, (819) 376-1991. Poètes : Michel Thérien (Ontario), Jean Boisvert, Blo Maggie, Yvan Bienvenue, Jean-Éric Riopel , Anne Peyrouse (Québec).

17h00. Joutes internationales. Improvisation créatrice. Atelier Presse Papier, 73, St-Antoine, (819) 373-1980. Artistes : René Derouin, Isabelle Dumais, Suzie Allen, Guy Langevin, Louise Paillé. Poètes : Alberto Kurapel (Chili), Jean-Éric Riopel (Québec), Ann Diamond (Colombie-Britannique), Charles Leblanc (Manitoba), Guy Jean (Québec).

18h30. Souper-poésie. Restaurant Bistro St-Germain, 401, St-Roch, (819) 372-0607. Poètes: Michel Thérien (Ontario), Louky Bersianik, Nathalie Watteyne, Bertrand Tremblay (Québec).

18h30. Souper-poésie. Restaurant Au Four À Bois, 329 Laviolette, (819) 373-3686. Poètes : Patrick Coppens, Yvan Bienvenue, Agnès Riverin, Stéphane Picher (Québec).

18h30. Souper-poésie. Restaurant Le Lupin, 376, St-Georges, (819) 370-4740. Poètes : Thierry Bissonnette, Jean-Paul Daoust, Alexis Klimov, Anne Peyrouse (Québec).

18h30. Souper-poésie. Restaurant Le Saint André, 1140, St-Prosper, (819) 376-5811. Poètes : José Acquelin, Jean Boisvert, Jean-Éric Riopel, Simon Dumas (Québec).

19h30. Récital de poésie. Gagnant(e)s du concours de la Fédération de 1'ge d'Or du Québec-Région Mauricie et remise des prix. Maison de la Culture, 1425, Place de l'Hôtel-de-Ville, (819) 374-5774. Coût : 3,00 $ tx. incl.

19h30. Soirée-poésie-Librairie Clément Morin-Café Morgane, 4000, boul. des Forges, (819) 379-4153. Poètes : Paul Bossé (Nouveau-Brunswick), Jean Boisjoli, Anick Arsenault, Alix Renaud, Lyne Richard (Québec).

20h00. Enregistrement de l'émission Le jour du Seigneur. Musée Québécois de Culture Populaire, 200 rue Laviolette, (819) 372-0406. Présentation : abbé Roland Leclerc. Poèmes de Rina Lasnier, Fernand Ouellette (Québec).

20h00-21h30 J'écris vos poèmes avec vous. Marches de l'Hôtel-de-ville, 1325, Place de 1'Hôtel-de-Ville, Trois-Rivières, (819) 379-9813. Poète : Martin Thibault (Québec).

20h30. Récital de poésie. Café Bar Zénob, 171, Bonaventure, (819) 378-9925. Poètes : Jean Portante (Luxembourg), Charles Leblanc (Manitoba), Ann Diamond (Colombie-Britannique), Guy Jean, Blo Maggie, Yvan Bienvenue, Patrick Coppens, Nathalie Watteyne (Québec).

20h30. Poésie et chansons. Le comique à travers la chanson et la poésie humoristiques. Resto-Bar Le Comic, 334, des Forges, (819) 370-6655. Piano : Gilles Hamelin. Chansons et poésie : Guy Marchamps. Poète : Jean-Paul Daoust (Québec).

23h00. Poèmes de nuit. Café Bar Zénob, 171, Bonaventure, (819) 378-9925. Poètes : Jean Boisjoli, Jean Boisvert, José Acquelin, Louky Bersianik, Thierry Bissonnette, Anick Arsenault, Alexis Klimov, Alix Renaud, Agnès Riverin, Jean-Éric Riopel (Québec).

01h00. Voix off : poètes sur place ayant publié au moins un recueil de poèmes chez un éditeur reconnu. Café Bar Zénob, 171, Bonaventure, (819) 378-9925.

Le mardi 8 octobre

06h00-09h00. Un poète à l'émission Le monde est à CFOU. CFOU 89.1 FM, local 1001-B, Pavillon Nérée-Beauchemin, Université du Québec à Trois-Rivières, 3351, boul. des Forges, (819) 697-2368. Poète : Guy Jean (Québec).

08h00-12h00 Un poète à l'Institut. Institut Secondaire Keranna, 6205 boul. des Chenaux, (819) 378-4833. Poète : Martin Thibault (Québec).

09h00-17h00. Poèmes sur cassette : écoute libre de poèmes. Bibliothèque, secteur Cap-de-la-Madeleine, 70, St-Pierre, (819) 378-8826.

08h00-11h00. Un poète au Cégep. Local H-A 3315, Pavillon des Humanités, Cégep de Trois-Rivières, 3175, boul. Laviolette, (819) 376-1721. Professeur : Robert Walsh. Poète : Ann Diamond (Colombie-Britannique).

10h00-12h00. Deux poètes au Cégep. Local : Coin de rue, Pavillon des Humanités, Cégep de Trois-Rivières, 3175, boul. Laviolette, (819) 376-1721. Professeur : Gérald Gaudet. Poètes : Laure Cambau (France), Jean-Éric Riopel (Québec).

11h45-13h00 Trois poètes au Collège Laflèche, 1687, boul. du Carmel, local 01, (819) 375-7346. Thématique : L'importance du français dans certains pays. Animateur : Christian Bouchard. Poètes : Sophie Heidi Kam (Burkina Faso), Krystyna Radowska (Pologne), Ferhad Pirbal (Kurdistan irakien).

12h00. Dîner-poésie. Restaurant Bouff'elles Café, 767, St-Maurice, (819)378-3842. Poètes : Gérard Blua (France), Evgueni Bounimovitch (Russie), Rodica Draghincescu (Roumanie), Charles Leblanc (Manitoba), Alberto Kurapel (Chili), Patrick Coppens (Québec).

12h00. Dîner-poésie. Restaurant Au Four À Bois, 329 Laviolette, (819) 373-3686. Poètes : Coral Bracho (Mexique), Laura Cerrato (Argentine), Desmond Egan (Irlande), Susanna Rafart (Catalogne/ Espagne), Morten Søndergård (Danemark), Jean Boisvert (Québec).

12h00. Dîner-poésie. Restaurant Le Saint André, 1140, St-Prosper, (819) 376-5811. Poètes : Marco Antonio Campos (Mexique), Hassan El Ouazzani (Maroc), Biel Mesquida (Majorque/ Espagne), Armando Alanis Pulido (Mexique).

12h00. Dîner-poésie. Restaurant Le Lupin, 376, St-Georges, (819) 370-4740. Poètes : Mamadou Traoré Diop (Sénégal), Roberto Di Pasquale (Argentine), Claire Genoux (Suisse), Bassam Hajjar (Liban), Alain Lance (France), Franck De Crits (Belgique), Elisabete Tolaretxipi (Pays Basque/Espagne).

12h00. Midi-poésie. Bibliothèque de l'École Secondaire des Pionniers, pavillon Ste-Ursule, 1725, boul. du Carmel, (819) 379-3644. Récital des élèves et des professeurs.

12h20. Rencontre-poésie. Bistro étudiant, Institut Secondaire Keranna, 6205 boul. des Chenaux, (819) 378-4833.

13h00-14h30. Un poète à l'Institut. Institut Secondaire Keranna, 6205 boul. des Chenaux, (819) 378-4833. Poète : Valeriu Stancu (Roumanie).

13h00-15h00 J'écris vos poèmes avec vous. Marches de l'Hôtel-de-ville, 1325, Place de 1'Hôtel-de-Ville, Trois-Rivières, (819) 379-9813.

13h30-14h30. Poèmes à domicile. Résidence La Villa des Colombes, 525, rue St-Laurent, Cap-de-la-Madeleine, (819) 371-2050. Réservé aux familles et amis. Lectrice : Suzanne Bordeleau, altiste : Rachel Prince.

15h00. Atelier d'écriture-poésie. Salle régionale, Maison de la Culture, 1425, Place de l'Hôtel-de-Ville, (819) 379-9813. Poète : Bernard Pozier (Québec).

Conseil des arts et des lettres Québec · Culture Québec · Québec · LE DEVOIR · Le Nouvelliste · chaîne culturelle Radio-Canada · Patrimoine canadien Canadian Heritage · Conseil des Arts du Canada Canada Council for the Arts · Gouverneur général

3000027

À l'occasion du sommet de la francophonie à Beyrouth,
venez clavarder avec la ministre
Louise Beaudoin
aujourd'hui lundi à midi

cyberpresse.ca
www.cyberpresse.ca/clavardage

3000307

Ben Laden menace les États-Unis de nouvelles attaques terroristes

RAWYA RAGEH

Le Caire, Égypte (AP)

La chaîne satellite arabe al-Jazira a diffusé hier soir un message audio dans lequel une voix masculine attribuée à Oussama ben Laden affirme que de nouvelles attaques terroristes contre les États-Unis sont en préparation.

«Par Dieu, les jeunes de Dieu vous préparent des choses qui vous rempliraient le coeur de terreur et qui prennent pour cibles vos centres économiques vitaux jusqu'à ce que vous cessiez votre oppression et votre agression» contre les musulmans, déclare le chef du réseau terroriste Al-Qaida dans ce message.

Al-Jazira n'a pas précisé la date d'enregistrement de ce bref message audio, diffusé à l'écran avec une photo de Ben Laden en fond.

Ben Laden souligne que son message est adressé au peuple américain auquel il demande de bien «comprendre le message des attaques de New York et de Washington qui sont venues en réponse à certains de vos crimes antérieurs».

«Ceux qui suivent les activités de la bande de criminels de la Maison Blanche, les agents juifs, qui se préparent à une attaque contre le monde musulman sentent que vous n'avez rien compris au message des deux attaques», ajoute Ben Laden. «Alors, que l'Amérique accélère ou ralentisse le rythme de ce conflit, et nous répondrons en conséquence.»

Ben Laden faisait visiblement référence au bras de fer américano-irakien actuel et aux menaces d'action militaire de Washington contre Bagdad, ce qui permettrait de dater l'enregistrement de ce message à ces dernières semaines.

Interrogé au téléphone par l'Associated Press, le rédacteur en chef d'Al-Jazira, Ibrahim Helal, a précisé que sa chaîne avait reçu le message audio deux heures avant sa diffusion dans la soirée. Il a refusé de dire comment l'enregistrement était parvenu à la chaîne.

«Nous n'avons aucun doute sur le fait qu'il s'agit de Ben Laden. C'est non seulement le ton de sa voix, mais aussi la manière dont il parle et la logique de son discours», a souligné M. Helal. Selon lui, la brièveté du message «montre que l'homme (Ben Laden, NDLR) se trouvait dans des conditions difficiles et n'avait pas la possibilité de parler» longuement. ●

PHOTO: AP

L'incendie et l'explosion du Limburg ont entrainé son évacuation.

La piste de l'attentat envisagée dans l'explosion d'un pétrolier français

AHMED AL-HADJ

Sanaa, Yemen (AP)

Toutes les hypothèses, y compris celle de l'attentat, sont envisagées après l'incendie et l'explosion qui ont entraîné l'évacuation d'un pétrolier français, le Limburg, hier au large du Yemen. Pendant que les enquêteurs travaillent, les autorités maritimes tentent d'éviter une marée noire.

«Le commandant a vu un petit bateau de pêche qui arrivait sur le navire», selon Alain Ferré, directeur financier et administratif d'Euronav, la compagnie propriétaire du Limburg, «si vous mettez le rapport de force entre un navire de 300 000 tonnes et un petit navire, pour faire énormément de dégâts, il me semble difficile de penser à une simple collision».

Les autorités yéménites affirmaient que rien n'indiquait qu'il s'agît d'un acte terroriste. Selon un responsable yéménite cité par l'agence de presse officielle SABA, le capitaine du cargo a déclaré que le feu s'était déclenché puis que, pendant que les marins essayaient de l'éteindre, une explosion s'était produite vers 9 h 15 (0615 GMT, 8 h 15 à Paris). M. Rivasseau a évoqué une explosion d'abord, puis un incendie.

Sur les 25 hommes à bord -huit Français et 17 Bulgares-, 24 ont été évacués, mais un Bulgare est porté disparu, a déclaré Alain Ferré.

Une fois l'équipage en sécurité, les secours s'employaient à circonscrire l'incendie, apparemment sans succès.

Selon les autorités yéménites, le pétrolier transportait 397 749 barils de brut, soit quelque 55 000 tonnes. Venant du terminal pétrolier iranien de l'île de Kharg, il a pris feu à environ 5 km de la côte, au large du port de Mina al-Dabah, où il devait effectuer un chargement. Ce port, situé à 570 km à l'est d'Aden, est relativement tranquille et sert essentiellement de terminal pétrolier.

En septembre dernier, le bureau de liaison maritime qui coordonne depuis le Barhein la communication entre la Marine américaine et la marine marchande dans le Golfe arabo-persique et en mer d'Oman avait lancé une mise en garde concernant la possibilité que le réseau terroriste Al-Qaida d'Oussama ben Laden prépare des attentats contre des pétroliers.

La présence d'un petit bateau près du Limburg avant l'explosion, si elle est confirmée, évoque l'attentat au bateau piégé contre le contre-torpilleur américain USS Cole en 2000, qui avait coûté la vie à 17 marins américains dans le port d'Aden. Depuis cet attentat, imputé à Al-Qaida, la sécurité a été renforcée dans les ports yéménites.

Le Yemen insiste sur son engagement au côté des États-Unis dans la guerre contre le terrorisme pour tenter de se défaire de son image de refuge pour les extrémistes: il est considéré comme la base, de longue date, de membres présumés d'Al-Qaida, et est le berceau de la famille Ben Laden. ●

Le maire de Paris est blessé d'un coup de couteau lors d'une agression

Paris (AP)

Le maire de Paris, Bertrand Delanoe, a été blessé d'un coup de couteau hier matin vers 2 h 30 dans les salons de l'Hôtel de Ville, où se déroulait la première édition de la «Nuit Blanche» organisée par la mairie. Placé en observation à l'hôpital parisien de la Pitié-Salpétrière, M. Delanoe se trouve dans un état de santé satisfaisant et ses jours ne sont pas en danger.

Selon la préfecture de police de Paris, l'agresseur, un homme de 39 ans, a été interpellé et conduit «dans un service de police judiciaire». Il aurait affirmé qu'il n'aimait pas les hommes politiques et les homosexuels, sans pouvoir véritablement expliquer son geste, a-t-on appris de source judiciaire.

Immédiatement maîtrisé et interpellé après l'agression, l'agresseur a été placé en garde à vue dans les locaux de la Brigade criminelle, quai des Orfèvres à Paris.

Des centaines de personnes se trouvaient dans les salons de l'Hôtel de Ville dans le cadre de l'opération «Nuit Blanche». Le maire socialiste, entouré de collaborateurs dont son adjoint à la culture Christophe Girard, se promenait parmi la foule, saluant Parisiens et Parisiennes, quand un inconnu s'est soudain jeté sur M. Delanoe, lui portant un coup de couteau au côté droit, à hauteur de l'abdomen.

L'agresseur a été rapidement maîtrisé par les policiers, tandis que les secours étaient immédiatement dépêchés. Bertrand Delanoe, d'abord soigné sur place, a été transporté par une unité mobile hospitalière du Service médicale d'aide urgente (SAMU) à Pitié-Salpêtrière. ●

PHOTO: AP

Le maire de Paris a été placé en observation à l'hôpital parisien de la Pitié-Salpétrière.

Pays et Nations

INFORMATIONS NATIONALES ET INTERNATIONALES

Le Nouvelliste

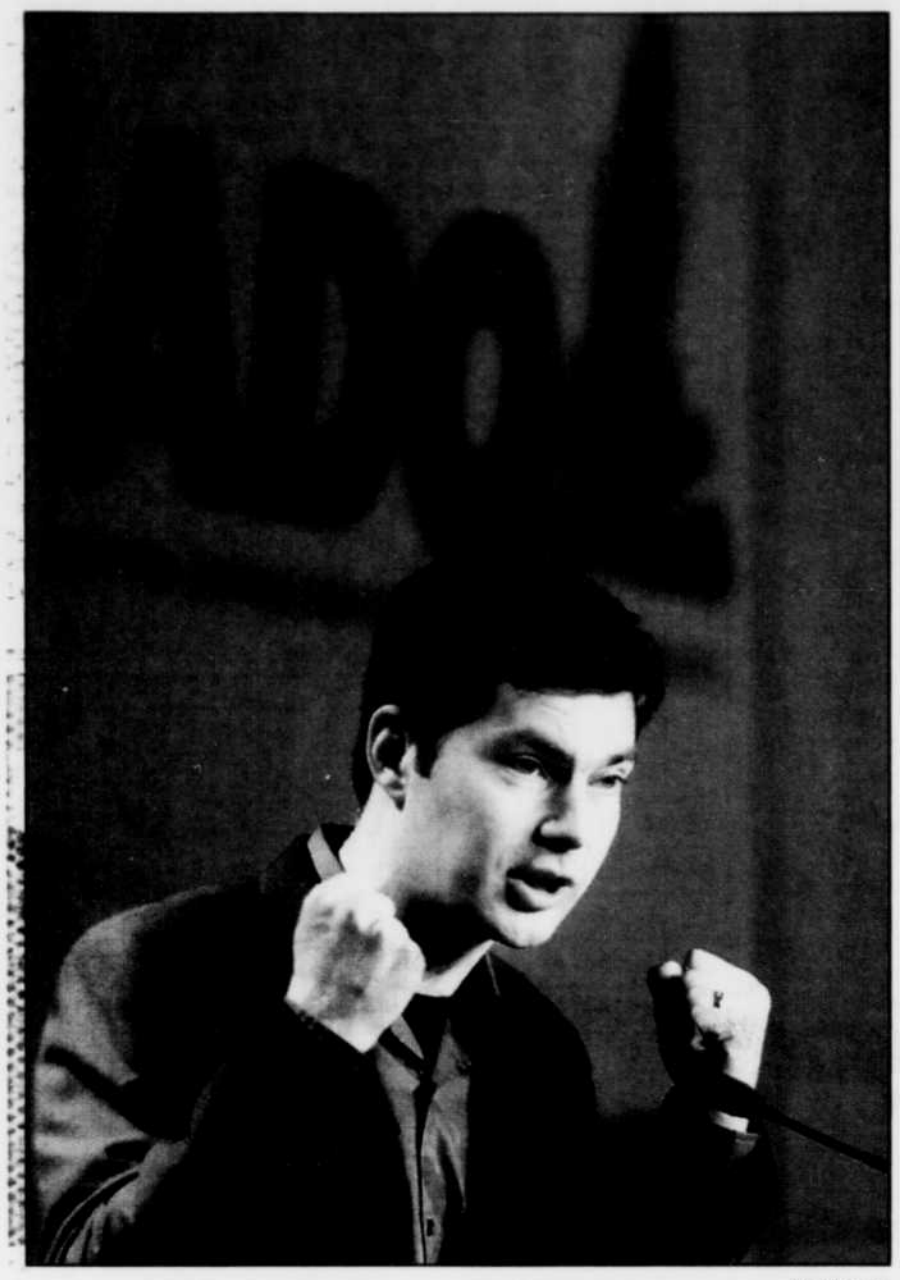


PHOTO: PC

Mario Dumont n'a pas l'intention de se contenter du rôle de chef de l'opposition à l'issue des prochaines élections. Il vise le pouvoir.

Dumont vise le pouvoir

MARIO CLOUTIER
La Presse

Mario Dumont vise le pouvoir aux prochaines élections. Il n'est plus question pour lui de se contenter d'un prix de consolation en acceptant de jouer le rôle de chef de l'opposition officielle à l'Assemblée nationale.

«Écoutez bien: chacun des gestes que je pose chaque jour en préparation électorale, c'est pour gagner l'élection. Rien d'autre», a-t-il lancé hier à près de 1000 militants réunis lors du congrès de l'ADQ à Drummondville.

Devant une foule adéquiste bigarrée, accueillant de plus en plus de péquistes et de libéraux mais aussi d'anglophones et d'allophones, M. Dumont est intervenu deux fois en anglais, démontrant que son discours récent de Toronto n'était qu'un premier pas vers l'électorat de l'Ouest-de-l'Île.

«Le programme de l'ADQ est bon pour tous les citoyens du Québec», a-t-il dit dans la langue de Shakespeare, expliquant également que l'ADQ se voulait le lieu de rassemblement des forces de tous les changements.

Même s'il refuse toujours de répondre aux «insultes intellectuelles et personnelles» du PLQ et du PLQ, le chef adéquiste avait aussi un message clair pour Jean Charest et Bernard Landry.

«Les adversaires, qui laissaient courir le bruit il y a quelques années qu'on ne devait pas exister, ont une nouvelle chanson: on devrait peut-être faire un stage dans l'opposition. C'est des partis qui n'ont pas assez de fierté pour miser sur leurs idées et qui espèrent ramasser le pouvoir par défaut», a-t-il lancé à ses militants ravis.

Avec la réflexion de la fin de semaine sur la santé, le programme adéquiste est maintenant complet, a-t-il expliqué aux journalistes, mais les engagements électoraux préciseront les choses, notamment au chapitre des montants et des échéanciers sur les mesures qui seront retenues.

À la dernière minute, le congrès de l'ADQ a décidé hier de créer une commission des aînés à la suggestion d'un vigoureux militant du troisième âge. Le nouveau président du parti sera Guy Laforest, politologue à l'université Laval et candidat à l'investiture adéquiste de Louis-Hébert à Québec.

En santé, les militants adéquistes ont fini d'adopter leur programme qui comprendra, en plus du partenariat public-privé appuyé par le père de l'assurance-maladie, Claude Castonguay, un régime de *no fault* (sans égard à la responsabilité) médical.●

Remplacer Jean Chrétien coûtera cher à son successeur

PRESSE CANADIENNE
Ottawa

En politique, tout a un prix. Mais il y a des choses qui sont difficiles à évaluer, comme par exemple le coût de devenir premier ministre du Canada.

Tous les successeurs potentiels du premier ministre Jean Chrétien savent que, pour le remplacer, ils devront faire plus que sourire à belles dents, livrer des discours flamboyants et distribuer des poignées de mains généreuses. En fait, il leur faudra au moins 3 millions $, selon certains, et peut-être même jusqu'à 9 millions $, selon d'autres.

«Pour gagner une campagne au leadership d'un grand parti moderne, il vous faut une organisation sur le terrain, explique John Courtney, un politicologue de l'Université de la Saskatchewan. Pour ce qui est des libéraux, on parle de mégadollars. Au moins 5 à 7 millions $, si on veut être réaliste.»

D'autres libéraux pensent qu'on peut dépenser beaucoup moins. Jack Siegel, un avocat de Toronto et membre de l'exécutif du parti, pense qu'on peut faire un bon bout de chemin avec moins de 1 million $. Mais ça, c'est pour quelqu'un qui n'a pas nécessairement l'intention de gagner. Un candidat qui veut plutôt se faire connaître, se faire voir — se placer pour un éventuel ministère ou pour une autre course à la direction.

«Pour vraiment avoir une chance de gagner, on devra disposer d'environ 3 millions $», ajoute M. Siegel.

À l'opposé, le président de l'aile libérale de la Colombie-Britannique, Bill Cunningham, croit que le prix d'une campagne au leadership pourrait même atteindre 9 millions $.

Mais qui profitera de tout cet argent?

D'abord, il y a les dépenses fondamentales: bureaux, lignes téléphoniques, équipements pour accéder à Internet, création d'un site Web et sa mise à jour, brochures, affiches, transport, chambres d'hôtel... Toutes ces dépenses permettent au candidat de faire le tour du pays, de serrer les mains, de rencontrer ses bailleurs de fonds potentiels.

Ensuite, il y a les salaires des organisateurs politiques chargés du recrutement des délégués, de remplir les sous-sols d'églises et les salles de centres communautaires pour leur candidat, et de s'assurer que les délégués choisis voteront bien pour ce dernier à l'occasion du congrès au leadership.

La dernière fois que les libéraux se sont choisis un chef en 1990, un plafond de 1,7 million $ avait été imposé pour les dépenses électorales, mais ce plafond fut vite dépassé en réalité. La campagne de Jean Chrétien coûta en fait 2,4 millions $ alors que son plus proche adversaire, Paul Martin, y engloutit juste un peu moins, 2,3 millions $. Aucun des cinq autres candidats ne put recueillir plus qu'un million de dollars.

Cela dit, la prochaine campagne au leadership sera plus longue que la précédente et des modifications dans les règles pourraient contribuer à ce qu'elle soit plus coûteuse.

Parmi les candidats potentiels à la succession de Jean Chrétien, l'ex-ministre des Finances Paul Martin possède assurément une bonne longueur d'avance. Le camp Martin ne veut pas dire combien il a en caisse pour faire campagne, mais récemment, une levée de fonds pendant un dîner à Toronto a enrichi le trésor du candidat de 750 000 $.

Par comparaison, le ministre de l'Industrie, Allan Rock, n'a pu recueillir jusqu'ici que 1,1 million $. Le vice-premier ministre John Manley a pour sa part déclaré une caisse de 171 000 $ alors que la ministre du Patrimoine canadien, Sheila Copps n'a qu'environ 54 000 $ en poche.

Pour certains, l'avance de Paul Martin est telle que rien ne pourrait l'arrêter, pas même de nouveaux plafonds de dépenses qui pourraient éventuellement être imposés aux candidats. L'ancien ministre des Finances a déjà des bureaux politiques à Ottawa, Montréal et Toronto et entre une et deux douzaines de personnes travaillent pour lui à plein temps.●

Le rapport Romanow devrait rejeter l'option du ticket modérateur

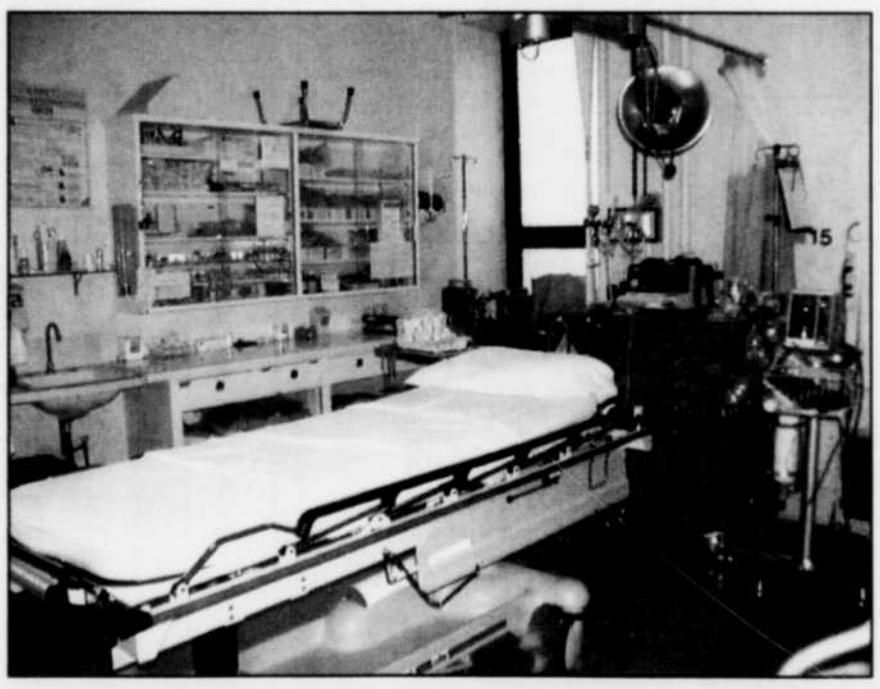
DENNIS BUECKERT
Ottawa (PC)

Le rapport Romanow se prononcera contre l'imposition d'un ticket modérateur pour les services médicaux de base, mais appuiera le concept d'une carte à puce «intelligente» pour limiter l'utilisation abusive des soins médicaux.

Le responsable de la commission sur l'avenir du régime canadien de soins de santé, Roy Romanow, met actuellement la dernière main à son rapport, qui doit être rendu public le mois prochain. Mais selon un membre du personnel de la commission, on peut déjà avoir une idée de ce qu'il recommandera.

Ainsi, le porte-parole de la commission, Michel Amar, a souligné le consensus général contre les frais dissuasifs qui a émergé des ateliers tenus à travers le Canada pour sonder l'opinion de la population.

Les Canadiens ont généralement exprimé leur appui à un régime universel, également accessible à tous, où tous les citoyens peuvent se faire soigner quels que soient leurs moyens pécuniaires, a dit M. Amar au cours d'une interview.



Le rapport Romanow, qui sera rendu public le mois prochain, se positionnera contre le ticket modérateur, mais en faveur d'une carte à puce «intelligente».

Le rapport reflétera cette volonté des Canadiens, a laissé savoir M. Amar.

Lors d'ateliers organisés par les Réseaux canadiens de recherche en politiques publiques, environ 500 Canadiens représentatifs des divers milieux ont été confrontés aux principales options envisageables pour la réforme du système de santé.

Après en avoir pesé le pour et le contre, les participants ont rejeté le ticket modérateur, en partie parce qu'ils estimaient qu'il empêcherait les plus pauvres de se faire soigner.

Un consensus s'est également dessiné autour du point de vue que les gains susceptibles de découler de l'adoption d'une carte à microprocesseur, ou «intelligente», l'emporteraient sur le risque d'atteinte à la vie privée.

L'enregistrement du dossier médical sur une carte à puce électronique est généralement considéré surtout comme une façon d'améliorer l'efficacité du système, puisque les médecins pourraient, grâce à cette carte, obtenir rapidement l'histoire médicale de leur patient sans avoir à lui poser d'innombrables questions.

Mais pour les participants, son intérêt résidait surtout dans sa capacité d'empêcher les gens d'abuser du système de santé en filtrant les patients qui multiplient inutilement les consultations avec des médecins ou des spécialistes.

Les gens étaient réticents à préconiser le ticket modérateur pour dissuader ce type de patients, parce qu'ils craignaient les conséquences pour les patients moins nantis. C'est là que l'idée de la carte à puce était évoquée, à chaque atelier, a souligné M. Amar.●

Les provinces canadiennes versent des millions aux hôpitaux américains

PRESSE CANADIENNE
Toronto

Des millions de dollars sont versés chaque année à des hôpitaux américains par les provinces canadiennes pour les soins dispensés à des malades qui ne peuvent supporter les délais d'attente trop longs au Canada.

C'est ce qu'a révélé samedi le quotidien *Globe and Mail* après avoir obtenu des documents en vertu de la Loi d'accès à l'information.

Seulement en Ontario, les frais déboursés pour des soins reçus aux États-Unis s'élèvent à 67,4 millions $ entre 1999 et 2002. Ce montant comprend les frais d'hospitalisation et les honoraires des médecins.

Pour sa part, le Québec a consacré 25 millions $ pour des traitements de radiothérapie et autres soins prodigués à des patients atteints du cancer entre 1999 et 2002.

La Colombie-Britannique suit ayant dépensé 21, 2 millions $ pour la même période. Il s'agit dans tous les cas de dépenses approuvées préabablement par les ministères de la Santé.

Ces statistiques ne comprennent pas les frais payés par les Canadiens hospitalisés d'urgence aux États-Unis au cours d'un séjour au pays de l'Oncle Sam.

Plusieurs malades choisissent aussi de se faire traiter à leurs frais dans des institutions américaines parce que leurs médecins ne peuvent plus rien pour eux ou parce qu'ils jugent inférieurs les soins qui leurs sont offerts au Canada.

Selon des chiffres de Statistique Canada, environ 17 000 Canadiens se sont déplacés vers les États-Unis en 1998 dans le seul but de recevoir des traitements médicaux, ce qui représente un indicateur important, selon la présidente de l'Association médicale canadienne Dana Hanson. «Cela signifie que notre système de santé ne répond pas aux besoins de la population.»

À titre d'exemple, un patient torontois s'est vu dire par son médecin que son cancer du côlon, qui s'était propagé au foie, était trop avancé pour qu'il puisse opérer. Ian Abrams, âgé de 59 ans, s'est rendu au M.D. Anderson Cancer Center à Houston pour subir une intervention de 100 000 $US. Son cancer a été éradiqué totalement.

La province de l'Ontario était prête à payer pour une opération visant à extraire une tumeur au poumon d'un enfant, Allison Corbett, de Toronto, mais elle aurait dû porter un tube de façon permanente pour pouvoir respirer. Devant ce choix, les parents se sont rendus au Long Island College Hospital à New York où l'enfant a eu droit à un type d'intervention qui lui a permis de jouer et de courir comme les autres enfants. Les coûts de 200 000 $US ont finalement été remboursés par le ministère de la Santé après que les parents eurent porté la cause en appel.

Selon l'avocat de Ian Abram, Richard Shekter, le gouvernement est davantage disposé à payer pour des soins paliatifs plutôt que de miser sur des opérations qui sauvent des vies.

Pour pouvoir profiter des soins médicaux hors-frontières, les patients doivent prouver que les traitements requis ne sont pas offerts au Canada ou que les délais mettent leur vie en danger.●

JEUX ET ENJEUX

SCRABBLE

Faire preuve d'une grande GAIETÉ

Partie amicale jouée le 27 août 2002 au club «Au Coeur des Mots» de Trois-Rivières, animée par Francine Marchand assistée de Jean Germain.

	TIRAGE	MOT RETENU	RÉF	PTS
1.	NEGZSOR			
2.	S+EHSRAE	ROGNEZ	H7	52
3.	DUUGXOO	HERSAGES 1)	9C	68
4.	DGUU+YTL	OXO	8A	41
5.	GLTUU+EA	DRY	7G	25
6.	TEEIAS	ÉGUEULAT	11E	86
7.	NUITLRC	gAIETÉS	6H	87
8.	ILN+RNHA	CRUT	5J	24
9.	LNN+FOAU	HAIR	12K	23
10.	S?ELAUB	FOULONNA 2)	A4	65
11.	IFNINEI	ABoULES	O7	86
12.	UREEMPK	INFINIE	4E	69
13.	EMRU+EOO	KÉPI	H1	45
14.	OU+ITTAL	MÉTÉORE *	M3	20
15.	-ILDEEMN	TATOU	12A	27
16.	-VSCREWA	MIRÉE	N10	31
17.	ELNLDVQ	VASE	15L	40
18.	DLQ+RIAW	NAVEL	B11	18
19.	-DMLISJR	IWAN	F1	33
		MILS	5C	28
				868

Résultats

1er	Angèle Courteau	809	93.20%
2e	Denis Drolet	804	92.63%
3e	Claude Mondor	778	89.63%
5e	Andrée Bradley	747	86.06%
6e	Odette Duquette	729	83.99%

Solos

* Coup non joué
1) Odette Duquette
2) Claude Mondor

Les fleurs

Je parviens à conserver la tête malgré une superbe performance de Denis qui me talonne avec un écart de 5 points seulement. Ayant terminé la partie en perdant que 64 points, Denis se verra attribuer le deuxième rang.

Claude et Odette ne perdent pas les pédales. C'est ainsi qu'au deuxième et neuvième tour, ils nous possèdent tous et inscriront leurs solos sans discussion possible. Ils marqueront respectivement le troisième et sixième score de la soirée.

Félicitations à tous, toutes!

Les mots

Si vous ROGNEZ déjà sur le premier tirage, vous êtes partis du bon pied. Il vous suffit de procéder aux HERSAGES des terres avec Odette dès le second tour pour ne pas vous laissez distancer. Quoique pendant que tu HERSERAS (en 7C pour 67 points) les champs, nous ne serons qu'un petit point derrière. Ce n'est pas la fin du monde.

Nous pourrons nous servir d'un GALET (en 6H pour 37 points) au bout d'une GAULE (en 6H pour 37 points) pour ramener vers nous le pot découvert dans les labours. On l'ÉGUEULAT pour regarder à l'intérieur et découvrir qu'il était vide.

Ce n'est pas de GAIETÉS de coeur qu'on aborde le problème qui se présente à nous. Vous GROGNEZ mais que peut-on y faire ? Vous faites preuve de NAIVETÉS (en 10H pour 72 points). La colère qui gronde en vous, ATTISÉE (en 6I pour 71 points) par l'espoir d'être au sommet, nous permet de rester dans la course.

On CRUT bon de lâcher prise pour un temps. Claude FOULONNA son cuir pour le préparer à se tailler un veste, on partit rechercher le FALUN (en O11 pour 36 points) pour amender nos terres argileuses avec cette roche sédimentaire riche en coquilles brisées, d'autres ont préféré attraper le FANON (en O11 pour 36 points) d'une baleine pour se procurer un léger revenu supplémentaire. Quoiqu'il en soit il faudra que tu ABOULES le fric pour arriver au même point que les autres.

Une chance que le SABLEUR (en O8 pour 86 points) avait passé car après avoir fait de durs LABEURS (en O9 pour 86 points) et conté beaucoup de BLAGUES (en O7 pour 86 points), il ne nous reste que peu d'énergie.

C'est alors que dans sa bonté INFINIE, Francine nous permet ENFIN (en B10 pour 26 points) de prendre un repos. Fini les scrabbles pour ce soir. Elle enlève son KÉPI et part à la découverte du MÉTÉORE tombé du ciel.

En s'écrasant, il a aplati un TATOU qui se déplaçait lentement. Mammifère vivant en Amérique, du Texas à l'Argentine, celui-ci n'eut aucune chance de survivre.

Sur ce, bon Scrabble!

Quelques mots tirés de l'ODS 3

GROLE : n.f. Chaussure
GROOM : n.m. Jeune employé en livrée dans les hôtels.
GROUP : n.m. Sac cacheté contenant de l'argent qu'on envoie d'un endroit à un autre.

N.B. Nous jouons les **mardis à 19 h 00** à l'Académie des Estacades (local 3089), 501 des Érables à Cap-de-la-Madeleine. Bienvenue à tous !

Angèle Courteau (373-1052)

HENRI

BLONDINETTE

GIGI

BEN (Daniel Shelton)

MANDRAKE

LE FANTÔME

L'HISTOIRE

7 octobre

2001 — L'aviation des États-Unis et des alliés bombarde l'Afghanistan, amorçant la campagne après les attaques terroristes du 11 septembre.

1997 — Par décision d'un arbitre, la Gendarmerie royale du Canada doit verser 2 millions $ à l'ancien premier ministre Brian Mulroney, pour avoir mêlé son nom à l'affaire d'achat d'Airbus par Air Canada.

1992 — À San Antonio, au Texas, le Canada, les États-Unis et le Mexique signent l'Accord de libre-échange nord américain.

1982 — À New York, première du spectacle musical «Cats», inspiré d'un poème T. S. Eliot.

1969 — Ottawa rétablit avec le Gabon ses relations, qu'il avait rompues en février 1968 parce que Libreville avait invité le Québec à un colloque sur l'éducation.

1959 — Un engin spatial de l'Union soviétique prend les premières photos de la face cachée de la Lune.

1919 — Aux Pays-Bas, création de KLM, plus ancien transporteur aérien encore actif sous son nom d'origine.

1914 — Du pétrole est découvert à Okotoks, en Alberta. — Au Michigan, Henry Ford lance la première ligne de montage d'automobiles.

1763 — Suivant le Traité de Paris, qui met fin à la Guerre de Sept ans, les frontières du Québec sont fixées par proclamation du roi George III. ●

HOROSCOPE

BÉLIER

(du 21 mars au 20 avril)
Une rencontre inattendue marquera votre état d'âme. N'insistez pas pour faire revivre le passé. Si les sentiments sont partagés, apprenez à découvrir, sinon soyez à l'écoute.

TAUREAU

(du 21 avril au 20 mai)
Votre optimisme vous permettra d'anéantir tous vos soucis quotidiens. Évitez toutefois de confondre désirs et réalité; le rêve pourrait prendre une trop grande place.

GÉMEAUX

(du 21 mai au 21 juin)
Votre capacité de travail sera fort évidente et vous attirera de nombreux compliments. De nouveaux projets s'amorceront. Il se peut que vous profitiez beaucoup de ces rencontres.

CANCER

(du 22 juin au 22 juillet)
De nouvelles idées vous trottent dans la tête. Vous rêvez de projets futurs, d'activités enrichissantes. Pendant ce temps, les tâches s'accumulent et l'on vous pardonnera mal ce retard accablant.

LION

(du 23 juillet au 23 août)
Un événement imprévu vous empêchera de fermer plus longtemps les yeux sur votre situation réelle. Vous ne pourrez plus feindre d'ignorer ce qui vous dérange, en espérant esquiver vos responsabilités.

VIERGE

(du 24 août au 22 sept.)
Vous ferez briller votre étoile. On se bouscule pour obtenir vos faveurs. Mais, une personne en particulier vous intéresse et vous ne voyez qu'elle. Essayez d'être plus objectif.

BALANCE

(du 23 sept. au 23 oct.)
La journée s'annonce excellente à tout égard. Tout excès est permis. Les astres favorisent des rencontres nouvelles et beaucoup de bonheur.

SCORPION

(du 24 oct. au 22 nov.)
Les personnes de ce signe qui s'adonnent aux sciences occultes verront leur pouvoir de perception atteindre des sommets. Ne perdez pas patience si un retard survient.

SAGITTAIRE

(du 23 nov. au 21 déc.)
Ce n'est pas parce que vous êtes très terre-à-terre qu'il faut vous laisser dominer par les tracas de la vie quotidienne, surtout s'ils prennent trop de place. Laissez-vous aller et profitez des loisirs.

CAPRICORNE

(du 22 déc. au 21 janv.)
Aujourd'hui, un véritable sentiment révolutionnaire s'emparera de vous. Vous voulez faire table rase de vos habitudes et de vos manies. Peut-être prendrez-vous la résolution de cesser de fumer?

VERSEAU

(du 22 janv. au 19 fév.)
Vos exigences matérielles et financières sont en train de modifier une relation que vous refusez de voir importante. Vous êtes la source de frustrations sérieuses.

POISSONS

(du 20 fév. au 20 mars)
Soyez impulsif, vous avez tout à y gagner. Vous semblez manquer d'imagination, ce qui n'est pas dans votre nature. Votre grande indépendance peut nuire à ceux qui vous entourent. Perturbation émotive à l'horizon, causée par votre manque de discernement. ●

MOT MYSTERE

ATLANTIQUE - Un mot de 6 lettres

N	E	R	I	A	U	T	S	E	D	I	R	B	E	H
E	A	G	A	D	I	R	S	V	N	A	E	C	O	D
E	C	J	I	L	E	R	E	C	I	F	E	U	T	N
V	C	N	D	O	I	U	I	O	T	G	L	H	A	S
I	E	E	A	I	A	E	R	V	D	E	O	T	B	I
R	M	N	B	R	B	T	U	E	A	N	O	S	A	O
J	E	U	E	E	F	A	T	N	A	G	E	U	R	H
E	R	I	A	Z	U	U	S	O	I	D	E	W	R	C
R	E	R	E	O	U	Q	A	Z	N	G	A	B	O	N
S	D	O	B	R	X	E	R	A	Y	L	E	N	E	A
E	A	I	I	U	L	U	L	M	E	L	G	R	R	P
Y	M	S	A	O	O	A	L	A	N	O	E	A	I	H
S	B	E	R	D	M	O	G	F	D	T	H	S	E	A
O	R	N	A	G	E	R	R	O	Y	A	N	S	E	R
L	T	A	C	N	A	L	B	A	S	A	C	O	R	E

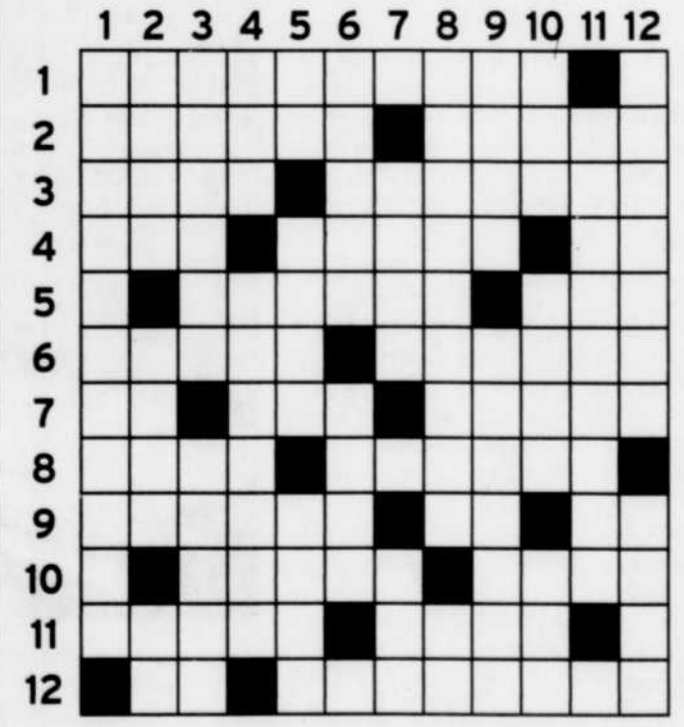
ABIDJAN, ACORE, ADOUR, AGADIR, AMAZONE, ANCHOIS, ANSE, ARS, ASTURIES, ATOLL, BAIE, CARAIBE, CASABLANCA, COD, CONGO, DOURO, EIRE, EQUATEUR, ESTUAIRE, FLUX, FRANCE, GABON, HEBRIDES, HOULE, ILE, IROISE, JERSEY, LAGOS, LANDES, LOIRE, LOME, LOS, MADERE, MER, NAGER, NAGEUR, NIGERIA, OCEAN, OTAN, OWENDO, PHARE, QUEBEC, RABAT, RECIFE, RIVAGE, RIVE, ROYAN, SAHARA, SEL, SYDNEY, THON, VENEZUELA, VIGO, ZAIRE

Solution du dernier problème : DROGUE

MM661

MOTS CROISÉS

www.hannequart.com



No 646

HORIZONTALEMENT

1 Capacité de produire le maximum de résultats avec le minimum d'effort.
2 Sauce - Sur la table.
3 Sable mouvant - Petite unité militaire.
4 Animal domestique - Appendice de certains invertébrés - Article.
5 Entre un chien et son maître - Souffle.
6 Obtempérer - Le fourmilier en est un.
7 Près d'Eridou - Poulie - Commune de Suisse.
8 Acide et aigre - Danses.
9 Il est normal d'y trouver du crottin - Soutiré - Saint.
10 Qui manquent de clarté - Se jette dans la mer du Nord.
11 Ronchonner - Vieille.
12 Première personne - D'un rouge clair et vif.

VERTICALEMENT

1 Atteindre en salissant moralement.
2 Nourriture pour le bétail - Qui n'a pas subi de transformation - Ampère par mètre.
3 Mince et galbé - Saisit avec rapidité.
4 Corfou - Sous-arbrisseau montagnard.
5 Curie - Imperméable - Petit perroquet.
6 Sur le derrière - Confession.
7 Dialecte gaélique - Fourre-tout.
8 Sceptique - Gallium.
9 Touche - Enlever de la poussière.
10 Des cheveux - Pilastre cornier - Division d'un yen.
11 Savoir-vivre.
12 Engendrer - Entre le pas et le galop.

■ SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	L	I	B	E	R	T	I	N	A	G	E	■
2	A	M	E	L	I	O	R	A	T	I	O	N
3	C	A	N	E	■	C	O	T	E	■	L	A
4	O	G	I	V	E	■	N	I	L	L	E	S
5	N	I	■	E	N	L	E	V	E	E	■	A
6	I	N	E	R	T	E	■	I	■	S	O	L
7	S	A	S	■	R	E	S	T	I	T	U	E
8	M	I	T	R	E	■	C	E	D	E	R	■
9	E	R	I	E	■	R	E	■	E	R	S	E
10	■	E	M	P	R	U	N	T	E	■	O	S
11	A	■	E	L	U	D	E	R	■	A	N	S
12	M	E	R	I	T	E	■	I	R	I	S	E

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

LES PETITES ANNONCES

cyberpresse.ca

Appelez-nous 378-VEND▸U 8363 | 537-VEND▸U 8363

Passez votre petite annonce dans le journal et nous l'inscrirons **GRATUITEMENT** sur le site de CYBERPRESSE.ca

138 000 Lecteurs chaque jour

100 IMMOBILIER RÉSIDENTIEL, COMMERCIAL, INDUSTRIEL
À partager 121 · À sous-louer 122 · Chalets et villégiature 116 · Chambres à louer 127 · Chambres demandées 128 · Chambres et pensions 130 · Commerces à louer 109 · Commerces à vendre 107 · Commerces demandés 108 · Condominiums 102 · Entrepôts, garages et stationnements 112 · Locaux et bureaux à louer 114 · Locaux et bureaux demandés 115 · Logements à louer 123 · Logements demandés 124 · Maisons de campagne 101 · Maisons mobiles 105 · Propriétés à louer ou demandées 106 · Propriétés à vendre 104 · Propriétés commerciales ou industrielles 103 · Résidences, centres d'accueil 131 · Terrains à vendre 117 · Terrains à louer ou demandés 118 · Terres, fermes à vendre, à louer 120 · Terres, fermes demandées 119

200 MARCHANDISES
Animaux 241 · Antiquités, artisanat, bijoux 239 · Appareils électroménagers 237 · Bois de chauffage 285 · Chauffage, climatisation, vent. 284 · Coin du bébé 261 · Coin des mariés 264 · Collections 295 · Denrées alimentaires 267 · Électronique et informatique 245 · Équipements de commerce 228 · Équipements de bureaux 227 · Imprimerie 253 · Instruments de musique 248 · Jardins et pelouse 251 · Machineries, outillage 214 · Machines à coudre 213 · Marchandises diverses 298 · Marchés aux puces 210 · Matériaux de construction 282 · Mobilier, articles de maison 235 · On demande 297 · Perdu / Trouvé 299 · Photographie 249 · Piscines et accessoires 201 · Portes et fenêtres 283 · Produits santé, beauté, esthétique 265 · Souffleuses 211 · Tondeuses 212 · Ventes de garage 205 · Vêtements, fourrures 266

300 SERVICES
Agences de rencontre 307 · Astrologie, cartomancie 310 · Coiffure, esthétique 316 · Compagnes, compagnons 301 · Cours, perfectionnement 320 · Covoiturage 349 · Déménagement, entreposage 329 · Entrepreneurs 327 · Entretien, rénovation 324 · Escorte 309 · Garderies, gardiennage 321 · Médecine alternative 314 · Paysagistes, déneigement 326 · Peinture, décoration 328 · Réceptions 335 · Santé, relaxation 312 · Services divers 331 · Services professionnels 330 · Soins thérapeutiques 315 · Toitures 325 · Voyages, villégiature 350

400 EMPLOIS
Aides domestiques 418 · Aides familiales 416 · Emplois divers 413 · Mannequins, modèles 403 · Méthodes de recherche d'emploi 425 · Musiciens, artistes 414 · Personnel de métiers 405 · Personnel de restauration 402 · Personnel de vente 408 · Personnel demandé 412 · Postes cadres, professionnels 420 · Préparation de curriculum vitae 401 · Représentants 415 · Travail demandé 406

500 AFFAIRES
Argent demandé 510 · Associés demandés 501 · Franchises 502 · Impôts, comptabilités 503 · Occasions d'affaires 504 · Prêts, hypothèques 515 · Services financiers 520

600 VÉHICULES ET MACHINERIES LOURDES
Autos à vendre 625 · Autos, camions demandés 623 · Autres véhicules 627 · Camionnettes à vendre 626 · Entretien, réparations 621 · Garages de toile 622 · Location 624 · Machineries agricoles 635 · Machineries lourdes 634 · Pièces et accessoires 629 · Remorques 631 · Tracteurs 630 · Véhicules lourds 632

700 LOISIRS, VÉHICULES RÉCRÉATIFS
Articles / équipements de camping 703 · Articles / équipements de sport 702 · Bateaux de plaisance 711 · Caravanes, motorisés 728 · Embarcations, moteurs 739 · Motocyclettes 731 · Motoneiges 722 · Remorques légères 733 · Tentes-roulottes 729 · Tout-terrain 721 · Vélos, bicyclettes 732

800 AVIS
Avis, appels d'offres, soumissions 895 · Communiqués 898 · Encans 842 · Non responsabilité 896

900 DÉCÈS, MESSES, REMERCIEMENTS, PRIÈRES
Décès 905 · In memoriam 935 · Messes anniversaires 915 · Prières 925 · Remerciements 920 · Services anniversaires 910 · Services connexes 930

PAR TÉLÉCOPIEUR
T-R (819) 691-4356 | Shaw. (819) 537-3539
N'oubliez pas de mentionner vos nom, adresse et numéro de téléphone pour vous joindre

SUR PLACE

1920, rue Bellefeuille Trois-Rivières	792, avenue des Cèdres Shawinigan
Lundi au vendredi 8 h 30 à 17 h	Lundi au vendredi 9 h à 12 h - 13 h 30 à 17 h

NOS HEURES DE TOMBÉE

Petite annonce régulière	Lundi • 17h (le vendredi précédent) Mardi au samedi • 17 h (jour précédent)
Encadrée	48 heures ouvrables

PAR COURRIER
LES PETITES ANNONCES
LE NOUVELLISTE ,C.P. 668, Trois-Rivières G9A 5J6

Nous avons un **emploi** pour **vous** section 400

Les petites annonces du **Nouvelliste**
Ça vend vite... et bien !

AVIS
Dès la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous aviser aussitôt car notre responsabilité se limite à la première parution. Nous ne sommes responsable que du montant facturé pour la période crédité. Le Nouvelliste se réserve le droit d'accepter, refuser, annuler ou classer correctement toute annonce sous la rubrique appropriée. Certaines annonces sont payables à l'avance. Renseignez-vous auprès de nos préposées

100 IMMOBILIER

101 Maisons de campagne

À voir : petite maison rénovée, 2 étages, bois franc salon et cuisine, possibilité 3 chambres + sous-sol avec 3 autres pièces, super terrain boisé, excellent pour couple ou personne seule, amant(e) de la nature, à 15 minutes de la ville. Pour vente rapide : 48 000$. Contactez-moi : Louis A. Veillette, Royal Lepage de la Mauricie. 819-376-6552

NICOLET SUD maison 3 étages, entrée privée au sous-sol (possibilité de bureau, clinique ou autres), à 5 minutes du centre-ville. 819-293-2065

SAINTE-GENEVIÈVE-DE-BATISCAN maison de campagne rénovée, 1½ étage, grand terrain, bien située, 65 000$. 418-362-3139

102 Condominiums

CAP, appartements neufs, à vendre, 4½ style victorien, 62 000$ chacun, bien situés, 377-7787 ou 695-5496

CENTRE-VILLE, rue Radisson, 2 derniers condos à vendre, 4½, luxueux. Mario Noël, 377-9908

ÉDIFICE Fortin, logements très grands et luxueux, tout inclus, 2 stationnements, de 1000$ à 1500$. 693-4009, 380-6250

104 Propriétés à vendre

22 et 25 logements, près Les Rivières et Uqtr, rendement assuré, financement disponible. Royal Lepage Mauricie, Jean Guguy, 376-6552.

22 logements et plus, bien situé, près Centre Les Rivières et Uqtr, rendement supérieur. 375-5025.

73 500$
Saint-Louis-de-France, bungalow 7½ pièces, 4 chambres à coucher, construction 1990, bien entretenu, quartier jeune et agréable, voisin d'un terrain de jeux, taxes annuelles 1740$. Maurice Arsenault, 373-8010, SDG courtier.

ACQUISITION plus facile et rentable qu'une maison, du propriétaire quittant le Canada, joli duplex, semi détaché, 1998, baux au 30 juin, revenu 2x5½, 12 600$, prix : 119 000$. financement par propriétaire, 694-7475

À revenus (24 600$, annuels) pour 2 x 4½ et 1 local commercial. Jocelyne Paris, Royal Lepage courtier, 376-6552

BUNGALOW 5½ à vendre, Sainte-Bernadette, Cap, sous-sol fini, garage, piscine creusée. 378-2418

DUPLEX avec revenus 1225$/mois, 2x5½ plus 3½ sous-sol, garage chauffé et eau courante. 378-1848

IMMEUBLE 3 logements, 2 grands 3½ et un 8½, libres, bon pour propriétaire, idéal pour résidence ou foyer, 95 000$, Shawinigan-Sud. 1-800-463-9311 (8560) ou 418-622-1852

LAC-À-LA-TORTUE, 120e Rue, bungalow 24x48, brique, 2 chambres, véranda, sous-sol fini, foyer, terrain 100x100, piscine creusée, 89 500$. 819-538-6716, cellulaire : 819-534-9081

MAISON avec garage 16x22, isolée, 4 chambres, foyer en pierre, cheminée double pour poêle au sous-sol, 2 salles de bains (bain thérapeutique), système d'alarme, entrée asphaltée pour 6 véhicules, cour entièrement clôturée, piscine creusée 14 x28, chauffée, libre sur demande. Village hautement organisé pour les loisirs : Gentilly (10 minutes du Parc Industriel de Bécancour). 298-3038

MAISON à vendre par le propriétaire, sur 9e Rue à Sainte-Marthe (arrière le golf). 373-8748, demander Daniel ou Sylvie.

MAISON canadienne, avec terrasse, pierre et brique, sur 3 planchers, armoires et planchers chêne, 3 chambres, 2 salles de bains, 1 foyer en pierre, 1 poêle au bois à l'ancienne, 2 thermopompes, toiture refaite, piscine 24 pi, pas de voisin arrière, 105 000$, (190, Bellemare, Saint-Étienne-des-Grès). 535-3845

MAISON située au 7330, du Fleuve, Trois-Rivières-Ouest, 2 chambres, sous-sol semi-fini, prix: 79 000$. 696-1999

106 Propriétés à louer ou demandées

BUNGALOW à Grand-Mère (13e Avenue), 5½ pièces, sous-sol non fini, 2 stationnements, 498$/mois, 1er novembre. 514-354-5544 ou 514-353-8444

107 Commerces à vendre

PERSONNES ÂGÉES
Mauricie, 9 à 40 unités. D. Côté, courtier. 1-888-772-2666

112 Entrepôts, remisage

ENTREPÔT à louer pour autos, motos ou autres. 537-1369 ou 536-2448

SAINT-PHILIPPE entrepôt, 32x35 ou 64x35, à louer. 694-9090. 819-384-3966

114 Locaux, bureaux à louer

100 Pi² à 5000 Pi²
Locaux commerciaux, industriels ou bureaux, stationnement; bien situés. 376-9909, 372-6580

5195 DES FORGES
Commerces et bureaux www.locombutres.com. 379-1530

A louer espaces à bureau, à la pièce, avec ou sans bail. 378-8923

BOUL DES FORGES
situés au : 4865, 5270 et 5555, locaux de 600 à 2500 pi². 377-4313, 378-5197

BUREAUX COMMERCES INDUSTRIES
• Des Récollets T.-R. 2500 pi²
• Cap-de-la-Madeleine 5000 pi²
376-9909
1077088

BOUL. JEAN XXIII, local commercial, 925 pi², grand stationnement, voisin de la SAQ, libre. 691-5650

ESPACE commercial 3000 pi², près autoroute, rue Vachon, Cap. 371-9628

NICOLET SUD maison 3 étages, entrée privée au sous-sol (possibilité de bureau, clinique ou autres), à 5 minutes du centre-ville. 819-293-2065

LOCAL à louer, bien situé, 2500 pi² et 3600 pi², porte de garage, grand stationnement, 6824, boul. des Hêtres, Shawinigan. 819-539-6247 ou 539-8030

116 Chalets et villégiature

CHALET meublé à vendre avec électricité, grand terrain, facile d'accès, rivière Tawachiche, Lac-aux-Sables, 35 000$. 418-289-3403

LAC des Piles (Saint-Jean-des-Piles), chalet meublé, foyer, 30 000 pi ca, un des derniers beaux sites disponible au bord de l'eau, 125 000$. (819) 539-3110.

PRÈS Parc National, grand chalet luxueux à louer, autour du lac, à la semaine. 819-539-6247, 696-9715

117 Terrains à vendre

3, terrains prêts à construire avec services au 5780 et 5790, Marion, Trois-Rivières-Ouest. 374-1386

3 grands terrains plats, avec services, sans taxe d'amélioration, rue Principale, Saint-Étienne, 0.25¢ le pi². 819-377-2397 ou cellulaire : 819-386-2341

À Saint-Alexis-des-Monts, bord lac Saccacomie et Ferron, grand terrain. Financement. 697-5844, 374-7817

BOISÉS 1$ à 1.50$ pi², pour tous genres de maisons, + services, taxe d'amélioration minime. 377-5468, pagette : 370-0862

LAC MISSIONNAIRE SUD
À moins d'une heure de Trois-Rivières, accessible par Hervey-Jonction. Un vaste choix de terrains situés sur les rives de ce lac sont disponibles pour vous,

LAC MISSIONNAIRE NORD
À moins d'une heure de Trois-Rivières, accessible par Saint-Joseph-de-Mékinac. De grands terrains boisés en bordure de lac, vous sont offrets. 418-365-6442. www.raymondlefebvre.com

SAINT-ÉTIENNE, rue des Seigneurs, nouveaux terrains avec tous les services. 378-3491

SAINTE-MARTHE, grand terrain boisé, sur bord du fleuve, idéal pour futur domaine. Gilles Gauthier, Royal Lepage, courtier. 376-6552

TERRAIN 110x110, semi commercial, à vendre, coin Notre-Dame et Rousseau, Cap. Personne sérieuse : 380-4859

TERRAIN commercial, 130x142, coin boul Normand et Saint-Philippe. **374-1386**

TERRAINS en bordure Lac à l'Anguille. 418-277-2093 http://come.to/stridor

TROIS-RIVIÈRES. Nouveau secteur, près école Petit Bonheur, 8 terrains prêts à construire, à partir de 3500$. Faites votre offre. 819-693-4009, 819-380-6250

120 Terres, fermes à vendre, louer

À vendre lot à bois, Saint-Tite, 21 arpents, avec chalet 16x24 de construction récente. 418-365-4546

BOISÉ 60 arpents à Montauban, plantation 50 ans, 40 000$. 418-336-2688

FERMETTE 5 âcres, maison rénovée, bâtiments et serres en bon état, Faut voir. 1-866-335-3334

TROIS-RIVIÈRES, boul Saint-Jean, terre de 2.5 millions pi², possibilité de construire en façade, 2/3 boisé. 378-3491

122 À sous louer

4½, Louis-Pinard, 2 balcons, stationnement, planchers bois franc, libre. 374-9137

5½, très grand, 600$/mois chauffé, 697-2890, 819-790-9380

VUE sur le fleuve, 2½, rue Raymond Lasnier, non chauffé, balcon français, 290$. Danielle : 375-7567

123 Logements à louer

1085, Côte Richelieu, 3½ frais peints, 350$ non chauffés, et aussi semi-meublés,. 374-1386 ou 374-5917

1425 DES CYPRÈS DOMAINE LES RIVIÈRES
3½, 4½
Chauffés, éclairés, insonorisés, intercom, ascenseur, près centre d'achats, concierge sur place 24 heures. Immeuble en béton. Idéal pour retraités. Visite virtuelle : www.gestimax.com. 373-7124

160, Toupin, Cap, 3½, libre, semi-meublé, 335$, chauffé, éclairé, patio. 372-5352

1 MOIS GRATUIT
110 À 250 RUE MEUNIER
3½ - 4½
rénovés. À voir, près Carrefour Trois-Rivières-Ouest. Très tranquille. Bois flottant disponible. Concierge sur place, 379-9429, 696-3405. www.gestimax.com

1½, centre-ville, libre, chauffé, éclairé, meublé ou non, très propre, ménage fait à neuf. 373-2114 ou 375-5025

1½
Meublés, 220$ et +, près Cégep, Uqtr, centre-ville. 376-3372, 696-0642

2 MOIS GRATUITS
1½, 2½, Cégep, à partir de 195$ meublés, chauffés, 371-4542.

2½, 3½, centre-ville, Trois-Rivières, semi-meublés, chauffés, éclairés, stationnement 377-5512, 375-8398

2½, 3½, meublés, chauffés, éclairés, 991, Saint-Paul, bail de 12 mois ou moins. 376-5857 ou 377-1730

2½, chauffé, éclairé, meublé ou non. Bienvenue personnes âgées, centre-ville, 250$. 384-2851, 379-8562

2½, grand, près hôpital Sainte-Marie, meublé, chauffé, éclairé, non fumeur. 379-7459, après 16h

2½, meublé, chauffé, 260$, centre-ville; 4½, rue Saint-Denis, 350$. 375-0944, 386-4997

2½, MONT-CARMEL
Luxueux, à neuf, 240$ mois. 536-4108

2½ À 5½
950, ROYALE
PLACE DU CENTRE
centre-ville, chauffés, éclairés, insonorisés, ascenseur, piscine intérieure, sauna, idéal pour retraités. 379-9429. Visite virtuelle : www.gestimax.com

3400 - 3470
LOUIS-PASTEUR
1½, à 5½, Terrasses Seigneuriales, près hôpital Sainte-Marie, sécurité, insonorisés, ascenseur, piscine intérieure, sauna, dépanneur, restaurant, salon coiffure. Bienvenue aux retraités: Rabais étudiant sur 1½, 1 mois gratuit. 379-9429 www.gestimax.com

3½, 10 des Érables, Cap, demi sous-sol, semi-meublé, tranquille, 310$ par mois. 696-4134 ou 379-9836

3½, 2e, BOIS FRANC
centre-ville, grandes pièces, stationnement, libre, 295$. 691-6441

3½, 2e, CENTRE-VILLE
semi-meublé, chauffé, éclairé, balcon, sécuritaire, 335$. 691-6441.

3½, Cap, grand, plancher bois flottant, très propre, libre, stationnement, 350$/mois et plus. 379-5939

3½, CAP, RUE CHAPLEAU
grandes pièces, propre, semi-meublé, chauffé, éclairé, libre, 355$. 691-6441.

3½, Cap, semi meublé, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, 330$/mois. 693-2052

3½, Côte Richelieu, près des services, 325$. 693-9256

3½, libre, très beau, frais peint, semi-meublé ou non, stationnement, Trois-Rivières-Ouest, quartier paisible, près centre d'achats et Costco, pas cher pour électricité, à voir immédiatement.. 819-694-6152, 819-752-9524

3½, près école Saint-Patrick, 488 Gingras. Semi meublé, stationnement, 260$. Octobre, novembre. 375-8707

3½, près Super C, 2e étage, stationnement, vaste, paisible, planchers bois, 350$/mois,375-8116

4½, 300$; non chauffé, non éclairé, rue Sainte-Cécile, Trois-Rivières. 373-1359 ou 373-0375

4½, 3e, BOIS FRANC
Près centre-ville, grandes pièces, remise, stationnement, 310$. 691-6441.

4½, Cap, étage supérieur, immédiatement, 365$, 1er mois gratuit. 371-8565, 380-9888

4½, chauffé, éclairé, près Les Rivières et Uqtr, chute à déchets, conciergerie, tranquille. 378-9020, 228-3603

4½, près des services, sur Côte Richelieu, idéal pour retraités, libre immédiatement, 435$. 693-9256

4½, rue Lajoie, 1er étage, chauffé, rénové, stationnement, 450$/mois. 379-9167, 697-2788

4½, rue Saint-Olivier, Trois-Rivières, 3e étage, avec stationnement, 320$ mois; 376-0865 ou 692-2565

4½ --- UQTR
Rue Sainte-Marguerite, chauffé, éclairé, libre. 373-2114, 370-6500

CAP, 2½ demi sous-sol, meublé, chauffé, éclairé, stationnement privé, 290$. 376-6507

CAP, 4½, 2 stationnements, remise, libre 1er décembre, 1 mois gratuit. 374-2406

CAP, 4½
2 rangements, 2 stationnements, parc privé, conciergerie, libre immédiatement. 371-9628

CAP, GRAND 5½ RÉNOVÉ
rue des Ormeaux, libre immédiatement. 379-0617

CÉGEP Uqtr, 5½, bois franc, 525$; 4½, bois franc, chauffés, éclairés, 410$, 450$. 373-5659

CENTRE-VILLE, 2½, 3½, semi-meublés. 373-1401.

CENTRE-VILLE 2½, meublé, chauffé, éclairé, 235$, personne tranquille, références, 376-6977

DOMAINE de l'Esplanade, 3½-4½ à louer, meublés ou non, piscine extérieure, endroit paisible. 819-609-0019, 379-5332

DOMAINE DES RÉCOLLETS
4½, insonorisés, près UQTR et les services, conciergerie, spacieux, 2 stationnements. 373-3049, 692-0266

ÉDIFICE Fortin, logements très grands et luxueux, tout inclus, 2 stationnements, de 1000$ à 1500$. 693-4009, 380-6250

FACE CARREFOUR
Trois-Rivières-Ouest, grand 4½, chauffé, eau chaude, près de tous les services, 460$. 371-8544, 372-2385, 693-8298

GRAND 4½, bien éclairé, beaucoup de rangement, près d'un parc et du Carrefour Trois-Rivières-Ouest. 378-5574 ou 537-9230

GRAND 4½, idéal personne seule ou couple retraité, boul Saint-Louis, Saint-Louis de France. 374-4392

GRAND 5½, rue Saint-Maurice, Cap, stationnement, 400$ par mois. 375-9819, 373-4935

LOFT centre-ville, bois franc, presque neuf, bain tourbillon, 697-3944

RÉSIDENCE FAVEREL
Cap, 4½, planchers béton
372-9388, 375-3723

RETRAITÉ ET PRÉ RETRAITÉ
Grand 4½, chauffé, éclairé, balcon, stationnement, près "Les Rivières". 375-6242

SAINTE-MARTHE, 3½ 320$, semi-meublé. 694-1818 ou 694-0154

2½, libre en juillet, 1462, 38e rue, Shawinigan, 292$/mois, meublé, chauffé, éclairé. 370-3466

GRAND-MÈRE, 2e étage, près du IGA, 805, 9e rue, 4½, non chauffé, non éclairé, garage, 375$/mois, libre 1er novembre. Heure du souper : 533-5312.

GRAND-MÈRE, 13e Avenue, 5½ genre bungalow (avec sous-sol non fini), ensoleillé, 2 stationnements, 498$/mois, 1er novembre ou à discuter. 514-354-5544 ou 514-353-8444

GRAND 4½, idéal personne seule ou couple retraité, planchers bois franc, armoires en chêne, 4 chambres, salon, cuisine (15 x 22), chauffage bi-énergie, possibilité de garage, 525$ sans garage, 560$ avec garage. Visites sur rendez-vous : 537-4224

SHAWINIGAN-SUD 113e rue, près de tous les services, 5½, planchers de bois et tapis, très propre, stationnement, 310$ avec références. 819-538-7514

SHAWINIGAN-SUD 5½, grand, 395$, octobre, tranquille, concierge, face au parc. 536-5738, 228-3603

SHAWINIGAN-SUD 3½, 4½, libres, conciergerie, stationnement, piscine creusée. 537-0084, pagette : 695-1846

SHAWINIGAN 1½ à 5½ à louer, tranquille, luxueux. 819-539-6247, 696-9715

127 Chambres à louer

155$ +, LIBRE, CENTRE-VILLE
paisible, buanderie, sécuritaire, concierge sympathique. À voir! 370-7600

185$ et +, 1 pièce, poêle, réfrigérateur, douche, stationnement, 797, Bonaventure. 379-4605

AUCUN bail, semaine, - 1er étage, non fumeur(se), services. 378-9532, 371-4523

CHAMBRE à louer, dans grande maison tranquille. Beau jardin, commodités. Soir ou message: 373-2400

PRÈS cégep, idéal pour étudiant, très grandes, très propres, rénovées, cuisine et salle bains communautaires. 384-2584

130 Chambres et pension

CHAMBRES et pension, personnes autonomes et semi autonomes, câble fourni, 697-3587, 694-0445

200 MARCHANDISES ET SERVICES DIVERS

201 Piscines et accessoires

FERMETURE, installation, réparation de piscines hors-terre. Gilbert : 378-8211

205 Ventes de garage

CHEVAL à ressorts; vieille valise; étagère, beaucoup d'items, à compter de 9h, les 5-6-7 octobre au 599 Gervais, Trois-Rivières

213 Machines à coudre

MACHINE industrielle, 2 aiguilles Singer. 372-3390 ou 697-7007.

228 Équipements de commerces

ÉQUIPEMENT complet pour soulèvement de maison ou autres; poutre, remorque, système hydraulique, cric.. 819-297-2465

235 Mobilier articles maison

ACHETONS COMPTANT!
Besoin urgent: mobiliers de chambre, salon, cuisine, appareils ménagers, ainsi que meubles pour enfants. 370-5633

ANTIQUITÉS LACOMBE
Achat et vente. Allons dans rayon 50 milles de Trois-Rivières. Payons très bon prix. 1048, Champflour, Trois-Rivières. 374-4931

BEAUDET MEUBLES NEUFS ET USAGÉS
Achat, vente, appareils ménagers, comptoir de pièces: cuisine, chambre, salon, matelas. 90 jours pour payer sur approbation de crédit. Taxes payables à l'achat. 164 Sainte-Madeleine, Cap. 374-5031.

MOBILIER de salon 2 morceaux; 2 tables de salon en miroir. 378-1609

237 Appareils électroménagers

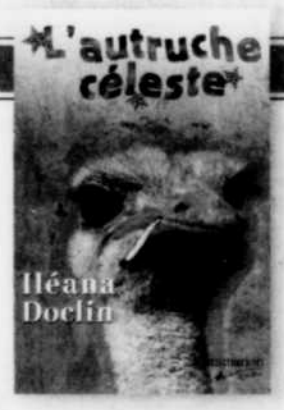
AUBAINE AVEC GARANTIE
Appareils ménagers à partir de 95$. Financement. Livraison. Pièces. 374-5031

B.R. SERVICE ENR.
Vente, réparation, achat, d'appareils ménagers. Depuis 27 ans. 1 an de garantie. Comptoir de pièces: au 268 Saint-Laurent, Cap. 376-0559. Service à domicile: 374-1147

GÉLINAS ÉLECTROMÉNAGERS
Usagés de qualité. Vente et service. 1735 Royale, Trois-Rivières. 692-7229, 692-6722

LAVEUSE, 4½ ans, sécheuse, 6 mois, marque Frigidaire, 600$ le tout. 222-5836

FEUILLETON



ILÉNA DOCLIN — - 9 -

L'autruche céleste

Flammarion Québec

Tu sais, comme les machins électriques qui dégagent du parfum. Sauf qu'elles, elles diffusent de l'affection et de l'odeur de chien. C'est seulement au travers des dindes canines qu'actuellement Miss Acide et Don Testostérone manifestent des gestes d'affection. Ces bêtes ont une fonction thérapeutique importante. On chuchote que cela serait l'« un » des aspects de mon environnement un brin dissuasifs pour un éventuel prétendant. Ce soir, ma Poussinette a pris le large. Hier, nous avons eu une sérieuse engueulade (sur l'échelle de Richter du drame roumain, au moins 7,5). La Mère Pas Encore Zen a fini par donner une paire de gifles sur la mignonne figure. Il faut dire que Miss Progestérone venait de la traiter de « vieille conne » et « pauvre imbécile » devant un Asiatique, un « indéterminé* » inconnu de l'auberge.

Miss Vitriol est partie en claquant la porte vers minuit.

Une heure après sa fuite, la Harpie a été localisée chez un fils de médecin chinois.

Avec simultanément deux enfants en plein bourgeonnement hormonal, pileux, caractériel et acnéique, je me dis que les crises d'adolescence n'ont pas été inventées pour rien. Elles sont en fait la façon la plus efficace qu'a trouvée la vie pour nous habituer à l'idée que la chair de notre chair va un jour quitter la maison et nous faire réaliser aussi qu'éventuellement le calme c'est pas mal non plus.

La vérité, c'est que, certaines journées, l'idée que mes oisillons désormais grands quittent l'auberge et volent de leurs propres ailes me donne le goût de brailler. Je me sens perdue à la pensée qu'un jour il n'y aura plus de disputes pour déterminer qui prendra son bain le premier, plus de chambres en désordre, de sandwichs sous le lit, de litre de lait vide au frigo, de rap et techno à sept heures du matin. Dieu que ça va être morne dans la maison!

Alors, j'ai écrit sur le babillard : « Le bruit, c'est la vie. Profites-en pendant que tu entends. »

Et toi, comment vas-tu?

Je te disais l'autre jour qu'au fond je n'étais pas faite pour le drame. Eh bien, je crois aussi n'être pas faite pour l'amour. Un mauvais sort contamine cet aspect de ma vie.

*C'est vers ça qu'on s'en va, ma chère... Le résultat de ce métissage urbain prémillénaire est cependant superbe. J'espère que tu es consciente qu'un jour un de tes fils risque de ramener une Kurde ou une Sénégalaise à Saint-Hell's. Tout ça pour dire qu'avec les multiples ethnies qui fréquentent la maison des chiens à la fenêtre, la Mère Hôtesse a de plus en plus de mal à ne pas confondre les pays ou continents d'origine de certains.

Il y a trois semaines, j'ai fait enlever mon stérilet. Peut-être allait-il rouiller à force de ne pas servir. Je souhaitais le garder et l'encadrer, mais le docteur l'a jeté aux poubelles.

Lorsque je le lui ai demandé, il a cru à une blague. Je n'ai pas insisté.

Cinq minutes après l'examen, il dit :

- Vous devez passer une mammographie.

Panique. Le médecin, en voyant l'air inquiet de sa patiente, ajoute :

- Mais madame, vous avez 40 ans.

Plus de stérilet et des boules de quadragénaire.

Aujourd'hui, changement de couleur de cheveux. Retour à ma couleur originale (brun). Je devrais écouter un peu plus ce que disent mes amis. C'est vrai, je suis plus jolie comme ça. Pendant deux ans, j'ai dû ressembler à une Grecque voulant paraître nordique.

Je dois aussi m'alléger de quelques kilos. La prochaine méthode devrait être positive. À l'occasion du dernier régime, j'avais écrit sur le miroir de la coiffeuse : « Tu dois maigrir, grosse pas belle. »

Bonne journée!

Le Béluga De Notre-Dame-Du-Jamaïcain-À-Tuque

25 mai

Coucou!

Comme ça, Howard Galganov a trouvé des fans dans ton coin de pays? Maintenant que les forces de l'ordre sont venues à bout des célèbres hors-la-loi habitant ton village, voilà qu'un politicien anglophone risque de devenir la prochaine menace.

Le pauvre. S'il savait qu'il trône au-dessus d'un micro-ondes appartenant à une famille francophone résidant dans un fief ultra-nationaliste.

Chez nous, quand j'ai dit aux enfants (intrigués par l'affiche électorale du candidat Howard trônant dans le salon) avoir dévalisé l'objet en ta compagnie devant le Centre Saydie Bronfman après être grimpée dans un poteau, Miss Moralité, le plus sérieusement du monde et avec la touche de mépris que son âge lui confère, a fini par dire que ça ne se faisait pas.

Miss Nombril Du Monde trouvait que sa mère devenait délinquante depuis qu'elle était femme au foyer à temps plein.

Je constate lui avoir au moins inculqué quelques principes.

PLACE DE CHOIX POUR GENS RETRAITÉS

CLIENTÈLE DE CHOIX

Vous songez à vendre votre résidence pour vous libérer des travaux d'entretien... Venez nous visiter. Nous vous offrons un mode de vie calme, confortable, avec piscine, beaucoup de verdure et d'enchantement.

À proximité du centre LesRivières, de la caisse populaire, de la clinique médicale, de l'arrêt d'autobus, des restaurants et supermarchés.

Les appartements Le Corbusier
379-8513
1084903

LUNETTES EN GROS
5935, boul. Jean-XXIII
Trois-Rivières-Ouest
(centre Maxi)
379-1088

UNE PAIRE D'ESSAI GRATUITE

ACUVUE
Les lentilles les plus prescrites au monde

237 Appareils électroménagers

LAVEUSES sécheuses, cuisinières, réfrigérateurs usagé(e)s de toutes marques. 693-3393, 6035 boul. Jean XXIII, Trois-Rivières-Ouest

241 Animaux

6 chiots basset hound (hush puppies), 1 mois, pure race, 600$ chacun. 373-6064

CHIOTS labradors croisés chiots bergers croisés, 40$ chiots colleys croisés, 40$ chiots bernois croisés, 75$ chiots labradors blonds, pure race, 125$, noirs 75$. Achetons vos chiots. 233-1711, 697-0725

PAINT horse de 5 ans, couleur bay/tobiano, guilding, environ 15 mains 3½, très bonne tête, 6000$ non négociable; remorque pour 2 chevaux, refait à neuf, 4000$ non négociable, 377-0130

245 Electronique, informatique

GRANDE LIQUIDATION
d'équipements informatiques neufs et usagés : ordinateurs, serveurs, appareils de mesure, périphériques, portables, logiciels. 379-2866. Internet: http://liquidation.androide.com

INTER PROVINCIAL INFORMATIQUE
SERVICE À DOMICILE OU ATELIER
Vente. Réparation, configuration, misc à jour. 379-9454

M.D. INNOVATION CONCEPT
Achat, vente, réparation, neufs et usagés. Promotion: système complet, Pentium 233 (266, 300, 350 et 400), écran 15 po. A-1, 371-7615

ORDINATEUR 850 mhz, son, modem 56K, écran 17 po, Windows, Office, internet, réseau 690$. 372-3023

ORDINATEURS reconditionnés complets + écrans. Pentium II : de 199$ à 449$ Pentium III : 459$ et plus Via neufs : 399$ et plus Pièces et moniteurs usagés. GFMD: 692-3429

248 Instruments de musique

CLAVIER Technics 901, presque neuf. 378-2418

GROS piano antique, 100 ans, 2800$. 375-1222

282 Matériaux de construction

PLANCHERS de bois franc, 2 po, 2¼, 3¼ po. brut ou pré-verni, érable, merisier, chêne, frêne, à partir de 1.35$/pi.² Michel : 693-8881

284 Chauffage Climatisation

POÊLE au bois norvégien, en fonte, en excellent état. 233-2665

285 Bois de chauffage

A vendre bois vert, semi-sec et sec. Aussi bois en vrac. 538-2567, 531-6538

BOIS de chauffage à vendre, semi sec.. 693-5084

BOIS de chauffage sec et semi-sec, érable, merisier, hêtre, fendu, livré. 535-3543

298 Marchandises diverses

ABRIS d'auto neuves et usagés et accessoires. Jour : 377-5507

ACHÈTERAIS billots de pin, jusqu'à 30 000 pieds, si possible livré. 226-3478

CÈDRES à haie et épinettes bleues du Colorado. 819-535-1308

COMPOST 4 ans, terre à jardin, 100$/10 roues, livrés. 233-4005

LIT d'eau king, 150$. 2 oreillers, king, 30$. Machine à coudre Singer, 125$. Poêle Franklin, 100$. 378-3325

NIVELEUR de quai (plateforme hydraulique); portes battantes 9 pi x 42 po; porte de garage 9pi x 8pi; grille de protection pour vitrine; fenêtres et cadres métalliques. 375-5025, 372-6446

PONCEAUX et drains en, acier et plastique, neufs et usagés. Livraison. 377-1226

300 SERVICES PERSONNELS

301 Compagnes, compagnons

FEMME 64 ans, 5 pi, 105 livres, autonome, belle apparence, recherche homme, 60 à 68 ans, mêmes affinités. But : rencontres sérieuses. 383-5921

307 Agences de rencontres

AGENCE CALL GIRL
Jolies hôtesses. 377-2610. Sylvie. Engageons les jolies filles, de 18 à 35 ans.

309 Escortes

AGENCE Stéphanie, service 24 heures, discrétion assurée, satisfaction garantie. Engageons. 694-1552

309 Escortes

CORPS À CORPS
Claudia (petite douceur), Angélina, 19 ans, Latino (playmate). Dès 9 h : 380-4782.

310 Astrologie, cartomancie

694-9531 Cartomancienne, voyante. Francine.

LOUISE, cartes, tarots: passé, présent, futur. Durée 1 heure. 694-7971

312 Santé, relaxation

372-6299 Maika offre massage sensuel. Reçoit. Audrey se déplace

373-3305 Accorde-toi une bonne détente. Massage professionnel. Assurance acceptée. Johanne.

FANY et Pamela vous reçoivent en privé. Du lundi au vendredi, de jour ou de soir. 374-4135

JUDY 384-1875
Nouveau, massage exotique et sensuel.

MARIA ET KELLY
(Privé).Massage thaïlandais, extrême sensualité. De 10h à 17h. 370-3734

MASSAGE à l'huile, complet, suédois ou californien. Alain: 693-1514

MASSAGE CALIFORNIEN
Dès 8h. Monique: 229-1603.

MASSAGE entre homme, discrétion absolue. 373-8913

314 Médecines alternatives

HERBALIFE
Chantale Dupont : 375-3677

315 Soins Thérapeutiques

ANOUK, massage. Vous êtes unique, vos besoins le sont aussi. 374-4798

MASSAGE de détente énergétique de 9h à 21h, 7 jours/7. 376-1466

MASSAGE de détente énergétique de 9h à 21h, 7 jours/7. 376-1466

321 Garderies, gardiennages

PLACES à 5$, en service de garde en milieu familial pour enfants de 2 ans et plus : 1 place à 5 jours dans Sainte-Marguerite; 1 place à 5 jours au centre-ville, Trois-Rivières; 1 place à 4 jours, à Trois-Rivières-Ouest. C.P.E. Le Cerf-Volant: 379-1797

324 Entretien, rénovation

ÉBÉNISTE 15 ans d'expérience, fabrication d'armoires de cuisine et salle de bains sur mesure, mélamine, stratifié, thermo-plastique, etc. Rénovation. Sablage et vernissage. Estimation gratuite. 373-9497

ÉPARGNEZ DES $$$
Vous voulez rénover? Besoin de conseils, d'aide. Rémy : 379-3344, 384-1643

TRAVAUX de menuiserie et d'ébénisterie, en résidence. 819-377-6477. Retraité de la construction

325 Toitures

COUVERTURES Estimation gratuite, réparations toutes régions. 378-1594.

326 Paysagistes, déneigement

370-7177 Terre noire tamisée.

374-9427 ou 691-7441
Abattage, taillage. Travail propre et professionnel. Enlevons souches. Assurance.

375-4575
SERVICE D'ARBRES BEAULAC
Etabli depuis 1961, taille, abattage, nacelle, essouchement, assurances.

328 Peinture, décoration

18 ans d'expérience, peinture intérieure, équipement fourni. 691-1189

331 Services divers

À BAS PRIX
Déménagement et livraison de toute sortes. 692-7229

ANTIROUILLE à compter de 45$, depuis 1984 à votre service, ouvrage garanti. Entreprises Denis Gélinas, 296-3171

CONFECTION
Tout genre de toiles sur mesure et rembourrage de banquettes, bancs, etc., 20 ans d'expérience. Launier et fils. Demandez Gaétan Marois, jour : 377-5507

DÉBOSSELEUR peintre, 26 ans d'expérience, carte B, prix compétitif. 372-3951

ENTRETIEN rénovation, éclairage, prises de courant, etc. 819-532-1397

FISSURES, infiltrations sur solage, drains, plastrage, 375-0762, 372-7974

MÉDIAGRAPHI Agence spécialisée en multimédia, infographie, sites Web et cédérom. 819-697-1429, mediagraphi@yahoo.ca

331 Services divers

TRAVAUX MULTI
Rénovations intérieures et extérieures, 20 ans d'expérience. 691-2174

400 OFFRES D'EMPLOIS

Les postes annoncés dans le secteur offres d'emplois, sont assujettis à la loi #50. Ces postes s'adressent donc également aux hommes et aux femmes.

402 Personnel de restauration

PRÉPOSÉ(E) à la cuisine, 1 an d'expérience minimum pour restaurant A & W, Yamachiche. Salaire selon expérience. Faire parvenir vos coordonnées par téléphone ou télécopieur 819-228-5620, François.

405 Personnel de métiers

BARMAID demandée, 25 ans et plus, temps plein. Salon de billard 755. Demander Annie: 374-2284

CHAUFFEURS roll-off, permis de conduire classe 3, 40 à 60 heures par semaine. Envoyez curriculuum vitae par télécopieur : 376-5649

COIFFEUR(EUSE) demande(e), avec expérience, à Nicolet, temps plein. 293-6281

COUTURIÈRES demandées, avec expérience. Doivent posséder machines simple et overlock 5 fils. Appelez Jacques ou Lucie : 379-6679

HYGIÉNISTE DENTAIRE
diplômée, permanent, temps plein (4 jours / semaine). Intérêt pour l'orthodontie un atout. (Formation fournie). Clinique dentaire Saint-Georges-de-Champlain. 533-2053

INSTITUT National Sécurité et Investigation. Formation d'agents de sécurité, 45 heures, débutant le 12 octobre. 372-4744

413 Emplois divers

14$ /l'heure, travail à temps plein immédiat. Pour entrevue. 379-9737

DÉPANNEUR
recherche personne sérieuse avec expérience, pour travailler 24 à 32 heures par semaine. 691-2310

PERSONNEL demandé pour déneigement de trottoirs, hiver 2003. 697-7957

420 Postes cadres, professionnels

CLINIQUE VISUELLE 20/20 recherche opticienne d'ordonnances ou assistante en optique avec expérience. Téléphoner au Dr. Michael Chaiken optométriste. 538-1636

500 PROPOSITIONS D'AFFAIRES

515 Prêts, hypothèques

CONSEILLER B.D.A. Problème financier, 500$ à 250 000$, aucun prêt garanti; 1re et 2e hypothèque. 1-800-463-9311 (8560)

PROBLÈMES FINANCIERS!
Conseils, solutions et argent à **prêter 1ère et 2e hypothèque.** 819-694-4245

600 TRANSPORT VÉHICULES AUTOMOBILES ET MACHINERIES LOURDES

623 Autos - Camions demandés

371-1327 Payons bon prix pour véhicules défectueux ou en bonne condition.

ACHETONS autos et camions accidentés ou pour ferraille. 378-1369

ACHETONS autos pour ferraille. Vendons pneus neufs et usagés. 376-3763

PIÈCES D'AUTOS TURCOTTE
Achetons autos et camions, accidentés ou non, 1975 à 2000. 378-4846

625 Autos à vendre

1988 Cherokee Laredo, 193 000km.. 693-8671

625 Autos à vendre

371-1042
PETIT BUDGET
0 COMPTANT
INTÉRÊTS INCLUS
GARANTIE 12 MOIS
À PARTIR DE 138$/MOIS
À PARTIR DE 32$/SEMAINE
00 Sunfire, 10 495$
99 Métro, 6995$
99 Sunfire, 7995$
99 Cavalier, 7995$
98 Accent, 6995$
98 Tercel, 8995$
98 Cavalier, 6795$
98 Saturn, 6995$
97 Néon, 6995$
ENCORE R.S. AUGER AUTOS
2910, DE L'INDUSTRIE TROIS-RIVIÈRES-OUEST

374-6469
JEAN-YVES GIRARD
1950, COURTEAU
SORTIE 205
DES PRAIRIES, CAP
1500 PI, AUTOROUTE 40
02 Sunfire, 28 km, 11 950$
00 Taurus, 40km, 16 950$
02 Sebring, 14km, 17 950$
01 Sebring, grise, 15 950$
01 Protegé, 24 km, 13 950$
00 Z-24, manuelle, 11 950$
00 Focus ZX3, effet de sol, mags, etc, 13 950$
00 Focus ZX-3 automatique
00 Néon, 4 portes, 10 950$
00 Néon, 4 portes, 8950$
00 Focus familiale, verte
00 Focus SE, équipée, noire
00 Toyota Echo, 10 950$
00 Civic, 2 portes, 12 950$
00 Civic, 4 portes, 12 950$
00 Malibu LS, cuir, 13 950$
00 Cirrus 4 portes, 10 950$
99 Jetta, équipée, 13 950$
99 Civic DX, automatique
99 Z-24, équipé, 10 950$
99 Tercel, 4 portes, 9950$
99 Volvo S80, 65 000 km
99 Century, verte, 13 500$
99 Intrigue GL, 13 950$
99 Grand Am GT, noire, cuir
99 Cavalier manuelle 7950$
99 Buick Regal LS, 14 950$
99 Grand Am, 11 950$
99 Alero, 4 portes, 12 950$
99 Sunfire, 39 000 km, air
99 Saturn, 3 portes, 9950$
98 Camry, équipée, 13950$
98 Corolla manuelle air (3)
98 Camry manuelle 10 950$
95 Mystique GS, 6950$
CAMIONS
00 Montana, allongé, 16950$
00 GMC Savana série 3500, blanche, 5.7, 18 950$
00 Jimmy, 4 portes, 20950$
00 GMC, 8 pi, 4.3, 15 950$
00 Tracker 4x4, 14 950$
00 Montana, équipé, 16 950$
00 Caravan, 3.3, gris, 15 950$
99 Gm, 8pi, 4.8, air, 17950$
99 Ford XLT, 8 pi, 16 950$
99 Grand Cherokee, 21 950$
99 (3) Explorer 4x4, 4 portes
99 (3) GMC, king cab, 4x4
99 Tracker, 4x4, automatique
99 (4) Jimmy Blazer, 16 950$
98 CR-V, 4x4, rouge, 15 950$
98 CR-V, 4x4, vert, 16 950$
98 Ram SLT, 4x4, 22 500$
98 Sidekick JLX, automatique
98 Sidekick, toit mou, 9950$
97 Rav-4, équipé, 13950$
97 Pathfinder, 4x4, 16 950$
96 Trans Sport, 8950$
95 Jeep Sahara, 3 toits, SE (Low Profil), 12 950$
93 GMC, Z-71, king-cab, 4x4
90 Voyager, 5 places, 1950$

624 Location

625 Autos à vendre

693-3328
VÉHICULES RÉCENTS
BAS MILLAGE
À PRIX IMBATTABLE
CHEZ
PIERRE CLOUTIER AUTOS
00 Echo, air, 10 995$
00 Cirrus LXi, 43 000 km
00 Acura EL, 68 000 km
01 Focus SE, 53 900 km
00 Echo, air, 11 995$
99 Suzuki Swift, 39 000 km
99 Protegé SE, 11 995$
99 Intrepid, 2.7L, 59 000 km
99 Alero GL, 46 000 km
99 Accent GSi, 58 900 km
99 Grand Am SE, 36 000 km
99 Cavalier Z-24, 9995$
99 Taurus, familiale, V6
99 Sentra GLE, 55 000 km
99 Saturn, familiale
99 Protegé SE, 10 795$
99 Intrigue GLS, 48 000 km
99 Sonata GLS, 54 000 km
98 Civic DX, 37 000 km
98 Civic CX, 63 000 km
98 Mystique LS, cuir
98 Camry CE, 62 000 km
98 Saturn SL2, 49 000 km
98 Accent, 44 000 km
98 Protege LX, 10 995$
98 Elantra SE, 59 900 km
98 Civic EX, 77 000 km
98 Protegé LX, 67 000 km
97 Century, V6, 68 000 km
97 Golf K 2, 8995$
97 Elantra familiale, 7495$
98 Civic EX-G, 56 000 km
99 Cavalier Z-22, 9595$
97 Civic Si, équipée
98 Accord DX, 67 000 km
CAMIONS
00 Caravan, 66 000 km
99 Trans Sport, 64 000 km
99 CR-V, équipé, 79 000 km
99 Grand Vitara, 73 000 km
99 Ranger XLT, 70 000 km
99 S-10, équipé, 41 000 km
99 Caravan, 68 000 km
98 Cherokee, V6, 79 000 km
98 Rav4, automatique
98 Econoline, V6, A-1
98 Venture LS, 87 000 km
98 Voyager, 67 000 km
96 Caravan, 3.8L, 9995$
95 Dodge Ram, 7995$
Financement sur place
Ouvert samedi 10h à 14h

ACCENT GS
1996, 58 000km, automatique, condition impeccable, un seul propriétaire, super spécial 4695$. Hyundai Shawinigan. 819-539-8363

ACCENT GS
1998, 2 portes, manuelle, bas millage, balance de garantie, super spécial 5495$. Hyundai Shawinigan. 819-539-8363

ACURA, 1.6EL, 1998, manuelle, noire, tout équipée, mags, 109 000 km, 11 900$. 819-233-2181

ACURA 3.2 TL, 1999 et 2000, argent, 85 000 km, garantie. Trois-Rivières Acura, 377-7050

625 Autos à vendre

ACURA BL, 1.6, de 97 à 99, équipées, bas millage, garantie. Trois-Rivières Acura, 377-7050

ACURA Integra, GS, 1991, manuelle, tout équipée, climatiseur, 4 très bons pneus, 219 000 km, 3700$. 693-6876

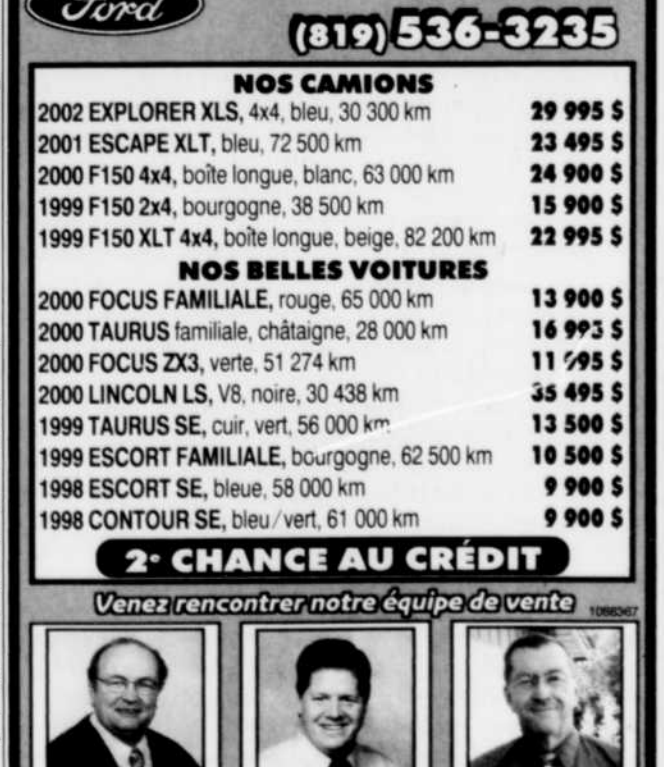
ARVISAIS AUTO
SAINT-BONIFACE
819-535-2376
FINANCEMENT 0$ COMPTANT
À L'ACHAT
PRIX PAR SEMAINE
AUTOS
02 Chrysler Néon, 59$
01 Kia Rio, 43$
01 Alero, 73$
00 Echo, 57$
00 Focus, 52$
00 Accent GSI, 36$
00 Malibu, 59$
99 Saturn SLI, 39$
99 Accent, 32$
99 Sunfire, 43$
98 Tiburon, 46$
98 Protegé, 41$
98 Stratus, 41$
98 Cavalier, 39$
98 Civic, 41$
98 Escort familiale, 34$
98 Escort, 32$
98 Corolla, 45$
98 Accent, sport, 32$
98 Elantra, 32$
98 Sunfire, 39$
97 Saturn, 32$
97 Tercel, 36$
96 Sunfire, 38$
95 Cavalier, 30$
94 Jetta, 4995$
CAMIONS
00 GMC Safari, 14 495$
00 Grand Vitara, 16 495$
00 Caravan sport, 16 495$
99 Tracker, 13 495$
99 Grand Vitara, 12 995$
99 Caravan sport, 11 995$
97 Pick-up GM, 9995$
95 Voyager, 5495$
www.arvisaisauto.com

AUTOMOBILES
DENIS LEFEBVRE
366, THIBEAU, CAP
379-2828
INSPECTÉS + GARANTIE
96 Nissan Sentra, 6495$
96 Trans Sport SE, 9995$
96 Golf GL, 7995$
95 Grand Prix LE, 4995$
95 Ford Escort LX, 4995$
95 Volkswagen Cabrio
94 Jetta CL, 4995$ ou 5995$
94 Cherokee 4x4, 8495$
94 Tercel DX, 5495$
93 Escort sport, 3495$
93 Accord, spécial: 6395$
93 Corsica, 4 portes, 3495$
93 Civic LX, spécial : 5495$
93 Aerostar, sport, 3995$
93 Volvo 850 GLT, 7995$
93 Caravan, 7 places, 3695$
92 Jetta, 3995$
92 Spirit ES, V-6, 3995$
90 Infinity Q45, 7995$
90 Civic DX, 2995$
FINANCEMENT SUR PLACE

625 Autos à vendre

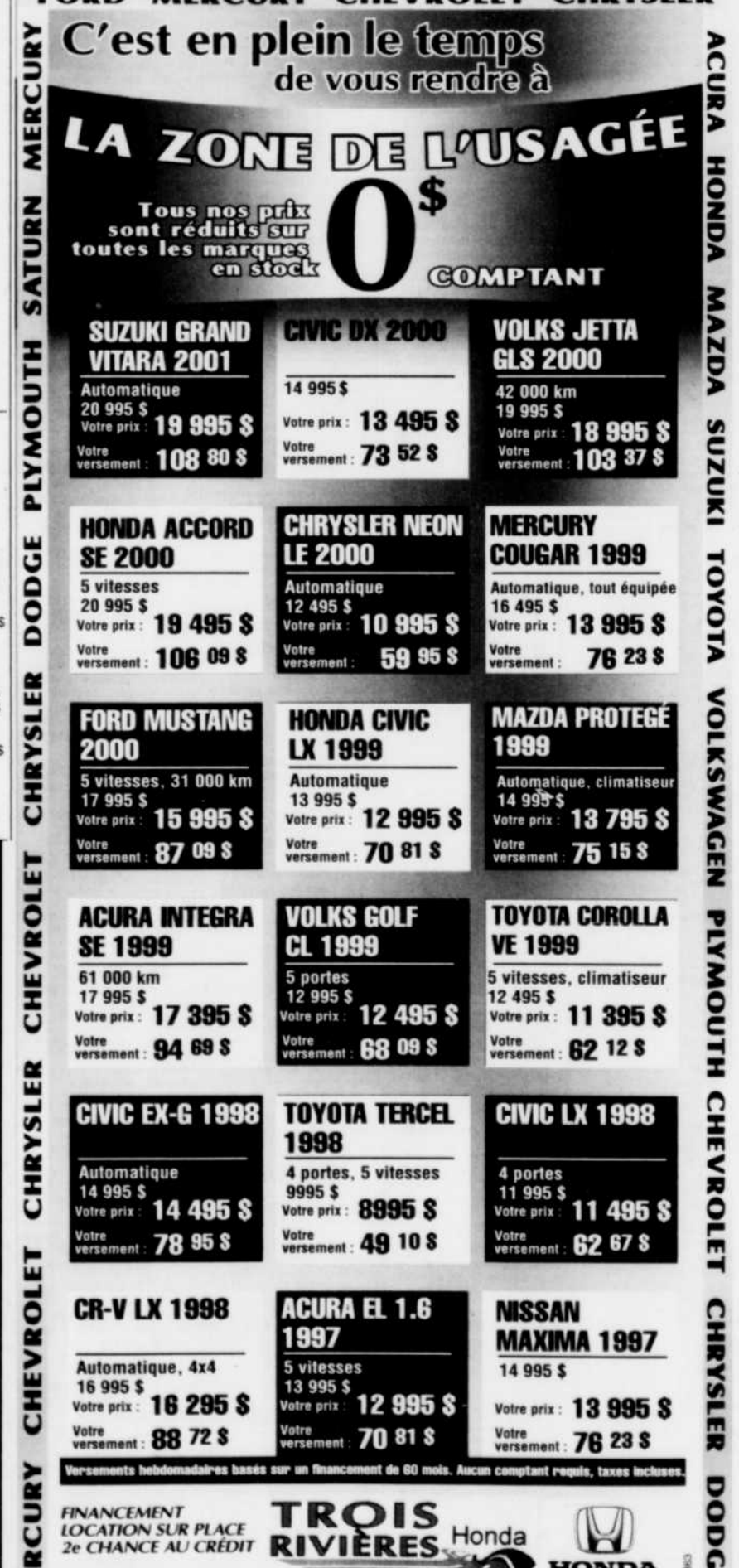
2e CHANCE AU CRÉDIT
Kia La Pérade
Neufs ou d'occasion
(418) 325-2444
1043042

625 Autos à vendre



625 Autos à vendre

625 Autos à vendre



625 Autos à vendre

625 Autos à vendre

BESOIN D'UNE AUTO ?
BESOIN DE FINANCEMENT ?
Nous avons la solution
2e CHANCE AU CRÉDIT
APPROUVÉ après votre libération de faillite
AU MEILLEUR TAUX EN VILLE
Rétablissez votre crédit
VÉHICULES NEUFS DISPONIBLES À PRIX TRÈS ACCESSIBLES
KIA Trois-Rivières
373-7300
4200, boul. Royal
Trois-Rivières-Ouest
10899675

AUTO PRESTIGE
5430, ROYAL
TROIS-RIVIÈRES-OUEST
373-5365
Mercedes ML-320, 1999, 65 000 km
Subaru Forester, 1999, 55 000 km
BMW, 328i, 97, 117 000 km
BMW, 750i, 91, 166 000 km
BMW, 540, 95, 133 000 km
Volvo Cross Country AWD, 1998, 74 000 km
Volvo 850 SE, 97, 93 000 km
Volvo 850 T familiale, 1994, 156 000 km
Lexus SC 400, 1992
Saab 900 SEC, convertible, 1995, 109 000 km
Audi A4 turbo, 1997, 130 000 km
Volkswagen Golf, manuelle, 1995, 82 000 km
Dodge Durango, 1998, 119 000 km
Ford F-150, Cab XL, 2000, 38 000 km

CAVALIER 98, noire, 95 000 km, 6995$. Autos V.I.P, 376-5378

CAVALIER Z-22, 99, manuelle, 7800$. 377-4597

CAVALIER Z-22, 1996, noire, 2 portes, 5 vitesses, vitres teintées, mags, chargeur CD et lecteur CD, système d'échappement refait à neuf, 92 000 km, 6000$. 537-7269

CHEVROLET Cavalier Z-22, 1997, 2 portes, manuelle, noire intérieur noir, 6800$, avec garantie. Autochoix inc, 370-7244,

CIVIC DX, coupé, 2000, manuelle, air, 40 000 km, équipée, garantie. Trois-Rivières Acura, 377-7050

CIVIC DX, coupé, 97, automatique, 98 000 km. Autos V.I.P, 376-5378

CIVIC SE, 99, 4 portes, automatique, tout équipée. Autos V.I.P, 376-5378

COLT 91, 5 vitesses, minoune pour l'hiver, 350$. 371-1327

FOCUS SE 2000 Sport, argent, 4 portes, tout équipée, manuelle, 25 000 km, pneus été - hiver, garantie Ford jusqu'à avril 2003, très propre, 12 500$. 373-1596

FORD Escort 91, rouge, manuelle, 177 000km, 2 portes, bon prix. Buick LeSable 86, très propre, 3.6L, transmission défectueuse, prix à discuter. 819-538-9177

FORD Mustang 1996, V-6, 3.8L, automatique, 73 000 km, climatiseur, vitres électriques, régulateur de vitesse, radio am/fm cassette, en très bonne condition, 9950$ négociable. 819-533-0157, après 17h.

FORD Tempo, 1987, automatique, injection, mécanique A-1, carrosserie comme neuve, 136 000 km (certifié), 1675$. 697-3756, 694-5835

FORD Tempo, 92, 143 000km, A-1, 900$ négociable. Laissez message : 376-3927 ext. 2652

G.A.N. AUTOS
2530 ROYALE
TROIS-RIVIÈRES. 371-9988
90 Jeep Cherokee, 4x4
93 Honda Civic Si, super
93 Bonneville, noire
93 Grand Am, 4 portes, air
95 Firebird, toit en T
95 GMC Safari, 118 500 km
97 Golf. Turbo, diesel
97 Dodge Avenger, sport
98 Quest, 7 passagers
98 Dodge Dakota, 4x2
99 Honda Civic, coupé
99 Trans Sport, allongé
99 Sunfire, 4 portes, air
99 Ford F-150 XL, 4x4
99 Jimmy-Blazer, 4x4
99 Sunfire GT, équipée
99 Escort ZX2, air +
99 Grand Am SE, 4 portes
99 Alero, 4 portes, complet
99 Buick Century LS
99 Malibu LS, 6 cylindres
99 Tracker, 4 portes, 4x4
00 Sunfire, 4 portes, air
00 Cavalier Z-24, super
00 Toyota Echo, 4 portes
00 Suzuki Swift, 2 portes
01 Mazda Protegé, air
Financement sur place
2530 Royale, Trois-Rivières
371-9988

Garantie de 12 mois
AUTOMOBILES DANY ST-GERMAIN
Boul. SAINTE-MARGUERITE OUEST
SAINT-LOUIS-DE-FRANCE
372-9602
10900093
PLUSIEURS autres VÉHICULES EN
90 LUMINA, (auto) 89 000 km 3900 $
96 SATURN SL1, 5 vitesses 5900 $
95 SWIFT, 2 portes, 111 000 km 4600 $
96 ACCENT, 4 portes, 97 000 km 5600 $
93 SABLE GS, 113 000 km 4900 $
88 JEEP COMMANCHE, 4.0 L 1900 $
98 SUNFIRE GTX, 2 portes 7900 $
95 MAZDA MVP 4X4 8900 $
89 RANGER, V6, X Cab 1200 $
95 TERCEL XS, manuelle 5900 $
BOÎTE DE FIBRE USAGÉE
FINANCEMENT DESJARDINS
HTTP://pages.infinit.net/donyauto

GÉO-MÉTRO 93, 1800$. Chrysler New-Yorker 88, 1800$, les 2 négociables. 539-5039, 539-2226

GEO METRO 1992, 4 portes, automatique, 160 000 km, moteur refait, très propre, 1300$. 373-3411

GOLF 2000, essence, 4 portes, tout équipée, 60 000 km, 14 500$. 819-694-4446

GOLF 97, rouge, 91 000 km, 9995$. Autos V.I.P, 376-5378

GOLF CL, 95, rouge, 100 000 km. Autos V.I.P, 376-5378

GRAND AM 95, V-6, tout équipée, 6295$ Autos V.I.P, 376-5378

GROSSISTE AUTO PIER
8592, DES HÊTRES
SHAWINIGAN
819-539-1771
98 Elantra SE, 5995$
96 Lincoln, 7995$
95 Lumina, 3995$
95 Voyager, 4995$
95 Sonoma, 5995
94 Range Rover, 19 995$
94 Colt DL, 3695$
93 Park Avenue, 5995$
93 Spirit, 2995$
93 LeBaron, 4495$
93 Sunfire, 1995$
92 Blazer SLT, 5995$
92 Mazda MX3, 2895$
92 Aérostar XLT, 2995$
92 Accord EXi, 5995$
92 sSierra SL, 3995$
92 Sunbird, 2495$
91 Park Avenue, 3995$
91 Cavalier, 2995$
91 Oldsmobile, 2495$
90 Oldsmobile, 1995$
90 Fift Avenue, 2995$
90 Jaguar, 10 995$
89 Cabriolet, 3495$
89 New-Yorker, 1295$
88 Cadillac, 1895$
87 GMC, 4x4, 1995$
Tous nos véhicules sont garantis.

HONDA Accord EXR, 1990, tout équipée et fonctionnelle, sauf air, traité à antirouille, 293 000 km, très bon ordre, 2500$. 819-283-2789

HONDA Accord EXR 93, 4 portes, automatique, A-1, 6000$. 695-9614

HONDA Accord EX, 1992, automatique, 4 portes, bon état, 4900$. 370-3595

HONDA Civic, 95-98, très propres, 4 portes, garantie. Trois-Rivières Acura, 377-7050

HONDA Civic EX,1993, 4 portes, 86 000 km, 375-1969, 380-6250

HONDA Civic LX, 93, manuelle, 138 000 km, 4500$. 371-9942

HYUNDAI ACCENT GS
2001, 4 portes, balance de garantie complète, super spécial 10 995$. Hyundai Shawinigan. 819-539-8363

HYUNDAI ELANTRA SE
1998, 4 portes, automatique ou manuelle, tous avec balance de garantie Hyundai. Plusieurs en inventaire, à partir de 6495$. Faut voir! Hyundai Shawinigan. 819-539-8363

INTEGRA 97-98-99, très propres, bas millage, garantie. Trois-Rivières Acura, 377-7050

J.M. GRENIER INC.
SAINT-ETIENNE-DES-GRÈS
535-2067 – 535-7013
00 Golf GLS TDi, 15 900$
00 Toyota Echo, 10 900$
00 Sunfire, rouge, 9 900$
00 Buick Century, 15 900$
00 Cirrus LXi, 13 200$
00 Civic EX, 1.6, 13 900$
00 Accent GS, 7900$
99 Protegé SE, 10 900$
98 Toyota Tercel, 7900$
98 Accent GL, 5500$
98 Toyota Corolla, 9950$
98 Hyundai Elantra, 7900$
97 Civic DX, 8900$
97 Chrysler Intrepid, 6800$
97 Civic CX, 9500$
97 Hyundai Accent, 4900$
97 Ford Escort, 5900$
97 Geo Metro, 1.3, 5900$
96 Saturn SL1, 6900$
95 Géo, automatique, 4900$
93 Dodge Spirit, 3900$
92 Cavalier, 1900$
91 Tercel, 1900$
CAMIONS
00 Dakota V-8, 4 portes
00 Venture, 14 900$
97 Sidekick Sport, 10 900$
97 Mazda B-4000, 6900$
97 Tracker, 7900$
97 Toyota Rav-4, 11 900$
95 Dakota V-6, 3.9, 6900$
89 Ford F-150, V-8, 2900$

JAVELIN AMC, couleur cuivre, 1973, très bonne condition de marche, moteur reconditionné, pas de rouille, 6000$ ferme, 819-288-0078 demandez Manon

JETTA 1991, diesel, très propre, manuelle, 2200$. 370-3595

KIA SEPHIA
2000, 4 portes, 54 000km, manuelle, climatiseur, balance de garantie complète, aubaine 7995$. Hyundai Shawinigan. 539-8363

LAROCHELLE SUZUKI
380, THIBEAU SUD - CAP
sortie 203 sud
375-7111
Concessionnaire Suzuki
00 Esteem, automatique, air
99 Grand Vitara, 14 995$
99 Accent GL, automatique
99 Firefly, automatique
98 Corolla VE, garantie
98 (2) Swift DLX, manuelle
98 (2) Swift, automatique
98 Accent GL, 4 portes
98 Esteem GL, familiale
97 Geo Metro automatique
97 Neon automatique, air
97 Sunfire, automatique
96 Suzuki, X90, toit en T
96 Cavalier, 4 portes
96 Achieva, air, 59 000km
96 Ford Aspire, 72 000 km
95 Sentra, 65 000 km, air
95 Mystique, 79 000 km, air
COIN AUBAINES
98 Geo Metro, noire, 5995$
96 Neon, manuelle, 4495$
95 Firefly, noire, 3995$
95 Lumina Van, 5995$
94 Elantra GLS, 3595$
90 Cavalier, 2 portes, 2395$

LE KING DE L'AUTO
426 THIBEAU - CAP
374-1056
02 Sebring, V-6, équipée
01 Focus ZX3, automatique
01 Concord, spécial 15 950$
01 Cavalier, 4 portes, air
00 Civic SE, air , 2 portes
00 Sunfire GT, 5 vitesses
00 Toyota Echo, à voir
00 Intrepid, 60 000 km, A-1
00 Grand Am SE, 11 950$
00 Focus, 4 portes, air
00 Neon LE, air, 10 950$
99 Grand Am GT, faut voir
99 Civic DX, 67 000 km
99 Grand Am SE, 4 portes
99 Saturn SL1, 47 000 km
99 Sunfire, 4 portes, air
99 Cougar V-6, air, rouge
99 Regal LS, tout équipée
99 Swift, 5 vitesses, A-1
99 Volvo S80, cuir, 2.9L
99 Cirrus LX, 68 000 km
99 Century, équipée, à voir
99 Intrigue GL, équipée
99 Néon, 4 portes, 8950$
99 Malibu, air, 37 000 km
98 Camry, tout équipée
98 Corolla, air, 5 vitesses
98 Sentra SE, 4 portes, air
98 Protegé, automatique
98 Corolla, automatique
97 Golf CL, automatique
97 Escort, familiale, air
94 Grand Prix, extra propre
93 Grand Am, 4, 5 vitesses
88 Honda Accord, à voir
CAMIONS
00 Grand Cherokee Laredo
00 Windstar, tout équipé
00 Montana, air, 5 portes
99 Trans Sport SE, allongé
99 Montana, air, 5 portes
99 Jeep TJ, 4x4, 2 toits
99 Venture LS, 5 portes
99 Safari, tout équipé
99 GMC 1500, 4x4, 3 portes
99 Tracker, automatique
99 Blazer, 4x4, 4 portes
99 Blazer, 4x4, 2 portes
99 Explorer, 4x4, 2 portes
98 Toyota Rav4, 5 vitesses
97 Honda CR-V, 4x4, équipé
93 Lumina APV, faut voir
90 Safari, V-6, très propre
Financement sur place

MAZDA 626, 1986, batterie neuve, bonne mécanique, 750$. 819-233-4059

MAZDA Protegé, 98, 89 000 km, 9995$. Autos V.I.P, 376-5378

MAZDA Protegé 5, 2002, tout équipée, 17 995$. Autos V.I.P, 376-5378

MERCEDES 2000, modèle C-230 Kompressor, 4 cylindres, 192 chevaux, noire, intérieur beige, 43 000 km, balance de garantie 18 mois et/ou 37 000 km, impeccable. 29 700$ ferme (une seule taxe). 819-535-3676

NISSAN Sentra, 1995, 133 000km, air, parfaite condition, 6995$. 378-6005

PONTIAC Firefly, 1994, 115 000 km, automatique, 2900$. 379-3346, après 17h.

PONTIAC Firefly1996, 2 portes, manuelle, très bon état, 2650$. Commerçant : 377-4390, 371-4136

PONTIAC LeMans, 1977, très propre, mécanique A-1, 500$ ferme. 537-8956

PONTIAC SUNFIRE
1999, manuelle, 46 000km seulement, 4 portes, comme neuve, super spécial 6995$. Hyundai Shawinigan. 819-539-8363

PRIX RIDICULE
TOUT INCLUS
TAXES, GARANTIE, TRANSIT
99 Cavalier Z-22, 7495$
97 Saturn SL1, 6495$
97 Accent GT, 4995$
95 Neon, 97 000km, 3995$
95 Cavalier 4 portes, 4995$
95 Neon sport, air, 3995$
94 Sundance 2495$
94 Sunbird LE, 2495$
94 Dodge Colt 2995$
94 (2) Excel CX, 2495$
94 Mercury Topaz 2495$
93 Pontiac Sunbird, 3495$
93 Ford Tempo 1995$
92 Colt 100, 1695$
91 Honda Civic DX, 3995$
91 (2)Acclaim LX, 1995$
90 Voyager V-6, 1495$
90 Dodge Vista, 995$
89 S-10, 4x4, super cab, 4.3, 1995$
89 Eighty Height, 1595$
86 Honda Accord LX, 1495$
86 Audi 5000 S, 1495$
AUTOS MARTIN VALLÉE
375-3848 ou 380-2349

SENTRA 2001, automatique, air, 12 995$. Autos V.I.P, 376-5378

TOPAZ GS 1992, 4 portes, automatique, 153 000 km, tout équipée, A-1, très propre, 2500$. 418-365-7603

TOYOTA Camry LE, 1997, 71 600 km, tout équipée, démarreur, etc... 378-3004

TOYOTA Corolla CE, 1999, 4 jantes d'hiver, 165 000 km. 418-325-3279

TROIS-RIVIÈRES TOYOTA
374-5323
01 Echo, 16 000 km, noire
01 Echo, bleue
01 Rav-4, manuelle
00 Corolla, manuelle, air
00 Echo, 13 495$
00 Camry, grise, 60 000 km
00 Cavalier, grise, 11 200$
99 Tercel
99 Tercel, automatique
99 Corolla, beige
99 Tercel, manuelle
98 Tercel, 9995$
98 Tercel, manuelle, 9995$
98 Tercel, automatique
98 Tercel, noire, manuelle
98 Tercel, 10 995$
98 Camry, or, 50 000 km
98 Corolla, automatique
97 Camry, automatique
97 Camry, beige
TROIS-RIVIÈRES TOYOTA

626 Camionnettes à vendre

2002, Grand Cherokee Laredo, 11 000 km, état neuf, 38 500$, cause maladie. 374-5218

ACURA MDX, 2002, bas millage, "démonstrateur", Trois-Rivières Acura, 377-7050

BLAZER 85, A-1, 4 pneus neufs, 4 pneus à clous, équipé, 1950$. 373-1752

CARAVAN sport, 2000, gris, 16 995$. Autos V.I.P, 376-5378

CHEVROLET Blazer LT, 2000, 4x4, 4 portes, tout équipé, 25 000$ négociable. 370-4820

CHEVROLET Van Lumina, 1991, mécanique A-1, 1500$ négociable. 373-7984 ou 692-3793

DODGE Caravan 97 sport, 3.3L, 138 000km, automatique, très propre. 539-6169

ECONOLINE Ford, 1980, 4 vitesses, moteur 300, 500$. 373-0952 Alain

F-150 1996, automatique, super propre., très bonne condition. 373-6064

FORD WINDSTAR
1998, bas millage, tout équipé, condition impeccable, aubaine 9995$. Hyundai Shawinigan. 819-539-8363

JIMMY 85, 4x4, 700$; Écoloine 92, diesel, pour pièces, 1800$. 371-1327.

JIMMY SLE, 4x4, 2000. Autos V.I.P, 376-5378

MAZDA B-3000, 2000, avec boite de fibre, tout équipé, 39 000km, 1 an de garantie. 378-3438 répondeur

PLYMOUTH Voyager 1988, très propre, 7 passagers, 1100$ négociable. 370-3595

PLYMOUTH Voyager, 1993, 198 000 km, propre, en bonne condition. 450-783-6157

PONTIAC TRANS PORT
1996, 68 000km seulement, 7 passagers, équipé A à Z, super spécial 8995$. Hyundai Shawinigan. 539-8363

SIDEKICK 93, 138 000km, peinture neuve, toit dur, toit mou, très très propre, 5500$. 373-7444, 692-4054

SUZUKI Sidekick JX, 1998, 4 portes, 4x4, automatique, noir, bas millage, 14 000$. 370-7244

TOYOTA 1999, Rav4, manuelle, 4 portes, tout équipé, garantie. Trois-Rivières Acura, 377-7050

TRANS SPORT 1994, 7 passagers, tout équipé. 379-5277

TRANS SPORT 98, gris, air, 12 995$. Autos V.I.P, 376-5378

629 Pièces et accessoires

ROY RADIO D'AUTO
Démarreur à distance, longue portée, 179,95$ installation incluse. 373-3276, 372-7262.

635 Machineries agricoles

SOUFFLEUSE Pronovost P-860, peinture neuve, A-1. 819-268-2372

700 SPORT · PLEIN AIR VÉHICULES RÉCRÉATIFS

702 Articles de sport

FUSIL à poudre noire Enfield, calibre 58, P-H authentique + accessoires; arcs traditionnels, neufs ou usagés. 298-3529

GARDIEN DE BUT, marchandises de faillite à liquider :
BÂTONS DE HOCKEY
à la douzaine, 819-535-2000

721 Tout-terrain

POLARIS Trail Blazer 2001, 250, 64 heures de marche, 1080 km. Demander Yvon : 819-228-3040, 819-380-4104

722 Motoneiges

2 Polaris, 95, XCR, 440, blanc, bas kilométrage, très bonne condition, 373-6064

BOMBARDIER Grand touring, 1997, Rotax 583 rave, 7000km, comme neuve, avec remorque simple, neuve, le tout 5200$. 537-0190, 533-4905

728 Caravanes, motorisés

IMPORT - EXPORT R.V.
LIQUIDATION
Usagés et 2002 neufs
Roulottes, fifth wheels, motorisés et tente-roulottes
Plusieurs reprises de finance
1-866-686-2785

MOTORISÉ 1979, diesel, Winnebago Brave, 14 500$. 374-8553

729 Tentes-roulottes

TENTE-ROULOTTE Palomino 99, 6 places, en bon état, 6000$. 819-538-1766

733 Remorques légères

REMORQUE (dolley) "heavy duty", peinture et pneus neufs, 750$. 372-5327

739 Embarcations, moteurs

MOTOMARINE Sea Doo, GTS, 1996, 60 heures, conditions A-1, doit vendre rapidement, 819-222-9734

DODGE ET JEEP
2002 GRAND CARAVAN SPORT, tout équipée 37 000 km
2001 DURANGO SLT, tout équipé, cuir. Très rare ! 63 000 km
2000 GRAND CARAVAN, très équipée 33 000 km
2000 GRAND CHEROKEE LAREDO. Superbe véhicule. 66 000 km
2000 GRAND CHEROKEE LTD, très équipé, cuir 60 000 km
2000 DAKOTA CC 2RM, tout équipé, très rare 59 000 km
2000 JEEP TJ SPORT, 2 toits, V6 61 000 km
1999 GRAND CHEROKEE LAREDO. Spécial ! 51 000 km
1998 GRAND CHEROKEE LTD. Unique ! 92 000 km
AUTRES MARQUES
2001 HONDA LX, 4 portes, tout équipée, automatique 63 000 km
2000 SATURN SL1, 4 portes, équipée, automatique 41 000 km
1998 MALIBU LS, tout équipée, cuir 65 000 km
1997 MAZDA PROTEGÉ, 5 vitesses, dimatiseur. Superbe ! 74 000 km

CHRYSLER
2002 CONCORDE LXi, tout équipée, cuir 21 000 km
2002 INTREPID SE, tout équipée 37 000 km
2002 SEBRING LX, V6, tout équipée 32 000 km
2001 NEON LE, dimatiseur, régulateur de vitesse (5 en stock) 30 000 km
2001 300 M, super équipée 44 000 km
2001 SEBRING LX, V6, tout équipée (2 en stock) 29 000 km
2001 SEBRING décapotable. Superbe véhicule. 12 000 km
2000 CONCORDE LXi, tout équipée (plan or) 63 000 km
1998 NEON, 4 portes, 5 vitesses, dimatiseur 47 000 km
1996 EAGLE VISION, très équipée. Aubaine ! 94 000 km
VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS
4 GRANDES CARACTÉRISTIQUES
• Tranquillité d'esprit grâce à la garantie Daimler Chrysler Canada inc.
• Assistance routière
• Remise en état de qualité
• Service à l'échelle nationale

LE REPRÉSENTANT DE LA SEMAINE
Julien Leclerc
conseiller
Bernier Crépeau
3100, boul. Saint-Jean
Trois-Rivières-Ouest
(819) 377-3077
Internet : www.berniercrepeau.com
10900091

L'Union des consommateurs en guerre contre les fabricants d'automobiles

Montréal (PC)

L'Union des consommateurs est partie en guerre contre les fabricants d'automobiles et leurs filiales de crédit qui auraient facturé illégalement depuis trois ans, une somme de près de 210 millions $ à quelque 800 000 consommateurs québécois qui ont financé l'achat ou la location d'un véhicule neuf.

Ces frais auraient été facturés par les concessionnaires automobiles représentant 11 fabricants différents afin de couvrir le coût d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers (RDPRM) du gouvernement, ainsi que pour couvrir leurs frais administratifs.

Or, selon l'organisme de surveillance, ces entreprises auraient trompé le consommateur en n'indiquant pas clairement dans leur publicité et les contrats de financement l'existence de tels frais.

L'Union des consommateurs s'adresse donc à la Cour supérieure et lui demande d'autoriser un recours collectif contre les compagnies d'automobiles et leurs filiales de crédit.

Les fabricants visés sont: General Motors, Ford, DaimlerChrysler, Toyota, Honda, Mazda, Nissan, Hyundai, Subaru, Suzuki, Volkswagen ainsi que leurs filiales de crédits respectives. Tous les acheteurs ou locataires de véhicules neufs vendus ou loués depuis octobre 1999 et financés par les fabricants sont visés par le recours.

Les frais maximums au RDPRM sont de 34 $ pour une inscription électronique et de 42 $ pour une inscription en papier. Ce fichier vise essentiellement à protéger les intérêts du créancier dans l'éventualité de la vente du véhicule par son propriétaire.

Or, certaines compagnies auraient facturé une somme allant jusqu'à 70 $ à leur clients pour inscrire le véhicule au fichier.

Selon Nathalie Saint-Pierre, directrice de l'Union des consommateurs, la moindre des choses à l'égard des consommateurs aurait été de les aviser de l'existence de tels frais, dans la publicité et dans le contrat de financement, au lieu de leur refiler la facture en douce.

L'Union des consommateurs a confié à deux études légales la préparation du recours collectif.

L'article 12 de la Loi sur la protection du consommateur stipule qu'aucun frais ne peuvent être réclamés d'un consommateur à moins que le contrat n'en mentionne de façon précise le montant.

Selon Me Fredy Adams, un des deux procureurs chargés du dossier, le recours collectif touche près de 85 pour cent des personnes qui font l'acquisition d'une nouvelle voiture, les contrats de location représentant 54 pour cent des transactions, tandis que les ventes de voitures neuves avec financement représentent de 20 à 30 pour cent du marché.

Si le recours est autorisé et accordé, chacun des requérants serait en droit d'exiger que lui soit remboursé le montant qu'il a payé pour l'inscription de ce qu'il est convenu d'appeler l'hypothèque mobilière sur son véhicule. De plus, chaque membre aurait droit à une somme de 100 $ en dommages-intérêts et à une autre somme de 100 $ qui lui serait versée à titre de dommages exemplaires.●

Les procureurs de la Couronne du Québec menacent de faire la grève

Québec (PC)

La grogne est de nouveau palpable chez les procureurs de la Couronne, qui comptent dès aujourd'hui exercer de lourds moyens de pression pouvant aller jusqu'à la grève «si le gouvernement ne respecte pas ses engagements».

«Cette position drastique est une réponse non équivoque à l'écoeurement total des procureurs de la Couronne», a commenté le président de l'Association des substituts du procureur général du Québec (ASPGQ), Me Claude Girard, au sortir de l'assemblée générale de l'ASPGQ qui avait lieu samedi au palais de justice de Québec.

Les procureurs de la Couronne ont unanimement voté en faveur du recours à une série de moyens de pression et confié un mandat de grève générale illimitée à l'exécutif de l'ASPGQ.

«On va entrer dans une phase de ralentissement (du traitement des dossiers) et de moyens de pression. Préparez-vous à voir de l'action autour de tous les palais de justice de la province dès lundi (aujourd'hui)», a annoncé Me Girard tout en promettant une «intensification rapide de la lutte».

L'an dernier, les procureurs du Québec avaient à quelques reprises boudé leurs fonctions habituelles pour tenir des manifestations, ce qui avait évidemment eu de sérieuses répercussions sur le traitement des dossiers devant les tribunaux.

Les procureurs reprochent au gouvernement d'avoir adopté, dans leur dos, un décret établissant leurs conditions de travail, faisant ainsi fi à l'entente intervenue avec eux au printemps 2001.

Le ministre de la Justice, Paul Bégin, et les procureurs avaient alors convenu de la création d'un comité permanent de négociation, a rappelé Me Girard. «Le décret adopté cette semaine nous renie le droit de négocier», a-t-il déploré.

Selon Me Girard, il devient utopique de penser que les négociations à venir sur les salaires des procureurs seront menées de bonne foi. «En ne respectant pas ses engagements, le gouvernement a brisé le lien de confiance.»

Le président de l'ASPGQ soutient que les procureurs de la Couronne du Québec doivent jongler quotidiennement avec un sérieux manque d'effectifs et de moyens financiers.

«Les procureurs ont une trentaine de dossiers à traiter chaque jour, de sorte qu'on doit négocier de plus en plus d'ententes avec la défense. On fait des compromis parce qu'on n'est pas capable de faire des procès. En outre, on ne nous donne même pas les moyens de faire témoigner des experts pour répondre à ceux de la défense», rage-t-il.

Sur le plan salarial, les procureurs de la Couronne du Québec réclament un rattrapage de 35 pour cent pour se retrouver au diapason de leurs confrères des autres provinces et du fédéral. Au Québec, le salaire maximum d'un procureur est de 95 000 $, alors qu'il se chiffre à 165 000 $ en Ontario.

«Une étude récente montre que notre tâche est plus lourde que celle des procureurs des autres provinces. On voudrait au moins être payés autant», a laissé tomber Me Girard.

Par ailleurs, l'ASPGQ a expédié vendredi une mise en demeure au ministre de la Justice, Paul Bégin, afin d'obtenir les salaires perdus par les procureurs de la Couronne depuis 1989. Selon l'ASPGQ, une cinquantaine de procureurs ont perdu quelque 800 000 $ en raison d'une méthode de calcul erronée mise de l'avant par le ministère de la Justice.●

Un enfant sur 100 est maltraité au Canada, affirme un spécialiste

Québec (PC)

Un enfant sur 100 est victime de mauvais traitements au Canada. Ecchymoses, lacérations, fractures brûlures, morsures, traumatismes crâniens ou abdominaux. Ce taux atteindrait 2,2 pour cent dans les grands centres urbains comme Montréal, rapporte Le Soleil dans son édition de samedi.

En chiffres absolus, ce sont 61 200 petits Canadiens et petites Canadiennes qui sont, chaque année, victimes de sévices physiques, de violence psychologique ou d'abus sexuel. Six pour 100 des enfants maltraités physiquement succomberaient à leurs blessures.

«La maltraitance faite aux enfants est un sujet qu'on préfère balayer sous le tapis. Un sujet dont on n'aime pas parler. Malheureusement ça existe. Il suffit d'ouvrir les yeux pour la voir. C'est une réalité encore bien vivante», a déclaré, vendredi, Dr Gilles Fortin, neuropédiatre à l'Hôpital Sainte-Justine de Montréal. Le médecin participe aux XXIes Journées de la Société de l'Information psychiatrique.

Contrairement à ce qu'on pourrait penser, les abus sexuels ne comptent que pour 7 à 8 pour cent des cas de maltraitance. C'est la négligence qui arrive en tête de liste (50 à 60 pour cent), suivie des abus physiques (20 pour cent) et psychologiques (20 pour cent).

Les abus sexuels tiennent les devants de la scène dans les médias. Mais c'est une proportion plus petite en fréquence qui vient bien après les autres formes d'abus et de négligence», a précisé le neuropédiatre qui s'occupe depuis 15 ans d'enfants maltraités à Sainte-Justine, un centre pédiatrique universitaire.

Comme si ce n'était pas assez, le Dr Jean Labbé, pédiatre au CHUL en a remis. «Neuf enfants maltraités pour 1000 au Canada, ce n'est que la partie visible de l'iceberg. Ce sont les cas déclarés, a-t-il fait observer. La prévalence réelle dépasse le 1 pour cent.» Citant les résultats d'une enquête menée au Québec en 1999 auprès de plus de 2000 mères, le Dr Labbé a indiqué que 50 pour cent d'entre elles avaient reconnu avoir eu recours à la fessée et 7 pour cent avaient avoué avoir exercé une violence physique sévère contre leur enfant en utilisant un instrument.

Une autre étude menée en 1997 en Ontario auprès de 10 000 adultes aurait révélé qu'autour de 20 pour cent des personnes interrogées avaient déjà été victimes d'une forme ou l'autre de violence. «C'est un problème répandu dans notre société», a constaté le Dr Labbé qui a fait état du cas d'un enfant de 19 jours décédé au CHUL. Le coroner lui-même avait conclu à la mort accidentelle. Jusqu'à ce que finalement, sur l'insistance du comité d'examen des décès d'enfants par homicide, la mère avoue avoir tué son enfant en le secouant et en le projetant au sol.

Oeuvrant surtout auprès d'adolescents, le Dr Louis Morissette, psychiatre à l'Institut Pinel, a fait sourire la cinquantaine de pédiatres et psychiatres qui assistaient à l'atelier sur les enfants battus en rappelant que le Code criminel autorisait l'usage d'une force raisonnable sur un enfant pour le corriger, mais interdisait de causer toute douleur, souffrance ou blessure à un animal.

Reste que la maltraitance faite aux enfants serait loin d'être le fait d'un geste isolé commis dans un accès de colère. «Dans 43 pour cent des cas, la maltraitance a un caractère de chronicité puisque, dans l'étude pancanadienne, elle durait depuis plus de six mois au moment du signalement», a fait observer le Dr Fortin, récipiendaire en juin à Toronto, conjointement avec le Dr Labbé, du premier prix de La défense des enfants décerné par la Société canadienne de pédiatrie.●

NÉCROLOGIE

BEAUDOIN

MME MARGUERITE

MATTE

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 5 octobre 2002, est décédée à l'âge de 82 ans, Mme Marguerite Matte, épouse de feu M. Paul Beaudoin, demeurant à Trois-Rivières.
La famille accueillera parents et ami(e)s, à partir de 14h, le mardi 8 octobre, au :
Funérarium de la Maison J.D. Garneau
740, rue Sainte-Cécile
Trois-Rivières.
Heures d'accueil : mardi de 14h à 17h et de 19h à 22h; mercredi, jour des funérailles, à partir de 13h.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 9 octobre, à 15h
en l'église Saint-François-d'Assise
de Trois-Rivières.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Michel
de Trois-Rivières.
Elle laisse dans le deuil : sa fille Céline, ses fils : Louis, Jacques (Huguette Beaudry), feu Marcel et Jean-Luc; ses petits-enfants : Steve (Caroline Gélinas), Mélanie (Stéphane Dussault), Marc-André, Étienne, Jean-François et Simon; un arrière-petit-fils, Félix-Antoine; ses frères et soeurs : Rosaire (feu Isabelle Nobert), Fernand (Georgette Léveillé), Lucien (Antonia Giroux), Frère Marcel Matte f.i.c., Napoléon, Soeur Rita Matte, Thérèse, Jean-Paul (Margot Leguerrier), Monique, Édith, René, Lucie et Frère Jacques Matte f.i.c. (Haïti); ses beaux-frères et belles-soeurs : Jean-Marie (Cécile Dusablon), Philippe (Léontine Delisle), Robert (feu Anne-Marie Rivard), Thérèse (Adrien Dumas), Fernande Tessier (feu Georges Beaudoin), Marie-Laure Tessier (feu André Beaudoin) et Julie Lamontagne; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ses ami(e)s.
Pour renseignements : (819) 376-3731 ou heures d'ouverture du salon seulement : (819) 376-3650.
Condoléances par télécopieur : (819) 376-3715.
Courriel : jdgarneau@videotron.ca

DÉSAULNIERS

M. LAURIN

À l'unité des soins palliatifs du CHCM de Shawinigan-Sud, le 4 octobre 2002, est décédé à l'âge de 68 ans, M. Laurin Désaulniers, entouré de ses proches qui l'ont soutenu avec amour, dans son combat vigoureux pour la vie, M. Désaulniers était l'époux bien-aimé de Monique Rémillard, demeurant à Grand-Mère.
La direction des funérailles a été confiée au :
Complexe funéraire Pellerin
599, 6e Avenue
Grand-Mère
La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église, lundi, à partir de 14h.
Les funérailles auront lieu
le lundi 7 octobre, à 15h
en l'église Saint-Paul
de Grand-Mère.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Saint-Louis
de Grand-Mère.
M. Désaulniers laisse dans le deuil son épouse, Monique Rémillard; ses enfants : Joane, Julie (Mario Bourassa), Jean (Doris Gélinas), Patrick (Patricia Magny) de Colombie-Britannique; ses petits-enfants adorés : Alexandre Ricard, Olivier Désaulniers, Lysanne et Samuel Bourassa; ses soeurs et son frère : Thérèse (Georges Rheault) de Rimouski, Jacqueline (feu Gérard Caron), Aline (Raymond Désaulniers) de Grand-Mère et Jules de Trois-Rivières; ses beaux-frères et belles-soeurs : Roslyn Rémillard (Hiral Hogue) de l'Île-des-Soeurs, Reynold Rémillard (Pauline Fortin) et Pierre Rémillard (Sandra Closse) d'Ottawa, Cécile Trottier (feu Julien Désaulniers). Le souvenir très affectueux de Laurin, sera aussi retenu de plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s, ainsi que de nombreux clients desservis. De même que par de précieux(euse)s collègues de travail du bureau Remax de Francheville inc.
Des dons à la Société canadienne du cancer seraient grandement appréciés.
Pour renseignements : (819) 538-3388.
Télécopieur : (819) 538-0110.
Courriel : c.f.pellerin@qc.aira.com

DÉSILETS

M. ADONAÏ

1902 - 2002

Paisiblement, au Centre de santé Cloutier-du Rivage de Cap-de-la-Madeleine, le 6 octobre 2002, est décédé à l'âge de 100 ans et 5 mois, M. Adonaï Désilets, époux de feu Mme Jeannette Labarre, demeurant à Sainte-Marthe-du-Cap et autrefois de Saint-Louis-de-France.
La famille accueillera parents et ami(e)s à la :
Résidence funéraire
André T. Béland enr.
1190, boul. Saint-Louis
Saint-Louis-de-France.
Heures d'accueil : lundi de 14h à 17h et de 19h à 22h, mardi, jour des funérailles, à partir de midi.
Les funérailles auront lieu
le mardi 8 octobre, à 14h
en l'église de Saint-Louis-de-France.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
À son départ, M. Désilets laisse, son fils : M. Denis Désilets (sa conjointe Mme Johanne Pérusse), ainsi que la famille de feu M. Richard Désilets (feu Mme Germaine Lacroix); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s, dont ceux du Pavillon des Aînés de Sainte-Marthe-du-Cap.
Pour renseignements : (819) 372-0407.
Si désiré, condoléances par télécopieur : (819) 538-3074.

ISABELLE

BÉBÉ

VALÉRIE

Petit ange combatif, veille sur nous.
À L'Hôpital Saint-François-d'Assise de Québec, le 3 octobre 2002, est décédée paisiblement, à l'âge de 3 jours, Valérie Isabelle, fille de René Isabelle et de Sylvie Cantin, demeurant à Shawinigan.
La direction des funérailles a été confiée à la :
Coopérative funéraire
Jean Carbonneau
2280, 5e Avenue
Shawinigan-Sud.
Une cérémonie des anges aura lieu
au cimetière Saint-Joseph
de Shawinigan
ce lundi 7 octobre, à 10h 30.
Ne soyez pas triste, je suis là-haut avec mes grands-parents Isabelle et Cantin.
Mon départ laisse une perte profonde dans le coeur de papa et maman, René Isabelle et Sylvie Cantin, de grand-mère Lorraine Cantin, ma marraine Carmen Vallée, mon parrain Jacques Boutin, ainsi que tous les membres des familles Cantin, Isabelle et Vallée.
Pour renseignements : (819) 537-8828.
Télécopieur : (819) 537-8829.
Courriel : funjcarbo@qc.aira.com

MARCHAND

M. GASTON

Au pavillon Sainte-Marie du CHRTR, le 6 octobre 2002, est décédé à l'âge de 56 ans, M. Gaston Marchand, époux de feu Liette Bouchard, demeurant à Cap-de-la-Madeleine.
La famille accueillera parents et ami(e)s, à partir de 9h, mercredi, jour des funérailles, au :
Funérarium de la Maison J.D. Garneau
405, boul. Sainte-Madeleine
Cap-de-la-Madeleine.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 9 octobre, à 13h
en l'église Saint-Lazare
de Cap-de-la-Madeleine.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Sainte-Famille.
Il laisse dans le deuil : ses enfants : Isabelle (Mario Lessard) et Benoît (Sophie St-Louis); ses frères et soeurs : feu Jean-Claude (Rachel Grenier), Clémence (feu Henri Hamel), Denise (Jean Saunier), Thérèse, Hélène (Henri Pelletier) et Alain (Carole Martel); ses beaux-frères et belles-soeurs Bouchard : Gilles (Louise Pelletier), Denyse (feu Georges-Aimé Boucher), Doris (feu Marcel St-Pierre), Robert (Roselle Plourde), Paul, Raynald (Louise Lévesque), Gisèle, Maryse (Camille Pelletier), Raymonde (Raymond Charest), Bruno (Louise Bouchard) et Brigitte (Pierre Pinel); ses compagnons de chasse : Jacques Blais, Georges Bussières et André Dufresne, son très bon ami Daniel Tremblay, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux confrères de travail et ami(e)s.
Pour ceux qui le désirent, des dons à la Fondation des maladies du coeur du Québec seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 376-3731ou heures d'ouverture du salon seulement : (819) 376-5491.
Condoléances par télécopieur : (819) 376-3715.
Courriel : jdgarneau@videotron.ca

MARTINEAU

M. FERNAND

À sa résidence, le 5 octobre 2002, est décédé à l'âge de 87 ans et 10 mois, M. Fernand Martineau, époux de Émilienne Gélinas, demeurant à Charette.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
Salon funéraire
Julien Philibert & fils inc.
380, boul. Notre-Dame
Charette.
Heures d'accueil : lundi de 19h à 22h et mardi, jour des funérailles, à partir de 11h.
Les funérailles auront lieu
le mardi 8 octobre, à 14h
en l'église Notre-Dame-des-Neiges
de Charette.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
Le défunt laisse dans le deuil : son épouse, Émilienne Gélinas, ses enfants : André, Danielle (Yves Lafontaine), Denise (René Croteau), Sylvain (Lyne Provencher) et Sylvie (Pierre Beaudoin); ses petits-enfants : Alain, Jacynthe, Geneviève, Karine, Cathy, Patrice et Francis; ses arrière-petits-enfants: Mathieu, Brandon et Heaven; son frère : Jules Martineau (Rose-Hélène Lupien); ses beaux-frères et belles-soeurs : Thérèse Gélinas (feu Ray Wallis), Rémi Gélinas (Violette Comeau), Aline Gélinas (feu Paul Martin, Michel Côté), Lily Gélinas, Roger Gélinas (Mariette Paquin), Michel Gélinas (Louisette Lamirande), Jean-Claude Gélinas et Ginette Gélinas (Rosaire Lessard); sa tante : Gertrude Désaulniers (feu Hervé Vincent). Il laisse aussi plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Renseignements: (819) 378-3838.
Télécopieur: (819) 375-8146.
Courriel : complexe@jphilibert.com

MATTEAU

M. ROGER

Au Centre de santé Cloutier-du Rivage, le 5 octobre 2002, est décédé à l'âge de 83 ans, M. Roger Matteau, époux de Rita Laporte, demeurant à Cap-de-la-Madeleine.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
Centre funéraire
Rousseau et frère ltée
445, des Volontaires
Trois-Rivières.
Heures d'accueil : mardi de 14h à 17h et de 19h à 22h, mercredi, jour des funérailles, à partir de 9h.
Les funérailles auront lieu
le mercredi 9 octobre, à 11h
en l'église Sainte-Bernadette.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Sainte-Madeleine
à une date ultérieure.
Le défunt laisse dans le deuil, outre son épouse Rita, ses enfants : Lise, Michèle, Yves (Louise Chainé), Jean-Pierre (Line Beaumier), Claude (Denise St-Cyr), Sylvie (Karol Sauvé); ses petits-enfants : Mathieu Alary, André Laflamme (Nada Naud), Julie Laflamme (Dany Martel), Julien, Evelyne, Bertrand, Catherine et Oliver Matteau; ses arrière-petits-enfants : Elodie et Chloé Laflamme, Lori Martel; sa soeur Rita Matteau; ses frères : Jean-Charles Matteau (Aline Dugré) et Guy Matteau; ses belles-soeurs et ses beaux-frères : Brydgette Brown-Matteau, Monique Cossette-Matteau, Georges Laporte (Thérèse Larose), Rose Laporte-Barnabé, Jean-Charles Laporte (Cécile Lafleur), Thérèse Laporte-Therrien, Déova Laporte (Pauline Charron) et Hervé Laporte (Jacqueline Foubert); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Des dons à la Fondation Albatros inc. (2325, 1ère Avenue, Trois-Rivières, G9A 5J9) seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 374-6225.
Condoléances par télécopieur : (819) 374-6227.
Courriel : condoleances@centrerousseau.com

MILOT

RABOUIN

MME PIERRETTE

À l'Institut de cardiologie de Montréal, le 3 octobre 2002, est décédée à l'âge de 69 ans, Mme Pierrette Milot, épouse de M. Gilles Rabouin, demeurant à Louiseville.
La famille accueillera parents et ami(e)s à partir de 19h, dimanche, à la :
Résidence funéraire
Louis Richard et fils ltée
140, rue Saint-Aimé
Louiseville
Heures d'accueil : dimanche de 19h à 22h, lundi, jour des funérailles, à partir de 12h 30.
Les funérailles auront lieu
le lundi 7 octobre, à 14h 30
en l'église de Louiseville.
L'inhumation aura lieu
au cimetière paroissial.
La défunte laisse dans le deuil outre son époux; sa fille, Sylvie (Daniel Garceau); ses frères et soeurs : Jacqueline (Louis Dussault), Gilles (Louisette Proulx), Raymonde (Roland Bellemare), Denis (Colette Grenier); ses beaux-frères et belles-soeurs : Anita Rabouin (feu Marcel Gélinas), Régent Rabouin (Jeannine Gagnon), Fleurette Rabouin (Bernard Gélinas), Guy Rabouin (Jacqueline Pichette); sa filleule, Sophie Milot; sa tante, Jeanne-D'Arc Gravel-Pellerin; son oncle par alliance, Achille Turgeon; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Des dons à la Fondation de l'Institut de cardiologie de Montréal seraient grandement appréciés.
Renseignements : (819) 228-4822.
Extérieur : 1-888-558-4822.
Télécopieur : (819) 228-3653.
Courriel : louis.richard@qc.aira.com

RICARD

MME RITA

Au CHCM de Shawinigan-Sud, le 3 octobre 2002, est décédée à l'âge de 83 ans et 11 mois, Mme Rita Ricard, épouse de feu Jeffrey Ricard, demeurant à Saint-Jacques-des-Piles.
La famille accueillera parents et ami(e)s au :
Complexe funéraire Pellerin
363, 106 Avenue
Saint-Georges-de-Champlain
Heure d'accueil : mardi, jour des funérailles, à partir de 10h.
Les funérailles auront lieu
le mardi 8 octobre, à 14h
en l'église de Saint-Jacques-des-Piles.
L'inhumation aura lieu
au cimetière de Saint-Jacques-des-Piles.
Mme Ricard laisse dans le deuil ses enfants : Jacques (Huguette Désilet), Jean-Paul (feu Denise Paquin) et son amie de coeur Paulette Bouchard, Marie-Paule (Yvan Bertrand), Mariette (Jean-Guy Trépanier), Monique (Réjean Pellerin), feu Michel Lépine (Loraine Désaulniers), Claude Gauthier (feu Albertine Bellemare); ses petits-enfants: Sylvain, Louise, André, Guylaine, Lynda, Pierre, Stéphane, Mélanie, Chantal, Steeve, Jonathan, Diane, et ses 9 arrière-petits-enfants; ainsi que ses oncles, tantes, cousins, cousines, neveux, nièces et de nombreux ami(e)s, spécialement, Claire et Pierrette.
Des dons à la paroisse de Saint-Jacques-des-Piles seraient appréciés.
Pour renseignements : (819) 538-3388.
Télécopieur : (819) 538-0110.
Courriel : c.f.pellerin@qc.aira.com

TROTTIER

M. JACQUES

Au Foyer Père-Frédéric du Regroupement Cloutier-du Rivage, le 3 octobre 2002, est décédé à l'âge de 77 ans, M. Jacques Trottier (retraité de la Kruger), époux de feu Thérèse Lafleur, demeurant à Cap-de-la-Madeleine.
La famille accueillera parents et ami(e)s à partir de 10h, lundi, jour des funérailles, au :
Funérarium de la Maison J.D. Garneau
274, rue Saint-Laurent
Cap-de-la-Madeleine.
Les funérailles auront lieu
le lundi 7 octobre, à 15h
en l'église Saint-Lazare
de Cap-de-la-Madeleine.
L'inhumation aura lieu
au cimetière Sainte-Madeleine.
Il laisse dans le deuil ses enfants : Michel (Yvonne Ringuette), Richard; sa petite-fille, Chantale Lottinville (Bryan); ses arrière-petits-enfants : Marie-France et Jimmy; ses soeurs : Jeanne-D'Arc (feu Albert Lebel), Noëlla (Augustin Gervais), Françoise (feu Léon Landry), Marie-Claire (feu Émile Robert); ses beaux-frères et belles-soeurs : Thérèse (feu Albert Trottier), Pierrette Carpentier (feu Roland Trottier), Roger Lafleur, Pauline Lafleur (feu Jean Ouellette), Adrienne (feu Wilfrid Lafleur); ses demi-beaux-frères et demi-belles-soeurs de la famille Plamondon de Sorel-Tracy; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s.
Pour renseignements : (819) 376-3731 ou heures d'ouverture du salon seulement : (819) 376-5421.
Condoléances par télécopieur : (819) 376-3715.
Courriel : jdgarneau@videotron.ca

Nous sommes tous visés.

FONDATION DES MALADIES DU COEUR DU QUÉBEC

DONNEZ
1 888 473-INFO

Pour Andrée, son papa est comme les autres, sauf que, comme des dizaines de milliers de Canadiens, Yves est atteint de sclérose en plaques.

Devenez bénévole. Faites un don. Ensemble, nous trouverons le moyen de contrer la sclérose en plaques.

AIDEZ-NOUS MAINTENANT!
Composez le : 1-800-268-7582

Société canadienne de la
Sclérose en Plaques

SERVICES • RECHERCHE • INFORMATION

ACTION SOCIALE • COLLECTES DE FONDS • BÉNÉVOLES

HAMAC
765, rue Vigor
Shawinigan 536-0169
Le temps de retrouver ton chemin

Centre d'hébergement pour itinérant(e)s et sans-abris.

TRUDEL & FILS
FABRICANT DE MONUMENTS • LETTRAGE DE MONUMENTS • TABLETTES POUR FOYER
GHISLAIN TRUDEL 532•2729
RÉGION DE LA TUQUE HENRIETTE TREMBLAY 523•7492
6082, boul. des Hêtres, Shawinigan 539•5050 sans frais : 1•877•507•5051

Le Nouvelliste
Journal quotidien publié à
1920, rue Bellefeuille, Trois-Rivières, G9A 3Y2
Téléphone : (819) 376-2501
Téléphone du Service aux abonnés : (819) 376-2506

LIVRAISON À DOMICILE - 1 semaine

Prix de vente au camelot :	3,25 $
+ part du camelot :	0,70 $
+ TPS DE 7% :	0,28 $
+ TVQ DE 7,5% :	0,32 $
TOTAL :	4,55 $

LIVRAISON À DOMICILE - Livraison rurale

Prix de vente au livreur motorisé :	3,41 $
+ part du camelot :	0,72 $
+ TPS DE 7% :	0,29 $
+ TVQ DE 7,5% :	0,33 $
TOTAL :	4,75 $

LIVRAISON À DOMICILE PAYÉ À L'AVANCE

	12 mois	6 mois	3 mois
PRIX	195,00	102,18	51,09
T.P.S.	13,65	7,15	3,58
T.V.Q.	15,65	8,20	4,10
TOTAL	224,30	117,53	58,77

PAR LA POSTE - Partout au Canada

	12 mois	6 mois	3 mois	1 mois
PRIX	395,20	225,16	158,08	80,00
T.P.S.	27,66	15,76	11,07	5,60
T.V.Q.	31,71	18,07	12,69	6,42
TOTAL	454,57	258,99	181,84	92,02

Rédaction ..... 376-2501 ext. 233
Service aux abonnés 376-2000
Sports ..... 376-2501 ext. 238
Nécrologie 376-2323

BUREAUX RÉGIONAUX
Centre Mauricie 376-2000
Zone extérieure 1-877-933-2506
Louiseville 376-2000

Inscriptions à la hausse dans les universités

PRESSE CANADIENNE

Montréal

La hausse des inscriptions observée dans les universités québécoises à l'automne 2001 s'est poursuivie cette année alors que le nombre total des inscriptions pour la session d'automne a bondi de 4,6 pour cent, a indiqué le quotidien *La Presse*, hier.

C'est ce que révèlent les données préliminaires des établissements d'enseignement supérieur acheminées à la Conférence des recteurs et principaux des universités du Québec (CREPUQ).

Pour l'automne 2002, les premières données font état de 152 261 étudiants inscrits à temps plein et de 86 211 à temps partiel, pour un total de 238 472 inscriptions, tous cycles d'études confondus. La hausse est de 4,6 pour cent par rapport à la session d'automne 2001, alors qu'elle était de 2,3 pour cent en 2001 par rapport à 2000.

Au premier cycle (baccalauréat), le nombre de nouveaux inscrits à temps plein grimpe de 6,4 pour cent.

Ces données réjouissent le président de la CREPUQ Pierre Lucier, également à la tête du réseau de l'Université du Québec. «Je suis aussi persuadé que nous n'avons pas encore fait le plein d'étudiants en ce sens qu'il y a encore plus de gens qui aimeraient aller à l'université, car les emplois demandent de plus en plus de spécialisation.»

M. Lucier n'a pas d'explication toute faite sur les raisons qui expliquent cette croissance. «Les phénomènes de fréquentation changent d'une année à l'autre et il est difficile de savoir à quoi cela est imputable. La hausse du taux de passage au collégial? Plus d'adultes s'inscrivant aux études? Cela reste à déterminer.»

Au premier cycle, ce sont les universités Concordia (6,8 pour cent), du Québec en Outaouais (5,1 pour cent), de Montréal (5 pour cent) et l'École des hautes études commerciales (8,6 pour cent) qui enregistrent les plus fortes hausses.

Tous cycles confondus, c'est à l'École polytechnique et à Concordia que les hausses sont les plus importantes, soit 11,0 pour cent et 9,2 pour cent.

Dans l'ensemble de son réseau, l'Université du Québec enregistre une hausse de 3,6 pour cent, tous cycles confondus.●

RENDEMENT MARAÎCHER
Des baisses dans plusieurs régions

Québec (PC)

Le rendement maraîcher va de normal, dans quelques régions, à inférieur à la normale dans plusieurs autres, selon les données pour le mois de septembre du Bureau de la Statistique du Québec,

Au chapitre des «légumes maraîchers», la récolte est terminée dans la région des Bois-Francs, avec plus d'une semaine de retard, avec un rendement normal et une qualité normale; dans celle de Saint-Hyacinthe, là aussi avec plus d'une semaine de retard, mais avec des rendements à moins de 80 pour cent de ce qu'ils sont habituellement, avec une qualité normale.

En Outaouais, la situation est semblable à celle de Saint-Hyacinthe, bien que les conditions générales de culture y aient été moins favorables, idem pour la Mauricie.

Malgré un retard de quelques jours, et des dommages causés aux cultures, au fil de la saison, par le gel, l'excès de pluie, l'excès de chaleur, la sécheresse et les insectes, les producteurs maraîchers du Saguenay-Lac-Saint-Jean et de la Côte-Nord ont pu obtenir des rendements normaux et des légumes de bonnes qualité.

Presque partout pareille dans la région de Québec, la récolte est complétée à 90 pour cent, malgré un retard de quelques jours, avec un rendement légèrement inférieur à la normale avec des légumes de bonne qualité. La situation est à peu près la même dans le sud-ouest de Montréal, si ce n'est que le retard pour la récolte y est de plus d'une semaine.

Dans le Haut-Richelieu, la récolte n'accuse aucun retard, mais le rendement y est légèrement inférieur à la normale et la qualité des produits est, elle aussi, inférieure à ce que la région a l'habitude de produire.●

ACTUALITÉS

EN BREF

Craig Kielburger en nomination

Ottawa (PC) — Le jeune militant canadien Craig Kielburger est en nomination pour le Prix Nobel de la paix, ce qui pourrait en faire la plus jeune personne à être mise en nomination pour ce prestigieux honneur.

M. Kielburger, qui est âgé de 19 ans, et son organisation, Kids Can Free the Children, ont été retenus par la ministre canadienne du Revenu, Elinor Caplan, et Lois Capps, membre du Congrès américain.

«Il a incité les enfants du monde entier à faire l'impossible, a dit la ministre Caplan pour expliquer sa sélection du jeune Kielburger et de son organisme. Cela a commencé avec Craig seul, et maintenant il y a 100 000 enfants membres.»

M. Kielburger s'est dit enthousiasmé par sa nomination, mais il a dit douter qu'un enfant, ou une organisation pour enfants, obtienne le prix.

Lorsqu'il a entrepris sa campagne, il y a sept ans, il a dû se battre pour obtenir que des enfants soient invités aux réunions internationales où leur sort était débattu, a-t-il raconté. Selon lui, son organisme a mis les droits des enfants à l'ordre du jour.

On connaîtra l'identité du lauréat vendredi.

Les Américains s'intéressent plus à leur économie qu'à l'Irak

Washington (AP) — Les citoyens américains se déclarent concernés par une éventuelle guerre contre l'Irak, mais une grande majorité d'entre eux préfère que les candidats à l'élection de novembre fassent campagne sur l'économie, selon un sondage publié dimanche par le quotidien *The New York Times* et la chaîne CBS.

Selon ce sondage, sept Américains sur dix préfèrent entendre les candidats évoquer l'économie qu'une possible guerre en Irak, et plus de la moitié d'entre eux (57 %) ont affirmé que lors des élections de novembre, ils feraient leurs choix en se basant sur la politique économique plutôt que sur la politique internationale.

Par ailleurs, 46 % des personnes interrogées disent désapprouver la gestion économique de George W. Bush, contre 41 % qui l'approuvent. Dans l'ensemble, 63 % des sondés se déclarent satisfait du travail effectué par le président américain.

La marge d'erreur de ce sondage, réalisé entre jeudi et samedi auprès de 668 adultes, est de 4 %.

Tanatos est dangereux

New York (AP) — Un ver informatique transmis par courriel et qui permet à un étranger de prendre le contrôle de votre ordinateur constitue la pire attaque informatique de l'année, signalent les experts.

Appelé W32.Bugbear, ou I-Worm.Tanatos, le ver s'en prend aux ordinateurs qui utilisent le système d'exploitation Microsoft Windows. Découvert il y a une semaine, il s'est déjà propagé à de nombreux pays.

Une fois qu'une machine est infectée, un pirate informatique peut aller y voler ce qu'elle contient ou encore y effacer des filières.

Le courriel contenant le ver peut comporter dans sa présentation des termes comme «Bad news», «Membership confirmation», «Market update report», et «Your gift».

Le ver peut se reproduire à partir du carnet d'adresses de vos courriels et peut même s'attacher à des courriels déjà transmis. Il peut aussi infecter un réseau et permettre à des pirates informatiques d'intercepter des mots de passe et prendre le contrôle d'ordinateurs à distance.

Selon le producteur de logiciels anti-virus Symantec, qui offre déjà un antivirus contre le nouvel indésirable sur son site Web, le ver peut s'attaquer à un programme antivirus et tenter de le fermer.

La CSN au forum sur le déséquilibre fiscal

Montréal (PC) — La CSN souhaite l'émergence d'un consensus au Forum national sur le déséquilibre fiscal qui aura lieu au salon rouge de l'Assemblée nationale demain et mardi.

La centrale syndicale participera aux travaux de ce forum pour réitérer sa position. Dans un mémoire déposé lors des audiences de la commission Séguin, il y a un an, la CSN proposait une formule destinée à corriger le déséquilibre fiscal que l'on considère défavorable au Québec.

Pour la présidente, Claudette Carbonneau, l'atteinte d'un consensus sur la question est primordiale, pour convaincre le premier ministre Jean Chrétien de la nécessité de revenir à un partage des responsabilités fiscales qui donne plus d'oxygène aux réseaux de l'éducation, de la santé et des services sociaux, plus de cohérence aux programmes et d'imputabilité aux responsables politiques.

Roger Godin est élu à l'investiture bloquiste dans Berthier-Montcalm

Montréal (PC) — Roger Godin a été élu, hier, pour représenter le Bloc québécois à l'occasion de la prochaine élection complémentaire du comté de Berthier-Montcalm, dans Lanaudière.

M. Godin est maire de Saint-Liguori et préfet de la MRC Montcalm. Il l'a emporté aux dépens de deux autres candidats, Stéphane Leblond et Claire Juneau-Poliquin.

Le comté est sans député depuis le départ de Michel Bellehumeur. Ce dernier a tenté sa chance avec le Parti québécois dans des complémentaires en juin dernier, mais il a été défait.

Le chef bloquiste, Gilles Duceppe, a dit souhaiter que des élections partielles soient déclenchées le plus rapidement possible afin de combler les sièges vacants dans Berthier-Montcalm et Lac-St-Jean - Saguenay.●

Face à la mondialisation, près du tiers des Canadiens craignent pour l'emploi

PRESSE CANADIENNE

Montréal

Si plus d'un Canadien sur deux (54 pour cent) perçoit la mondialisation de l'économie comme une chance pour les entreprises d'ici d'accéder à de nouveaux marchés, près du tiers (31 pour cent) craint pour l'emploi et les entreprises canadiennes.

C'est ce qui ressort d'un sondage récent mené par Léger Marketing et dont les résultats ont été transmis à la Presse Canadienne.

La crainte de la mondialisation sur les emplois et les entreprises canadiennes est davantage présente au Québec avec 40 pour cent. Chez nos voisins ontariens, la mondialisation est perçue comme une menace dans une moindre proportion, soit 28 pour cent.

Ce sont les gens des provinces atlantiques qui ont le moins peur de la mondialisation à 24 pour cent et qui croient le plus que celle-ci est une source de nombreux marchés (dans une proportion de 62 pour cent).

C'est au Québec que l'on retrouve la plus faible proportion de gens qui sont de cet avis (48 pour cent). En Ontario, ils sont 58 pour cent à voir la mondialisation comme étant favorable aux entreprises canadiennes.

À la question: à qui profite surtout la mondialisation, les Canadiens pointent d'abord les multinationales (31 pour cent) et les États-Unis (21 pour cent). Pas moins de 15 pour cent disent l'ignorer tandis que 10 pour cent jugent que ce sont les consommateurs qui sont les gagnants, suivis des marchés financiers (9 pour cent) et des pays en voie de développement (avec 7 pour cent).

Interrogés sur les conséquences les plus à craindre de la mondialisation, les Canadiens placent en première place la domination des États-Unis dans le monde (22 pour cent), la perte d'identité des pays (14 pour cent), l'accroissement des inégalités entre les pays du Nord et les pays du Sud (13 pour cent) la menace pour les emplois (13 pour cent), les mouvements violents ou de révolte contre les entreprises et les organisations internationales (12 pour cent).

Au Québec, comparativement à l'Ontario, la crainte de l'accroissement des inégalités entre les pays du Nord et les pays du Sud-Est près du double, soit de 23 pour cent au Québec contre 12 pour cent en Ontario.

Dans les Prairies et les provinces atlantiques, cette crainte n'est présente qu'à sept pour cent.

Le sondage a été mené du 17 au 22 septembre, au moyen d'entrevues téléphoniques, auprès de 1500 Canadiens de 18 ans ou plus pouvant s'exprimer en français ou en anglais. La marge d'erreur est de 2,5 pour cent, 19 fois sur 20.●

Sondage sur la mondialisation

De manière générale, diriez-vous que la mondialisation de l'économie...?

En %	Atlant.	Québec	Ontario	Prairies	Alberta	C.-B.
... est une chance pour nos entreprises en assurant de nombreux marchés	62 %	48 %	58 %	48 %	53 %	56 %
... est une menace pour nos emplois et nos entreprises	24 %	40 %	28 %	35 %	27 %	31 %
ne sait pas	15 %	12 %	14 %	17 %	19 %	13 %

Source: Léger Marketing PC

Une raison de plus pour souhaiter la souveraineté

Montréal (PC)

Le Québec est prêt à la mondialisation mais doit devenir un pays afin de pouvoir participer aux discussions portant sur ses règles d'application, a déclaré samedi le premier ministre Bernard Landry lors d'un colloque du Parti québécois sur la mondialisation.

Selon M. Landry, la mondialisation est une raison de plus pour souhaiter la souveraineté du Québec si celui-ci veut garder le plein contrôle des leviers de développement économique.

«La mondialisation nous donne une raison de plus pour accélérer notre marche vers l'indépendance nationale si on ne veut pas que la démocratie s'éloigne de nous (et) si nous ne voulons pas que les pouvoirs exercés par notre peuple soit dilué ou perdu à tout jamais», a-t-il lancé à ses militants.

Le premier ministre a rappelé que la mondialisation — si elle veut être «humaine, acceptable et équitable» —devra être «régulée» par des instances internationales crédibles sur lesquelles siégeront des nations et où se prendront des décisions qui affecteront les gens des diverses régions du Québec comme l'Abitibi ou le Saguenay.

Selon M. Landry, un Québec souverain devrait avoir l'occasion de défendre les intérêts de sa population au sein de ces instances.

«La sixième puissance des Amériques a été exclue des discusions entourant la construction (de la zone de libre-échange des Amériques) lors du Sommet de Québec, a-t-il mentionné. Il ne fait pas qu'une telle chose soit répétée.»

Rappelant le taux de syndicalisation — le plus fort en Amérique du Nord, a-t-il souligné —, M. Landry a dit que le Québec ne devait pas craindre la mondialisation parce que «sur un plan économique et social, on a un équilibre exemplaire qui nous met à l'abri de ses nombreux périls».●

AVANT DE SIGNER... PASSEZ NOUS VOIR!

Encore 16 véhicules 2002

à écouler à des prix qu'on ne peut pas afficher!!!

Venez voir la toute nouvelle CAVALIER 2003 redessinée

GRAND CHOIX DE VÉHICULES USAGÉS

Année	Stock	Modèle	Détail	Année	Stock	Modèle	Détail	Année	Stock	Modèle	Détail
2001	02-P60A	OLDSMOBILE ALÉRO G	18 600$	1997	02-058A	PLYMOUTH VOYAGER	13 500 $	1994	02-930A	GMC SIERRA	13 900 $
2000	02-P97A	CHEVROLET CAVALIER	12 500$	1997	00-P30A	CHEVROLET MALIBU LS	12 495 $	1994	01-917A	F150 FORD	12 900 $
2000	02-518-18A	CHEVROLET CAVALIER	11 600$	1997	02-042A	PONTIAC GRAND PRIX	14 500 $	1994	02-534-34D	HONDA CIVIC	9 900 $
2000	02-P88A	CHEVROLET IMPALA	19 800$	996	01-047A	BUICK REGAL GS	13 900 $	1994	02-P105A	PONTIAC SUNBIRD	4 000 $
2000	02-P100A	CHEVROLET VENTURE	20 495$	1996	02-602B	BUICK REGAL	10 795 $	1994	02-856C	FORD ESCORT STC	4 395 $
2000	02-808A	CHEVROLET VENTURE	18 500$	1996	01-446A	PONTIAC GRAND PRIX	9 895 $	1994	02-626A	HYUNDAI ÉLANTRA	2 800 $
1999	02-P102A	CHEVROLET CAVALIER	9 800$	1996	02-861B	DODGE CARAVAN	7 800 $	1994	01-034A	PONTIAC GRAND PRIX	9 700 $
1999	00-536-36A	CHEVROLET CAVALIER	SPÉCIAL	1996	02-865A	PLYMOUTH VOYAGER	10 800 $	1993	03-916A	GMC SIERRA	4 900 $
1999	02-P94A	PONTIAC SUNFIRE	9 650 $	1996	02-998-98A	CHEVROLET BLAZER	15 900 $	1993	02-270A	GMC JIMMY	9 900 $
1999	01-941-41A	CHEVROLET VENTURE	16 900 $	1995	00-9650	BLAZER CHEVROLET	15 595 $	1993	02-027B	GMC SONOMA	8 800 $
1999	02-P43A	CHEVROLET VENTURE	17 800 $	1995	98-313A	DODGE DAKOTA	12 900 $	1993	02-P16B	PONTIAC GRAND-AM	6 400 $
1999	99-712A	CHEVROLET MONTE-CARLO	14 500 $	1995	02-P1001A	PONTIAC SUNFIRE	3 900 $	1992	02-P63A	CHEVROLET CAVALIER	3 900 $
1999	02-720A	OLDSMOBILE ALERO GL	15 900 $	1995	02-595-95A	PONTIAC GRAND AM	6 900 $	1992	02-545A	PONTIAC GRAND PRIX	2 900 $
1998	02-608-A	BUICK REGAL LS	17 900 $	1995	01-P98-B	PONTIAC GRAND AM	7 900 $	1992	01-609B	BUICK REGAL	7 950 $
1998	01-P47A	CHEVROLET LUMINA LTZ	15 895 $	1995	02-588-88A	CHEVROLET CORSICA	5 300 $	1992	02-293A	GMC SUBARBAN	10 500 $
1998	01-P24A	SATURN SCI	10 900 $	1995	02-837B	CHRYSLER INTREPID	8 795 $	1991	02-249-49B	CHEVROLET S10	4 950 $
1998	02-598A	SATURN SLI	8 600 $	1995	02-P71A	BUICK LE SABRE	8 900 $	1991	01-P64C	PONTIAC GRAND PRIX	3 900 $
1998	02-833A	PLYMOUTH VOYAGER	17 500 $	1995	00-516-16B	BUICK REGAL	10 495 $	1990	97-814B	FORD AEROSTAR	3 250 $
1998	01-450A	FORD WINDSTAR	16 800 $	1995	00-031C	CADILLAC SEVILLE	13 900 $	1989	02-P9C	JAGUAR SOVERING	6 400 $
1997	02-247-47A	CHEVROLET ASTRO	9 900 $	1995	02-P92-A	CHEVROLET BLAZER	13 495 $	1994	02-242-42	GMC G. VAN DIESEL	11 400 $

Location à long terme disponible sur nos usagés

- Inspection en 150 points et plus pour les véhicules d'occasion OPTIMUM PREMIÈRE.
- Privilège d'échange unique de 30 jours ou 25 000 km.
- Garantie 3 mois ou 5000 km.

Optimum VÉHICULES D'OCCASION — Assurance routière — GM

CHEVROLET Oldsmobile Optimum GM

Avant de signer PASSEZ CHEZ

AUGER NICOLET

CHEVROLET Oldsmobile

3725, Marie-Victorin, Nicolet

293-2121

3001726

RENDEZ-VOUS

Ami-deuil

■ Si vous vous sentez seul-e dans le deuil que vous traversez, Ami-deuil peut vous aider. Des rencontres ont lieu les lundis, 23 septembre à 19 h 30, 7 octobre à 14 h et 21 octobre à 19 h 30 au Centre d'action bénévole de la région de Shawinigan, 4393, boulevard des Hêtres, à Shawinigan, au presbytère Assomption. Info: 539-8844.

Collecte de sang

■ Hema-Québec, grâce aux membres de l'AFÉAS de Saint-Étienne-des-Grès, procède à une collecte de sang ce lundi, 7 octobre de 14 h à 20 h à la salle municipale, 1260, rue Saint-Alphonse. Info: 535-1757.

Massothérapeutes

■ Déjeuner à tous les premiers lundis du mois au restaurant Jean-XXIII, 5655, boul. Jean-XXIII, à 9 h. Bienvenue aux membres de la Fédération québécoise des massothérapeutes, FQM. Info: 374-9013.

Eckankar

■ Office spirituel ECK -Apprendre à écouter la direction intérieure, ce lundi 7 octobre à 19 h 30 à l'école Champagnat de La Tuque. Info: 532-2995.

L'Héritage des femmes

■ Ateliers de dépannage maison: connaissances et conseils pratiques de base en plomberie, menuiserie, électricité, peinture et autres du 7 octobre au 18 novembre, chaque lundi, de 19 h 30 à 21 h 30, au Centre des femmes L'Héritage. Coût: 35 $ pour les membres et 45 $ pour les non membres. Info: 819-228-8421.

Centre de santé des femmes

■ Les femmes de tout âge sont invitées à un atelier-échange lundi, 7 octobre, de 19 h à 21 h 30 sur le thème: j'ai mal à ma mère. Les inscriptions se font sur place, quinze minutes avant le début de l'atelier. Vingt participantes sont acceptées au total. Contribution volontaire appréciée. Info: 378-1661.

Pétanque Louiseville

■ Tournoi des Aîné-es ce lundi, 7 octobre au boulodrome de Louiseville. Trois parties au total des points. Inscription de 11 h 30 à 12 h 30. Info: 228-9845 ou 228-3245.

Fabrique Saint-Sauveur

■ La Saint-Vincent-de-Paul organise un marché aux puces le vendredi, 11 octobre de 10 h à 21 h et le samedi, 12 octobre, de 10 h à 17 h au sous-sol de l'église Saint-Sauveur. Par ailleurs, l'organisme a un urgent besoin de vos dons. Ceux-ci seront recueillis par des bénévoles responsables au sous-sol de l'église Saint-Sauveur les 7, 8, 9 et 10 octobre, de 9 h 30 à 11 h et de 14 h à 16 h. Tous les dons acceptés, à l'exception des vêtements et des meubles. Info: 537-0087 ou 536-5543.

Café-rencontres

■ Le Centre d'éducation populaire de Pointe-du-Lac offre des cafés-rencontres les lundis soirs, une fois par mois. Les retrouvailles se font ce lundi soir, 7 octobre.

L'Entre-Mère

■ La Maison des Familles Chemin du Roi vous propose une série d'ateliers pour les parents et les enfants de 0-1 an et de 1-2 ans sur les thèmes: L'approche du toucher et la colère ce mercredi, 9 octobre. Coût: 2 $ pour les membres et 4 $ pour les non membres. Info: 693-7665.

Outremangeurs anonymes

■ Problème de boulimie, anorexie, obésité. Réunion des Outremangeurs anonymes tous les lundis, à 19 h 30 au Centre Diocésain de Trois-Rivières, 347, Laviolette, par l'arrière, Trois-Rivières. Info: 375-6160.

Filles d'Isabelle

■ Le Cercle Saint-Paul de Grand-Mère invite ses membres à sa réunion régulière ce lundi, 7 octobre à 19 h 30 au sous-sol de l'église. Info: 538-6442.

Femmes dynamiques

■ Les Femmes dynamiques poursuivent leurs activités au Centre Des Ormeaux, 300, Chapleau, Cap-de-la-Madeleine, de 13 h 30 à 15 h 30. Lundi, après-midi dansant et mardi, voyage dans la région de la Montérégie. Info: 376-4382 ou 377-1780.

Chevaliers de Colomb

■ Assemblée générale des membres du Conseil 1001, ce lundi 7 octobre à 19 h 30 au parquet rouge, face à l'usine Kruger. Info: 375-5658.

Phobies Zéro

■ Groupe de soutien et d'entraide pour les personne qui souffrent de troubles anxieux et leur famille, les mardis soirs, de 19 h 30 à 21 h 30 à l'église Saint-Sacrement de Trois-Rivières, 7e ave. angle Victoria. Info: 374-8612.

Métiers non traditionnels

■ Des femmes exerçant des emplois non traditionnels et le Centre Le Pont vous invitent à leur prochaine rencontre lors de laquelle vous aurez la chance de rencontrer certaines d'entre-elles, ce mardi, 8 octobre, à 19 h au Café-terrasse Bistro, 547, Bonaventure, centre ville de Trois-Rivières. Info: 379-2285 ou 373-1273.

Âge d'or Saint-François d'Assise

■ Dîner mensuel des membres, mardi, 8 octobre au local du parc des Pins. Menu: spaghetti 6 $ pour les membres et 7 $ pour les non membres. Info: 374-1634 ou 378-9161.

Sclérose en plaques

■ La section Mauricie de la Société canadienne de la sclérose en plaques offre aux personnes ayant reçu un diagnostic récent de sclérose en plaque, et à leur famille, un nouveau programme: Espoir et adaptation. Ce mardi 8 octobre de même que les 15, 22 et 29 octobre vous êtes attendues au restaurant Le Normandin, 580 Thibeau Nord, secteur Cap-de-la-Madeleine, à 19 h. Info: 373-2570.

Croix Rouge

■ La Croix-Rouge canadienne invite ses membres à son assemblée générale spéciale ce mardi, 8 octobre, à 19 h à l'Auberge Grand-Mère, près du pont. Les officiers des sections Grand-Mère et Centre-Mauricie vont procéder à l'étude d'un protocole d'entente visant à fusionner ces deux sections. Info: 537-6453 ou 538-1823.

Groupe PAC du Rivage

■ Rencontre du groupe de personnes atteintes de cancer ce mardi, 8 octobre, à 19 h 30 au Centre de bénévolat, 521, Notre-Dame, Cap-de-la-Madeleine. Le thème: J'suis tanné-e de me sentir coupable. Info: 375-8675.

Rencontres entre parents

■ La Maison de la famille Des Chenaux invite les parents à discuter sur le thème: comment faciliter l'heure des devoir. À Saint-Mauricie, ce lundi, 7 octobre , à la salle municipale, 2431, boulevard Saint-Jean, à 13 h 30. À Saint-Narcisse, au centre communautaire, 1 Place du Centre, ce mardi 8 octobre, à 19 h 30. Et à Sainte-Anne-de-la-Pérade, à la Maison de la famille, ce mercredi, 9 octobre, à 13 h 30. Une garderie simultanée est offerte gratuitement pour les rencontres en après-midi. Info: 418-325-2120.

La prière

■ Prier la parole, la prier de tout son être: Du 8 octobre au 5 novembre, cinq mardis de 19 h à 21 h, récitatif biblique qui s'adresse à toute personne désireuse de prier la Parole. Avec Jeannine Frenette f.j. Coût: 15 $ pour la session. Inscription, 375-4997.

Encadrement parental

■ La Maison de la famille Des Chenaux organise des ateliers -vie de famille, de la discipline à l'amour- qui s'adresse aux parents d'enfants âgés entre 6 et 12 ans. Une série de six rencontres débutant 8 octobre, à 19 h 30, à Sainte-Anne-de-la-Pérade, à la Maison de la famille. Info: 325-2120.

Sclérose en plaques

■ Café-rencontre ce mardi, 8 octobre avec Suzanne Saint-Yves de la Régie des Rentes du Québec qui expliquera les modalités d'accès à la rente d'invalidité. Conférence au 800, Place Boland, à 13 h 30. Info: 373-2570. ●

LES GENS D'ICI

COURRIEL : INFORMATION@LENOUVELLISTE.QC.CA

LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

SEMAINE DU RESPECT

Le comité des résidants du Pavillon Christ-Roi du Centre de santé Nicolet-Yamaska a inauguré hier la semaine du respect. Sur la photo, on retrouve Mme Denise Lemire, conseillère, M. Raoul Pinard, vice-président, Mme Denyse Lafond, trésorière, Mme Marielle Roy, conseillère, Mme Georgette Asselin, présidente, et Mme Lucille Lauzière, conseillère et résidante.

LE NOUVELLISTE, STÉPHANE LESSARD

44e NOËL DU PAUVRE

Pour une 44e année, le Noël du pauvre revient à l'antenne. Cette fois encore, les dons des citoyens de la Mauricie et du Centre-du-Québec seront sollicités, histoire de mettre un baume sur les besoins des familles plus défavorisées pendant le temps des Fêtes. Ce téléthon, présenté le vendredi 6 décembre en soirée, sera diffusé grâce au soutien de divers commanditaires. Debout, on retrouve M. Claude Noël, représentant du Groupe Jean-Coutu de la Mauricie, M. Raymond Julien, de la Corporation des concessionnaires d'automobiles de la Mauricie, M. Marcel Mongrain, des restaurants McDonald's de la Mauricie, M. Louis Vanasse, de Desjardins, et MM. Maxime Godin et Gilles Nadeau, des magasins Sears. À l'avant, on peut voir M. Daniel Lamirande, président d'honneur du téléthon, Mme Nancy Sabourin, animatrice, et M. Christian Bélisle, président du conseil d'administration du Noël du pauvre.

IMAGE-MÉDIA MAURICIE: MARIE DUHAIME

AÎNÉS EN ACTION

La corporation des aînés en action a procédé récemment à la nomination des nouveaux membres du conseil d'administration qui dirigera ses destinées au cours des prochains mois. Sur la photo, dans l'ordre habituel, on peut reconnaître Maurice Désilets, trésorière, Pierrette Falardeau, publiciste, Raymonde Blais, vice-présidente, la présidente Marcelle Valois, et l'administratrice Claire Perreault. Monique Lachance, également administratrice, est absente.

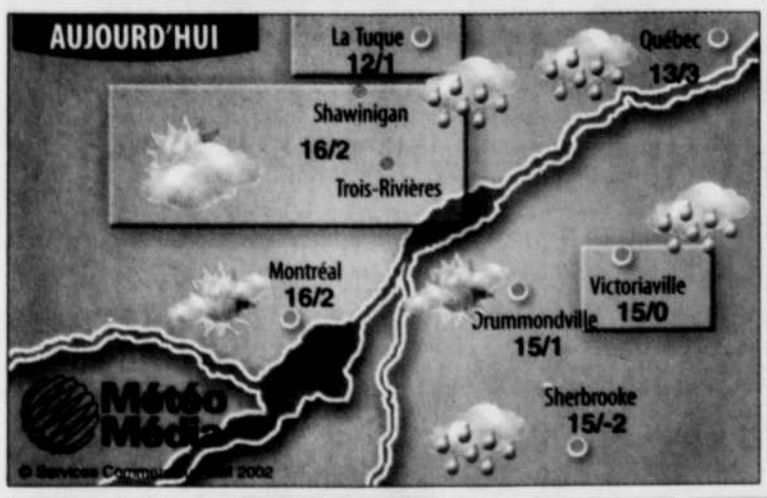
IMAGE-MÉDIA MAURICIE: MARIE DUHAIME

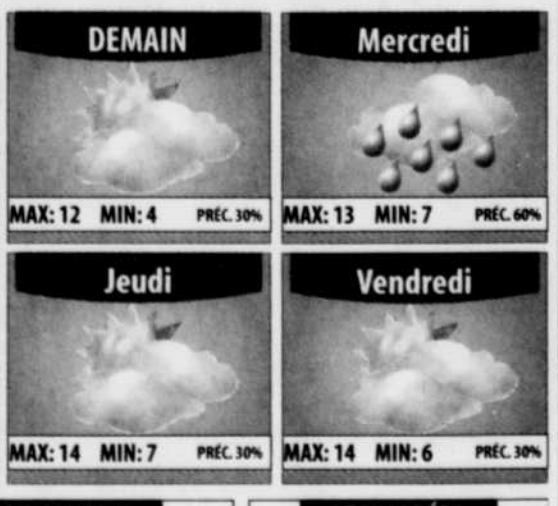
FEMMES DYNAMIQUES

Le regroupement des Femmes dynamiques recevait récemment Aurore D. Descoteaux à l'occasion d'une de ses premières activités de la nouvelle saison. Madame Descoteaux apparaît au centre de la photo, entourée de la secrétaire Raymonde Paquin, la présidente Lise Germain, de même que Pierrette Robert, première vice-présidente et la trésorière, Louise L. Bruneau.

Restaurant Nouveau
Le Méditerranée
Fine Cuisine Méditerranéenne
Sur le site de la Marina Saint-Jean-des-Piles
PROMOTION D'OCTOBRE
À l'achat d'un repas à la carte 3 services (entrée, plat et dessert), obtenez 50% de rabais sur un deuxième repas à la carte de valeur supérieure ou égale.
Offre valable jusqu'au 31 octobre 2002, les jeudis, vendredis, dimanches et lundis. Rabais sur présentation de ce coupon.
1630, boul. Morin, Saint-Jean-des-Piles - sortie 226, autoroute 55 nord
Pour réservation : (819) 538-8468

Opticien Denis
Dépositaire des lunettes solaires
1 pour 1 à juste prix!
5654, BOUL. JEAN-XXIII (VOISIN DE STRUCTUBE ET DÉCORATION PARÉ)
TROIS-RIVIÈRES-OUEST
372.9999
• EXAMENS DE LA VUE SUR PLACE PAR UN OPTOMÉTRISTE.
• PRESCRIPTIONS DE L'EXTÉRIEUR ACCEPTÉES.
DENIS NILSSON, O.O.D.





AU QUÉBEC

Baie-Comeau	Plu	9/1	Rivière-du-loup	Plu	11/2
Barrage Gouin	Plu	7/-2	Saguenay	Plu	11/2
Chibougamau	Plu	7/-2	St Georges	Plu	13/3
Gaspé	Plu	11/1	St-Hubert	Sol	16/2
Gatineau	Sol	16/1	St-Hyacinthe	Sol	16/2
Iles de la Mad.	Plu	12/8	St-Jean	Sol	16/1
Joliette	Sol	14/1	St-Jérôme	Sol	16/1
La Grande	Mel	2/-1	Sept-Iles	Plu	7/0
La Malbaie	Plu	11/2	Sorel	Var	16/2
Maniwaki	Var	13/-1	Val d'Or	Ave	8/-2
Québec	Plu	13/3	Valleyfield	Sol	16/2
Rimouski	Plu	10/3	Victoriaville	Plu	15/0

AU CANADA

Calgary	Var	16/3
Charlottetown	Plu	15/6
Edmonton	Var	15/3
Fredericton	Plu	17/2
Halifax	Plu	17/7
Ottawa	Sol	16/2
Québec	Plu	13/3
Régina	Nua	14/0
Saint-Jean	Sol	10/6
Toronto	Var	14/6
Victoria	Var	16/6
Yellowknife	Sol	4/3

LES MARÉES

La Pérade Hre	La Pérade Ht/m	Trois-Rivières Hre	Trois-Rivières Ht/m
6h30	0.9	N/D	
9h45	2.1		
18h45	0.9		
22h10	2.1		

ALMANACH

Max	Normal		15°
Min	Normal		5°
Max	Record	1947	23°
Min	Record	1914	-3°

AU SOLEIL

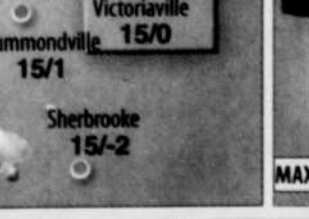
Acapulco	Plu	33/25	Martinique	Sol	31/24
Bermudes	Sol	27/23	Myrtle Beach	Ora	28/17
Barbades	Sol	30/25	Montego Bay	Sol	30/25
Cancun	Ora	33/22	Orlando	Sol	32/21
Fort Lauder.	Ora	32/22	Puerto Plata	Ora	31/23
Freeport	Ora	32/25	Puerto Vallarta	Sol	37/24
Key West	Ave	31/26	Tampa	Sol	32/22
La Havane	Ora	31/24	West Palm B.	Ave	31/23

LE MONDE

Amsterdam	Plu	13/6	Madrid	Sol	26/12
Athènes	Sol	26/20	Mexico City	Ave	21/13
Bruxelles	Plu	12/5	Moscou	Var	5/-1
Buenos Aires	Sol	19/17	New York	Plu	21/10
Hong Kong	Sol	27/21	Paris	Nua	15/4
Lisbonne	Nua	23/19	Rio	Sol	31/27
Londres	Var	17/5	Rome	Sol	21/13
Los Angeles	Sol	27/16	Tokyo	Nua	26/21

LA LUNE

LE SOLEIL



LE VENT

SO 30 km/h

HUMIDEX

18

INDICE UV

2.4 (Bas)

HOULE ✣ ST-JEAN PHARMACIENS
OUVERT jusqu'à 22 heures . 7 jours sur 7 . Service de livraison
CENTRE IABETECH
5050, boul. des Forges, Trois-Rivières
Téléphone: (819) 372.1717
Télécopieur: (819) 372.0260